



วารสารศิลปกรรมบูรพา ฉบับพิเศษ

โครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย ในชุดโครงการวิจัย
บางปลาสร้อย - บางปะกง :
วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ
ปีที่ 20 ฉบับพิเศษ
พฤษภาคม 2561

ที่ปรึกษากองบรรณาธิการ

ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ดร.สันติ เล็กสุขุม

ศาสตราจารย์เกียรติคุณ อิทธิพล ตั้งโฉลก ศาสตราจารย์เกียรติ ดร.อรศิริ ปาณินท์ ศาสตราจารย์เกียรติคุณ เสริมศักดิ์ นาคบัว

ศาสตราจารย์เกียรติคุณ พิษณุ ศุภนิมิตร ศาสตราจารย์เกียรติคุณ สุชาติ เถาทอง ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ปรีชา เถาทอง ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ปรีชา เถาทอง ศาสตราจารย์ทิตติคุณ วัฒนะ จูฑะวิภาต ศาสตราจารย์พิเศษ ดร.พิสิฐ เจริญวงศ์ ศาสตราจารย์ ดร.พรสนอง วงศ์สิงห์ทอง ศาสตราจารย์ ดร. สักดิ์ชัย สายสิงห์ ศาสตราจารย์ ดร.ชาญณรงค์ พรรุ่งโรจน์ ศาสตราจารย์ ดร.เดชา วรชุน ศาสตราจารย์เอกชาติ จันอุไรรัตน์ ศาสตราจารย์เอกชาติ จันอุไรรัตน์ รองศาสตราจารย์ ดร.พรรัตน์ ดำรุง รองศาสตราจารย์ ดร.สาธิต ทิมวัฒนบรรเทิง

รองศาสตราจารย์ ดร.ศุภกรณ์ ดิษฐพันธุ์ รองศาสตราจารย์ ดร.วิชิต สุรัตน์เรื่องชัย รองศาสตราจารย์ภรดี พันธุภากร

รองศาสตราจารย์เสกสรร ตันยาภิรมย์ รองศาสตราจารย์ภารดี มหาขันธ์ รองศาสตราจารย์ ดร.พิมพ์ทอง ทองนพคุณ รองศาสตราจารย์ ดร.รุ่งโรจน์ ธรรมรุ่งเรือง รองศาสตราจารย์สถาพร ดีบุญมี ณ ชุมแพ รองศาสตราจารย์ ว่าที่ร้อยโท พิชัย สดพิบาล สาขาวิชาการบริหารศิลปะและวัฒนธรรม คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

ภาควิชาจิตรกรรม คณะจิตรกรรม ประติมากรรมและภาพพิมพ์ มหาวิทยาลัยศิลปากร คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์ ศิลปินแห่งชาติ สาขาทัศนศิลป์ (การออกแบบอุตสาหกรรม) พุทธศักราช 2558

ภาควิชาภาพพิมพ์ คณะจิตรกรรม ประติมากรรมและภาพพิมพ์ มหาวิทยาลัยศิลปากร สาขาวิชาทัศนศิลป์และการออกแบบ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา ภาควิชาศิลปะไทย คณะจิตรกรรม ประติมากรรมและภาพพิมพ์ มหาวิทยาลัยศิลปากร มหาวิทยาลัยธุรกิจบัณฑิต

นักวิชาการอิสระ

ภาควิชานฤมิตศิลป์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ภาควิชาประวัติศาสตร์ศิลปะ คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร นักวิชาการอิสระ

ศิลปินแห่งชาติ สาขาทัศนศิลป์ พุทธศักราช 2550
คณะวิจิตรศิลป์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
สาขาวิชาการออกแบบภายใน คณะมัณฑณศิลป์ มหาวิทยาลัยศิลปากร
ภาควิชาศิลปการละคร คณะอักษรศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
ภาควิชาศิลป์ไทย คณะจิตรกรรมประติมากรรมภาพพิมพ์ มหาวิทยาลัยศิลปากร
สาขาวิชาศิลปะจินตทัศน์ คณะศิลปกรรมศาสตร์
มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒประสานมิตร
ภาควิชานฤมิตศิลป์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
สาขาวิชาการบริหารศิลปะและวัฒนธรรม คณะศิลปกรรมศาสตร์

มหาวิทยาลัยบูรพา
สาขาเชรามิกซ์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
สาขาวิชาไทยศึกษา คณะมนุษย์ศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
คณะอัญมณี มหาวิทยาลัยบูรพา วิทยาเขตจันทบุรี
ภาควิชาประวัติศาสตร์ศิลปะ คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร
สาขาวิชาสถาปัตยกรรม มหาวิทยาลัยเกษมบัณฑิต
ภาควิชาครุศาสตร์สถาปัตยกรรมและการออกแบบ คณะครุศาสตร์อุตสาหกรรม
สถาบันเทคโนโลยีพระจอมเกล้าเจ้าคุณทหารลาดกระบัง

รองศาสตราจารย์อุดมศักดิ์ สาริบุตร

รองศาสตราจารย์ ดร. ณรงค์ชัย ปิฏกรัชต์ รองศาสตราจารย์ ดร.เนื้ออ่อน ขรัวทองเขียว รองศาสตราจารย์ ดร.พัดชา อุทิศวรรณกุล ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.อภิสักก์ สินธุภัค

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ธนธร กิตติกานต์ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ทรงวิทย์ พิมพะกรรณ์ ภาควิชาครุศาสตร์สถาปัตยกรรมและการออกแบบ คณะครุศาสตร์อุตสาหกรรม สถาบันเทคโนโลยีพระจอมเกล้าเจ้าคุณทหารลาดกระบัง นักวิชาการอิสระ

คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฏสวนดุสิต ภาควิชานถุมิตศิลป์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ภาควิชาครุศาสตร์ สถาปัตยกรรมและการออกแบบ คณะครุศาสตร์อุตสาหกรรม สถาบันเทคโนโลยีพระจอมเกล้าเจ้าคุณทหารลาดกระบัง ภาควิชาสถาปัตยกรรมภายใน คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยกรุงเทพ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยขอนแก่น

บรรณาธิการที่ปรึกษา

รองศาสตราจารย์เทพศักดิ์ ทองนพคุณ รองศาสตราจารย์ ภรดี พันธุภากร

คณบดีคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา รองคณบดีฝ่ายวิจัยและบัณฑิต คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

บรรณาธิการ

อาจารย์ ดร.ภูวษา เรื่องชีวิน

สาขาวิชาการบริหารศิลปะและวัฒนธรรม คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบุรพา

กองบรรณาธิการ

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ผกามาศ สุวรรณนิภา อาจารย์ ดร.เชิดชาติ หิรัญโร อาจารย์ ดร. ปรารถนา แช่อึ้ง อาจารย์ ดร. ปรีชาวุฒิ อภิระติง อาจารย์ ดร. ณรงค์ฤทธิ์ สุขสวัสดิ์ อาจารย์ ดร.นันทา ทองทวีวัฒนะ อาจารย์ ดร.นฤมล ศิลปชัยศรี มหาวิทยาลัยบูรพา
มหาวิทยาลัยบูรพา
มหาวิทยาลัยแม่ฟ้าหลวง
มหาวิทยาลัยราชภัฎนครปฐม
มหาวิทยาลัยขอนแก่น
มหาวิทยาลัยราชภัฎรำไพพรรณี
มหาวิทยาลัยอัสสัมชัญ
วิทยาลัยเพาะช่าง มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีราชมงคลรัตนโกสินทร์

กองบรรณาธิการฝ่ายศิลปกรรม

ผู้ช่วยศาสตราจารย์จักรกริศน์ บัวแก้ว

มหาวิทยาลัยบูรพา

กองการจัดการฝ่ายประสานงาน

คุณวีณา ศรีสวัสดิ์
คุณนิกร กาเจริญ
คุณจุลเดช ธรรมวงษ์
คุณวิมลรัตน์ อึ้งสกุล

เจ้าของ : สำนักงานคณบดีคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา 169 ถนนลงหาดบางแสน ตำบลแสนสุข อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี 20131 โทรศัพท์ 038 102 222, 038 391 042 ต่อ 2510, 2511, 2516 โทรสาร 038 391042

เว็ปไซต์ : http://www.fineartbuu.org/journal

บทบรรณาธิการ

วารสารศิลปกรรมบูรพา ฉบับนี้เป็นฉบับพิเศษ ประจำปีการศึกษา 2560 ซึ่งเป็นวารสารที่นำเสนอบทความจากโครงการวิจัย ทางด้านศิลปวัฒนธรรม "บางปลาสร้อย-บางปะกง : วิถีพลัง ภูมิปัญญาร่วมสมัย วัฒนธรรมสามน้ำ" จากการระดมความคิดในการจัดทำ ชุดโครงการการประชุมเชิงปฏิบัติการ ด้วยการเลือกพื้นที่ซึ่งเชื่อมโยงด้วยเส้นทางของวัฒนธรรมสายน้ำ ที่มีองค์ประกอบของภูมิปัญญา ท้องถิ่นหลากหลาย มาเป็นหัวข้อนำเสนอ จนได้เป็นโครงการวิจัยย่อยจำนวน 9 โครงการที่มีการผสานขององค์ความรู้ทางด้านภูมิปัญญา และศิลปวัฒนธรรม

งานวิจัยจากโครงการดังกล่าว ถือเป็นการรวบรวมองค์ความรู้และมีประเด็นที่น่าสนใจ คณะศิลปกรรมศาสตร์ จึงได้เห็นควร ในการนำเสนอออกเผยแพร่ โดยได้จัดเป็นโครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย เพื่อเป็นประโยชน์ต่อบุคคลภายนอก คณาจารย์ นิสิต นักศึกษา และนักวิชาการรุ่นใหม่ ได้เพิ่มศักยภาพในการทำงานวิจัย และเป็นการเรียนรู้ประสบการณ์สามารถพัฒนา นำไปสู่การต่อยอดงานด้านวิจัยอื่นได้ การนำเสนอผลงานวิจัยจากโครงการฯ ครั้งนี้ยังได้มีการกลั่นกรอง ผ่านการปรับปรุงตามข้อเสนอ ของผู้ทรงคุณวุฒิ (Peer Review) จนเป็นรูปแบบของบทความจากการวิจัยและตีพิมพ์ในวารสารฉบับพิเศษนี้

ด้วยนโยบาย การสนับสนุนส่งเสริมในการสร้างสรรค์งานวิจัยนั้น ถือเป็นสิ่งสำคัญของคณะศิลปกรรมศาสตร์ และจะต้องมีการ พัฒนาคุณภาพอย่างต่อเนื่อง ซึ่งทางคณะฯ หวังเป็นอย่างยิ่งว่า การจัดทำวารสารฉบับพิเศษนี้จะเป็นการเผยแพร่และผลักดันโครงการ ด้านวิชาการ และเป็นประโยชน์ต่อผู้สนใจและจุดประกายความคิดในการจัดโครงการวิจัยในประเด็นอื่นๆ ได้ในอนาคต

บรรณาธิการ



โครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย ในชุดโครงการวิจัย "บางปลาสร้อย – บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ"

วันศุกร์ที่ 11 พฤษภาคม 2561 ห้องประชุม GS206 ชั้น 2 คณะศิลปกรรมศาสตร์

1. หลักการและเหตุผล

องค์ความรู้ทางด้านภูมิปัญญาและศิลปวัฒนธรรม ได้มีการศึกษาค้นคว้า พัฒนาปรับปรุง เปลี่ยนแปลงไปตามกระแสสังคม วิถีชีวิต ความนิยาม และความเชื่อไปตามยุคสมัย จนกระทั่งเป็นศาสตร์ทางด้านวิชาการสาขาหนึ่ง ที่มีความสำคัญในสังคม ศาสตร์ทางด้าน ศิลปวัฒนธรรมมีความแตกต่าง หลากหลาย ไม่เพียงแต่มีการแบ่งแยกเป็นประเภท และลักษณะที่เด่นชัดแล้ว หรือผสมผสานคาบเกี่ยว เชื่อมโยงกันไป โดยเฉพาะในพื้นที่ซึ่งเชื่อมโยงด้วยสายน้ำ ย่อมมีองค์ประกอบของภูมิปัญญาที่หลากหลาย เส้นทางของวัฒนธรรม บนเส้นทางสายน้ำ ยังมีองค์ความรู้และภูมิปัญญาท้องถิ่นต่างๆ ซึ่งเป็นประเด็นที่น่าสนใจ น่าศึกษาค้นคว้าเพื่อนำไปสู่การจัดการทางด้าน วัฒนธรรม เป็นประโยชน์เพื่อให้เกิดคุณค่า เกิดมูลค่าต่อสังคม และประเทศชาติต่อไป

คณะศิลปกรรมศาสตร์ ได้จัดทำชุดโครงการวิจัยทางด้านศิลปวัฒนธรรม "บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัย วัฒนธรรมสามน้ำ" ในปี พ.ศ. 2558 โดยได้ดำเนินการระดมความคิดในการจัดทำชุดโครงการ การประชุมเชิงปฏิบัติการและได้โครงการ วิจัยย่อยจำนวน 9 โครงการ ได้แก่

- 1. บางปลาสร้อย-บางปะกง:วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ ศาสตราจารย์สุชาติ เถาทอง
- 2. ความหลากหลายทางนิเวศวัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี รองศาสตราจารย์ภารดี มหาขันธ์
- 3. คติความเชื่อและภูมิรู้ของวัฒนธรรมชาวน้ำไทยจีนในเขตบางปะกง บางปลาสร้อย อาจารย์สมาน สรรพศรี
- 4. สายธารสัมพันธ์ ภูมิปัญญาสุขภาพ 3 สายชล : สถานการณ์การใช้สมุนไพรของหมอพื้นบ้าน 3 ถิ่นน้ำ ในปัจจุบัน (พ.ศ.2553 - พ.ศ.2558)

ดร. ชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร

- 5. สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น : ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย ดร.ภูวษา เรืองชีวิน
- 6. กระบวนการเรียนรู้และการจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณีเพื่อให้เป็นแหล่งเรียนรู้ให้กับชุมชนริมน้ำ บางแกง-ริมน้ำบางปลาสร้อย : กรณีศึกษา อำเภอบางประกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และชุมชนตำบลบางปลาสร้อย อ.เมือง จังหวัดชลบุรี

อาจารย์วชิรพงษ์ มณีนันทิวัฒน์/คุณนพดล ใจเจริญ

- 7. ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ อาจารย์พนัชกร เพชรนาค/คุณพงษ์พัฒน์ เจริญวารี
- 8. ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้าน ท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม อาจารย์ชีระพงษ์ ทศวัฒน์/คุณนิกร กาเจริญ
- 9. วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประดับศาสนสถาน พื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา อาจารย์อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ/คุณจุลเดช ธรรมวงษ์

คณะศิลปกรรมศาสตร์ จึงได้เห็นควรจัดโครงการสัมมนาวิชาการ และการนำเสนองานวิจัยเพื่อการเผยแพร่ ความรู้ ความเข้าใจ ทางด้านศิลปวัฒนธรรม ให้แก่นิสิต นักศึกษา นักวิชาการ นักวิจัยรุ่นใหม่ ให้ได้เก็บเกี่ยวประสบการณ์ ได้เห็นแนวทางและวิธีการศึกษา เพื่อนำไปสู่การต่อยอด การพัฒนา และการจัดการอย่างเป็นรูปธรรมต่อไป

2. วัตถุประสงค์

- 1. เพื่อเผยแพร่ผลงานวิจัยทางด้านศิลปวัฒนธรรม ของคณะศิลปกรรมศาสตร์
- 2. เพื่อให้แนวทาง และวิธีการ เขียนโครงการวิจัยแก่ผู้สนใจ
- 3. เป็นการพัฒนาและยกระดับงานวิจัยของคณะศิลปกรรมศาสตร์
- 4. พัฒนาคณะศิลปกรรมศาสตร์ให้เป็นแหล่งเรียนรู้ทางด้านการวิจัยศิลปวัฒนธรรม

3. ผู้รับผิดชอบโครงการ

ฝ่ายวิจัยและบัณฑิตศึกษา คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

4. ผู้เข้าร่วมโครงการ

U		
1. ผู้นำเสนอผลงานวิจัย	จำนวน	9 คน
2. นิสิตระดับปริญญาเอกและปริญญาโท สาขาการบริหารศิลปวัฒนธรรม		
และสาขาทัศนศิลป์และการออกแบบ	จำนวน	20 คน
3. คณาจารย์คณะศิลปกรรมศาสตร์		20 คน
4. อาจารย์ นักวิชาการ และผู้สนใจทั่วไป		40 คน
5. เจ้าหน้าที่ ที่เกี่ยวข้อง		5 คน

5. เป้าหมายของผลการดำเนินการ

- 1. มีผู้เข้าร่วมสัมมนา จำนวนไม่ต่ำกว่า 80 คน
- 2. ผู้เข้าร่วมสัมมนาพึงพอใจได้รับบริการไม่น้อยกว่า 80%
- 3. เอกสารบทความประกอบการสัมมนา ได้เผยแพร่สู่สาธารณชน

6. ลักษณะการดำเนินงาน

รูปแบบการประชุมและนำเสนอ

- 1. ประชุมเตรียมการ จัดทำคำสั่ง
- 2. จัดเตรียมทำเอกสารบทความประกอบการสัมมนา
- 3. แต่งตั้งคณะกรรมการกลั่นกรองบทความ
- 4. เปิดการสัมมนา เวที นำเสนอ ณ ห้องประชุม 206 (บรรยาย)
- 5. สรุป ประเมินผล

7. ตารางแสดงขั้นตอนการดำเนินงาน ตามระยะเวลาที่กำหนด

แผนการดำเนินงาน						
รายการ กิจกรรม	ธันวาคม	มกราคม	กุมภาพันธ์	มีนาคม	เมษายน	พฤษภาคม
- จัดทำโครงการสัมมนา	•	•				
- ทำหนังสือแจ้งผู้วิจัย		•				
- ขออนุมัติโครงการ			•			
- ประชุมวางแผนการทำงาน			•			
- จัดทำเอกสารสัมมนา (รวมบทความ)			•	•	•	
- ประชาสัมพันธ์การสัมมนา			•	•	•	•
- ประเมินผลการสัมมนา						•
- สรุปผลและประเมินโครงการ						•

8. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

- 1. ได้ผลงานวิจัยคุณภาพอย่างมีคุณภาพ มีระบบ มีขั้นตอน
- 2. สามารถนำความรู้จากการศึกษาภาคสนามและการปฏิบัติงานไปใช้ในการจัดการศึกษาในระดับปริญญาตรีและบัณฑิตศึกษา
- 3. คณะศิลปกรรมศาสตร์ได้พัฒนางานวิจัย อันเป็นการประกันคุณภาพตามมาตรฐาน และเผยแพร่ผลงานวิจัยสู่สาธารณาชน
- 4. ได้แลกเปลี่ยนเรียนรู้ระหว่างคณาจารย์และผู้เข้าร่วมสัมมนา และเป็นแนวทางในการสร้างคณาจารย์และนักวิจัยรุ่นใหม่
- 5. ตอบสนองประเด็นยุทธศาสตร์ทางด้านการวิจัยของคณะศิลปกรรมศาสตร์

9. ตัวชี้วัดความสำเร็จของโครงการ

ตัวชี้วัดผลผลิต (Out put)

- ตัวชี้วัดเชิงปริมาณ มีผู้เข้าร่วมโครงการร้อยละ 80 ของคณาจารย์ ในคณะศิลปกรรมศาสตร์
- ได้จำนวนผลงานวิจัย จำนวน 9 เรื่อง ในการเผยแพร่สู่สาธารณะ
- ได้เอกสารบทความทางวิจัยในรูปวารสารวิชาการ
- จำนวนผู้เข้าร่วมสัมมนา มีความพึงพอใจ หลังการเข้าร่วม มากกว่าร้อยละ 80

ตัวชี้วัดผลลัพธ์ (Out come)

- ได้เผยแพร่ข้อมูลทางประวัติศาสตร์ท้องถิ่น ประวัติศาสตร์ศิลปะและเกิดแหล่งเรียนรู้ในพื้นที่วัฒนธรรมสามน้ำของภาคตะวันออก
- คณาจารย์ผู้เข้าร่วมโครงการได้สร้างผลงานอย่างมีคุณภาพ โดยได้มีการแลกเปลี่ยน เรียนรู้ ระหว่างกัน
- ได้เผยแพร่ผลงาน บทความ แนวคิด วิธีการ สู่สาธารณะ ในรูปแบบของเอกสาร และเว็บไซต์ของบัณฑิตศึกษา

10. สถานที่/ระยะเวลา

ห้องประชุม 206 ชั้น 2 คณะศิลปกรรมศาสตร์ วันศุกร์ ที่ 11 พฤษภาคม 2561 เวลา 09.00-16.00 น

11. ประเด็นยุทธศาสตร์ที่โครงการตอบสนอง/พัฒนา

1. ประเด็นยุทธศาสตร์

ประเด็นยุทธศาสตร์ที่ ๒ พัฒนาศักยภาพทางด้านวิจัย/สร้างสรรค์ผลงานและสิ่งประดิษฐ์ให้ด้านศิลปกรรมศาสตร์

2. เป้าประสงค์

เป้าประสงค์ที่ 2 มีผลงานวิจัย/การสร้างสรรค์ผลงานและสิ่งประดิษฐ์ด้านทัศนศิลป์ ด้านการออกแบบ รวมทั้งด้านดนตรีและ การแสดง นำไปใช้ประโยชน์เพื่อการพัฒนาสังคมทั้งในระดับภาคและระดับประเทศ

3. กลยุทธ์

<u>กลยุทธ์ที่ 5</u> พัฒนาศักยภาพด้านการวิจัยเพื่อประโยชน์ในการพัฒนาสังคม/ชุมชนและสามารถต่อยอดภูมิปัญญาท้องถิ่นอย่าง เกิดประสิทธิผล

<u>กลยุทธ์ที่ 6</u> ส่งเสริม/สนับสนุนการเผยแพร่ผลงานการวิจัย/ผลงานสร้างสรรค์และสิ่งประดิษฐ์ในด้านศิลปกรรมทุกรูปแบบ

4. องค์ประกอบ

องค์ประกอบที่ 2 : การวิจัย

5. ตัวบ่งชี้ที่

2.1 ระบบและกลไกการบริหารและพัฒนางานวิจัยหรืองานสร้างสรรค์

12. วิธีประเมินโครงการ

- แบบสอบถามผู้เข้าร่วมสัมมนา สรุปผลแบบสอบถาม
- บันทึกรายงาน สรุปผลการดำเนินงาน อุปสรรค การแก้ไขปัญหา และข้อเสนอแนะ
- บันทึกภาพนิ่งและวีดิทัศน์ เพื่อประโยชน์ต่อการศึกษา และการประกันคุณภาพ



กำหนดการ

โครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย ในชุดโครงการวิจัย "บางปลาสร้อย – บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ"

วันศุกร์ที่ 11 พฤษภาคม 2561 ห้องประชุม GS206 ชั้น 2 คณะศิลปกรรมศาสตร์

.....

วันที่ 11 พฤษภาคม 2561

08.30 น. ลงทะเบียน

09.00 น. คุณนริศรา วงศ์วิลัย ผู้อำนวยการกลุ่มยุทธศาสตร์และเฝ้าระวังทางวัฒนธรรม จังหวัดชลบุรี กล่าวเปิดงานสัมมนาวิชาการ

- 09.15 น. 1. เรื่อง บางปลาสร้อย-บางปะกง:วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ บรรยาย โดย ศาสตราจารย์สุชาติ เถาทอง
 - 2. เรื่อง ภูมินิทัศน์วัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี บรรยายโดย รองศาสตราจารย์ภารดี มหาขันธ์
 - 3. เรื่อง วิถี คติ ความเชื่อ และภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีนกับการจัดการพื้นที่ศาสนสถาน ชุมชนศาลเจ้าจีน ในพื้นที่วัฒนธรรมลุ่มน้ำบางปลาสร้อย-ชลบุรี เขตบางปะกง-ฉะเชิงเทรา บรรยาย โดย อาจารย์สมาน สรรพศรี
 - 4. เรื่อง สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น:ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย บรรยาย โดย ดร.ภูวษา เรืองชีวิน

12.00-13.00 น. พักรับประทานอาหารกลางวัน

- 13.15 น. 5. เรื่อง พื้นที่สุขภาวะ : ภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้าน จินตทัศน์และการจัดการสุขภาพวิถีคนชลบุรี บรรยาย โดย ดร. ชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร
 - 6. เรื่อง กระบวนการเรียนรู้และการจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณี เพื่อให้เป็นแหล่งเรียนรู้ให้กับชุมชนริมน้ำบางแกง-ริมน้ำบางปลาสร้อย : กรณีศึกษา อำเภอบางประกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และชุมชนตำบลบางปลาสร้อย อ. เมือง จังหวัดชลบุรี บรรยาย โดย อาจารย์วชิรพงษ์ มณีนันทิวัฒน์
 - 7. เรื่อง ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัด ฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ บรรยาย โดย อาจารย์พนัชกร เพชรนาค
 - 8. เรื่อง วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประดับศาสนสถาน พื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา บรรยาย โดยอาจารย์อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ
 - 9. เรื่อง ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้าน ท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม บรรยาย โดยอาจารย์ธีระพงษ์ ทศวัฒน์

หมายเหตุ :

- 1. รับประทานอาหารว่างระหว่างการบรรยาย
- 2. กำหนดการอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม



คำสั่งคณะศิลปกรรมศาสตร์ 19 / 2561

เรื่อง แต่งตั้งคณะกรรมการ โครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย ในชุดโครงการวิจัย "บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ"

.....

ด้วยคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา ได้กำหนดจัดโครงการสัมมนาวิชาการและการนำเสนองานวิจัย ในชุดโครงการวิจัย "บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ" ในวันที่ 11 พฤษภาคม พ.ศ.2561 ณ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา เพื่อให้การดำเนินการดังกล่าวเป็นไปด้วยความเรียบร้อย อาศัยอำนาจตามความในมาตรา 35 แห่งพระราชบัญญัติ มหาวิทยาลัยบูรพา พ.ศ. 2540 จึงแต่งตั้งบุคคลต่อไปนี้เป็นคณะกรรมการอ่านบทความเพื่อตีพิมพ์ในการนำเสนอผลงานวิจัย ในชุด โครงการวิจัย "บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ"

- 1. ศาสตราจารย์สุวิทย์ ธีรศาศวัต
- 2. รองศาสตราจารย์ ดร.ศุภกรณ์ ดิษฐพันธุ์
- 3. รองศาสตราจารย์ ดร.จิตรา วีรบุรีนนท์
- 4. รองศาสตราจารย์ ดร.ปัญญา เทพสิงห์
- 5. รองศาสตราจารย์ศุภชัย สิงห์ยะบุศน์
- 6. รองศาสตราจารย์ ดร.วันชัย ธรรมสัจการ
- 7. รองศาสตราจารย์ ดร.เนื้ออ่อน ขรัวทองเขียว
- 8. รองศาสตราจารย์ ดร.รุ่งโรจน์ ธรรมรุ่งเรื่อง
- 9. รองศาสตราจารย์แสงอรุณ กนกพงศ์ชัย

- 10. รองศาสตราจารย์ ดร.นิยม วงษ์พงศ์คำ
- 11. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.เก็ตถวา บุญปราการ
- 12. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ธนธร กิตติกาญจน์
- 13. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ทรงวิทย์ พิมพะกรรณ์
- 14. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.รุ่งโรจน์ ภิรมย์อนุกูล
- 15 ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.นงนุช ภู่มาลี
- 16. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ธีระนันท์ วิชัยดิษฐ
- 17. ดร.เชิดชาติ หิรัญโร
- 18. ดร.สมรักษ์ ชัยสิงห์กานนท์

ทำหน้าที่ พิจารณากลั่นกรองบทความ และให้ข้อเสนอแนะ แนวทางข้อแก้ไขหรือปรับปรุงเพื่อเป็นประโยชน์ตามความเหมาะสม

ทั้งนี้ ตั้งแต่บัดนี้เป็นต้นไป สั่ง ณ วันที่ 23 เมษายน พ.ศ.2561

> (รองศาสตราจารย์เทพศักดิ์ ทองนพคุณ) คณบดีคณะศิลปกรรมศาสตร์ ปฏิบัติการแทน ผู้ปฏิบัติหน้าที่อธิการบดีมหาวิทยาลัยบูรพา

สารบัญ

สุชาติ เถาทอง	บางปลาสร้อย-บางปะกง : วิถีพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ	;
ภารดี มหาขันธ์	ภูมินิทัศน์วัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี	23
สมาน สรรพศรี	วิถี คติ ความเชื่อ และภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีนกับการจัดการพื้นที่ศาสนสถาน ชุมชนศาลเจ้าจีน ในพื้นที่วัฒนธรรมลุ่มน้ำบางปลาสร้อย-ชลบุรี เขตบางปะกง-ฉะเชิงเทรา	3!
ภูวษา เรื่องชีวิน	สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น : ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย	4
ชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร	พื้นที่สุขภาวะ : ภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้าน จินตทัศน์และการจัดการสุขภาพวิถีคนซลบุรี	6
พนัชกร เพชรนาค	ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ	7
อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ	วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประดับศาสนสถาน พื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา	87
ธีระพงษ์ ทศวัฒน์	ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้าน ท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม	99
วชิรพงษ์ มณีนันทิวัฒน์	กระบวนการเรียนรู้และการจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณี เพื่อให้เป็นแหล่งเรียนรู้ให้กับชุมชนริมน้ำบางแกง-ริมน้ำบางปลาสร้อย : กรณีศึกษา อำเภอบางประกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และชุมชนตำบลบางปลาสร้อย อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี	10



บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีและพลัง ภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรมสามน้ำ Bangplasoi - Bangpakong : the way of wisdom - contemporary culture Saam Nam 💠 สุชาติ เถาทอง 💠

บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีและพลัง ภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรมสามน้ำ

Bangplasoi - Bangpakong : the way of wisdom - contemporary culture Saam Nam ❖ สุชาติ เถาทอง¹ ❖

บทคัดย่อ

แผนงานวิจัย "บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีและพลัง ภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรม 3 น้ำ" มีวัตถุประสงค์หลักของ แผนงานวิจัยคือ 1.เพื่อศึกษาวิเคราะห์ตัวสภาวะการดำรงอยู่ ของภูมิรู้ และภูมิปัญญาชาวน้ำดั้งเดิมและการปรับประยุกต์ แปรรูปภูมิรู้และปัญญาในลักษณะร่วมสมัยอย่างเป็นระบบ ในวิถี สายน้ำแห่งภูมิปัญญา 2.เพื่อศึกษาวิเคราะห์รูปแบบของวัฒนธรรม สามน้ำ ที่แสดงถึงวิถีและพลังภูมิปัญญาดั้งเดิม และภูมิปัญญา ร่วมสมัยในสภาวะความน่าจะเป็นของสังคมปัจจุบัน 3.ศึกษา วิเคราะห์ถึงความเป็นไปได้ของการนำองค์ความรู้จากภูมิปัญญา ร่วมสมัยไปประยุกต์ให้เกิดประโยชน์ได้จริง การวิจัยอาศัย ระเบียบวิธีเชิงคุณภาพและเชิงประยุกต์เพื่อให้สอดคล้องกับ ข้อมูลที่ศึกษา ได้ผลการวิจัยคือ พลวัตของนิเวศวัฒนธรรม มีความเป็นภูมิลักษณะของชายฝั่งทะเลและแม่น้ำมีส่วนของ ความเป็นเหตุผลของปรากฏการณ์ทางธรรมชาติ และปัจจัยการ ถือกำเนิดวิถีวัฒนธรรมสามน้ำคือ น้ำเค็ม น้ำกร่อย และน้ำจืด กับสังคมวัฒนธรรมชาวน้ำในสองพื้นที่ข้างต้น จนสั่งสมสืบทอด เป็นภูมิรู้และภูมิปัญญาของชุมชนในหลายมิติได้แก่ คติความเชื่อ ในสิ่งอยู่เหนือธรรมชาติในทะเล ท้องฟ้า เจ้าพ่อสาคร พ่อปู่เจ้าปู่ เจ้าแม่สามมุข การประกอบอาชีพทางน้ำ การปลูกเรือน การสร้าง ศาลเทพารักษ์และศาลเจ้า และการใช้สมุนไพรจากธรรมชาติ ของหมอพื้นบ้าน เป็นต้น การเคลื่อนไหวของผู้คนในหลายระยะ และการเปลี่ยนแปลงเส้นทางสัญจรได้นำพาคติความเชื่อจาก วัฒนธรรมใหม่เข้ามาและมีผลต่อการปรับปรุง ประยุกต์ พัฒนาวิถี และวัฒนธรรมสามน้ำเดิมให้เปลี่ยนแปลงไปมีศิลปะวัฒนธรรมใหม่ ปัญญาต่างวัฒนธรรมเข้ามาผสมผสานจนเกิดเป็นภูมิรู้และ ลักษณะภูมิปัญญาร่วมสมัยใหม่เพิ่มมากยิ่งขึ้น สร้างความเป็น คุณลักษณะใหม่จากการผสมผสานคุณค่าดั้งเดิมที่ได้รับการ ประยุกต์ให้ร่วมสมัยขึ้นของวิถีวัฒนธรรมสามน้ำ เป็นวิถีและ พลังความเป็นไปได้ใหม่ที่มีกำลังจนนำไปสู่การพัฒนาให้เกิดเป็น ภูมิปัญญาร่วมสมัยที่มีคุณค่ามูลค่าต่อไป

Abstract

This research project "Bangplasoi - Bangpakong: the way of wisdom - contemporary culture Saam Nam" is aiming 1) To study and analyze the style of knowledge and wisdom existence from primitive people who live along the river, their adaptation and transformation of knowledge and wisdom in a contemporary way systematically 2) To study and analyze the characteristic of the 3 water cultures presented the way and the power of tradition and wisdom in the context of current society 3) To study and analyze of the feasibility in bringing the body of knowledge from the current wisdom and turn into a more practical advantage. The research was used qualitative and applied methods in order to conform with the studied information. The result shows that the dynamics of the cultural ecosystem has the geographic of coast and rivers which causes different natural phenomena in the area and also be factors that lead to the 3 water cultures which are salt water, brackish water, and fresh water, together with the social culture of people in those two areas above. There have been the inheritance of knowledge and wisdom from the ocean, the sky, the master Sakorn, the grandfather (Por poo, Chao Poo), and the goddess of Sam-mook. They also believe in using many supernatural in their living, working, building houses, building shrines, and how they use herbs to cure different illness from local doctors. The movement of people in various stages and the change of routing have brought new beliefs into the culture and influence the improvement and adaptation of life of

¹ ศาสตราจารย์, สาขาทัศนศิลป์และการออกแบบ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลยับรูพา

the 3 water cultures. There are the combination of different cultures and turn them into new knowledge and the new characteristic of the contemporary wisdom. The way they mix the old and the new cultures together leads to the further development of the valuable contemporary wisdom.

หลักการและเหตุผล

บุรพทิศ ชายฝั่งทะเลตะวันออกมีภูมิประเทศติดต่อกับ ชายทะเล และมีแม่น้ำลำคลองเชื่อมโยงติดต่อระหว่างกัน ช่วย สร้างความอุดมสมบูรณ์และความเจริญทางเศรษฐกิจ สังคม และ วัฒนธรรม มาโดยลำดับ โดยเฉพาะจังหวัดชลบุรี และฉะเชิงเทรา ในเขตบางปลาสร้อย - บางปะกง มีภูมิสัณฐานติดต่อระหว่างกัน โดยมีทะเลและแม่น้ำบางปะกงเป็นเส้นทางสัญจรติดต่อ ระหว่างกัน ประการสำคัญ พื้นที่ตั้งบางส่วนของลักษณะเมือง ดังกล่าว เป็นชายขอบของเมืองหลวงและชลบุรีเป็นหัวเมือง ชั้นใน มาตั้งแต**่**ครั้งกรุงศรีอยุธยาเรื่อยมาจนถึงกรุงรัตนโกสินทร์ อาณาบริเวณนี้จากภูมิหลังทางประวัติศาสตร์ มีหลักฐานที่เห็นถึง ความเจริญรุ่งเรื่องของชุมชน บ้านเมือง มาตั้งแต่อารยธรรมสมัย ทวารดี พัฒนาการสืบเนื่องมาจนถึงปัจจุบัน เป็นความต่อเนื่อง ทางสังคม วัฒนธรรมและภูมิปัญญาที่สั่งสม สืบทอดมาจาก บรรพบุรุษจนถึงปัจจุบันอย่างมีนัยความหมาย

หลักฐานการมีอยู่ของบ้านเมือง การเคลื่อนไหวของ ผู้คนต่างๆ ในเขตชายขอบและหัวเมืองชั้นในที่จังหวัดชลบุรี ของเมืองหลวงนี้คือ อารยธรรมทวารวดีในเขตเมืองพนัสนิคม มีชื่อ "เมืองพระรถ" "เมืองพญาเร่" (พญาเล่ห์) ของตำบลบ่อทอง และลงมาทางชายฝั่งทะเลคือ เมืองศรีพโล (ศรีพะโร) ในเขต ตำบลหนองไม้แดง และบางทราย จนถึง "เมืองบางปลาสร้อย" ชึ่งเป็นชุมชนเมืองชายทะเลฝั่งตะวันออกของอ่าวไทย เป็น สถานที่ตั้งของเมืองชลบุรีในปัจจุบัน ทางด้านทิศเหนือติดต่อกับ บางปะกง หรือ "บางมังกง" ของเมืองฉะเชิงเทรา หรือที่ชื่อ "แปดริ้ว" (Put rue) ในอดีต หรือหลักฐานชื่อบ้าน นามเมือง ในสมุดไตรภูมิสมัยกรุงศรีอยุธยา กรุงธนบุรี แสดงถึงแผนที่ เส้นทางสัญจรในอดีตที่ปรากฏชื่อ บางเหี้ย บางปลาสร้อย บางทราย บางพระเรือ บางละมุง ล้วนเกี่ยวข้องกับชุมชนชาวน้ำ เป็นชื่อบ้านชุมชนมีคำว่า "บาง" เป็นคำที่สื่อความถึง ชุมชน ชาวน้ำ ชื่อบ้านนามเมืองนี้ยังแสดงให้เห็นถึงที่มาที่ไปของชุมชน และความเคลื่อนไหวของวัฒนธรรมมาอย่างต่อเนื่องไม่ขาดสาย นอกจากนี้ ยังมีเรื่องเล่าและนิทานพื้นบ้านของชุมชนชาวน้ำ เช่น เรื่องเศรษฐีพาโล และตาอู่แพของวัดอู่ตะเภา ซึ่งตั้งอยู่ใกล้ชิด ติดกัน ต่างล้วนมีเรื่องราวเชื่อมโยงกับการมีอยู่ การเป็นไปของ วิถีผู้คนในเรื่องการค้าสำเภาในเขตชายฝั่งทะเล และการเดินทาง ค้าขายระหว่างเมืองศรีพะโลไปถึงแปดริ้ว (ฉะเชิงเทราปัจจุบัน) จนปรากฏชื่อบ้านและวัด คือ คอเขาขาด และวัดอู่ตะเภา เป็นต้น

การมีอยู่และเป็นไปของผู้คน ชุมชน บ้านเมืองชายฝั่ง ทะเล มาปรากฏความเป็นตัวตนกระจ่างขึ้นในสมัยกรุงศรีอยุธยา ตอนปลาย ขณะเมื่อสมเด็จพระเจ้ากรุงธนบุรี ได้เดินทางมา รวบรวมไพร่พลทางตะวันออก เพื่อไปกอบกู้เอกราชคืนจาก พม่า และสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ สมัยพระบาทสมเด็จ พระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก (รัชกาลที่ 1) ในเอกสาร "นิราศ เมืองแกลง" ของสุนทรภู่ เนื้อหาในคำกลอนต่างบอกเล่าความ เป็นไปของวิถีผู้คนชายน้ำระหว่างแม่น้ำบางมังกงเดิม และ ชายทะเลบางปลาสร้อย ให้เห็นภาพอย่างเป็นรูปธรรมของชุมชน ผู้คน ความเป็นอยู่ของชาวน้ำจืด และชาวน้ำเค็มในมิติต่างกัน ไม่ว่าจะเป็นความเชื่อ ประเพณี การช่าง อาหาร การค้า ชื่อบ้าน นามเมือง และภูมิปัญญา เป็นต้น เช่น บทหนึ่งในนิราศฯ กล่าวว่า

> "...ถึงหย่อมย่านบ้านบางมังกงนั้น แต่ล้วนบ้านตากปลาริมวาริน เห็นศาลเจ้าเหล่าเจ๊กอยู่เซ็งแซ่ เกเลเอ๋ยเคยข้ามคงคาลัย หรือความอีกตอนหนึ่งเมื่อมาที่ตลาดบางปลาสร้อย กล่าวว่า

"...เป็นสองแถวแนวถนนคนสะพรั่ง ดูรูปร่างนางบรรดาแม่ค้าเคียง ขายหอยแครงแมงภู่กับปู่ม้า พวกเจ็กจีนสินค้าเอามาวาง ที่ขายผ้าหน้าถังก็เปิดโถง สักยี่สิบหยิบออกเป็นกอบกอง หรือเนื้อความบางตอนของนิราศ "...จึงมั่งคั่งตั้งบ้านในการบาป จะปลูกเรือนก็มิได้ใส่ปั้นลม หรืออีกบทหนึ่งว่า "...พลางรำพึงถึงทางที่กลางเถื่อน มีมิตชายท้ายย่านเป็นบ้านไทย (องค์การค้าคุรุสภา.2538.)

ความหมายเชิงนัยจากคำกลอนในนิราศข้างต้น ประกอบกับ เหตุการณ์ทางภูมิหลังที่เกี่ยวเนื่องกับการอพยพเคลื่อนย้ายของ ผู้คนต่างวัฒนธรรมและชาติเพื่อนบ้านในชั้นหลัง ตั้งแต่รัชสมัย พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว (รัชกาลที่ 3) ลงมาของ ชาวลาว ชาวมอญ ชาวเขมร และชาวจีนในรุ่นหลังๆ ลงมาเอง ก็ตาม มีผลให้ชุมชนชายฝั่งทะเลแถบบางปลาสร้อย ลุ่มแม่น้ำ บางปะกง และเขตพื้นที่เกี่ยวเนื่อง มีการพัฒนาทางสังคม วัฒนธรรม และภูมิปัญญา จากฐานความรู้ ภูมิรู้ของวัฒนธรรมใหม่ ที่แพร่หลายเข้ามา หรือติดตามตัวของผู้คนที่อพยพเคลื่อนย้าย เข้ามาตั้งถิ่นฐานในแหล่งต่างๆ ของพื้นที่ชายฝั่งทะเล จนทำให้ เกิดการผสมผสาน การแลกเปลี่ยนวัฒนธรรมกันไปมา มีผลให้ วัฒนธรรม ภูมิปัญญาเดิมมีการคลี่คลายพัฒนาไปเป็นลำดับโดย วัฒนธรรม เกิดการแปรและเปลี่ยนรูปเป็นวัฒนธรรมผสมของ ภูมิปัญญาร่วมสมัยแบบใหม่ๆ ทั้งที่ยังคงยึดโยงอยู่กับรากเหง้า ของวัฒนธรรมเดิม กับแปรรูปเปลี่ยนร่างไปเป็นรูปลักษณะ ทางภูมิปัญญาแบบใหม่ๆ แปลกๆ อย่างมีนัยความหมาย อาทิ ภูมิปัญญางานช่าง ภูมิปัญญาอาหาร ภูมิปัญญาการประกอบอาชีพ

ดูเรียงรันเรือนเรียบชลาสินธุ์ เหม็นแต่กลิ่นเน่าอบตลบไป ปนทะก๋งองค์แก่ข้างเพศไสย ช่วยคุ้มภัยปากอ่าวเถิดเจ้านาย"

บ้างยืนบ้างนั่งร้านประสานเสียง เห็นเกลี้ยงเกลี้ยงกล้องแกล้งเป็นอย่างกลาง หมึกแมงดาหอยดองรองกระถาง มะเขือคางแพะเผือก ผักกาดดอง ล้วนเบี้ยโป่งหญิงชายมาจ่ายของ พี่เที่ยวท่องทัศนาจนสายันห์"

แต่ต้องสาปเคหาสาสม ใครขืนทำก็ระทมด้วยเพลิงลาม"

จึงคล้อยเคลื่อนนาวาเข้าอาศัย สำนักในเคหาขุนจ่าเมือง"

ประมง และภูมิปัญญาโหราศาสตร์ทางทะเล เป็นต้น โดย ภูมิปัญญาดังกล่าวยังดำรงอยู่ของวิถีและพลังในชุมชนชาวน้ำ ทั้งที่ตั้งหลักแหล่งอยู่บริเวณ "น้ำเค็ม" และตั้งหลักแหล่ง อยู่บริเวณ "น้ำกร่อย" และ "น้ำจืด" ของสายน้ำทางวัฒนธรรม ผสมอยู่อย่างไม่เสื่อมคลาย นับเป็นการดำรงอยู่และเป็นไปตาม สภาวะตามที่มีเป็น และมีความน่าจะเป็น (Possibility) ในการ นำไปดัดแปลงพัฒนาให้เกิดประโยชน์ได้

ปัญหา คือ การศึกษาวิจัยที่ผ่านมาเป็นเรื่องประเด็น เฉพาะด้านไม่ครอบคลุมความรู้ ความจริงในหลายด้านที่ ผสมผสานกัน เช่น นิเวศวัฒนธรรม ภูมิปัญญา สถาปัตยกรรม คติความเชื่อ และศิลปกรรม เป็นต้น โดยเฉพาะเรื่องของ ภูมิปัญญาชาวบ้านและเทคโนโลยีท้องถิ่น อันเป็นองค์ความรู้ หรือสติปัญญาที่เกิดจากการสั่งสมสืบทอด หรือเทคนิควิธีการ ดั้งเดิมที่เป็นส่วนหนึ่งของการดำรงชีวิตนั้น โดยภาพรวมมักจะ ขาดการสนใจศึกษาอย่างลงลึกในแต่ละมิติ เพื่อให้มองเห็น "องค์ความรู้" หรือ "ชุดความรู้" ที่เกาะเกี่ยวเชื่อมโยงกันอย่าง เป็นระบบระหว่าง "ภูมิรู้ ภูมิสังคม ภูมิประชา และภูมิปัญญา" ซึ่ง การศึกษาวิจัยแบบแผนงานวิจัยมีโครงการวิจัยเกี่ยวข้องหลายชุด ตามปัญหาที่กล่าวมา และมีเรื่องของความเชื่อ ค่านิยม และ ประเพณีเป็นปัจจัยบูรณาการรวมหน่วย อีกทั้งปัจจุบันเรื่องของ จิตสำนึกรักแผ่นดินเกิด รักษ์ท้องถิ่น ความภาคภูมิใจในความ เป็นตัวตนของเรา เป็นสามัญสำนึกที่ควรปลุกฝัง และปลุกให้ ชุมชนหวนกลับมาให้ความสำคัญ และสนใจในการอนุรักษ์ เพื่อ พัฒนาให้ดียิ่งๆ ขึ้นไป สร้างสรรค์ความเป็นไปได้ด้วยการนำ องค์ความรู้จากภูมิปัญญาเดิมไปต่อยอดให้เกิดประโยชน์ ในสังคมปัจจุบัน ก่อนที่รากเหง้า จิตวิญญาณของท้องถิ่นจะ กลายเป็นอื่นไปเสียหมด โดยมีวัตถุประสงค์ของแผนงานวิจัย ดังนี้

วัตถุประสงค์

- 1. เพื่อศึกษาวิเคราะห์ถึงสภาวะการดำรงอยู่ของภูมิรู้ และ ภูมิปัญญาชาวน้ำดั้งเดิม และการปรับประยุกต์ แปรรูป ภูมิรู้ และปัญญา ในลักษณะร่วมสมัยอย่างเป็นระบบในวิถีสายน้ำแห่ง ภูมิปัญญา
- 2. เพื่อศึกษาวิเคราะห์รูปแบบของวัฒนธรรมผสมสามน้ำ ที่แสดงถึงวิถีและพลังทางภูมิปัญญาดั้งเดิมและภูมิปัญญา ร่วมสมัยในสภาวะของความน่าจะเป็นในสังคมปัจจุบัน

3. เพื่อศึกษาวิเคราะห์ถึงความเป็นไปได้ของการนำองค์ ความรู้จากภูมิปัญญาร่วมสมัยไปประยุกต์ให้เกิดประโยชน์ได้จริง

ผู้รับผิดชอบ

ศาสตราจารย์เกียรติคุณสุชาติ เถาทอง คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

ผู้เข้าร่วมโครงการ

คณาจารย์สาขาวิชาต่างๆ จำนวน 9 คน โดยมีรายชื่อ ดังนี้

1. นายสุชาติ เถาทอง

ชื่อแผนงานวิจัย : บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีและ พลัง ภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรมสามน้ำ (บริหารโครงการ และวิเคราะห์สรุปผลโครงการ)

- 2. นางภารดี มหาขันธ์ และนางสาวนันท์ชญา มหาขันธ์ ชื่อโครงการย่อย : ความหลากหลายทางนิเวศวัฒนธรรม บางปลาสร้อย : รากฐานและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี
 - 3. นายสมาน สรรพศรี

ชื่อโครงการย่อย : คติความเชื่อและภูมิรู้ของวัฒนธรรม ชาวน้ำไทยจีนในเขตบางปะกง - บางปลาสร้อย

4. นางสาวภูวษา เรื่องชีวิน

ชื่อโครงการย่อย : สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น : ภาพ สะท้อนภูมิวัฒนธรรมและวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

5. นายชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร

ชื่อโครงการย่อย : สายธารสัมพันธ์ ภูมิปัญญาสุขภาพ 3 สายชล : สถานการณ์การใช้สมุนไพรของหมอพื้นบ้าน 3 ถิ่นน้ำ ในปัจจุบัน (พ.ศ. 2553 - พ.ศ. 2558)

6. นายวชิรพงศ์ มณีนันทิวัฒน์

ชื่อโครงการย่อย : กระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้ เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณี เพื่อเป็นแหล่งเรียนรู้ ให้กับชุมชนริมน้ำบางปะกง-ริมน้ำบางปลาสร้อย : กรณีศึกษา อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และชุมชนบางปลาสร้อย อำเภอเมือง จังหวัดชลบรี

7. นางสาวพนัชกร เพชรนาค

ชื่อโครงการย่อย : ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ของ รูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดน แห่งวัฒนธรรมสามน้ำ

8. นายอาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ ชื่อโครงการย่อย : วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏใน ภาพประดับพุทธศาสนสถานพื้นที่ จังหวัดฉะเชิงเทรา

9. นายธีระพงษ์ ทศวัฒน์

ชื่อโครงการย่อย: ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัว ของชุมชนท่าสะอ้านท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม

เป้าหมายของผลการดำเนินการ

1. การวิจัยครั้งนี้ จะนำไปสู่ความรู้และความเข้าใจ ถึงสภาวะ ดำรงอยู่ของภูมิรู้ และภูมิปัญญาวัฒนธรรมดั้งเดิมของชาวน้ำ ว่ามีประมาณมากน้อยเพียงไร ทั้งในเชิงความรู้ผ่านวรรณกรรม อรรถาธิบาย ความรู้ผ่านกระบวนการผลิต และผลผลิต (Output) ในรูปลักษณะต่างๆ กันไป

- 2. การวิจัยครั้งนี้จะนำไปสู่กระบวนการของการแปรเปลี่ยน วิถีจากภูมิรู้ และภูมิปัญญาในลักษณะร่วมสมัย ตั้งแต่ต้นทาง กลางทาง และปลายทาง อย่างเป็นระบบ โดยชี้แสดงถึงเหตุปัจจัย ที่มีผลต่อความเป็นไป แปรเปลี่ยนของรูปความรู้เดิม และความรู้ ร่วมสมัยอันมีนัยสัมพันธ์ร่วมกัน ในบริบทของเส้นทางสายน้ำ แห่งภูมิปัญญา
- 3. การวิจัยครั้งนี้จะนำไปสู่ความเข้าใจ เข้าถึงภูมิรู้ ภูมิปัญญา ปัจจัยจากชุมชนทางวัฒนธรรม ได้แก่ จีน ลาว เขมร มอญ ในเขต น้ำเค็ม น้ำจืด และน้ำกร่อย ที่มีผลต่อภูมิปัญญาดั้งเดิม ภูมิปัญญา ร่วมสมัยในวิถีและพลังทางปัญญาที่น่าจะเป็น (Possibility) ของ สังคมปัจจุบัน

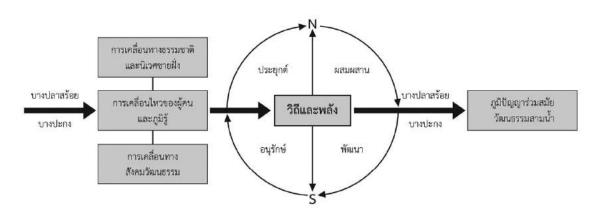
4. การวิจัยนี้จะนำไปสู่แนวคิด และความเป็นไปได้ของ รูปลักษณ์แบบต่างๆ จากการนำองค์ความรู้ของภูมิปัญญาร่วมสมัย เพื่อไปประยุกต์ใช้ให้เกิดประโยชน์ โดยมีผู้เชี่ยวชาญที่เกี่ยวข้อง แบบไตรภาคีมามีส่วนร่วมในการพิจารณาวินิจฉัยถึงความเป็น ไปได้

กรอบแนวคิดการวิจัย

การเคลื่อนทางธรรมชาติปรากฏการณ์และนิเวศชายฝั่ง ประกอบไปกับการเคลื่อนไหวของผู้คนและภูมิรู้ มีผลอย่างสำคัญ ต่อวิถีและการเคลื่อนทางสังคมวัฒนธรรมสามน้ำ ต่อมา ด้วย กระบวนการประยุกต์ ผสมผสาน อนุรักษ์และพัฒนาอย่างใด อย่างหนึ่ง หรือประกอบพร้อมกันไปอย่างเหมาะสมอย่างเป็น ลำดับอย่างต่อเนื่อง จะก่อให้เกิดวิถีและพลังอย่างใหม่ของ ภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรมสามน้ำ

ระเบียบวิธีวิจัย

การวิจัยครั้งนี้เป็นการวิจัยเชิงประยุกต์ (Applied Research) แบบผสมระเบียบวิธีวิจัย (Mixed Methodology) จากการศึกษาสำรวจพื้นที่เอกสารที่เกี่ยวข้องและผลการศึกษา จาก 8 ชดโครงการของแผนงานวิจัยคือ "บางปลาสร้อย -บางปะกง : วิถีและพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยของวิถีสามน้ำ" โดย การศึกษาวิเคราะห์และสังเคราะห์สาระจากชุดข้อมูลในแต่ละ ส่วนเพื่อค้นหาผลที่ได้รับตามวัตถุประสงค์ของแผนงานวิจัย ที่กำหนดเป้าหมายไว้



แผนภาพที่ 1 กรอบแนวคิดการวิจัยแสดงการเคลื่อนทางธรรมชาติและนิเวศชายฝั่งกับการเคลื่อนไหวของผู้คนภูมิรู้และสังคมวัฒนธรรม ที่จะก่อให้เกิดวิถีและ พลังสู่ภูมิปัญญาร่วมสมัยวัฒนธรรมสามน้ำ

ประชากรและกลุ่มตัวอย่างการวิจัย

คือประชากรและกลุ่มตัวอย่างในเขตพื้นที่ "บางปลาสร้อย" หรือเขตตำบลบางปลาสร้อยและใกล้เคียง ของอำเภอเมืองชลบุรี และ "บางปะกง" หรือเขตตำบลบางปะกงและใกล้เคียงเขตอำเภอ บางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยมุ่งเน้นการศึกษาวิจัยในสาระ เกี่ยวข้องกับภูมิเวศวัฒนธรรม สังคมวัฒนธรรมชาวน้ำ ความเชื่อ ของชุมชนชาวน้ำ ศิลปกรรมและเรือนท้องถิ่นชาวน้ำ และสมุนไพร กับหมอพื้นบ้าน

ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

- 1. ได้ชุดของความรู้ องค์ความรู้จากภูมิรู้ดั้งเดิมสู่การแปร ของรูปแบบภูมิปัญญาร่วมสมัย ทั้งที่เป็นถ้อยความอรรถาอธิบาย ควบคู่ไปกับแผนภูมิ แผนภาพ และภาพประกอบอย่างเชื่อมโยงกัน
- 2. ได้โครงสร้างและระบบถึงความน่าจะเป็นของวิถีและ พลังของภูมิปัญญาร่วมสมัยในวัฒนธรรมผสมสามน้ำ เชื่อมโยง หลายมิติ
- 3. ได้นำสมมติฐานไปสู่การปฏิบัติจริง ด้วยการก่อรูปภูมิ ปัญญาร่วมสมัยจากมโนภาพทางความรู้ความคิดไปสู่ภาพลักษณ์ ของความเป็นไปได้ ผ่านงานช่างฝีมือพื้นบ้าน งานศิลปกรรม ท้องถิ่น เป็นอาทิ

ตัวชี้วัดความสำเร็จของโครงการ ตัวชี้วัดผลผลิต (Out put)

- 1. การวิจัยครั้งนี้ จะนำไปสู่ความรู้ และความเข้าใจถึง สภาวะการดำรงอยู่ของภูมิรู้ และภูมิปัญญาและวัฒนธรรมดั้งเดิม ของชาวน้ำว่ามีประมาณมากน้อยเพียงไร ทั้งในเชิงความรู้ผ่าน วรรณกรรม อรรถาธิบายและความรู้ผ่านกระบวนการผลิตและ ผลผลิต (Out put) ในรูปลักษณะต่างๆ กันไป
- 2. การวิจัยครั้งนี้จะนำไปสู่กระบวนการของการแปรเปลี่ยน วิถีจากภูมิรู้ และภูมิปัญญาในลักษณะร่วมสมัยตั้งแต่ต้นทาง กลางทาง และปลายทางอย่างเป็นระบบ โดยชี้แสดงถึงเหตุปัจจัย ที่มีผลต่อความเป็นไปแปรเปลี่ยนของรูปความรู้เดิม และความรู้ ร่วมสมัยอันมีนัยสัมพันธ์ร่วมกัน ในบริบทของเส้นทางสายน้ำ แห่งภูมิปัญญา
- 3. การวิจัยครั้งนี้จะนำไปสู่ความเข้าใจ เข้าถึงภูมิรู้ ภูมิปัญญา ปัจจัยจากชุมชนทางวัฒนธรรม ได้แก่ จีน ลาว เขมร มอญ ในเขตน้ำเค็ม น้ำจืด และน้ำกร่อย ที่มีผลต่อภูมิปัญญาดั้งเดิม

และภูมิปัญญาร่วมสมัยในวิถี และพลังทางปัญญาที่น่าจะเป็น ของสังคมปัจจุบัน

4. การวิจัยนี้จะนำไปสู่แนวคิด และความเป็นไปได้ของ รูปลักษณ์แบบต่างๆ จากการนำองค์ความรู้ของภูมิปัญญา ร่วมสมัย เพื่อไปประยุกต์ใช้ให้เกิดประโยชน์ โดยมีผู้เชี่ยวชาญ ที่เกี่ยวข้องแบบไตรภาคี มามีส่วนร่วมในการพิจารณาวินิจฉัย ถึงความเป็นไปได้

ผลการวิจัย

"บางปลาสร้อย - บางปะกง : วิถีและพลังภูมิปัญญาร่วมสมัย ของวัฒนธรรมสามน้ำ" จากการศึกษาวิเคราะห์และสังเคราะห์ มาตามลำดับแล้วนั้น ได้ผลการศึกษาตามวัตถุประสงค์ที่กำหนด ไว้ดังนี้

- 1. บริบทและปัจจัยในหลายๆ ด้าน มีผลต่อการดำรงอยู่ และการเปลี่ยนไปของภูมิรู้และภูมิปัญญาชาวน้ำดั้งเดิม ให้ต้อง มีการปรับประยุกต์ แปรรูปภูมิรู้และปัญญาให้สอดคล้องไปกับ สังคมร่วมสมัยไปตามวิถีแห่งสายน้ำบางปลาสร้อยและบางปะกง ดังนี้
- 1.1 "การเคลื่อนของนิเวศวัฒนธรรม" อันเป็นผล สืบเนื่องจากการเคลื่อนไปของธรรมชาติสิ่งแวดล้อมท้องถิ่นที่ อยู่ชุมชนชายฝั่งทะเลอ่าวไทย และชายฝั่งน้ำบางปะกงล้วนมี บทบาทต่อการดำรงอยู่ของวิถีชาวน้ำสองบาง (บางปลาสร้อย -บางปะกง) ให้ปรับประยุกต์ดัดแปลงวัฒนธรรมของตนให้สัมพันธ์ ไปกับสภาวการณ์ของกาลเทศะที่เปลี่ยนไป ไม่ว่าจะเป็นปัจจัยจาก การขึ้นลงของน้ำทะเล ซึ่งมีผลต่อระดับความลึกตื้นของชายหาด ของชุมชนชาวน้ำในการนำเรือประมงออกและเข้าไปจับสัตว์น้ำ การเพาะเลี้ยงสัตว์น้ำในกลางทะเล (ภารดีและนันท์ชญา มหาขันส์. 2560)

ความมีระดับลึกตื้นของชายหาดด้านหน้าเมือง บางปลาสร้อยมากน้อยแตกต่างกันไป เป็นปัจจัยให้ชุมชนชาวน้ำ ต้องสร้างสะพานให้ยืดยาวออกไป จนไปถึงระดับความลึกของ ชายหาดที่เรือสินค้าและเรือประมงจะเข้าจอด และนำสัตว์น้ำ จากทะเลขึ้นสะพานได้ ภูมิประเทศและธรณีสัณฐานเช่นนี้ จึง มีผลต่อการสร้างเรือนที่พักอาศัย โรงเรือนทำการแปรรูปสัตว์น้ำ โรงปลานึ่ง เป็นต้น ให้ต้องปลูกเรือนแบบยกพื้นสูงๆ มีเสาสูงๆ ไปตามระดับความลึกด้วย เช่นเดียวกับการสร้างสะพานที่ต้อง ทอดยาวออกไปมาก เช่น สะพานยาว (ฑีฆามารคปัจจุบัน) สะพานศาลเจ้า (ท่าเรือพลีปัจจุบัน) สะพานหลวง (เสริมสันติ ปัจจุบัน)

"การเคลื่อนไหวของผู้คนไทย - จีน" ใน สองบางนี้มีมา ตั้งแต่สมัยอยุธยา มีส่วนสำคัญต่อการสร้างนิเวศวัฒนธรรม แบบใหม่ในย่านของตน เช่น ท้ายบ้านตั้งแต่สะพานยาวลงมา ทางใต้จนถึงคลองบางปลาสร้อยจะเป็นย่านไทยมีภูมิสัญลักษณ์ (Landmark) สำคัญในย่านนี้คือ วัดใหญ่อินทาราม ศาลเจ้าพ่อ หลักเมืองศาลาฟังธรรมวัดสวนตาลวัดสมรโกษฐ์ (เก่า) ส่วนย่านจีน จะอยู่ทางเหนือตั้งแต่สะพานศาลเจ้า (ท่าเรือพลีปัจจุบัน) ขึ้นไป และน่าจะรวมย่านบางปะกงด้วย บริเวณนี้มีภูมิสัญลักษณ์สำคัญ ในย่านนี้คือ ศาลเจ้าฮกเกี้ยน ศาลเจ้าพ่อสาคร และริมฝั่งแม่น้ำ บางปะกงมีศาลเจ้าแม่ทับทิม ศาลเจ้าพ่อเสือ ศาลเจ้าพ่อสาคร (แบบศาลไทยและจีน) เป็นต้น (สมาน สรรพศรี. 2560)

นิเวศวัฒนธรรมชายฝั่งและชายน้ำมีส่วนอย่างสำคัญ ต่อการก่อคติความเชื่อเกี่ยวกับสิ่งศักดิ์สิทธิ์ทางทะเล และ ทางน้ำในรูปและนามและบุคลิกภาพต่างๆ กันไป ได้แก่ เจ้าพ่อ พระประแดง หรือเจ้าปู่ พ่อปู่ เจ้าพ่อสาคร เจ้าแม่สามมุข พ่อหลวงคง เจ้าแม่ทับทิม หรือความมีฤทธิ์เดชของสัตว์อันดุร้าย ในทะเลและน้ำ เช่น จระเข้ ปลาฉนาก ก็ได้รับการยกย่องนับถือ เป็น "จระเข้จ้าว" ได้การยกย่องเป็น "ท้าวพันตาและพญาพันวัง" เป็นต้น ความเชื่อและความเคารพนับถือสิ่งศักดิ์สิทธิ์ข้างต้น จะมีความเกี่ยวโยงสัมพันธ์กับวิถีการจับสัตว์น้ำทั้งทางตรงและ ทางอ้อม จำเป็นต้องกราบไหว้บูชาทุกครั้งก่อนออกเรือ และ จับสัตว์น้ำอยู่ในเรือ เพราะเจ้าพ่อหรือเจ้าเหล่านี้จะอยู่ในโป๊ะ ในแหอวนหากปฏิบัติไม่ดีจะมีผลต่อตนในลักษณะต่างๆ กันไป

"ศาลเทพารักษ์ (ไทย) และศาลเจ้า (จีน)" สถานที่ สิงสถิตของเจ้าพ่อเจ้าแม่ในชุมชนสองบางนี้ และมีหลักฐาน ปรากฏอยู่ทั่วไปในเขตบางปะกงและบางปลาสร้อย และ สะท้อนถึงศิลปลักษณะของศาล 2 สัญชาติคือไทย - จีน อย่างมี คุณค่าโดยเฉพาะเทพารักษ์ที่ปรากฏในแผ่นเจว็ด แผ่นไม้กระดาน แกะสลักเป็นรูปทรงต่างๆ ตั้งวางในศาล มีแบบอย่างและ คุณลักษณะเฉพาะของท้องถิ่นชายน้ำเป็นอย่างยิ่ง ศาลสำคัญ คือ ศาลเจ้าพ่อหลักเมือง ศาลเจ้าพ่อสาคร

การสังสันท์การแลกเปลี่ยนทางวัฒนธรรมระหว่างไทยจีน และการมีคติความเชื่อต่อเทพเทวดาเจ้าพ่อเจ้าแม่คล้ายคลึงกัน จึงมีผลให้เกิดการผสมผสานทางวัฒนธรรม ระหว่างศาล เทพารักษ์ไทยและศาลเจ้าจืนมาเป็นลำดับ มีการผสมปนเปของ เจ้าประจำศาล มีการครอบครองและการเปลี่ยนรูปเปลี่ยนร่าง ศาลเทพารักษ์ใหม่ให้กลายเป็นศิลปแบบศาลเจ้าจีน และเจ้าพ่อ เจ้าแม่จีนได้เข้ามาสถิตแทนที่

พืชพรรณไม้ตามนิเวศชายฝั่งเป็นฐานทรัพยากรของ วัตถุดิบที่สำคัญในความเชื่อต่อภูมินิเวศกับภูมิรู้ของผู้คนชาวน้ำ บางปลาสร้อย - บางปะกง ด้วยการเลือกสรรสมุนไพรบริเวณที่ เกี่ยวเนื่องทั้งสามน้ำอย่างน้อย 86 ชนิด ซึ่งล้วนมีสรรพคุณในการ ดูแลสุขภาพได้เป็นอย่างดี สร้างความตระหนักรู้ในการประยุกต์ ใช้อย่างเข้าถึงสรรพคุณแห่งสมุนไพรจากพืชพรรณไม้แห่ง ชายฝั่งน้ำ (ชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร. 2560)

1.2 "การเคลื่อนของความเจริญและบ้านเมือง" จาก เหนือลงใต้โดยเคลื่อนลงมาจากกรุงศรีอยุธยาสู่ชานเมืองบริเวณ บางปลาสร้อยและบางปะกง 1 เส้นทาง และการเคลื่อนของคติ ความเชื่อของเทพารักษ์และเจ้าพ่อพระประแดงอีก 1 เส้นทาง ลงมาสู่บางปะกงและบางปลาสร้อย นำพาศิลปวิทยาทาง สถาปัตยกรรม ประติมากรรม จิตรกรรม คติความเชื่อเกี่ยวกับ เทพาอารักษ์ ให้ฝังรากลงสู่ดินแดนชายน้ำ โดยในช่วงแรก ความเจริญจะปักหลักอยู่ที่เมืองศรีพโลบริเวณเขาไม้แดง ต่อมา ด้วยเหตุปัจจัยจากนิเวศชายฝั่งเกิดตื้นเขินใช้เป็นท่าจอดเรือ ไม่ได้จึงย้ายลงไปทางใต้สู่บางปลาสร้อย หลังจากนั้นในสมัยกรุง รัตนโกสินทร์ตอนต้นก็เคลื่อนไปสู่อ่างศิลาและสีซังทางตามลำดับ **ปัจจุบันความเจริญของเมืองชลบุรีจะย้ายลงไปทางใต้เรื่อยเรื่อยๆ** สู่ศรีราชา แหลมฉบัง เป็นต้น

การเคลื่อนความเจริญของบางปลาสร้อยและบางปะกง มีเหตุหนึ่งมาจาก "การเปลี่ยนเส้นทางสัญจร" จากเส้นทางน้ำ ไปสู่เส้นทางบกไปตามการตัดถนนสุขุมวิท (ถนนหมายเลข 3) พาดผ่านจากกรุงเทพฯ สมุทรปราการตัดผ่านเมืองศรีพโลเดิม บางปลาสร้อยจนถึงจันทบุรี และถนนวชิรปราการ การเปลี่ยน เส้นทางเปรียบได้กับการเปลี่ยนวิถีจากการอยู่อาศัย การ ประกอบอาชีพ สังคม การสัญจรให้ต้องเปลี่ยนไปด้วย ความเป็น รูปธรรมคือ การค่อยๆ เคลื่อนย้ายเมืองในน้ำชุมชนริมน้ำให้ขึ้นบก มาเกาะอยู่ริมถนนปลูกสร้างเรือน อาคาร ที่อยู่อาศัย ธุรกิจการค้า โรงแรมตั้งอยู่สองฟากฝั่งไปตามแนวความยาวของถนน

1.3 "การเคลื่อนของสองน้ำสามวิถี" (น้ำเค็ม น้ำกร่อย น้ำจืด) เป็นปรากฏการณ์ทางธรรมชาติของน้ำเค็มที่บางปลาสร้อย และน้ำจืดที่บางปะกงมีสภาวการณ์เปลี่ยนแปลงอย่างที่ไม่เคย เป็นมาก่อน โดยเฉพาะแม่น้ำบางปะกงมีน้ำเค็มที่เคลื่อนไหลลึก

เข้าไปภายในแผ่นดินหรือเขตชนวนไทย (Thai Corrider) มากขึ้น ตามลำดับ จนมีผลให้ระดับค่าความเค็ม ความกร่อย มีแตกต่างกัน ต้นน้ำจะจืดกลางน้ำจะกร่อย ปลายน้ำจะเค็ม (ปากอ่าวบางปะกง) ความเป็นไปเช่นนั้นมีผลต่อการดำรงชีวิตของผู้คนใช้น้ำ ต้อง เปลี่ยนไปจากเดิม เช่น มีการเลี้ยงกุ้งกุลาดำ การเพาะพันธุ์ปลา การทำอาหาร การทำเรือท่องเที่ยว การทำโฮมสเตย์ เป็นต้น

การเคลื่อนของน้ำก่อให้เกิดวิถีสังคม วัฒนธรรมชายน้ำ ความเชื่อ สันทนาการและการท่องเที่ยว เช่น การปลูกสร้างศาสน สถานชายน้ำ ศาลาท่าน้ำในรูปแบบต่างๆ กันไป เช่น วัดสมาน รัตนาราม วัดโสธรวราราม วัดสาวชะโงก วัดสัมปทวน (นอก) โดย มีการนำเรื่องราวเกี่ยวกับวิถีในท้องถิ่นมาเป็นส่วนตกแต่งของ พระอุโบสถ บอกเล่าความมีตัวตนของแปดริ้วได้อย่างมีสีสัน และแสดงความนับถือพระคเณศยักษ์ที่ใหญ่ที่สุดในโลก บดบัง อุโบสถวิหารอันเป็นรากเหง้าแห่งจิตวิญญาณเดิม ให้กลายเป็น ประวัติศาสตร์แห่งเมืองพระ ไว้อยู่ข้างหลัง

การเคลื่อนไปและเปลี่ยนไปของเส้นทางสัญจรทางน้ำ มีส่วนทำให้บ้านเมืองชุมชนริมน้ำเดิมของบางปะกงต้อง เงียบเหงาไป ตลาดน้ำท่าสะอ้านเดิมจากที่เคยคลาคล่ำไปด้วย ผู้คน และผู้มาจับจ่ายใช้สอยต้องกลายเป็นตลาดร้าง โดยทิ้ง หลักฐานของย่านตลาด อาคารเรือน ศาลเจ้า เป็นต้น ไว้เป็นอนุสรณ์ โจทย์หลัง พ.ศ. 2522 มีแผนงานพัฒนาทางศิลปวัฒนธรรมของชาติ ได้ให้ความสำคัญกับทุนทางวัฒนธรรมมากในทุกเรื่อง ได้ปลุก จิตวิญญาณของท้องถิ่นขึ้นมาใหม่อีกครั้ง (ธีระพงศ์ ทศวัฒน์. 2560)

ครั้งนี้เป็นการเกิดขึ้นของย่านตลาดใหม่แบบการค้าขาย บางช่วงเวลา เพื่อผู้คนแรงงานจากลาว พม่า เขมร ที่เข้ามาทำงาน แถบนั้นและมีออกแบบที่ตั้งร้านค้าเป็นแบบเดียวกัน เน้นตลาด แบบสันทนาการและการท่องเที่ยวมีศาลเจ้าเก่าในชุมชนท่า สะอ้านเป็นภูมิสัญลักษณ์ที่สำคัญ แนวคิดการพัฒนาของเทศบาล เมืองแบบนี้ได้สร้างกระแสฟื้นฟูตลาดน้ำเก่าในเมืองแปดริ้ว ให้ เติบโตขึ้นถ้วนหน้าทั้งแบบ Renovate ตลาดน้ำเก่า และสร้าง ตลาดน้ำขึ้นใหม่

1.4 "การเคลื่อนของเจ้าพ่อเจ้าแม่นอกศาล" เป็น การเคลื่อนไหวของเจ้าพ่อเจ้าแม่แบบไทย และแบบจีนมีปรากฏ ขึ้นใหม่อย่างหน้าตา ความเป็นศาลเจ้าของเทพเจ้าจีนจะมีการ ปลูกสร้างศาลเจ้าใหม่เพิ่มขึ้น มีทุนรอนให้การสนับสนุนอย่าง ไม่ขาดมือ จนศาลเจ้าและเทพเจ้ามีความยิ่งใหญ่อลังการเป็น

ที่สุด ส่วนเจ้าพ่อเจ้าแม่ไทยในศาลเทพารักษ์กับดูหงอยเหงา การทรงเจ้าเข้าผีจากที่เคยคึกคักมีลูกช้าง ผู้ให้การนับถือมากมาย เข้าร่วมพิธีที่ศาลเจ้าพ่อหลักเมือง ศาลเจ้าพ่อสาคร อย่างเนืองแน่น **ปัจจุบันด้วยกฎหมายและข้อห้ามของทางรัฐไม่สามารถดำเนินการ** ที่ศาลได้เช่นเดิม แต่กลับไปพัฒนาเติบโตตามชุมชนในเมือง บางปลาสร้อยและนอกเมืองโดยรอบ เกิดมี "ร่างทรง" เพื่อ ทรงเจ้าองค์ใหม่ๆ แปลกๆ ทั้งเจ้าไทยและเจ้าจีน เพื่อช่วยปัดเป่า รักษาอาการป่วยทางจิตใจของผู้คน

1.5 การเคลื่อนของภูมิรู้ปัญญาข้ามวัฒนธรรม ปัจจัย จากการกวาดต้อนและอพยพเข้ามาของผู้คนต่างวัฒนธรรม ในหลายระยะ และการพัฒนาประเทศให้ทันสมัยในรัชกาล พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (รัชกาลที่ 5) เพื่อ สร้างภูมิคุ้มกันประเทศสยาม เพื่อสร้างภูมิคุ้มกันประเทศสยาม จากลัทธิล่าอาณานิคม ของอังกฤษและฝรั่งเศส มีผลให้ต้องมี การพัฒนาประเทศรวมถึงเมืองบางปลาสร้อยให้ก้าวหน้าพัฒนามี อารยตามไปด้วย ศิลปวิทยาการหลายด้านไหลบ่าเข้ามาในท้องถิ่น ชาวน้ำบริเวณนี้และบางปะกงไปพร้อมกัน มีผลอย่างสำคัญต่อการ ปรับปรุงเปลี่ยนแปลงสถานที่ทำการของเมือง บ้านเรือน ที่สาธารณะ ให้พัฒนาไป เป็นต้น

ภูมิรู้ข้ามวัฒนธรรมผ่านการก่อสร้างเรือน อาคารแบบ ใหม่จากตะวันตก ได้แพร่หลายไปทั่วเขตเมืองและนอกเมือง จนเกิดความนิยมจากแบบอย่างของเรือนอาคารทรงมนิลา และทรงจั่วแบบขนมปังขิง ซึ่งพบเห็นได้ในชุมชนสะพาน บางปลาสร้อยที่มีการสร้างซ้อนทับ หรือ Renovate เรือนไทย ท้องถิ่นเดิมให้เป็นรูปแบบตะวันตก เช่นเดียวกับภูมิรู้ปัญญาจาก วัฒนธรรมจีนที่ได้แพร่หลายเข้ามา ตามการอพยพเคลื่อนย้าย เข้ามาตั้งหลักแหล่งใหม่ในบางปลาสร้อย และบางปะกงในหลาย ระยะ ช่วงแรกน่าจะช่วงปลายสมัยกรุงศรีอยุธยา และช่วงหลัง ประมาณหลัง พ. ศ. 2475 ลงมา ชาวจีนที่เคลื่อนย้ายเข้ามาตั้ง รกรากในสองพื้นที่นี้ มีบทบาทต่อการ แพร่ภูมิรู้ที่ติดตัวพวกเขา เข้ามาด้วยไม่ว่าจะเป็นงานช่างต่อเรือ ช่างก่อสร้าง (ศาลเจ้า) ช่างตีหิน ช่างศิลป์ และอื่นๆ เช่น การทำอาหาร ความเชื่อ การทำประมง เป็นต้น ประชาสังคมชาวจีนมีบทบาทต่อสังคม วัฒนธรรมในหลายด้านเป็นต้นว่าทางการค้า การเกษตร การเมือง ท้องถิ่น จนได้การยกย่องยอมรับในตัวตนมาเป็นลำดับ

1.6. แผนพัฒนาชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก (Eastern Seaboard) และแผนพัฒนาต่อมาในชั้นหลัง พ.ศ. 2522 เป็นต้นมา มีบทบาทอย่างสำคัญต่อการเปลี่ยนแปลงพื้นที่บางปลาสร้อย และบางปะกงไปสู่มิติทางสังคมเศรษฐกิจและวัฒนธรรมแบบใหม่ อย่างที่ไม่เคยมีเคยเป็นมาก่อน กลายสภาพเป็นวิถีวัฒนธรรมผสม และสังคมพหุวัฒนธรรมจากการเคลื่อนย้ายเข้ามาของแรงงาน ชาติเพื่อนบ้าน (ลาว เขมร พม่า เวียดนาม) และชาติญี่ปุ่น เกาหลี ไต้หวัน เป็นต้น ศูนย์กลางของความเจริญในเขตตัวเมือง บางปลาสร้อยในฐานะอำเภอเมืองหลักของการปกครอง และ สังคมเศรษฐกิจได้เคลื่อนย้ายลงไปทางใต้ สู่ชุมชนและ เมืองรองรองในอดีต เช่น ศรีราชา แหลมฉบัง เมืองหลักได้แปร สภาพกลายเป็นเมืองที่ดูนิ่งและเงียบเหงาไม่คึกคักเหมือนเช่นเดิม

ดังนั้น ความเป็นไปของการเคลื่อนทางนิเวศวัฒนธรรม เกิดจากการเคลื่อนของความเจริญ และย้ายเมือง การเคลื่อนของ น้ำสองบางสามวิถี และการเคลื่อนของเจ้าพ่อเจ้าแม่นอกศาล ล้วนเกิดจากการเคลื่อนของวิถีและพลังแห่งภูมิรู้และภูมิปัญญา ชาวน้ำดั้งเดิม ให้มีประโยชน์ ปรับตัวเพื่อให้สัมพันธ์กับนิเวศ วัฒนธรรมใหม่ที่เกิดขึ้น ความเจริญใหม่ที่แพร่หลายเข้ามา และการสัญจรที่เปลี่ยนไป มีการเปลี่ยนแปลงแบบยืดหยุ่นคือ อนุรักษ์ พัฒนา และผสมผสานของคุณลักษณะเดิม และ ภูมิปัญญาใหม่ให้เกิดความกลมกลืนกัน

2. รูปแบบวัฒนธรรมผสมสามน้ำที่แสดงวิถีและพลังทาง ภูมิปัญญาดั้งเดิมและภูมิปัญญาร่วมสมัยในบางปลาสร้อยและ บางปะกง ได้แก่ การสืบสานการสร้างโป๊ะจับปลาตามวิถีชาวน้ำ ้ ดั้งเดิมเช่น โป๊ะล้อม กระชังเลี้ยงปลา การสร้างศาลเจ้า การต่อเรือ และการประยุกต์และพัฒนาไปของเรือนท้องถิ่นชายน้ำ และ องค์ประกอบของเรือนที่มีการเปลี่ยนแปลงและเปลี่ยนรูปของ เรือนไปสู่อาคารบนสะพานเดิมได้อย่างมีชีวิต และมีความต่อเนื่อง ของช่วงเวลาในแต่ละสมัย โดยยังคงแบบของผังพื้น ความเป็น เรือนชาวน้ำไว้อยู่ได้

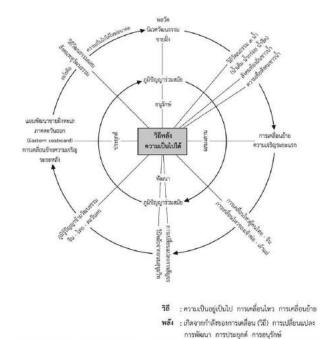
เช่นเดียวกับเจว็ดและเทพาอารักษ์ที่มีการดัดแปลงรูป ทรงเจว็ด รูปเทพารักษ์ (เจ้าพ่อ - เจ้าแม่) ให้สอดคล้องกับวิถีท้องถิ่น ทางน้ำ และสังคมร่วมสมัยในแต่ละขณะ จนก้าวไปสู่เทพารักษ์ แบบลอยตัวที่หลุดออกมาจากแผ่นไม้กระดานแบบเดิมและ การพัฒนาไปของเจ้าพ่อเจ้าแม่ในศาลเทพารักษ์เดิมไปสู่ร่างทรง ในสำนักความเชื่อต่างๆ กันไป มีรูปนามแปลกใหม่

พัฒนาการที่มีความเป็นรูปธรรมมากในวัฒนธรรมสามน้ำ น่าจะมาจากประเด็นแรก : การเคลื่อนของน้ำเค็มเข้ามาในแผ่นดิน ตอนในของฉะเชิงเทรา จนมีผลให้การดำรงชีวิตตามวิถีเดิม ไม่สามารถจะดำรงอยู่ได้ เกิดวิถีสามน้ำที่เปลี่ยนรูปไปได้แก่ การเลี้ยงกุ้งกุลาดำ กระชังเลี้ยงปลาชายน้ำ แพอาหารริมน้ำ การประยุกต์เรือขนาดใหญ่เพื่อการสัญจรไปเป็นเรือท่องเที่ยว การสร้างตลาดน้ำเฉพาะกิจ เป็นต้น ประเด็นที่สอง : การเคลื่อนของ ภูมิปัญญาข้ามวัฒนธรรมบนวัฒนธรรมสามน้ำ ทั้งที่มาจาก จีนตะวันตกในการปลูกสร้างบ้านเรือน ศาลเจ้า ศาลาท่าน้ำ ตาม แบบอย่างจากวัฒนธรรมที่ต่างออกไป มีรูปแบบ กระบวนแบบเป็น ลักษณะเฉพาะบนสองฝั่งน้ำบางปะกง และวัฒนธรรมมีความ โดดเด่นมากในช่วง 4 - 5 ปี (พ.ศ. 2558 - ปัจจุบัน) คือ คติความเชื่อ จากศาสนาฮินดูหรือพรามหณ์เดิมในรูปของพระเคณศยักษ์ ที่มีการแข่งขันสร้างกันให้ใหญ่ที่สุดในโลกในรูปปางต่างๆ กันไป เช่น "ปางเสวยสุข" วัดสมานรัตนาราม (สุชาติ เถาทอง. 2560)

เช่นเดียวกับภาพสะท้อนเรื่องราวของท้องถิ่นผ่านภาพ จิตรกรรมฝาผนัง ที่บอกเล่าความเป็นมาเป็นไปของชุมชน ในแต่ละช่วงเวลาจากแบบประเพณีนิยมไปสู่แบบร่วมสมัย ของจิตรกรรม 2 มิติแบบใหม่ บนเพดานและพื้นของอุโบสถ หลวงพ่อโสธรหลังใหม่ได้แสดงถึงปัจเจกลักษณ์ของศิลปินผู้สร้าง อย่างมีความหมาย บอกเล่าสัญลักษณ์อันเป็นรูปแทนสิ่งสาราสัตว์ ในลุ่มน้ำบางปะกงที่สอดประสานไปกลับรูปแบบของพระอุโบสถ

3. ความเป็นไปได้ของการนำองค์ความรู้จากภูมิปัญญา ร่วมสมัย ไปใช้ให้เกิดประโยชน์ได้จริง ปัจจุบันมีการดำเนินการ ไปแล้วบางส่วน เช่น การอนุรักษ์สถาปัตยกรรมพื้นถิ่นชาวน้ำของ บ้านหมอสมพล พงศ์ไทย ด้วยการจัดการแสดงพื้นที่ภายในบ้าน และการออกแบบเรือนชาวน้ำของบ้านหมอสมพลในแต่ละช่วงเวลา ตั้งแต่สมัยพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว (รัชกาลที่ 3) ลงมาจนถึงปัจจุบัน เพื่อการเรียนรู้ชุมชนเก่า รวมถึงการแสดง ภาพจำลองบ้านหลวงอำนาจจีนนิกรในรูปด้านต่างๆ ผ่าน Website เพื่อให้ผู้สนใจได้ศึกษาค้นคว้า รวมถึงการประยุกต์ซุ้มประตูและ รั้วบ้านของเรือนชาวน้ำบางปลาสร้อยเดิมให้มีลักษณะแบบใหม่ ด้วยวัสดุปัจจุบัน โดยมีความเชื่อมโยงกับภูมิปัญญาการก่อสร้าง เรือนท้องถิ่นชาวน้ำเป็นต้น

ทั้งนี้ควรสนับสนุนให้มีกระบวนการเรียนรู้และวิธีการ อนุรักษ์ถ่ายทอดด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชุมชนลุ่มน้ำ บางปะกง และชายทะเลบางปลาสร้อยอย่างมีระบบ มีการจัด เก็บให้อยู่ในรูปแบบแหล่งเรียนรู้ที่หลากหลาย และเหมาะสมกับ สังคมปัจจุบันเช่นหนังสือ สื่ออิเล็กทรอนิกส์เพื่อเป็นแหล่งเรียนรู้ ด้านวัฒนธรรมประเพณีสืบไป (วชิรพงศ์ มณีนั้นทิวัฒน์, 2560)



แผนภาพที่ 2 แบบจำลองภาพวิถีพลังความเป็นไปได้ของภูมิปัญญาร่วมสมัย ของวัฒนธรรมสามน้ำบางปลาสร้อย - บางปะกง โดยสรุปตามแผนการวิจัยจาก 8 ชุดโครงการที่ได้รับ

สรุปผลการวิจัย

ความเป็นไปได้ของวิถีและพลังภูมิปัญญาร่วมสมัย วัฒนธรรมสามน้ำ ทั้งในปัจจุบันและอนาคตจะสรุปในชั้นต้น ตามวัตถุประสงค์ของแผนงานวิจัยจากข้อมูล 8 ชุดโครงการ น้ำร่องและการสังเคราะห์ สามารถสะท้อนผ่านแบบจำลองภาพ "วิถีพลังความเป็นไปได้" ของภูมิปัญญาร่วมสมัย ตามแผนภาพ ที่ 2 ให้เห็นถึงบทบาทจากพลวัตของนิเวศวัฒนธรรม ที่มีความ เป็นภูมิลักษณะของชายฝั่งทะเล และแม่น้ำบางปะกงอันเป็น เหตุผลของปรากฏการณ์ธรรมชาติ และปัจจัยการถือกำเนิดวิถี วัฒนธรรมสามน้ำคือ น้ำเค็ม น้ำกร่อย และน้ำจืด กับสังคม ท้องถิ่นชาวน้ำที่เกาะอยู่กลางน้ำและริมฝั่งน้ำ ซึ่งความเป็นไป เช่นนั้นของปรากฏการณ์จากธรรมชาติสิ่งแวดล้อมจากทะเลและ แม่น้ำลำคลอง และปัจจัยจากคติความเชื่อของท้องถิ่นชาวน้ำเดิม เรื่อง "เจ้าพ่อพระประแดง" หรือเจ้าปู่ พ่อปู่ ในหลายมิติล้วน มีบทบาทต่อการสร้างความเชื่อ ในสิ่งศักดิ์สิทธิ์ทางทะเลทางน้ำ จนกำเนิดรูปนามของเจ้าพ่อเจ้าแม่อย่างมีความหมาย

การเคลื่อนไหวการเคลื่อนย้ายเข้ามาของชาวจีนในหลาย ระยะๆ ได้นำพาภมิปัญญาและคติความเชื่อใหม่ของสิ่งศักดิ์สิทธิ์ ในรูปของเจ้าพ่อ เจ้าแม่ในรูปนามจากศาสนาพุทธแบบมหายาน และลัทธิเต๋า และมีความเชื่อเกี่ยวกับไสยศาสตร์การให้คุณ และโทษ มีหลายสิ่งที่สอดคล้องกับความเชื่อของคนไทยท้องถิ่นเดิม จึงมีผลให้ความเชื่อของสังคมชาวน้ำมีการผสมผสานเข้าด้วย กันของแบบไทยจีน และการ Renovate คติความเชื่อของ ศาลเทพารักษ์ไทยเดิมเป็นศาลเจ้าแบบกระบวนจีน

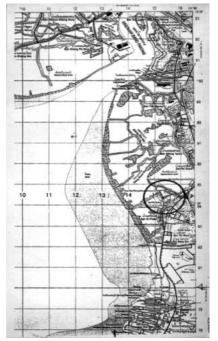
การเปลี่ยนแปลงการสัญจร การสร้างถนนสุขุมวิท (สาย 3) มีผลต่อการเปลี่ยนวิถีชาวน้ำเค็ม และน้ำจืดใน 2 บาง ให้ต้อง ปรับปรุงเปลี่ยนแปลง และพัฒนาชุมชนชาวน้ำเดิมให้รองรับการ สัญจรทางถนนแบบใหม่ ต้องออกมาปลูกสร้างโรงเรือน ร้านค้า โรงแรม ให้ตั้งอยู่ริมถนนที่พาดผ่านเข้ามาภายในเมือง ภายใน ชุมชนชาวน้ำเดิมก็ต้องพัฒนาสะพานเดิมใหม่ ให้เปลี่ยนเป็น ถนนที่ทอดยาวออกไปสู่ทะเลมี รถยนต์ จักรยานยนต์ รถลาก สามารถเข้าถึงได้

อาคารในท้องถิ่นได้รับการอนุรักษ์และพัฒนาไปพร้อมกัน เพื่อให้สอดรับกับวัฒนธรรมแบบใหม่ที่เคลื่อนเข้ามา และ ประยุกต์ดัดแปลงให้เหมาะกับความมีบุคลิกของจีนโพ้นทะเล และไทยท้องถิ่นที่ยังตระหนักถึงความมีตัวตน ของความเป็นเรา มีรากเหง้าให้ภูมิใจ ประกอบกับความทันสมัยของอาคารเรือน ที่มีรสนิยมแบบตะวันตก โดยความมีสีสันของกระบวนแบบของ เรือน อาคาร ร้านค้าในชุมชนชาวน้ำต่างสะท้อนภาพวิถีวัฒนธรรม ในแต่ละช่วงเวลาได้อย่างน่าสนใจ

แผนการพัฒนาชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก (Eastern Seaboad) ตั้งแต่ปี พ. ศ. 2522 เป็นต้นมา เป็นการเคลื่อนย้าย ความเจริญระยะหลัง และมีพลังและผลกระทบต่อพื้นที่ของ ชุมชนชาวน้ำทั้งบางปลาสร้อยและบางปะกงต้องปรับตัวครั้ง ใหญ่ เป็นการปรับตัวเพื่อการค้า ธุรกิจท่องเที่ยว อุตสาหกรรม ของผู้คนต่างชาติภาษามาอาศัยอยู่บริเวณโดยรอบบางปลาสร้อย บางปะกงอย่างมากมหาศาล และเข้ามาเป็นส่วนหนึ่งของวิถีชาวน้ำ ตามชายฝั่งแห่งนี้ ให้มีสภาพเป็นวิถีของวัฒนธรรมผสมและ สังคมพหฺวัฒนธรรมตามมา

ดังนั้นความเป็นไปได้ใหม่ๆ ในอนาคตของภูมิปัญญาเดิม ที่สมควรได้รับการอนุรักษ์ พัฒนา ประยุกต์ และผสมผสาน ให้สอดคล้องไปกับสังคมและวัฒนธรรมใหม่ภูมิปัญญาร่วมสมัย ที่มีหน้าตาต่างไปจากสังคม วิถีความเชื่อแบบเดิมและสามารถ ก่อให้เกิดพลังได้นั้นอาจเป็นโลกทัศน์ใหม่ให้ผู้คน นักวิชาการ นักวิจัยต้องช่วยกันค้นคิดต่อไป และในชั้นต้นได้ให้ข้อคิดเห็น ไว้บ้างแล้วโดยภาพรวมในย่อหน้าท้ายข้อ 6 ของผลการศึกษาและ วิถีพลังความเป็นไปได้ ที่เกิดจากวัฒนธรรมของสังคมพหุวัฒนธรรม

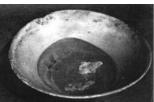
จากผู้คนต่างความเชื่อ และมุมมองในมิติแบบแปลกใหม่อย่าง คาดไม่ถึง และสิ่งนั้นคือความเป็นไปได้ใหม่ในอนาคต ของวิถี และพลังภูมิปัญญาร่วมสมัยของวัฒนธรรมสามน้ำ





ภาพที่ 1 แผนที่บางส่วนแสดงบริเวณจังหวัดชลบุรี จังหวัดสมุทรปราการและเมืองศรีพโล (ภายในวงกลมภาพขวา) กับผังแผนที่ทางอากาศบริเวณเมืองศรีพโล ตำบลหนองไม้แดง อำเภอเมืองชลบุรี จังหวัดชลบุรี และปากแม่น้ำบางปะกง (ภาพซ้าย) ที่มา : กองโบราณคดีกรมศิลปากร





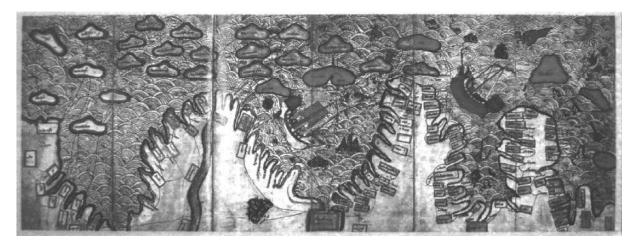




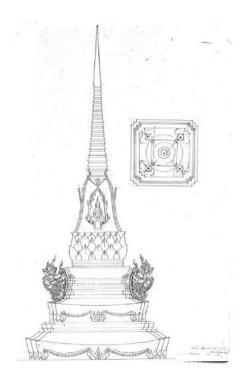
ภาพที่ 2 เครื่องปั้นดินเผารูปทรงต่างๆ และใบเสมาศิลาทรายแดง พบที่เมืองท่าศรีพโล อำเภอเมืองชลบุรี ที่มา : เมืองโบราณปีที่ 5 เล่มที่ 3 กุมภาพันธ์ - มีนาคม 2552



ภาพที่ 3 แผนที่ไตรภูมิสมัยกรุงศรีอยุธยา แสดงเรือสำเภาจีนและฝรั่งแล่นโชว์ใบอยู่ในน่านน้ำทะเล ้ แถบตะวันออกและอาจเป็นเรือที่แล่นใบเข้ามาบริเวณเมืองศรีพโลเดิม ที่มา : หอสมุดแห่งชาติ กรมศิลปากร



ภาพที่ 4 ชุมชนชายฝั่งทะเลในเขตจังหวัดชลบุรีและใกล้เคียง จากแผนที่ไตรภูมิ แสดง ตำแหน่งบ้านเมืองสมัยกรุงศรีอยุธยา ที่มา : หอสมุดแห่งชาติ กรมศิลปากร



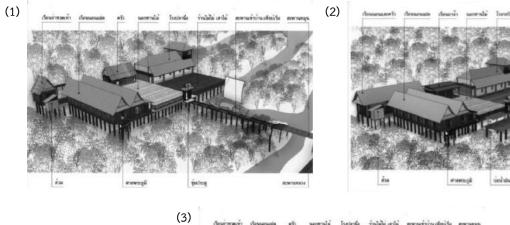


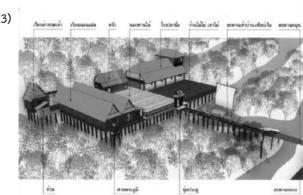
ภาพที่ 5 เจดีย์สมัยพระเจ้าท้ายสระ วัดอ่างศิลา ภาพลายเส้นโดย นายภาสกร แสงสว่าง





ภาพที่ 6 ชุมชนชาวน้ำหน้าเมืองบางปลาสร้อย ชลบุรี แถบตำบลบางทราย เมื่อ พ. ศ. 2492 (ภาพขวา) แผนที่แสดงลักษณะชุมชนและสะพานเมืองบางปลาสร้อยที่ยื่นออกไปในทะเล (ภาพซ้าย) ที่มา : บุญเอก วิวัฒนศร ร้านเอกศิลป์





ภาพที่ 7 พัฒนาการของเรือนชุมชนชาวน้ำบ้านหมอสมพล พงศ์ไทย บนสะพานหลวงเดิม (เสริมสันติ) ตั้งแต่ พ.ศ. 2467 - 2494, 2495 - 2511 และ 2512 - ปัจจุบัน (ภาพ 1 - 3) ที่มา : สมพล พงศ์ไทย





ภาพที่ 8 ศาลเจ้าพ่อหลักเมืองเดิม เมื่อ พ.ศ. 2512 ก่อนได้รับการบูรณะใหม่ (ภาพซ้าย) ศาลเทพารักษ์เดิมมีขนาดความสูงเพียงเมตรเศษ กว้างประมาณสองเมตรเศษ ภายในศาลมีการตั้งเจว็ดเป็นแผ่นไม้กระดานมีรูปแกะสลักแบบนูนต่ำ เป็นภาพเทพารักษ์ คล้ายกับเจว็ดภายในศาลเจ้าพ่อสาคร ตำบลมะขามหย่ง ปัจจุบันศาลหลักเมืองได้รับการบูรณะขึ้นใหม่ให้มีขนาดใหญ่ และสูงขึ้น (ภาพขวา)





ภาพที่ 9 ชุมชนริมคลองสำโรง บริเวณตำบลบางพลีก่อนไปออกแม่น้ำบางปะกง (ภาพซ้าย) มีศาลเจ้าจีนและไทยเก่าแก่หลายศาล เช่น ศาลเจ้าพ่อสาคร (ภาพขวา) ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2550



ภาพที่ 10 หมู่บ้านเรือนแพลอยลำอยู่ที่ลำน้ำบางปะกงด้านหน้าเมืองฉะเชิงเทรา เมื่อ พ.ศ. 2524 ปัจจุบันมีจำนวนลดน้อยลงไปมาก เหลือเพียงบางส่วนที่ลอยลำอยู่ด้านหน้าวัดแหลมใต้และฝั่งตรงกันข้ามเท่านั้น ที่มา : เทศบาลเมืองฉะเชิ[้]งเทรา



ภาพที่ 11 ศาลาท่าน้ำแบบไทยที่วัดกกสับ ตำบลปากน้ำ อำเภอบางคล้า จังหวัดฉะเชิงเทรา (ภาพบนซ้าย) ลักษณะศาลาคล้ายกับวัดโบสถ์ อำเภอพนัสนิคม จังหวัดชลบุรี (ภาพขวาล่าง) ศาลาท่าน้ำแบบตะวันตกที่วัดแก้วพิจิตร ตำบลบางบริบูรณ์ อำเภอเมืองปราจีนบุรี (ภาพล่างซ้าย) และวัดบางคา ตำบลเมืองใหม่ อำเภอราชสาส์น จังหวัดฉะเชิงเทรา (ภาพบนขวา) ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2543 ที่มา : ประเสริฐ ศีลรัตนา



ภาพที่ 12 ศาลเจ้าพ่อหลักเมืองชลบุรี มีเจว็ดภาพเทพารักษ์ภายในศาล ด้านนอกมีอักษรจีน และข้อความว่า "เจริญ สุข สวัสดิ์" อักษรจารีกว่า จ.พ.ม. ไว้ด้านบน ศาลนี้ มีอายุตั้งแต่สมัยกรุงศรีอยุธยาตอนปลายลงมา ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2545





ภาพที่ 13 ลักษณะเทพารักษ์แถบบางปะกงคือ แสดงลักษณะเทพารักษ์แบบท้องถิ่นชายน้ำ (ภาพซ้าย) รูปเทพารักษ์บนแผ่นเจว็ดไม้เดิมได้พัฒนาเป็นแบบลอยตัว และปั้นหล่อด้วยโลหะของ "เจ้าแม่ทับทิม" (ภาพขวา) ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2546



ภาพที่ 14 รูปปั้นปูนบริเวณชายคาวัดสัมปทวน (นอก) ตำบลบางปะแก้ว อำเภอเมืองฉะเชิงเทรา แสดงเนื้อเรื่องภาพวิถีชาวแปดริ้ว เมื่อ พ.ศ. 2485 มีการปลูกอ้อย ตัดอ้อยทำน้ำตาลอ้อย ถ่ายเมื่อ พ. ศ. 2546







ภาพที่ 15 เทวรูปใหญ่ที่สุดในโลก "พระคเณศปางคณบดี" กว้าง 9 เมตรสูง 15 เมตร อุทยานพระคเณศ ตำบลสาริกา อำเภอเมืองนครนายก (ภาพซ้าย) "พระคเณศปางพักผ่อน" วัดสมานรัตนาราม จังหวัดฉะเชิงเทรา (ภาพกลาง) พระคเณศประทับยืนความสูง 30 เมตร ริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา (ภาพขวา) ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2542 และ พ.ศ. 2543





ภาพที่ 16 การชุมนุมของร่างทรงจากที่ต่างๆ ในจังหวัดชลบุรี พ.ศ. 2555 บ้านศักดิ์ชัย ศิลาแสงรุ้ง (บ้านเจ้าของงาน) ร่างทรงแต่ละองค์จะเป็นที่ประทับของเจ้าพ่อเจ้าแม่ และเทพต่างๆ ถ่ายเมื่อ กุมภาพันธ์ 2555









ภาพที่ 17 ศาลเจ้าแม่หินเขาดั้งเดิมหน้าตึกมหาราชอ่างศิลาเป็นศาลขนาดเล็กตั้งอยู่ใต้ต้นไม้ และร่างทรงที่ประจำอยู่ที่ศาล เมื่อ พ.ศ. 2528 (สองภาพบน) ศาลเจ้าแม่หินเขาใหม่แบบทรงจีนยื่นไปในทะเลในบริเวณเดียวกัน และรูปเจ้าแม่หินเขาเดิมเป็นลักษณะไทยและมีเจว็ดอยู่ด้านหลัง รูปเจ้าแม่องค์ใหม่เป็นแบบเจ้าจีน (สองภาพล่าง) ถ่ายเมื่อ พ.ศ. 2556





ภาพที่ 18 งานแห่หลวงพ่อโสธรทางบก (ภาพซ้าย) และทางน้ำ (ภาพขวา) ที่มา : เทศบาลเมืองฉะเชิงเทรา



ภาพที่ 19 จิตรกรรมฝาผนังบางส่วนของวัดเมืองกาย อำเภอพนมสารคาม จังหวัดฉะเชิงเทรา เขียนภาพการสัญจรทางน้ำด้วยเรือกลไฟ และเรือใบ ถ่ายเมื่อ พ. ศ. 2543

บรรณานุกรม

- กรมศิลปากร.(2483). ชลบุรีภาคต้น. พิมพ์เป็นที่ระลึกในงานประชุมเพลิงศพ นางเทศ สมุทรานนท์. 26 ตุลาคม 2483. โรงพิมพ์ มหามงกภวิทยาลัย.
- กรมแผนที่ทหารกระทรวงกลาโหม. (2496). ชุมชนโบราณภาคตะวันออกของประเทศไทย, โครงการ World Wide Web.
- คณะกรรมการฝ่ายประมวลเอกสารและจดหมายเหตุฯ.(2544). สมุดภาพไตรภูมิฉบับกรุงศรีอยุธยา ฉบับกรุงธนบุรีเล่ม 1. กรุงเทพฯ: อมรินทร์พริ้นติ้งแอนด์พับลิชชิ่ง จำกัด.
- คณะกรรมการฝ่ายประมวลเอกสารและจดหมายเหตุในคณะกรรมการอำนวยการจัดงานเฉลิมพระเกียรติ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวฯ. (2544). วัฒนธรรม พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ เอกลักษณ์ และภูมิปัญญาจังหวัดชลบุรี. กรุงเทพฯ: จัดพิมพ์เนื่องในโอกาส พระราชพิธีมหามงคลเฉลิมพระชนพรรษา 6 รอบ 5 ธันวาคม 2542
- คณะกรรมการเฉพาะกิจจัดทำหนังสือภูมิทัศน์ไทยในคณะกรรมการเอกลักษณ์ของชาติ. (2539). ภูมิทัศน์ ไทย. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ ด่านสุทธาการพิมพ์.
- โครงการสนองพระราชดำริ กองโบราณคดีฝ่ายวิชาการ กรมศิลปากร.(2538). แหล่งโบราณคดีเกี่ยวเนื่องกับเส้นทางติดต่อค้าขายแลกเปลี่ยน ในเขตจังหวัดพระนครศรีอยุธยา สระบุรี ปราจีนบุรี สระแก้ว ฉะเชิงเทรา ชลบุรี ระยอง และจันทบุรี. ฉบับที่ 1/2538
- ชุศักดิ์ สุวิมลเสถียร.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง สายธารสัมพันธ์ภูมิปัญญาสุขภาพ 3 สายชล: สถานการณ์การใช้สมุนไพรของ หมอพื้นบ้าน 3 ถิ่นน้ำในปัจจุบัน (พ.ศ. 2553 - พ.ศ. 2558). คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ์ ทิวา ศุภจรรยา และผ่องศรี วนาสิน. ที่ราบเจ้าพระยาตอนล่างฝั่งทะเลสมัยทราวดี. วารสาร ภูมิศาสตร์. ปีที่ 5 ฉบับที่ 3 พฤศจิกายน 2523. ี้ ธีรพงษ์ ทศวัฒน์.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้าน ท่ามกลางกระแสสังคม อุตสาหกรรม. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ้น ณ ปากน้ำ. "ศิลปะแห่งเมืองศรีพโลที่ชลบุรี" วารสารเมืองโบราณ: ปีที่ 5 เล่มที่ 3. กุมภาพันธ์ มีนาคม 2522.
- พนัชกร เพชรนาค.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
- ภารดี มหาขันธ์และนั้นท์ชญา มหาขันธ์.(2560).รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง ความหลากหลายทางนิเวศน์ วัฒนธรรมบางปลาสร้อย: รากฐานและภูมิหลังของจังหวัดชลบุรี. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
- ้ ภูวษา เรื่องชีวิน.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง สถาปัตยกรรมพื้นถิ่น: ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ้วชิรพงศ์ มณีนั้นทิวัฒน์.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง กระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณี เพื่อเป็นแหล่งเรียนรู้ให้กับชุมชนริมน้ำบางปะกง - ริมน้ำบางปลาสร้อย: กรณีศึกษาอำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และ ชุมชนบางปลาสร้อย อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ศรีศักร วัลลิโภดม.(2545).อารยธรรมฝั่งทะเลตะวันออก. กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์มติชน.
- สมพล พงศ์ไทย.(2553). แปดสาแหลก. เอกสารอัดสำเนา.
- สมาน สรรพศรี.(2560). รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง คติความเชื่อและภูมิรู้ของวัฒนธรรมชาวน้ำไทยจีน ในเขตบางปะกง - บางปลาสร้อย.คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ้สุบิน สืบสงวน.(2550). "เมืองบางปลาสร้อยหรือเมืองชลบุรี" ในหนังสือที่ระลึก 72 ปีเทศบาลเมืองชลบุรี. เทศบาลเมืองชลบุรี. สุชาติ เถาทอง.(2552). ฐานข้อมูลศิลปวัฒนธรรมภาคตะวันออก พ.ศ. 2552. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.

de I Indo - chine. Gendve : Olizanc,. 1889.

(2545). การสำรวจและศึกษาแหล่งข้อมูลพื้นฐานทางศิลปวัฒนธรรมและภูมิปัญญาพื้นถิ่นในภาคตะวันออก (ศิลปกรรม -
ศิลปหัตถกรรม). ชลบุรี. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
(2544). ศิลปวัฒนธรรมและภูมิปัญญาพื้นถิ่นภาคตะวันออก. กรุงเทพฯ : โอเดียนสโตร์. องค์การค้าคุรุสภา หนังสือชุดภาษาไทย
ของคุรุสภา. (2538). ชีวิตและงานของสุนทรภู่. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์คุรุสภาลาดพร้าว.
อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ.(2560).รายงานชุดโครงการวิจัยเรื่อง วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประดับพุทธศาสนสถานพื้นที่
จังหวัดฉะเชิงเทรา. คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
Henni Mouhot. (1889). Voyage dans les ruyaume de Siamve. de Cambouge, de Laos etaotres parties. Centraleas

ภูมินิทัศน์วัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ความหลากหลาย พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ ฐานรากและภูมิพลัง จังหวัดชลบุรี

ภารดี มหาขันธ์
 นันท์ชญา มหาขันธ์

ภูมินิทัศน์วัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ความหลากหลาย พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ ฐ้านรากและภูมิพลัง จังหวัดชลบุรี

~ ข ♦ ภารดี มหาขันธ์¹ **♦** นันท์ชญา มหาขันธ์² **♦**

บทคัดย่อ

งานวิจัยนี้มีวัตถุประสงค์ 1) ศึกษาความหลากหลายทาง ภูมินิเวศ และวัฒนธรรม เมืองบางปลาสร้อย 2) ศึกษาพัฒนาการ ทางประวัติศาสตร์ 3) สังเคราะห์ปัจจัยที่เป็นฐานรากและภูมิพลัง ของจังหวัดชลบุรี โดยใช้วิธีการทางประวัติศาสตร์

ผลการวิจัยพบว่า เมืองบางปลาสร้อยเป็นเมืองท่าจอด พักสินค้าในสมัยกรุงศรีอยุธยา-รัตนโกสินทร์ตอนต้น มีภูมินิเวศ ที่หลากหลาย สมบูรณ์ด้วยทรัพยากรธรรมชาติ ทรัพยากรการ ท่องเที่ยว และทรัพยากรมนุษย์ นำมาซึ่งความหลากหลายทาง ด้านวัฒนธรรม ภูมิปัญญาในการดำรงชีวิต และการประกอบอาชีพ พัฒนาการทางประวัติศาสตร์บางปลาสร้อย (ชลบุรี) สะท้อน ให้เห็นนโยบายการปกครองที่สำคัญของผู้ปกครองราชอาณาจักร และรัฐไทยในแต่ละยุคสมัย ซึ่งมีส่วนอย่างสำคัญในการสร้าง ฐานรากและเป็นภูมิพลังให้แก่ชลบุรี เช่น นโยบายการเพิ่มกำลังคน นโยบายสร้างความสัมพันธ์กับชาวตะวันตก นโยบายผ่อนคลาย ความตึงเครียดทางการเมืองกับจักรวรรดินิยมตะวันตก นโยบาย ปฏิรูประเบียบบริหารราชการส่วนภูมิภาค นโยบายขยายการ ศึกษาระดับอุดมศึกษาออกสู่ภูมิภาค การเข้าร่วมเป็นสมาชิก องค์กรสนธิสัญญาร่วมป้องกันแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ นโยบายสร้างความมั่นคงด้านพลังงาน รวมทั้งนโยบายพัฒนาพื้นที่ ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก ที่กำหนดให้ชลบุรีเป็นศูนย์กลางของ ภูมิภาคด้านธุรกิจการค้า และการบริหารงานภาครัฐ แหลมฉบังเป็น ท่าเรือสมัยใหม่ของประเทศ พัทยาเป็นเมืองท่องเที่ยวควบคู่ไปกับ ศูนย์พาณิชย์ และธุรกิจการค้า นโยบายของรัฐแต่ละยุคสมัยล้วน ช่วยเสริมฐานราก และเป็นภูมิพลังให้แก่ชลบุรีไม่ยิ่งหย่อนไปกว่า ความหลากหลายทางภูมินิเวศ และวัฒนธรรมภูมิปัญญา

คำสำคัญ: นิเวศวัฒนธรรม ภูมินิเวศ ฐานราก ภูมิพลัง ภูมิวัฒนธรรม

ABSTRACT

This research, relied upon historical method, aimed 1) to examine the varieties of landscape ecology and culture of Bangplasoi, 2) to study the historical development, 3) to synthesize foundation and intelligence power of Chon Buri.

The findings revealed that Bangplasoi, in Ayutthaya period until the beginning of Rattanakosin period, was a port town with various types of landscape and abundant natural, tourism, and human resources. These resulted in varieties of culture and wisdom of living and occupation. The historical development of Bangplasoi reflected the significant governmental policies of the kingdom ruler and state of Thai in each period which played important role in the development of foundation and intelligence power of Chon Buri. The policies included policy on manpower increasing, policy on Western affairs, policy on accommodation of the political tension from Western imperialism, policy on revolution of regional government regulation, policy on expansion of tertiary education to regions, becoming a member of The Southeast Asia Treaty Organization-SEATO, policy on energy security, and policy on eastern coastal area development which appointed Chon Buri to become trading center of the east and center of governmental administration. As a result, LaemChabang Sea Port was established. Pattaya was increasingly promoted as a tourist city and commercial center. Policy of the government

¹ รศ., อาจารย์ สาขาวิชาไทยศึกษา คณะมนุษย์ศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

² ผศ.,ดร.,อาจารย์ สาขาวิชาไทยศึกษา คณะมนุษย์ศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา



ภาพที่ 1 แผนที่ไตรภูมิสมัยเมืองอยุธยา แสดงที่ตั้งเมืองบางปลาสร้อย ที่มา : หอสมุดแห่งชาติ อ้างถึงใน ศรีศักร วัลลิโภคม (2545, หน้า 3)

in each period entirely strengthened the foundation and the intelligence power of Chon Buri within various landscapes and culture of wisdom.

Keywords: Cultural Ecology, Landscape Ecology, Foundation, Intelligence Power

บทน้ำ

เชื่อกันว่า "เมืองบางปลาสร้อย" ที่ปรากฏชื่อในแผนที่โตรภูมิ สมัยกรุงศรีอยุธยา ก็คือชื่อเดิมของเมืองชลบุรี (กรมศิลปากร. 2483 : หน้า 6 และสุบิณ สืบสงวน.2518 : หน้า 18) หนังสือนิราศ เมืองแกลง ที่ท่านสุนทรภู่ รัตนกวีแห่งกรุงรัตนโกสินทร์ตอนต้น แต่งขึ้นในปี พ.ศ. 2350 ยังคงเรียกพื้นที่ตั้งของเมืองชลบุรีว่า บางปลาสร้อย ในขณะที่เอกสารทางราชการเรียกพื้นที่ดังกล่าว ว่า เมืองชลบุรี มาตั้งแต่ปี พ.ศ. 1919 ชื่อ (เมือง) บางปลาสร้อย มาปรากฏในเอกสารทางราชการอีกครั้งในปี พ.ศ. 2459 ในรัชสมัย พระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว พระองค์ทรงมี พระราชหัตถเลขาตอบ "คำขอเปลี่ยนคำเรียกหน่วยปกครอง ส่วนภูมิภาคจาก "เมือง" เป็น "จังหวัด"..." พร้อมทั้ง ขอเปลี่ยนชื่ออำเภอตามชื่อตำบลที่เป็นที่ตั้งที่ว่าการอำเภอ ว่า "นามอำเภอบางแห่งเป็นนามเมืองหรือสถานที่มีตำนาน ควรคงไว้ตามเดิม นอกจากนั้นให้เปลี่ยนไปตามที่เสนอมา" (กองจดหมายเหตุแห่งชาติ. (2453-2498) เอกสารรัชกาลที่ 6 ม. 3.2/ 1.23) ดังนั้น อำเภอเมืองชลบุรีจึงเปลี่ยนเป็น "อำเภอ บางปลาสร้อย" ปัจจุบันชื่อบางปลาสร้อยเป็นเพียงชื่อตำบล ตำบลหนึ่งในเขตอำเภอเมืองชลบุรี

บางปลาสร้อย เป็นเมืองท่าจอดพัก ขนถ่ายสินค้า ตั้งอยู่ บนเส้นทางการค้าทางทะเลระหว่างราชอาณาจักรไทย (สมัย กรุงศรีอยุธยาถึงสมัยรัตนโกสินทร์ตอนต้น) กับนานาประเทศ



ภาพที่ 2 ภาพชุมชนบางปลาสร้อย (ชุมชนบ้านสะพาน)

เมืองบางปลาสร้อยเป็นเมืองที่มีความหลากหลายทั้งด้านภูมินิเวศ และวัฒนธรรม กล่าวคือ อุดมสมบูรณ์ด้วยทรัพยากรธรรมชาติ ทั้งทางบกและทางทะเล บนบกพื้นที่ด้านในของเมืองสมบูรณ์ด้วย ป่าไม้ (ทั้งป่าดิบ และปาเบญจพรรณ) สัตว์ปานานาชนิด ห้วย หนอง คลอง บึง ซึ่งรับน้ำจากภูเขาตอนในของเมืองในฤดูฝน พื้นที่ริมทะเลมีป่าชายเลนซึ่งเป็นนิเวศของสัตว์จำพวก กุ้ง หอย ปู ปลา ไกลออกไปในทะเลมีปลานานาชนิด ทั้งปลาหน้าดิน และ ปลาน้ำลึก เป็นแหล่งอาหารที่อุดมสมบูรณ์

ด้วยที่ตั้งที่เป็นเมืองท่าจอดพักเรือสินค้าจากนานาประเทศ และความอุดมสมบูรณ์ของทรัพยากรธรรมชาติ ทำให้เป็นที่รู้จัก และสนใจของผู้ที่เข้ามาติดต่อค้าขาย และประกอบอาชีพที่ สืบเนื่องกับการค้า เช่น อาชีพบริการต่างๆ (ขนถ่ายสินค้า ซ่อมบำรุงเรือสินค้า จัดหาอาหารทั้งสดและแห้ง น้ำจืด ของใช้ ที่จำเป็นในการดำรงชีพ ฯลฯ) ให้เข้ามาประกอบอาชีพและ ตั้งถิ่นฐานเป็นการถาวรขึ้น เมืองบางปลาสร้อยจึงเป็นแหล่งรวม ของประชากรหลากหลายชาติพันธุ์ เป็นเมืองที่มั่งคั่งด้วย วัฒนธรรมและภูมิปัญญา ซึ่งเป็นปัจจัยสำคัญอีกปัจจัยหนึ่งในการ สร้างสรรค์ความเจริญรุ่งเรื่องให้แก่เมืองบางปลาสร้อยในอดีต จนพัฒนาขึ้นเป็นเมืองชลบุรีและจังหวัดชลบุรี ซึ่งเป็นเมืองหลักใน แผนพัฒนาพื้นที่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก (Eastern Seaboard Development Program) และเป็นพื้นที่พัฒนาระเบียงเศรษฐกิจ ภาคตะวันออก (EEC : Eastern Economic Corridor) ในยุค Thailand 4.0 (เสนาะ อูนากูล. 2552 : หน้า 136-150)

จากเมืองจัตวาในสมัยกรุงศรีอยุธยาพัฒนาต่อเนื่องมา เป็นพื้นที่พัฒนาระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก เพราะอะไร มีอะไรเป็นฐานรากและภูมิพลัง

วัตถุประสงค์การวิจัย

- 1. ศึกษาความหลากหลายของภูมิประเทศ สิ่งแวดล้อม ทางธรรมชาติ สังคม และวัฒนธรรม ภูมิปัญญาของเมือง บางปลาสร้อย
- 2. ศึกษาพัฒนาการทางประวัติศาสตร์ จากเมือง บางปลาสร้อยถึงชลบุรีปัจจุบัน (4.0)
- 3. สังเคราะห์ปัจจัยที่เป็นฐานราก และภูมิพลังของ จังหวัดชลบุรี

ขอบเขตการวิจัย

- 1. ขอบเขตด้านพื้นที่ : เมืองบางปลาสร้อยตามแผนที่ ไตรภูมิสมัยกรุงศรีอยุธยา และหลักฐานอื่นๆ (ซึ่งมิได้มีการระบุ ขอบเขตไว้) จึงอนุมานตามแนวพรมแดนธรรมชาติ ดังนี้ ทิศเหนือ จรดคลองสังเขป ทิศใต้จรดคลองบางโปรง ทิศตะวันตกจรด อ่าวไทย ทิศตะวันออกรวมพื้นที่บางส่วนของอำเภอพานทอง บางส่วนของอำเภอบ้านบึง และพื้นที่จังหวัดชลบุรีปัจจุบัน
- 2. ขอบเขตด้านเนื้อหา: พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ เมืองบางปลาสร้อย-จังหวัดชลบุรีด้านภูมินิเวศ ภูมิสังคม และ วัฒนธรรม ภูมิปัญญาท้องถิ่นบางปลาสร้อย (ชลบุรี) รวมทั้งปัจจัย ที่เป็นฐานราก และภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี
 - 3. ขอบเขตด้านเวลา : สมัยกรุงศรีอยุธยา-ชลบุรีปัจจุบัน

ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

- 1.ได้องค์ความรู้เกี่ยวกับเมืองบางปลาสร้อย-จังหวัด ชลบุรีปัจจุบัน ทั้งในด้านภูมิศาสตร์ สิ่งแวดล้อม สังคม และวัฒนธรรม ภูมิปัญญา
- 2.ได้ความรู้ความเข้าใจเกี่ยวกับพัฒนาการทาง ประวัติศาสตร์จากเมืองบางปลาสร้อยถึงชลบุรี 4.0
- 3. ได้องค์ความรู้เกี่ยวกับปัจจัยที่เป็นฐานราก และ ภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี

ผลการวิจัย

ภูมิสังคมและวัฒนธรรมบางปลาสร้อย-ชลบุรีปัจจุบัน

เมืองบางปลาสร้อย เป็นเมืองท่าจอดพักและขนถ่ายสินค้า ที่ตั้งอยู่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออกในเขตจังหวัดชลบุรี ซึ่ง ปรากฏชื่อในแผนที่ไตรภูมิสมัยกรุงศรีอยุธยา 4 เมือง คือ บางทราย อยู่ตอนเหนือ ถัดลงมาคือเมืองบางปลาสร้อย ต่อจากบางปลาสร้อย ไปทางใต้เป็นบางพระเรือ ส่วนที่อยู่ใต้สุดของชายฝั่งทะเลชลบุรี สมัยนั้นคือ บางละมุง ชุมชนดังกล่าวพัฒนาขึ้นเป็นบ้านเป็นเมือง เมื่อประมาณปลายพุทธศตวรรษที่ 19-พุทธศตวรรษที่ 20 สันนิษฐานว่าเมืองศรีพโลที่บางทรายพัฒนาขึ้นเป็นเมืองท่า บนเส้นทางการค้าทางทะเลระหว่างประเทศก่อนอีก 3 ชุมชน ที่กล่าว ต่อมาชายฝั่งทะเลของศรีพโลถูกโคลนเลนที่ถูกพัดพา มาจากปากน้ำบางปะกงทับถมจนตื้นเขิน เรือสินค้าไม่สามารถ จอดเทียบท่าได้เหมือนแต่เดิม ท่าจอดพักขนถ่ายสินค้า จึงต้องเลื่อนตัวมาที่บางปลาสร้อย ชุมชนบางปลาสร้อยจึง

ขยายตัวอย่างคึกคัก มีชีวิตชีวาขึ้นในสมัยกรุงศรีอยุธยาตอนต้น ผู้คนจากต่างเมืองและต่างประเทศ เข้ามาประกอบอาชีพ ที่เกี่ยวเนื่องสอดคล้องกับการค้าสำเภา จนที่ดินริมฝั่งทะเล เมืองบางปลาสร้อยไม่เพียงพอให้ตั้งบ้านเรือที่อยู่อาศัย จึงมีการ ต่อสะพานยื่นลงไปในทะเล แล้วสร้างบ้านเรือนที่อยู่อาศัย เชื่อมต่อกับสะพานทั้งสองฟากของสะพาน (สูบิณ สืบสงวน. 2518 : หน้า 85)

ความหลากหลายทางภูมินิเวศ

ที่ตั้งลักษณะภูมิประเทศและสิ่งแวดล้อมของเมือง บางปลาสร้อย ทิศตะวันตกจรดอ่าวไทย ส่วนที่เป็นเส้นทางการค้า ทางทะเลระหว่างประเทศ จึงมีเรือสินค้าจากนานาประเทศมา จอดพักขนถ่ายสินค้าทั้งขาเข้าและขาออกจากราชอาณาจักรไทย ริมฝั่งเป็นที่ราบชายทะเลน้ำท่วมถึง มีป่าชายเลนที่อุดมสมบูรณ์ ด้วย

พรรณไม้ (โกงกาง แสม) มีหาดเลนที่สมบูรณ์ด้วย กุ้ง หอย ปู ปลา ปัจจุบันมีการทำฟาร์มหอยแมลงภู่ และฟาร์มหอยนางรม และมีการเพาะเลี้ยงปลาน้ำกร่อย (ปลากะพง) ไกลออกไปจาก ชายฝั่งเป็นท้องทะเลที่อุดมไปด้วยปลานานาชนิด กุ้ง ปูม้า ปลาหมึก ำลา มีการทำโป๊ะน้ำตื้น โป๊ะน้ำลึก อวนลาก อวนรุน อวนไดหมึก อวนลอย ปลา ปู กุ้ง อวนล้อมจับปลากะตัก ฯลฯ ประมง เป็นอาชีพที่ทำรายได้ให้แก่เมืองชลบุรีมากไม่แพ้อาชีพอื่นๆ ด้านเหนือแถบตะวันตกเป็นที่ลุ่มต่ำน้ำทะเลท่วมถึงเหมาะแก่การ ทำนาเกลือ เป็นการทำนาเกลือในเขตตำบลคลองตำหรุ ด้านใต้ ในอดีตพื้นที่เป็นป่าเขาเป็นส่วนใหญ่ พื้นที่ตามหุบเขามีดินที่ อุดมสมบูรณ์เหมาะแก่การเพาะปลูก (ทำไร่ ทำสวน ทำนา) ด้าน ตะวันออกพื้นที่เป็นป่าเขาเช่นกัน มีฝนตกชุก ส่วนที่เป็นที่ราบต่ำ ฝนตกน้อยกว่าแถบภูเขา ในเขตที่ทำการกสิกรรม นอกจากพื้นที่ ที่เป็นลำราง หรือห้วยหนองแล้ว ไม่มีน้ำท่วมเลย ชาวนาในเขตนี้ มักจะยกคันนากักน้ำไว้จึงมีน้ำหล่อเลี้ยงต้นข้าวในฤดูทำนา (กรม ศิลปากร. 2483 : หน้า 17-19)

ความหลากหลายด้านวัฒนธรรมภูมิปัญญา

ความหลากหลายด้านวัฒนธรรมภูมิปัญญา มีที่มาจาก ความหลากหลายด้านชาติพันธุ์ของประชากรในพื้นที่ ตามที่ได้ กล่าวแล้วว่า เมืองบางปลาสร้อยเป็นเมืองท่าบนเส้นทางการค้า ทางทะเลระหว่างประเทศจึงเป็นที่รู้จักและมีชาวต่างชาติเข้ามา ประกอบอาชีพแล้วตัดสินใจตั้งถิ่นฐานที่บางปลาสร้อยหลายชาติ หลายภาษา หลายวัฒนธรรม ความเชื่อ และภูมิปัญญา เขาเหล่านั้น เข้ามาพร้อมกับความหวัง ความเชื่อ ทักษะ ความเชี่ยวชาญ ในการประกอบอาชีพ ประชากรในพื้นที่อำเภอเมืองชลบุรี (เมืองบางปลาสร้อยในอดีต) กว่าร้อยละ 50 เป็นคนไทย เชื้อสายจีน ซึ่งมีบรรพบุรุษเป็นชาวจีนโพ้นทะเลอพยพเข้ามา ประกอบอาชีพ แล้วตัดสินใจตั้งถิ่นฐานอยู่อย่างถาวร อาชีพ ที่บรรพชนชาวจีนทำมาแต่อดีตก็คือ ทำกสิกรรม (ปลูกพืชผัก พืชสวน พืชไร่) เลี้ยงเป็ด ไก่ และสุกร ทำประมง และเพาะเลี้ยง ชายฝั่ง ค้าขาย งานบริการขับเรือ ขนถ่ายสินค้า รับจ้างทั่วไป งานช่าง เช่น ช่างไม้ ช่างก่อสร้าง ต่อเรือ แกะสลักหิน ฯลฯ อุตสาหกรรมการเกษตร เช่น ทำน้ำตาลอ้อย (น้ำตาลทรายแดง) น้ำมัน (ถั่วลิสง) แป้งมัน เครื่องดื่ม (สุรา และอื่นๆ) อุตสาหกรรม สิ่งทอ ฯลฯ การเงิน การธนาคาร ฯลฯ นอกจากคนจีนซึ่งปัจจุบัน กลายเป็นคนไทยเชื้อสายจีนแล้ว ยังมีคนไทยเชื้อสายลาว เชื้อสายมอญ ซึ่งมีวัฒนธรรมความเชื่อ ทักษะ และภูมิปัญญา ในการประกอบอาชีพใกล้เคียงกับคนไทยโดยทั่วไป คือ ทำนา ทำสวน ทำไร่ และงานหัตถกรรมจำพวกทอผ้า จักสาน ส่วน คนเชื้อสายมอญมีความชำนาญในการทำเครื่องปั้นดินเผา (อิฐมอญ) ที่ใช้ในการก่อสร้างศาสนสถาน กำแพงเมือง รวมทั้ง ที่อยู่อาศัย และอาคารพาณิชย์

ส่วนบรรพชนที่เป็นชาวอินเดีย เปอร์เชีย ญวน (เวียดนาม) และอื่นๆ ซึ่งมีความชำนาญด้านการค้าและการเดินเรือ ถึงแม้จะมี จำนวนไม่มากนัก แต่ในอดีตก็เป็นส่วนหนึ่งของความหลากหลาย ทางด้านวัฒนธรรม ภูมิปัญญา และเป็นภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี ด้วยเช่นกัน หลักฐานที่แสดงความหลากหลายทางด้านความเชื่อ วัฒนธรรม และประเพณี ที่ยังปรากฏให้เห็นในปัจจุบัน ได้แก่ ศาสนสถานของศาสนาต่างๆ ในเขตอำเภอเมืองชลบุรี ซึ่งมีวัด และสำนักสงฆ์กว่า 60 แห่ง โบสถ์คาทอลิกและโปรเตสแตนต์ กว่า 10 แห่ง มัสยิด 1 แห่ง

ศาลเจ้าและวัดจีนจำนวนมาก ศาสนสถานแต่ละแห่ง ต่างมีกิจกรรมประเพณีหลายรูปแบบ บางศาสนสถานกลายเป็น แหล่งท่องเที่ยวทางวัฒนธรรม ที่สามารถดึงดูดนักท่องเที่ยวทั้ง ภายในจังหวัด ต่างจังหวัด และต่างประเทศเข้ามาท่องเที่ยวชม ความงามทางศิลปะ มาประกอบพิธีปัดเป่าสะเดาะเคราะห์ และ ความสำเร็จในด้านต่างๆ เพื่อเป็นขวัญและกำลังใจในการดำเนิน ชีวิตต่อไปในอนาคต

พัฒนาการทางประวัติศาสตร์

สมัยกรุงศรีอยุธยา: ชุมชนบางปลาสร้อยพัฒนาขึ้นเป็น เมืองท่าบนเส้นทางการค้าทางทะเลระหว่างราชอาณาจักรอยุธยา กับนานาประเทศ แทนที่เมืองศรีพโลซึ่งสูญเสียศักยภาพการเป็น เมืองท่าไปเพราะการเปลี่ยนแปลงทางธรรมชาติ สมัยกรุงศรีอยุธยา ถือเป็นยุคทองของการค้าทางทะเล ในรัชสมัยสมเด็จพระเจ้า ปราสาททอง การค้าระหว่างประเทศขยายตัวอย่างกว้างขวาง พระองค์ต้องทรงตั้งพระคลังสินค้าขึ้นเป็นหน่วยงานกลาง และรับ ชาวต่างประเทศที่มีความเชี่ยวชาญทางด้านการค้า การเดินเรือ และพิธีการทางการทูตเข้ามาบริหารจัดการ เช่น รับผู้เชี่ยวชาญ ทางการค้าชาวจีนมาดูแลการค้าระหว่างราชอาณาจักรอยุธยากับ ประเทศทางเอเชียตะวันออก และตะวันออกเฉียงใต้ ตำแหน่ง เจ้ากรมท่าซ้าย (พระ (ยา) โชฎึกราชเศรษฐี) และรับผู้เชี่ยวชาญ ชาวเปอร์เชียมารับผิดชอบการค้ากับประเทศทางเอเชียใต้และ เอเชียตะวันตก ในตำแหน่งเจ้ากรมท่าขวา (จุฬาราชมนตรี)

สินค้าออกที่สำคัญของราชอาณาจักรอยุธยาได้แก่ ของป่า เครื่องเทศ สมุนไพร หนังสัตว์ และตะกั่ว สินค้าเข้า เป็นสินค้า ฟุ่มเฟือยสำหรับชนชั้นสูง เช่น ผ้าแพร ผ้าไหมจากจีน ผ้าลายจาก อินเดีย พรมจากเปอร์เชีย เครื่องแก้วจากยุโรป เป็นต้น

เรือพาณิชย์ที่เข้ามาติดต่อค้าขายกับราชอาณาจักรอยุธยา ไม่ว่าจะมาจากทะเลจีนใต้หรือทะเลอันดามันทั้งขาเข้าและ ขาออกจะแวะจอดพักขนถ่ายสินค้า ซ่อมบำรุงเรือ จัดหาเครื่อง อุปโภค บริโภค ที่เมืองบางปลาสร้อย เมืองบางปลาสร้อยจึงคึกคัก มั่งคั่ง หลากหลายด้วยผู้คน สินค้า และกิจกรรมในการดำเนินชีวิต มีโอกาสและมีชีวิตชีวา ท้าทายความสามารถและสติปัญญา ตลอดระยะเวลากว่า 400 ปี (ภารดี มหาขันธ์ และนั้นท์ชญา มหาขันธ์. 2553 : หน้า 29-38)

สมัยกรุงธนบุรี: สมเด็จพระเจ้ากรุงธนบุรี หรือที่ผู้คนทั่วไป ขานพระนามพระองค์ว่า "พระเจ้าตากสิน" เป็นลูกครึ่งไทย-จีน บิดาเป็นชาวจีนชื่อ "เจิ้งย้ง" มารดาเป็นคนไทยชื่อ "นกเอี้ยง" เมื่อ พระองค์ทรงกอบกู้กรุงศรีอยุธยาคืนจากพม่าได้แล้ว ทรงสถาปนา ศูนย์อำนาจทางการเมืองการปกครอง และเศรษฐกิจใหม่ ที่กรุงธนบุรี ชาวจีนจากเฉิงไห่ บ้านเกิดของพระบิดา และชาวจีน ในเขตรอบๆ เมืองซันโถว ในมณฑลกวางตุ้งตัดสินใจอพยพเข้ามา ตั้งถิ่นฐานในราชอาณาจักรไทยเพิ่มขึ้นอย่างรวดเร็ว บาทหลวง ชาวฝรั่งเศสที่อยู่ในราชอาณาจักรไทยสมัยนั้นให้ทรรศนะว่า การที่ราชอาณาจักรไทยสามารถกอบกู้ฐานะทางเศรษฐกิจได้

อย่างรวดเร็วภายหลังการเสียกรุงศรีอยุธยาในปี พ.ศ. 2310 ไม่นาน เพราะมีคนจีนเป็นกำลังสำคัญในการขุดค้นสมบัติจำนวน มากจากซากปรักหักพัง ได้เงินทองจำนวนมากมาใช้หมุนเวียน ในราชอาณาจักรธนบุรี ด้วยความอุตสาหะ และความชำนาญ ทางการค้า และการอุตสาหกรรม (สกินเนอร์. 2546 : หน้า 19-29 อ้างถึงใน ภารดี มหาขันธ์. 2553 : หน้า 38-40)

ปลายรัชสมัยสมเด็จพระเจ้ากรุงธนบุรีทรงแต่งตั้งให้ บุตรของเจ้าพระยาจักรี (หมุด) หรือที่เรียกกันในสมัยนั้นว่า "เจ้าพระยาจักรีแขก" ที่ชื่อหวังเป็น "พระชลบุรีศรีมหาสมุทร" ผู้รั้ง (รักษา) เมืองชลบุรีสืบต่อกันมาจนถึงยุคปฏิรูปการปกครอง ส่วนภูมิภาคในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (จังหวัดชลบุรี. 2544 : หน้า 54-55)

สมัยกรุงรัตนโกสินทร์ตอนต้น: เหตุการณ์สำคัญที่เกิดขึ้น ในพื้นที่เมืองชลบุรี คือ

- 1. องค์เชียงสือ (พระเจ้าเวียดนามยาลอง) ลี้ภัยทางการเมือง จากเวียดนามมาอยู่ที่เกาะกระบือ เมืองชลบุรี และได้รับพระมหา กรุณาธิคุณจากพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกฯ ให้เข้าไปพำนักอยู่ที่บ้านใต้ต้นสำโรง (ต่อมาได้เป็นบ้านของ กงสุลโปรตุเกส) ก่อนกลับไปกอบกู้บ้านเมือง และได้เถลิงถวัลย์ ราชสมบัติ เป็น "พระเจ้าเวียดนามยาลอง"
- 2. ชาวจีนอพยพเข้ามาตั้งถิ่นฐานในชลบุรีเพิ่มมากขึ้น และเป็นกลุ่มที่มีบทบาทสำคัญในการบุกเบิกพื้นที่ทำไร่อ้อย และ โรงงานน้ำตาล (ทรายแดง) ซึ่งเป็นสินค้าหลักที่ทำรายได้ให้แก่ จังหวัดชลบรี
- 3. เกิดบ้านเมืองใหม่ขึ้นทางด้านตะวันออกเฉียงเหนือของ เมืองบางปลาสร้อย โดยกลุ่มลาวอาสาปากน้ำในปี พ.ศ. 2371 เมืองใหม่นี้ได้รับพระราชทานนามว่า "เมืองพนัสนิคม" เมืองนี้ ต่อมาถูกยุบรวมกับเมืองชลบุรี เช่นเดียวกับเมืองบางละมุง เป็นเมืองชลบุรีในช่วงที่มีการปฏิรูประเบียบบริหารราชการส่วน ภูมิภาค (ภารดี มหาขันธ์. 2552 : หน้า 97-99)

สมัยกรุงรัตนโกสินทร์ยุคปรับปรุงประเทศตามแบบ สมัยใหม่-ก่อนการเปลี่ยนแปลงการปกครอง พ.ศ. 2475 : เหตุการณ์สำคัญที่เกิดขึ้นในช่วงเวลานี้ คือ

1. การผ่อนคลายความตึงเครียดทางการเมือง ระหว่าง ราชอาณาจักรสยามกับจักรวรรดินิยมตะวันตก ด้วยการทำ สนธิสัญญาทางพระราชไมตรีและการค้ากับอังกฤษ ฝรั่งเศส ประเทศอื่นๆ ในยุโรป สหรัฐอเมริกา และบางประเทศในเอเชีย

รวมกว่า 10 ประเทศ สนธิสัญญาดังกล่าวรู้จักกันในนาม "สนธิสัญญาชุดเบาริง" ผลของสนธิสัญญานี้ ถึงแม้จะทำให้ ประเทศไทยสามารถประคับประคองเอกราชไว้ได้ตามสภาพการณ์ ของสมัยนั้น แต่ราชอาณาจักรสยามก็ต้องเสียอธิปไตยทางด้าน การศาล และการจัดเก็บภาษีอากรการค้ากับประเทศคู่สัญญา ส่วนผลกระทบทางเศรษฐกิจหลังการทำสนธิสัญญาชุดนี้แล้ว การค้าระหว่างประเทศของไทยขยายตัวกว้างขวางมากขึ้น ข้าวกลายเป็นสินค้าออกที่นำรายได้เข้าประเทศได้มากกว่าสินค้า ชนิดอื่นๆ แต่วิธีการทำนายังใช้วิธีเดิม ผลผลิตข้าวที่เกิดขึ้นเป็น ฝีมือคนไทย (+ลาว+มอญ) แต่ชาวจีนเป็นผู้ดำเนินการด้านการค้า และอุตสาหกรรม (เป็นผู้ค้าภายในประเทศ และเป็นเจ้าของโรงสี) ส่วนชาวยุโรปเป็นผู้ส่งข้าวเป็นสินค้าออก ชีวิตความเป็นอยู่ของ คนไทยยังไม่เปลี่ยนแปลงไปในทางที่ดีขึ้นเท่ากับอัตราการเพิ่มขึ้น ของผลผลิตข้าว ส่วนผลพลอยได้ทางสังคมก็คือ การผ่อนปรนเรื่อง การเกณฑ์แรงงานภาคบังคับ มีการจ้างแรงงานชาวจีนมาทำงาน โยธาแทนไพร่เกณฑ์ มีการนำเข้าชาวจีนจำนวนมาก และชาวจีน เริ่มกระจายตัวไปตั้งถิ่นฐานประกอบอาชีพอยู่ทั่วทุกภูมิภาค ของไทย จังหวัดชลบุรีเป็นจังหวัดที่มีชาวจีนเข้ามาตั้งถิ่นฐาน ประกอบอาชีพเป็นจำนวนมาก และกระจายอยู่ทุกอำเภอ

2. การปฏิรูประเบียบบริหารราชการส่วนภูมิภาค พ.ศ. 2437-2475 เป็นช่วงเวลาที่ผู้ปกครองไทยนำวิทยาการตะวันตก มาปรับใช้พัฒนาประเทศ นำระบบ "เทศาภิบาล" มาใช้พัฒนา ราชอาณาจักรสยามให้เป็นรัฐชาติตามแบบสมัยใหม่ ในส่วน ของจังหวัดชลบุรี เกิดการรวมเมืองบางปลาสร้อย (ชลบุรี) เมืองบางละมุง และเมืองพนัสนิคมเข้าเป็นเมืองแบบใหม่เพียง เมืองเดียว ใช้ชื่อว่า "เมืองชลบุรี" ขึ้นกับมณฑลปราจีนบุรี กระทรวงมหาดไทย (ภารดี มหาขันธ์. 2552 : หน้า 96-108)

ชลบุรีหลังการเปลี่ยนแปลงการปกครอง พ.ศ. 2475-แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ 5 (พ.ศ. 2504-2529:

ในช่วงเวลาดังกล่าวมีเหตุการณ์ที่แสดงให้เห็นพัฒนาการ ของจังหวัดชลบุรีในด้านการปกครองท้องถิ่น การสาธารณสุข การคมนาคม การท่องเที่ยว การศึกษา ความมั่นคงด้านพลังงาน การปรับปรุงและพัฒนาการใช้ที่ดินสาธารณประโยชน์ ดังนี้

- 1. กำเนิดเทศบาลเมืองชลบุรีในปี พ.ศ. 2478
- 2. กำเนิดและพัฒนาการโรงพยาบาลชลบุรี
- 3. การเปลี่ยนแปลงด้านการคมนาคม (เกิดถนนสุขุมวิท)

- 4. สร้างที่พักตากอากาศ และเรือนรับรองของรัฐบาลที่ เขาสามมุข แหลมแท่น และสถานตากอากาศบางแสน
- 5. กำเนิดสถาบันอุดมศึกษาแห่งแรกในส่วนภูมิภาค (วิทยาลัยวิชาการศึกษา บางแสน) ที่ตำบลแสนสุข อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี ในปี พ.ศ. 2498
- 6. เกิดอุตสาหกรรมปิโตรเลียมที่ศรีราชา (โรงกลั่นน้ำมัน ไทยออยล์ พ.ศ. 2504 โรงกลั่นน้ำมันปิโตรเลียม เอสโซ่ พ.ศ. 2510 และคลังปิโตรเลียมศรีราชา (ปตท.)
- 7. กำเนิดเมืองพัทยา เริ่มจากเป็นที่พักตากอากาศของ ทหารสหรัฐอเมริกาจากสมรภูมิเวียดนามในปี พ.ศ. 2502
- 8. การสร้างเมืองใหม่ของจังหวัดชลบุรี : โครงการปรับปรุง ที่ดินสาธารณประโยชน์ชายทะเลอำเภอเมืองชลบุรี

ชลบุรีช่วงแผนพัฒนาพื้นที่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก (พ.ศ. 2524-ปัจจุบัน)

ช่วงเตรียมการจัดทำแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคม แห่งชาติ ฉบับที่ 5 เป็นช่วงที่ประเทศไทยประสบกับปัญหาการ ขาดเสถียรภาพทางการเงินการคลัง รวมทั้งขาดดุลการค้าและ การชำระเงิน แผนพัฒนาฯ ฉบับที่ 5 จึงถูกกำหนดให้เป็นทั้ง แผนรับและแผนรุก แผนรับคือ การแก้ปัญหาเร่งด่วนของประเทศ ส่วนแผนรุกคือ การพัฒนาชนบทยากจน พัฒนาเมืองหลัก การกระจายความเจริญไปสู่ภูมิภาค และสร้างบรรยากาศความ ร่วมมือระหว่างภาครัฐและเอกชน โดยทำเป็นแผนชื่อ "แผน พัฒนาพื้นที่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก" (Eastern Seaboard Development Program) เป็นยุทธศาสตร์แบบผสมผสาน ภาครัฐและเอกชน โดยภาครัฐเป็นผู้ลงทุนด้านสาธารณูปโภค และอุตสาหกรรมหลักพื้นฐาน ภาคเอกชนลงทุนอุตสาหกรรม ต่อเนื่องเพื่อสนับสนุนการกระจายกิจกรรมทางเศรษฐกิจ และ อุตสาหกรรมออกสู่ภูมิภาคอย่างเป็นระบบ โดยมีระยะเวลา ของแผน 20 ปี ตั้งแต่ พ.ศ. 2524-2543 แผนนี้มีเป้าหมายการ พัฒนา 3 ด้าน คือ 1) พื้นที่เป้าหมาย 2) เป้าหมายทางเศรษฐกิจ 3) เป้าหมายด้านการพัฒนาชนบท พื้นที่เป้าหมายการพัฒนาคือ จังหวัดฉะเชิงเทรา ชลบุรี และระยอง โดยแบ่งเป็น 2 เขต คือ พื้นที่บริเวณแหลมฉบัง จังหวัดชลบุรี ให้เป็นที่ตั้งท่าเรือพาณิชย์ และอุตสาหกรรมขนาดกลาง และขนาดย่อม ที่ไม่มีปัญหา ด้านมลพิษ ส่วนพื้นที่บริเวณมาบตาพุด จังหวัดระยอง ให้เป็น อุตสาหกรรมทันสมัย เป็นแหล่งที่ตั้งอุตสาหกรรมที่สำคัญ คือ โรงแยกก๊าซ อุตสาหกรรมปิโตรเคมี อุตสาหกรรมปุ๋ยเคมี อุตสาหกรรมที่มีการนำเข้าวัตถุดิบ และอุตสาหกรรมเพื่อการ ส่งออก ควรตั้งอยู่ใกล้ท่าเรือน้ำลึก ส่วนเป้าหมายทางเศรษฐกิจ ระยะแรกคือ เกิดการจ้างงานทั้งทางตรงและทางอ้อมประมาณ 3 แสนคน ช่วยประหยัดเงินตราต่างประเทศปีละประมาณ 4 หมื่นล้านบาท เนื่องจากมีอุตสาหกรรมทดแทนการนำเข้า เป็นส่วนใหญ่ สำหรับเป้าหมายด้านการพัฒนาชุมชนตามแผน เมืองชลบุรีจะเป็นศูนย์กลางของภูมิภาคที่ทวีความสำคัญมาก ยิ่งขึ้น ทั้งในเชิงธุรกิจการค้า และการบริหารงานภาครัฐ

แหลมฉบังจะเป็นท่าเรือสมัยใหม่ของประเทศ พัทยาจะเป็น เมืองท่องเที่ยวควบคู่ไปกับเป็นศูนย์พาณิชย์และธุรกิจการค้า ส่วน มาบตาพุดจะเป็นอุตสาหกรรมสมัยใหม่ของประเทศ เมืองระยอง จะเป็นศูนย์บริการและฐานการศึกษา และวิจัยด้านเทคโนโลยี (เสนาะ อูนากูล. 2552 : หน้า 143-144)

้ ปัจจัยที่เป็นฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี

จากการศึกษาภูมินิเวศวัฒนธรรม และพัฒนาการทาง ประวัติศาสตร์ของเมืองบางปลาสร้อยในสมัยกรุงศรีอยุธยาจนถึง ชลบุรีปัจจุบัน พบว่า ปัจจัยสำคัญที่เป็นฐานรากและภูมิพลังใน จังหวัดชลบุรีพัฒนาจากเมืองจัตวาในสมัยกรุงศรีอยุธยาขึ้นเป็น เมืองหลักในแผนพัฒนาพื้นที่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก และ เป็นพื้นที่พัฒนาระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก (EEC : Eastern Economic Corridor) ในยุค Thailand 4.0 ได้แก่

1. ความหลากหลายทางภูมินิเวศ : นอกจากที่ตั้งของเมือง บางปลาสร้อย (ตั้งอยู่บนเส้นทางการค้าระหว่างประเทศของ ราชอาณาจักรไทยกับนานาประเทศ) จะเอื้อต่อความเจริญเติบโต ทางเศรษฐกิจ และสังคมแล้ว บางปลาสร้อยยังสมบูรณ์ด้วย ทรัพยากรธรรมชาติ จำพวก แร่ธาตุ ดิน น้ำ ป่าไม้ สัตว์ป่า ฯลฯ

ทรัพยากรแร่ธาตุ ชลบุรีมีแร่เหล็ก และพลวง ซึ่งมีประโยชน์ ต่ออุตสาหกรรมรถยนต์ อุตสาหกรรมโลหะ (หล่อตัวพิมพ์ ยาง และอาวุธ)

ทรัพยากรดิน ถึงแม้ว่าดินจะไม่สมบูรณ์มากนัก แต่ก็เป็น ดินที่เหมาะสมกับการปลูกพืชไร่ (อ้อย มันสำปะหลัง สับปะรด มันเทศ เผือก ถั่วลิสง ฯลฯ) พืชสวนจำพวกผักนานาชนิด และ สวนผลไม้ ได้แก่ มะม่วง ขนุน มะพร้าว ฝรั่ง ฯลฯ ส่วนข้าวจะ ปลูกมากแถบลุ่มน้ำพานทอง คลองหลวง

ทรัพยากรน้ำ ชลบุรีไม่มีแม่น้ำไหลผ่าน มีเพียงลำน้ำเล็กๆ สายสั้นๆ และแหล่งน้ำธรรมชาติผิวดิน ส่วนน้ำบาดาลมีไม่มากพอ ที่จะดึงมาใช้ในอุตสาหกรรม จึงมีการสร้างแหล่งน้ำขึ้น เพื่อให้มี น้ำเพียงพอกับการขยายตัวทางสังคมและเศรษฐกิจ แหล่งน้ำที่ สร้างขึ้นแทนแหล่งน้ำธรรมชาติ คือ อ่างเก็บน้ำต่างๆ (กักเก็บ น้ำฝน)

ทรัพยากรป่าไม้ ก่อนยุคปรับปรุงประเทศตามแบบตะวันตก พื้นที่เกือบทั้งจังหวัดชลบุรีเต็มไปด้วยป่าไม้ ทั้งป่าดงดิบ ปาเบญจพรรณ และปาชายเลน (สมัยกรุงศรีอยุธยาชลบุรีเป็น เมืองส่วยไม้แดง)

ความอุดมสมบูรณ์ของป่าดงดิบ และป่าเบญจพรรณ นำมาซึ่งอุตสาหกรรมป่าไม้ และแปรรูปไม้กระยาเลย ศรีราชา ซึ่งเป็นบริษัททางธุรกิจขนาดใหญ่บริษัทแรกในภาคตะวันออก ตั้งแต่ทศวรรษที่ 2440 และนำมาซึ่งการเปลี่ยนแปลงด้าน เศรษฐกิจ สังคม และการปกครอง ในพื้นที่ตอนใต้ของเมือง บางปลาสร้อยอย่างรวดเร็ว

ทรัพยากรสัตว์ป่า ความอุดมสมบูรณ์ของป่าดงดิบ ป่า เบญจพรรณ และป่าชายเลน นำมาซึ่งความมั่งคั่งหลากหลาย ของสัตว์ป่านานาชนิด นับแต่ช้าง เก้ง กวาง กระทิง ลิง ค่าง ชะนี และสัตว์ปีกจำพวกนกนานาชนิด รวมทั้งสัตว์น้ำเค็มประเภท กุ้ง หอย ปู ปลานานาชนิด ทั้งที่อยู่ในป่าชายเลนและในทะเล ในทศวรรษที่ 2490 เป็นต้นมา รัฐบาลได้ตราพระราชบัญญัติ ป่าสงวนแห่งชาติและเขตรักษาพันธุ์สัตว์ป่าขึ้น เพื่อการอนรักษ์ และพัฒนาทรัพยากรป่าไม้และสัตว์ป่า ไว้เป็นมรดกทางธรรมชาติ ที่ทรงคุณค่าทั้งทางอาหาร ยา และเศรษฐกิจ

กล่าวโดยสรุป ที่ตั้งและความหลากหลายทางภูมินิเวศ ของบางปลาสร้อย เป็นปัจจัยสำคัญปัจจัยหนึ่งที่เป็นฐานรากและ ภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี

2. ความหลากหลายด้านนิเวศวัฒนธรรม : ที่ตั้งเมือง บางปลาสร้อยเป็นปัจจัยส่งเสริมให้ชุมชนเมืองบางปลาสร้อย ประกอบด้วยประชากรหลายเชื้อชาติ ศาสนา และวัฒนธรรม นอกจากชาวไทยพื้นเมืองแล้ว ยังมีชาวจีน ชาวอินเดีย ชาวเปอร์เชีย และชาวมอญอพยพ เข้ามาประกอบอาชีพ และตั้งถิ่นฐานอยู่ตั้งแต่สมัยกรุงศรีอยุธยา ต่อมาในสมัยกรุง รัตนโกสินทร์ตอนต้น กลุ่มลาวอาสาปากน้ำ (ลาวนครพนม) ขอเข้ามาสร้างบ้านแปงเมืองขึ้นใหม่ทางตอนเหนือของ เมืองบางปลาสร้อย (เมืองพนัสนิคม) ชาวจีน ชาวอินเดีย ชาวเปอร์เชีย เป็นกลุ่มผู้มีความรู้ความชำนาญ และทักษะ ทางการค้า การเดินเรือ การช่าง (ต่อเรือ) การเกษตร การปศุสัตว์ อุตสาหกรรมการเกษตร (น้ำตาลอ้อย น้ำตาลทรายแดง) เจ้าภาษี นายอากร ส่วนชาวมอญ ชาวลาว ชาวกัมพูชา มีความรู้ ความชำนาณ และทักษะในการประกอบอาชีพ รวมทั้งความเชื่อ (ศาสนา ประเพณี) ไม่แตกต่างจากชาวไทย เช่น ทำนา ทำสวน ทำไร่ เลี้ยงสัตว์ และหัตถกรรม (ทอผ้า จักสาน)

นอกจากทักษะ ความชำนาญ และภูมิปัญญาในด้าน ต่างๆ แล้ว กลุ่มชาติพันธุ์เหล่านั้นยังมีความเชื่อ ศาสนา ประเพณี พิธีกรรม ที่เขานำมาปฏิบัติเพื่อความเป็นสิริมงคล ความหวัง และกำลังใจในการประกอบกิจการงานอาชีพ ประจักษ์พยาน ส่วนหนึ่งที่แสดงให้เห็นในพื้นที่อำเภอเมืองชลบุรีปัจจุบันคือ วัด สำนักสงฆ์ โบสถ์คริสต์ (คาทอลิก และโปรเตสแตนต์) รวมทั้ง มัสยิด ศาลเจ้า และวัดจีนจำนวนมาก กลุ่มชาติพันธุ์ต่างๆ ดังกล่าว ในปัจจุบันมีการผสมกลมกลืนกลายเป็นคนไทยเชื้อสายจีน อินเดีย เปอร์เชีย ลาว มอญ กัมพูชา เวียดนาม ฯลฯ มีประเพณี และวิถีปฏิบัติที่ผสมกลมกลืนกับอัตลักษณ์ของท้องถิ่น

กล่าวโดยสรุป ความหลากหลายด้านนิเวศวัฒนธรรมเป็น ความมั่งคั่งทางวัฒนธรรม ภูมิปัญญา ที่นำไปสู่ความเข้มแข็งทาง เศรษฐกิจ สังคม และเป็นฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี มาถึงปัจจุบัน

- 3. นโยบายของรัฐในแต่ละยุคสมัย : นโยบายของรัฐเป็น อีกปัจจัยหนึ่งที่เป็นฐานรากและภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี
- 3.1 นโยบายการเพิ่มกำลังคน : หลังการเสียกรุง ศรีอยุธยาในปี พ.ศ. 2310 แล้ว ราชอาณาจักรธนบุรีเปิดรับ ชาวจีนอพยพจากเฉาโจว (และพื้นที่ใกล้เคียง) และเปิดรับชาวมอญ อพยพมาเป็นกำลังในการฟื้นฟูราชอาณาจักรไทย รวมทั้งกวาดต้อน ชาวลาวจากเวียงจันทน์และหัวเมืองใกล้เคียงเข้ามาด้วย ในสมัยนั้น กำลังคนเป็นกำลังสำคัญในการผลิต (ทางเศรษฐกิจ) และเป็น เครื่องแสดงสถานภาพทางสังคมของผู้เป็นเจ้าของกำลังคน (อคิน ระพีพัฒน์. 2521 : หน้า 367-369)
- 3.2 นโยบายสร้างความสัมพันธ์กับชาติตะวันตก (อังกฤษ และอเมริกา) โดยการทำสนธิสัญญาทางพระราชไมตรี กับอังกฤษในปี พ.ศ. 2368 (สนธิสัญญาเบอร์นี) และสนธิสัญญา ทำนองเดียวกันนี้กับสหรัฐอเมริกาในปีเดียวกัน สนธิสัญญาทั้ง 2 ฉบับ มีลักษณะเป็นการตอบแทนซึ่งกันและกัน
- 3.3 นโยบายผ่อนคลายความตึงเครียดทางการเมือง กับจักรวรรดินิยมตะวันตก ด้วยการยอมทำสนธิสัญญาเบาริง กับอังกฤษในปี พ.ศ. 2398 และทำสนธิสัญญาทำนองเดียวกันนี้

กับฝรั่งเศส และชาติอื่นๆ ในยุโรป อเมริกา รวมทั้งเอเชียบางประเทศ สนธิสัญญาชุดนี้ส่งผลกระทบต่อราชอาณาจักรไทย ทั้งในด้าน การเมืองการปกครอง สังคม และเศรษฐกิจอย่างกว้างขวาง กล่าวคือ ในส่วนดีทำให้ไทยสามารถรักษาเอกราชในส่วนที่สำคัญ ไว้ได้ และนำไปสู่การปฏิรูประเบียบบริหารราชการแผ่นดิน กฎหมายและการศาล ด้านเศรษฐกิจทำให้ข้าวกลายเป็นสินค้า ออกที่นำรายได้เข้าประเทศต่อไปนานนับศตวรรษ พนัสนิคมและ พานทอง (รวมทั้งลุ่มน้ำบางปะกง) เป็นแหล่งผลิตข้าวที่สำคัญ ของภาคตะวันออก ท่าตะกูด (พานทอง) เป็นท่าข้าว (ตลาดข้าว) ที่สำคัญของจังหวัดชลบุรี ส่วนด้านที่มีปัญหาก็คือ การยอมให้ สิทธิสภาพนอกอาณาเขตแก่คนของประเทศคู่สัญญา และการ กำหนดอัตราภาษีสินค้าไว้ร้อยละ 3 และข้อกำหนดในการขอแก้ไข สนธิสัญญาไว้อย่างไม่สู้เป็นธรรม แม้แต่นักวิชาการของชาว ตะวันตกในสมัยต่อมายังให้ทรรศนะว่า ประเทศไทยเพียงแต่ ได้ชื่อว่าไม่เคยตกเป็นอาณานิคมของจักรวรรดินิยมตะวันตก แต่ ความจริงแล้วเป็นอาณานิคมรูปแบบใหม่อยู่นานกว่าประเทศใดๆ

3.4 นโยบายปฏิรูปประเทศตามแบบสมัยใหม่ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงมอบนโยบายให้ กระทรวงมหาดไทยปฏิรูปการปกครองส่วนภูมิภาคซึ่งมีลักษณะ เป็นเมืองเล็กๆ รวมกันอย่างหลวมๆ ให้เป็นราชอาณาจักรที่เป็น อันหนึ่งอันเดียวกัน (เปลี่ยนจาก Empire เป็น Kingdom) กระทรวง มหาดไทยโดยสมเด็จฯ กรมพระยาดำรงราชานุภาพจึงน้ำ "ระบบ เทศาภิบาล" มาใช้ในการปกครองส่วนภูมิภาค เมืองชลบุรี (บางปลาสร้อย) บางละมุง และพนัสนิคม จึงถูกรวมเข้าเป็น เมืองเดียวกัน เรียกว่า "เมืองชลบุรี" ขึ้นอยู่ในมณฑลปราจีนบุรี นโยบายนี้ทำให้ชลบุรีมั่งคั่ง มั่นคง และเข้มแข็งขึ้น ทั้งในด้าน การเมืองการปกครอง เป็นเมืองใหญ่ในระยะแรก (พ.ศ. 2441) มีหน่วยการปกครองระดับอำเภออยู่ในเมืองชลบุรี 8 อำเภอ มีการก่อสร้างสำนักงานของส่วนราชการตามแบบสมัยใหม่ ด้านความมั่นคง ตั้งและพัฒนาสถานีทหารเรือที่บางพระในปี พ.ศ. 2445 ด้านเศรษฐกิจ นอกจากการสร้างท่าเทียบเรือและอาศัย สถานที่อ่างศิลา เพื่ออำนวยความสะดวกแก่พ่อค้าวาณิชแล้ว ยังมีการสร้างท่าเทียบเรือ สร้างประภาคาร อาคารพักอาศัยอีก 3 หลัง ที่เกาะสีชัง บนฝั่งด้านในของบางพระซึ่งเดิมเป็นป่าทึบ ในปี พ.ศ. 2438 เป็นต้นมามีคนเข้าไปถางป่าทำไร่อ้อย และตั้ง โรงหีบอ้อยกันมาก ในปี พ.ศ. 2443 เมืองชลบุรีมีโรงหีบอ้อยกว่า 80 โรง ในช่วงเวลานั้นน้ำตาลทรายแดงเป็นสินค้าออกที่สำคัญมาก อย่างหนึ่งของเมืองชลบุรี การสรรพากร ผลประโยชน์แผ่นดิน ในปี พ.ศ. 2442 เก็บได้ 81,076 บาท 55 อัฐ มากกว่าปี พ.ศ. 2441 ถึง 11,692 บาท 48 อัฐ รายการที่ได้เงินเพิ่มขึ้นมาคือ ค่านา เพราะ ตรวจเก็บละเอียดขึ้น ค่านาปี พ.ศ. 2443 น่าจะเก็บเพิ่มขึ้นได้อีก มากเพราะทำนาได้ผลทั่วกัน (เว้นแต่ชายทะเลเล็กน้อย) อากรค่าน้ำ อากรสมพักศรในปี พ.ศ. 2442 เก็บได้เพิ่มขึ้นพอสมควร ส่วนรายได้ ที่เก็บได้น้อยลงคือ ภาษีต่างๆ เพราะยกเลิกไปหลายชนิด แต่ปีหน้า คงจะได้เพิ่มขึ้น เพราะผลิตน้ำตาลทรายแดงได้เพิ่มขึ้นมาก (มูลนิธิพิพิธภัณฑ์วังวรดิศ. 2529 : หน้า 129-130)

3.5 นโยบายของรัฐหลังการเปลี่ยนแปลงการปกครอง 24 มิถุนายน พ.ศ. 2475 : .ในส่วนของจังหวัดชลบุรี 1) เกิด เทศบาลเมืองชลบุรีขึ้นในปี พ.ศ. 2478 2) รับโอนโรงพยาบาล ชลบุรีจากเทศบาลเมืองชลบุรีมาสังกัดกระทรวงสาธารณสุข ในปี พ.ศ. 2480 (สุบิณ สืบสงวน. 2518 : หน้า 133-135) โรงพยาบาลชลบุรีจึงได้รับการพัฒนาต่อเนื่องมาโดยลำดับจนได้ เป็นโรงพยาบาลศูนย์ของภาคตะวันออก และเป็นโรงพยาบาลรัฐ แห่งแรกที่ผ่านมาตรฐานระดับสากล (Joint Commission International QualityApproval) 3) พัฒนาการคมนาคมขนส่ง โดยเฉพาะอย่างยิ่งทางบกเกิด "ถนนสุขุมวิท" เชื่อมกรุงเทพฯ-ชลบุรี และหัวเมืองในภาคตะวันออก ปลายทศวรรษที่ 2520 ชลบุรีกลายเป็นศูนย์กลางการคมนาคมขนส่งในภาคตะวันออก มีเส้นทางติดต่อสะดวกทั้งทางบก ทางทะเล และทางอากาศ 4) ด้านการส่งเสริมการท่องเที่ยว มีการสร้างบ้านพักสำนักนายก รัฐมนตรีที่เขาสามมุข และแหลมแท่น และสร้างสถานตากอากาศ ชายทะเลแห่งแรกที่หาดบางแสน ตำบลแสนสุข อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี เพื่อเป็นที่พักผ่อนนอกเมืองในวันหยุด 5) ปี พ.ศ. 2498 รัฐบาลขยายการศึกษาระดับอุดมศึกษาในส่วนภูมิภาค ขึ้นเป็นแห่งแรก ที่ตำบลแสนสุข อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี คือ "วิทยาลัยวิชาการศึกษา บางแสน" ต่อมาได้ยกฐานะขึ้นเป็น "มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ บางแสน" ในปี พ.ศ. 2517 และเป็น "มหาวิทยาลัยบูรพา" ในปี พ.ศ. 2533 ปี พ.ศ. 2500 ประเทศไทยได้เข้าเป็นสมาชิกองค์การสนธิสัญญาร่วมป้องกัน แห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ (ส.ป.อ. : South East Asia Treaty Organization "SEATO") ถือเป็นจุดเริ่มต้นของความเจริญเติบโต ของพัทยา อันเนื่องมาจากทหารสหรัฐอเมริกาจากสมรภูมิเวียดนาม เข้ามาพักผ่อนตากอากาศที่หาดพัทยาในปี พ.ศ. 2502 จากนั้น อีกเพียงหนึ่งทศวรรษ พัทยาก็กลายเป็นสถานตากอากาศชายทะเล ที่มีชื่อเสียงระดับนานาประเทศ 6) ในด้านความมั่นคงทางพลังงาน อำเภอศรีราชากลายเป็นที่ตั้งของอตสาหกรรมปิโตรเลียม เพราะ ความเหมาะสมของที่ตั้ง ความสะดวกในการคมนาคมขนส่ง และความอุดมสมบูรณ์ของทรัพยากรธรรมชาติ ทรัพยากร การท่องเที่ยว และทรัพยากรที่เอื้อต่ออุตสาหกรรมการเกษตร การประมง และอื่นๆ

3.6 นโยบายพัฒนาพื้นที่ชายฝั่งทะเลภาคตะวันออก (Eastern Seaboard Development Program) พ.ศ. 2524-2548: นโยบายนี้มุ่งพัฒนาให้ภาคตะวันออกเป็นภูมิภาคที่จะเปิดระบบ เศรษฐกิจของประเทศไปสู่การค้ากับนานาชาติได้อย่างกว้างขวาง มีประสิทธิภาพ และเป็นภูมิภาคที่สามารถรองรับกิจกรรมทาง เศรษฐกิจที่กระจายออกจากกรุงเทพฯ เพื่อปรับโครงสร้าง อุตสาหกรรมของประเทศสู่อุตสาหกรรมใหม่ และกระจายการผลิต อุตสาหกรรมให้มากขึ้น โดยใช้ทรัพยากรภายในภาคตะวันออก และภูมิภาคใกล้เคียง ตลอดจนความได้เปรียบของแหล่งที่ตั้งเป็น ตัวเร่งการพัฒนา เป้าหมายของแผนนี้มี 3 ด้าน คือ ด้านเศรษฐกิจ ด้านการพัฒนาชุมชน และด้านพื้นที่ แบ่งเป็น 2 เขต คือ บริเวณแหลมฉบัง จังหวัดชลบุรี เป็นที่ตั้งท่าเรือพาณิชย์ และ อุตสาหกรรมขนาดกลาง และขนาดย่อมที่ไม่มีปัญหาด้านมลพิษ ส่วนพื้นที่มาบตาพุด จังหวัดระยอง ให้เป็นที่ตั้งโรงงานแยกก๊าซ อุตสาหกรรมหลักที่นำเข้าวัตถุดิบ และอุตสาหกรรมเพื่อการส่งออก

ส่วนเป้าหมายทางเศรษฐกิจ จะทำให้เกิดการจ้างงาน เพิ่มขึ้นประมาณ 3 แสนคน และช่วยประหยัดเงินตราต่างประเทศ ได้ 4 หมื่นล้านบาทต่อปี

เป้าหมายการพัฒนาชุมชน จะพัฒนาเมืองชลบุรีให้เป็น ศูนย์กลางของภูมิภาคที่ทวีความสำคัญยิ่งขึ้น ทั้งเชิงธุรกิจการค้า และการบริหารงานภาครัฐ แหลมฉบังจะเป็นเมืองท่าสมัยใหม่ พัทยาจะเป็นเมืองท่องเที่ยวควบคู่ไปกับการเป็นศูนย์พาณิชย์ และธุรกิจการค้า มาบตาพุดจะเป็นเมืองอุตสาหกรรมสมัยใหม่ ของประเทศ เมืองระยองจะเป็นศูนย์บริการและฐานการศึกษา และวิจัยด้านเทคโนโลยี (เสนาะ อูนากูล. 2552 : หน้า 144)

3.7 นโยบายต่อยอดโครงการพื้นที่ชายฝั่งทะเลด้าน ตะวันออก สู่การเป็นระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก (Eastern Economic Corridor : EEC) : เนื่องจากภาคตะวันออกของ ประเทศไทยตั้งอยู่ในภูมิภาคที่ดีที่สุดของภูมิภาคอาเซียน สามารถเชื่อมโยงไปยังประเทศจีนและอินเดียที่มีประชากร จำนวนมาก และมีอัตราการขยายตัวทางเศรษฐกิจ โดยสัดส่วน ผลิตภัณฑ์มวลรวมประชาชาติ (GDP) ของภูมิภาคเอเชีย และ ประเทศแถบแปซิฟิกคิดเป็น 1 ใน 3 ของมูลค่า GDP โลก นอกจากนี้ 3 จังหวัดภาคตะวันออก (ชลบุรี ระยอง และ ฉะเชิงเทรา) ยังเป็นฐานการผลิตอุตสาหกรรมที่สำคัญของ ประเทศ ได้แก่ อุตสาหกรรมปิโตรเคมี อุตสาหกรรมยานยนต์ และชิ้นส่วน และมีความพร้อมของโครงสร้างพื้นฐานที่สำคัญ ประกอบด้วยท่าเรือพาณิชย์แหลมฉบัง ท่าเรืออุตสาหกรรม มาบตาพุด ทางหลวงพิเศษระหว่างเมือง (มอเตอร์เวย์) รถไฟรางคู่ และสนามบินอู่ตะเภา มีเมืองพัทยาที่เป็นแหล่งท่องเที่ยวที่มี ชื่อเสียงระดับโลก รวมทั้งยังมีพื้นที่เพียงพอสำหรับรองรับการ ขยายตัวของภาคอุตสาหกรรม จึงพัฒนาต่อยอดสู่การเป็น "ระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก" เพื่อให้เป็นพื้นที่เศรษฐกิจชั้นนำ ของเอเชียที่จะสนับสนุนการเพิ่มขีดความสามารถในการแข่งขัน การขยายตัวทางเศรษฐกิจของประเทศ รวมทั้งการยกระดับ คุณภาพชีวิต และรายได้ของประชาชน จังหวัดชลบุรีเป็นพื้นที่ เป้าหมายสำคัญของแผนงานพัฒนาระเบียงเศรษฐกิจภาค ตะวันออก (พ.ศ. 2560-2564) กล่าวคือ พื้นที่ชลบุรี-ศรีราชาจะ เป็นศูนย์กลางการศึกษานานาชาติ อุตสาหกรรมรถยนต์อนาคต และอิเล็กทรอนิกส์อัจฉริยะ ท่าเรือแหลมฉบังจะเป็นท่าเรือ ระดับโลกเชื่อมโยง เอ อี ซี-จีน-อินเดีย, พัทยา-สัตหีบ-ระยอง เป็นเขตท่องเที่ยว

ภาคตะวันออกเชิงธุรกิจ ครอบครัว และสุขภาพ, สนามบินอู่ตะเภา-ท่าเรือจุกเสม็ด จะเป็นศูนย์กลางการคมนาคม ศูนย์ธุรกิจการบิน (ซ่อม ส่งสินค้า และพัฒนา)

นโยบายของรัฐในแต่ละยุคสมัยที่ศึกษามา ทำให้ประจักษ์ ได้ว่านโยบายดังกล่าวล้วนมีอิทธิพลต่อพัฒนาการของจังหวัด ชลบุรีตั้งแต่ครั้งเป็นเมืองท่าชายฝั่งทางทะเล (เมืองบางปลาสร้อย) ชลบุรี จนกลายเป็นเมืองศูนย์กลางของภูมิภาค กล่าวอีกนัยหนึ่งว่า นโยบายของรัฐเป็นปัจจัยที่สำคัญมากปัจจัยหนึ่งที่เป็นฐานราก และภูมิพลังของจังหวัดชลบุรี

ด้วยปัจจัยทั้ง 3 ด้านที่กล่าวมาอาจกล่าวโดยสรุปได้ว่า "ความหลากหลายด้านภูมินิเวศ วัฒนธรรม ภูมิปัญญา ตลอดจน นโยบายของรัฐในแต่ละยุคสมัยเป็นฐานรากและภูมิพลังที่สำคัญ ของจังหวัดชลบุรี

เอกสารอ้างอิง

- กองจดหมายเหตุแห่งชาติ. (2445-2449). เอกสารรัชกาลที่ 5 ก. 14. เรื่อง จัดการทหารเรือทางหัวเมือง ชายทะเล (7 ส.ค. ร.ศ. 121-6 มี.ค. ร.ศ. 125).
- _. (2453-2498). เอกสารรัชกาลที่ 6 ม. 3.2 / 1.23. แผนกปกครอง (ปักปันท้องที่ พ.ศ. 2453-2498).
- กรมศิลปากร. (2483). ชลบุรีภาคต้น. พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานประชุมเพลิงศพนางเทศ สมุทรานนท์. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์มหามงกุฏวิทยาลัย. จังหวัดชลบุรี. (2544). พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ อัตลักษณ์ ภูมิปัญญาท้องถิ่นชลบุรี. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์คุรุสภา.
- ้ ฉันท์ ชำวิไล. เรียบเรียง. (2502). 100 ปี ของสุนทรภู่. (พิมพ์ครั้งที่ 2). กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์รุ่งเรืองธรรม.
- _. รวบรวมชำระ. (2503). ประชุมนิราศสุนทรภู่. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์รุ่งเรื่องธรรม.
- แชรแวส, นิโคลัส. (2506). ประวัติศาสตร์ธรรมชาติและการเมืองแห่งราชอาณาจักรสยาม. (ในแผ่นดินสมเด็จพระนารายณ์มหาราช) สันต์ ท. โกมลบุตร แปล. พระนคร: ก้าวหน้า.
- ภารดี มหาขันธ์. (2552). พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ชลบุรี. สาขาวิชาไทยศึกษา คณะมนุษย์ศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา. _. (2527). รัตนโกสินทร์ยุคปรับปรุงประเทศ (พ.ศ. 2398-2475). กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพานิช.
- ภารดี มหาขันธ์ และนันท์ชญา มหาขันธ์. (2553). ตระกูลแซ่ในจังหวัดชลบุรี : วิถีและพลัง. คณะมนุษย์ศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- _. (2560). ความหลากหลายทางนิเวศวัฒนธรรมบางปลาสร้อย : ฐานรากและพลังจังหวัดชลบุรี. ชลบุรี: คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ลาลูแบร์, ซิมมอน, เดอ. (2510). จดหมายเหตุลาลูแบร์ ฉบับสมบูรณ์. (สันต์ ท. โกมลบุตร, แปล). กรุงเทพฯ: ก้าวหน้า.
- วิจิตรมาตรา, ขุน. (2497). เรื่องของเมืองชลฯ. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ข่าวพาณิชย์. (พิมพ์แจกเนื่องในงานทอดกฐิน ณ วัดพานทอง อำเภอพานทอง จังหวัดชลบุรี.
- สกินเนอร์, วิลเลียม จี. (2548). สังคมจีนในประเทศไทย. (พิมพ์ครั้งที่ 2). กรุงเทพฯ: มูลนิธิโครงการตำราสังคมศาสตร์และมนุษย์ศาสตร์. สุบิณ สืบสงวน. (2518). ที่ระลึก 80 ปี สุบิณ สืบสงวน. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ตรีรณสาร.
- เสนาะ อูนากูล. (2552). อัตชีวประวัติ และงานของเสนาะ อูนากูล. (พูนสิน วงศ์กลธูต บรรณาธิการ). กรุงเทพฯ: สถาบันวิจัยเพื่อการพัฒนา
- สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ. (2559). แผนงานพัฒนาระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก (พ.ศ. 2560-2564). เอกสารรายงาน.
- อคิน ระพีพัฒน์, ม.ร.ว..(2521). สังคมไทยในสมัยรัตนโกสินทร์ พ.ศ. 2325-2416. (ม.ร.ว. ประกายทอง สิริสุข และพรรณี สรุงบุญมี, แปล). กรุงเทพฯ: มูลนิธิตำราสังคมศาสตร์และมนุษยศาสตร์.
- ้ อินแกรม, เจมส์ ซี. (2552). การเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจในประเทศไทย 1850-1970. (ชูศรี มณีพฤกษ์ และเฉลิมพจน์ เอี่ยมกมล แปล.) กรุงเทพฯ: มูลนิธิโตโยต้าประเทศไทย.

วิถี คติ ความเชื่อและภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีนกับการจัดพื้นที่ ศาสนสถานชุมชน ศาลเจ้าจีน ในพื้นที่ วัฒนธรรมลุ่มน้ำ บางปลาสร้อย - ชลบุรี เขตบางปะกง - ฉะเชิงเทรา

The path of faith and wisdom of Thai - Chinese descent with space management, religious area, community, and Chinese shrine in the area of Bangplasoi - Chonburi, Bang Pakong - Chachoengsao

◆ สมาน สรรพศรี ◆

วิถี คติ ความเชื่อและภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีน กับการจัดพื้นที่ ศาสนสถาน ชุมชน ศาลเจ้าจีน ในพื้นที่ วัฒนธรรมลุ่มน้ำ บางปลาสร้อย - ชลบุรี เขตบางปะกง - ฉะเชิงเทรา

The path of faith and wisdom of Thai - Chinese descent with space management, religious area, community, and Chinese shrine in the area of Bangplasoi - Chonburi, Bang Pakong - Chachoengsao

❖ สมาน สรรพศรี¹ ❖

บทคัดย่อ

จากอดีตบรรพบุรุษชาวไทยเชื้อสายจีน ในยุคแรกของ การอพยพจากจีนแผ่นดินใหญ่ เข้ามาตั้งถิ่นฐานบริเวณชุมชน ชายทะเลบางปลาสร้อยและปากอ่าวแม่น้ำบางปะกง มีอาชีพเป็น ลูกจ้าง และชาวประมง ต่อมาเริ่มทำการค้าขายแลกเปลี่ยนสินค้า โดยใช้ฐานระบบเครือข่ายแบบตระกูลแซ่ ด้วยระบบเครือญาติที่ อพยพมาจากแผ่นดินใหญ่หมู่บ้านหรือเมืองเดียวกัน ทำให้ชุมชน ชาวจีนมีฐานะดีขึ้น ทำให้มีการเพิ่มขึ้นของจำนวนชาวจีนซึ่ง เกิดการย้ายพื้นที่และการขยายตัวของพื้นที่ตลาด จากปากแม่น้ำ บางปะกงขยายตัวไปตามริมฝั่งแม่น้ำจนเข้าสู่เขตอำเภอเมือง ฉะเชิงเทรา รวมทั้งบางปลาสร้อยก็ขยายตัวจากซอยสะพานตาม ริมทะเลเข้าสู่ตลาดบนตลาดล่างชุมชนหน้าวัดใหญ่อินทาราม ทำให้บริเวณนี้กลายเป็นแหล่งชุมชนของชาวจีนที่มีขนาดใหญ่ ้ ดังนั้นการศึกษาคติความเชื่อและภูมิรู้ชาวไทยเชื้อสายจีน ในพื้นที่ วัฒนธรรมลุ่มน้ำ กับการจัดพื้นที่ศาสนสถานชุมชน ศาลเจ้าจีน ในเขตบางปะกง ฉะเชิงเทรา - บางปลาสร้อย ชลบุรี จึงเป็นการ ศึกษาพื้นฐานความเชื่อความศรัทธาดั้งเดิมของชาวจีนในพื้นที่ ที่มีต่อบรรพบุรุษ องค์เทพต่างๆ ทั้งแนวคิดเรื่องการไหว้ ฟ้าดิน และความต้องการสถานที่อันเป็นศูนย์รวมสิ่งศักดิ์สิทธิ์ เพื่อ การประกอบพิธีกรรมตามความเชื่อ โดยมีศาลเจ้าเป็นพื้นที่ ทางวัฒนธรรมของชุมชนชาวจีน ซึ่งเกิดขึ้นภายใต้ความเชื่อ ในขนบประเพณี

จากการศึกษาพบว่าการพัฒนาการศาลเจ้าในวัฒนธรรม ล่มน้ำ ประกอบด้วย แนวคิดที่ 1 เป็นกล่มสถานที่ไหว้ฟ้าดิน เขตเมืองหลักสี่ทิศของอำเภอเมือง แนวคิดที่ 2 กำเนิดอาคาร สิ่งก่อสร้างศาลเจ้า ในระยะเริ่มต้น บางแห่งนำเอาเฮียห้วย (ขี้ธูป) กระถางธูป หรือผงขี้เถ้าธูป มาจากเมืองจีน หรือจากศาลเจ้าใหญ่ นำมาบูชา เริ่มจากศาลเจ้าขนาดเล็ก หลังคามุงจากมาเป็น โครงสร้างไม้ จนพัฒนามาเป็นอาคารทรงตึก ก่ออิฐถือปูน ลักษณะ รูปแบบของศาลเจ้า เป็นสถาปัตยกรรมสกุลช่างแต้จิ๋วเป็นต้น แบบในการพัฒนาและคลี่คลายขยายขนาดและจำนวนชั้น ในช่วงหลังต่อมา มีรูปแบบ การสร้างสรรค์ สถาปัตยกรรม ประติมากรรม จิตรกรรม ตกแต่งสวยงาม มีการรับอิทธิพล แบบแผนคติความเชื่อจากศิลปะศาลเจ้าจีนต้นแบบ มีคุณค่า ทางความงามความวิจิตรของฝีมือช่างที่เป็นช่างท้องถิ่นและ ช่างรับเหมาจากนอกพื้นที่ โดยศาลเจ้าจีนปรากภอย่ทั่วไปนั้น นอกจากเป็นสถานที่พึ่งทางใจตามคติความเชื่อประเพณีดั้งเดิม ศาลเจ้าจีน ยังมีคุณค่าทางศิลปกรรมความงามความวิจิตร เป็นหลักฐานทางวัฒนธรรมที่มองเห็นได้ คงอยู่เป็นร่องรอย ทางประวัติศาสตร์ ทางศิลปวัฒนธรรมประเพณีของชาวจีน ในวัฒนธรรมลุ่มน้ำ

คำสำคัญ: ภูมิปัญญา, การจัดพื้นที่ , ศาสนสถานชุมชน, วัฒนธรรมลุ่มน้ำ

¹ อาจารย์ประจำสาขาวิชานิเทศศิลป์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

Abstract

According to the immigration from mainland, China, Thai-Chinese ancestors settled in the seaside of Bangplasoi and Ao Bang Pakong River working as employees, fishermen. Later they began trading goods by using network system of family surname "SAE" who migrated from the same village of mainland. This made Chinese community has a better life and increased in the number of Chinese people to expand the marketing area from Ao Bang Pakong River, along the river, to the district of Chachoengsao including Bangplasoi. Bangplasoi was expanded the area by constructing bridges along the seaside into the market (Talaat Bon and Talaat Lang) and community in front of Wat Yai Intharam Royal Monastery which made this area become the largest Chinese community. Therefore, the study of beliefs and knowledge of Thai-Chinese people in the area of cultural watershed with space management, religion, and Chinese shrine of Bang Pakong - Chachoengsao and Bangplasoi - Chonburi is the study of the traditional faith beliefs of the Chinese in the area and the idea of worshiping the earth and the need to place a sacred center for rituals according to faith. The shrine is a cultural area of the Chinese community which occurs from the belief in tradition.

The study found that the development of the Shrine in Watershed Culture consisted of two concepts as the following: the first concept is as a group of place that worshiping the earth in four main directions of city. The second concept is constructing shrines by using wood as structures to create small shrine and worshiping incense ash from China or main shrine. Then, the wooden structure of shrine was developed to brick building styles of the shrine which is the architecture of the Chaozhou as a model to develop and expand the size including the number of floors. Moreover, sculpture, painting, and beautiful decoration, which influenced by the traditional beliefs of Chinese art, are arranged in the shrine. This is valuable to the beauty of craftsmanship, local craftsmen, and contractors from outside area. In addition to being a spiritual place, according to traditional beliefs, Chinese shrines are also valuable in the arts, beauty, and magnificent as a visible cultural evidence including to remain a historical traces of Chinese culture and traditions in the watershed

Keywords: Wisdom, Space, Community Places, Watershed Culture

บทนำ

วิถี คติ ความเชื่อและภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีน กับการ จัดพื้นที่ ศาสนสถานชุมชนศาลเจ้าจีน ในพื้นที่วัฒนธรรมลุ่มน้ำ บางปลาสร้อย-บางปะกง : สภาพเมืองชุมชนชาวน้ำลุ่มน้ำบางปะกง มีพื้นที่อยู่บริเวณอำเภอบางปะกง ส่วนบางปลาสร้อย ชื่อเดิมคือ เมืองบางปลาสร้อย อำเภอเมืองชลบุรีในปัจจุบัน วัฒนธรรม แห่งลุ่มน้ำอาจกล่าวได้ว่าเป็นปฐมบทที่สำคัญในการถือกำเนิด เป็นการรวมตัวของกลุ่มคนไม่มาก ขยายตัวเพิ่มปริมาณจนพัฒนา เป็นเมืองใหญ่ดั่งปรากฏให้เห็นของชุมชนสำคัญๆ ของโลกมาแล้ว

การสืบค้นหารวบรวมข้อมูลสาระความเคลื่อนไหวความ เปลี่ยนแปลงทางสังคมอันเกี่ยวกับรากและวิถีทางวัฒนธรรมเป็น เรื่องสำคัญมาก อัตลักษณ์ (Identity) ความเป็นตัวตนของตนเอง ในความเป็นชุมชนริมน้ำบริเวณ บางปลาสร้อย บางปะกง ซึ่ง คำว่า อัตลักษณ์ ชุมชนริมน้ำหมายถึงลักษณะเด่นทางวัฒนธรรม วิถีชีวิตประเพณี ภูมิรู้ ภูมิปัญญาเฉพาะตัวของการตั้งถิ่นฐาน ในที่ราบลุ่มริมทะเล ปากอ่าวไทย แม่น้ำบางปะกง และยังมี ลำคลองหลายสายเชื่อมสัมพันธ์เป็นวิถีชุมชนริมน้ำ ซึ่งถือได้ว่า เป็นชุมชนฐานน้ำ หรือเป็นเมืองที่มีความสัมพันธ์กับน้ำ โดยการ ศึกษา ครอบคลุมชุมชนเมือง ตลาด ศาลเจ้าจีน ชุมชนชาวจีน ที่ตั้งอยู่ริมทะเลบางปลาสร้อย จนถึงปากอ่าว แม่น้ำบางปะกง

รูปแบบและองค์ประกอบทางวัฒนธรรมความเชื่อประเพณี ของชุมชนชาวจีนเหล่านี้ สะท้อนถึงภูมิหลังทางภูมิศาสตร์ ประวัติศาสตร์ นิเวศวิทยา และขนบธรรมเนียมของกลุ่มชาวไทย เชื้อสายจีน รวมถึงการเปลี่ยนแปลงของชุมชนฐานน้ำ ตลาดน้ำ การค้าขายทางน้ำ ริมทะเล ปากอ่าว แม่น้ำบางปะกง เป็นตลาด ที่มีความเคลื่อนไหวมาก มีมากกว่าตลาดบกในช่วงแรก ต่อมาเกิด นโยบายการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานสู่หัวเมืองภาคตะวันออก ทางบก การขนส่ง เปลี่ยนจากเรือ มาสู่รถยนต์ ส่งผลให้ชุมชน ฐานน้ำการค้าขายแลกเปลี่ยนสินค้า ของชาวจีน ปรับเปลี่ยน เป็นชุมชนฐานบก ซึ่งมีผลกระทบทั้งทางกายภาพ เศรษฐกิจ และสังคมศิลปวัฒนธรรมอีกด้วย

การเกิดชุมชนชาวจีนในจังหวัดชลบุรีและในบางปลาสร้อย

ชาวจีนในสยามประเทศหรือในประเทศไทยมีลักษณะ รูปแบบที่คล้ายกันคือบรรพบุรุษมีการอพยพมาจากจีนแผ่นดินใหญ่ ชาวจีน ยุคแรกๆ ที่อพยพมาตั้งถิ่นฐานในประเทศไทยจำแนกตาม กลุ่มภาษาได้ 5 กลุ่มใหญ่ ได้แก่ ฮกเกี้ยน แคะ (ฮากกา) ไหหลำ

แต้จิ๋ว และกวางตุ้ง โดยมีกลุ่มภาษาแต้จิ๋วมีจำนวนประชากร มากที่สุดและตั้งถิ่นฐานกระจัดกระจายอยู่ทั่วทุกภูมิภาคของ ประเทศไทยเข้าสู่พื้นที่ชุมชนตามหัวเมือง อำเภอต่างๆ แทบ ทุกจังหวัด

จังหวัดชลบุรี เรียกกันสั้นๆ ว่า "เมืองชล" เป็นจังหวัด ขนาดใหญ่มีประชากรอาศัยอยู่อย่างหนาแน่นมีความสำคัญ ทางเศรษฐกิจการค้าอุตสาหกรรม การท่องเที่ยวชายทะเล ตะวันออก เป็นแหล่งเกษตรกรรมปลูกพืชเศรษฐกิจ ได้แก่ อ้อย มันสำปะหลัง และยางพารา รวมทั้งเป็นที่ตั้งท่าเรือน้ำลึก แหลมฉบังและแหล่งอุตสาหกรรมโรงงานที่สำคัญ ตามประวัติ ปรากฏหลักฐานว่า เมืองชลบุรีมีมาแต่สมัยกรุงศรีอยุธยา เดิมเป็น เมืองเล็กๆ หลายเมือง ได้แก่ เมืองบางทราย เมืองบางปลาสร้อย และเมืองบางพระ ต่อมาในสมัยรัชกาลที่ 5 ได้รวบรวมเมือง ดังกล่าวเข้าด้วยกันเป็นจังหวัดชลบุรี จังหวัดชลบุรีมีชุมชน ชาวจีนขนาดใหญ่อาศัยอยู่ทุกอำเภอสังเกตจากการสร้างศาลเจ้า และจำนวนร้านค้าขายมีป้ายเป็นภาษาจีนในตลาดชุมชนในเขต อำเภอต่างๆ ทั้ง 11 อำเภอคือ อำเภอเมืองชลบุรี อำเภอหนองใหญ่ อำเภอพนัสนิคม อำเภอบ้านบึง อำเภอพานทอง อำเภอบ่อทอง อำเภอศรีราชา อำเภอบางละมุง อำเภอสัตหีบ อำเภอเกาะสีชัง และอำเภอเกาะจันทร์

พื้นที่ริมทะเลในเขตอำเภอเมืองชลบุรี รวมถึงบริเวณ ชุมชนบางปลาสร้อยนั้นจึงมีซอยจำนวนมาก เป็นชุมชนที่มีการ ตั้งถิ่นฐานมากกว่าร้อยปี ชาวบ้านประกอบอาชีพชาวประมง บางส่วนทำมาค้าขายแลกเปลี่ยนซอยสะพานต่างๆ โดยมีชื่อ เรียกเฉพาะในบริเวณริมทะเลแถบนี้ เรียกว่า ชุมชนบ้านสะพาน ในสมัยก่อนมักสร้างบ้านเรือนอยู่ในทะเลและจะสร้างสะพานไม้ ลัดเลาะเป็นทางใช้ในชีวิตประจำวัน ลงไปในทะเลเป็นทางเดิน เชื่อมต่อกัน จากแนวถนนวชิรปราการ เพื่อใช้เป็นเส้นทางสัญจร ของประชาชนที่อาศัยอยู่สองฝั่งสะพานลงสู่ทะเล ประกอบกับ ในซอยนี้มีศาลเจ้าศักดิ์สิทธิ์ซึ่งเป็นที่เคารพนับถือของผู้คนตั้งอยู่ที่ ต้นซอยและท้ายซอย คือ ศาลเจ้าฮกเกี้ยนปุ่นเถ้ากง อยู่ต้นซอย และศาลเจ้าที่ตี้แเปบ้ออยู่ท้ายซอย จึงเป็นที่มาของคำว่า "สะพาน ศาลเจ้า" เมื่อก่อนที่ยังไม่มีถนนสุขุมวิท "ท่าเรือพลี" เป็นท่าเรือ ที่มีความสำคัญอย่างยิ่งในด้านเศรษฐกิจ เพราะเป็นท่าเรือ สำหรับเรือฉลอมและเรือกลไฟ รับส่งสินค้า และรับส่งผู้โดยสาร ระหว่างชลบุรี-กรุงเทพฯ และจังหวัดอื่นๆ จึงเป็นที่มาของ "ท่าเรือพลี"

ปัจจุบัน "ท่าเรือพลี" เป็นที่ตั้งของชุมชนที่มีความ เข้มแข็งบนวิถีชุมชนชาวเลดั้งเดิมที่มีมาแต่อดีตกาลเป็นที่ตั้ง ของท่าเรือประมงที่ให้ผลิตผลทางทะเลหล่อเลี้ยงผู้คนในชุมชน ชายทะเลชลบุรีและพร้อมจะเป็น "ตลาดประมงท่าเรือพลี" แหล่งรวมอาหารทะเลแห่งใหม่ของจังหวัดชลบุรี และภาค ตะวันออก ตลาดประมงท่าเรือพลี ตลาดนัดของทะเลสด อำเภอเมืองชลบุรี ท่าเรือพลี ตลาดอาหารตั้งอยู่ในอำเภอ เมืองชลบุรีและจังหวัดฉะเชิงเทรา บริเวณแถบบางปะกง จากปากอ่าวน้ำบางปะกงจนไปถึงท่าเรืออำเภอบ้านโพธิ์ จ.ฉะเชิงเทรา สัมผัสได้กับวิถีชีวิตชุมชนสองฝั่งบางปะกง มีระบบนิเวศที่น่าสนใจความเปลี่ยนแปลงอย่างซ้าๆ จาก ชาวประมงชายฝั่งวิถีเกษตรกรรมริมน้ำสู่อุตสาหกรรมการขายที่ เพื่อสร้างโรงงานอุตสาหกรรมโกดังเก็บสินค้า ถังน้ำมันขนาดใหญ่ เรือเดินทะเลบรรทุกแก๊สและน้ำมัน ฯลฯ

การขยายตัวของชุมชน เมื่ออยู่ร่วมกันเป็นระยะเวลานานเข้า อัตราการขยายจำนวนประชากรของชาวจีนที่กำเนิดบนพื้น แผ่นดินไทยก็เพิ่มมากขึ้นกลายเป็นชุมชนขนาดย่อมโดย พื้นฐานความเชื่อความศรัทธาดั้งเดิมที่มีต่อองค์เทพต่างๆ และต้องการสถานที่อันเป็นศูนย์รวมสิ่งศักดิ์สิทธิ์ เพื่อการ ประกอบพิธีกรรมตามความเชื่อ สิ่งก่อสร้างที่เรียกว่า ศาลเจ้า (Shrine) อาคารสำหรับรูปเคารพ เซียน เทพเจ้า เทพารักษ์ สิงสถิตอยู่เพื่อปกปักรักษาศูนย์รวมจิตใจ จึงเกิดขึ้น ซึ่งเป็น งานศิลปกรรมอันประกอบไปด้วย สถาปัตยกรรม ประติมากรรม ปูนปั้นประดับ จิตรกรรมภาพวาดประดับอาคาร ศาลเจ้า จึงเป็น หลักฐานสำคัญเชิงวิวัฒนาการ สะท้อนสภาพทางสังคม วัฒนธรรม ประวัติศาสตร์ของชาวจีนอพยพรุ่นแรกสู่ชาวไทย เชื้อสายจีนซึ่งเกิดบนพื้นแผ่นดินไทย แต่ยังคงรักษาคติความเชื่อ จากรุ่นสู่รุ่นผ่านทางพิธีกรรมประเพณีต่างๆ นอกจากที่กล่าวมา ศาลเจ้ายังมีความสำคัญในมิติของความเป็นแหล่งศิลปกรรม ท้องถิ่นภายในพื้นที่ ประวัติชุมชนชาวจีนชลบุรี ผสมกลมกลืน เข้ากับเชื้อสายไทยในชลบุรีคติความเชื่อและภูมิรู้ของวัฒนธรรม ชาวน้ำไทยจีนในเขตบางปะกง - บางปลาสร้อย การศึกษาวิถี คติความเชื่อและภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีนในพื้นที่วัฒนธรรม ลุ่มน้ำ กับการจัดพื้นที่ ทางศาสนาสถานชุมชน ศาลเจ้าจีนจึงเป็น สาระสำคัญในการค้นหาภูมิลักษณะที่ยังคงดำรงอยู่

นอกจากนี้พื้นที่บางปลาสร้อยในอดีต เป็นเมืองขนาดใหญ่ ครอบคลุมหลายพื้นที่รวมถึงบางปะกง มีความสำคัญทาง เศรษฐกิจการค้าอุตสาหกรรม การท่องเที่ยวชายทะเลตะวันออก ที่มีชื่อเสียงมาช้านาน เป็นแหล่งเกษตรกรรม ปลูกพืชเศรษฐกิจ ได้แก่ อ้อย มันสำปะหลัง และยางพารา รวมทั้งเป็นที่ตั้ง ท่าเรือน้ำลึก แหลมฉบัง และแหล่งอุตสาหกรรมโรงงานที่สำคัญ ตามประวัติปรากฏหลักฐานว่าเมืองบางปลาสร้อยและบางปะกง มีมาแต่สมัยกรุงศรีอยุธยา เดิมเป็นเมืองเล็กๆ หลายเมือง ได้แก่ เมืองบางทราย เมืองบางปลาสร้อย และเมืองบางพระ ต่อมา ในสมัยรัชกาลที่ 5 ได้รวบรวมเมืองดังกล่าวเข้าด้วยกันเป็น จังหวัดชลบุรีเป็นจังหวัดที่มีชุมชนชาวจีนขนาดใหญ่อาศัยอยู่ สังเกตจากการสร้างศาลเจ้าและจำนวนร้านค้าขายในตลาดชุมชน ทั่วไป โดยบางปลาสร้อยนี้มีพื้นที่บริเวณติดชายทะเลชลบุรี ถือเป็นพื้นที่ว่างเปล่า ดังนั้นใครมีความประสงค์ต้องการเข้าไป อยู่อาศัยปลูกบ้าน สร้างสะพานยื่นลงไปในดินเลนริมทะเลก็ ทำได้ เนื้อที่สองข้างสะพานสามารถนำเรือหาปลาของตนเอง มาทอดเรือไว้ได้ไม่มีโจรลักขโมย หากมีการสร้างสะพานต่อยื่น ออกไปอีกเจ้าเดิมก็เอื้อเพื่อให้สร้างต่อๆ ไปได้เสมอต่างก็รับรู้ ร่วมกันว่าเป็นของส่วนรวม

จากความสัมพันธ์การเชื่อมโยงวัฒนธรรมของชาวจีนจาก แผ่นดินใหญ่สู่นานาประเทศตลอดจนถึงประเทศไทยที่กล่าวมา ผู้วิจัยมีความสนใจรวบรวมข้อมูลย่อยในระดับชุมชนเฉพาะ บางปลาสร้อยและบางปะกง โดยผู้วิจัยเลือกศึกษาศาลเจ้าจีน ซึ่งมีความสำคัญเป็นสถานที่มีหน้าที่เป็นศูนย์กลางรวมจิตใจของ ชาวจีนเข้ามาประกอบกิจกรรมตามประเพณีวันสำคัญตลอดทั้งปี

วัตถุประสงค์

- 1. ศึกษาประวัติการกำเนิดชุมชนจีนในย่านบางปลาสร้อย และบางปะกง
- 2. ศึกษา การตั้งถิ่นฐานชุมชนจีนบางปลาสร้อย และ บางปะกง ศึกษาคติความเชื่อวัฒนธรรมสามน้ำ ต่อชุมชน บางปลาสร้อย และบางปะกง การตั้งถิ่นฐาน การปรับตัวเข้ากับ ชุมชน การรับวัฒนธรรมพื้นถิ่นชาวชลบุรีบางปลาสร้อย และ บางปะกง
- 3. ศึกษารูปแบบทางสถาปัตยกรรมศาลเจ้าจีน ที่ปรากฏ ทางกายภาพ รูปแบบทางศิลปกรรมความงาม ความเชื่อแฝง ที่ปรากฏในศิลปกรรมประดับตกแต่ง

กรอบแนวคิดการวิจัย

ศาลเจ้าจีนเป็นหลักฐานทางวัฒนธรรมที่มองเห็นได้ คงอยู่ เป็นร่องรอยทางประวัติศาสตร์ ทางศิลปวัฒนธรรมประเพณีของ ชาวไทยจีนในเมืองชลบุรี การศึกษาถึงประวัติการกำเนิดศาลเจ้า การศึกษาคติซึ่งเป็นแบบอย่างหรือแนวทางที่ถือปฏิบัติคตินิยม แบบอย่างความคิดเห็น ความเชื่อต่อการออกแบบทาง สถาปัตยกรรมและศิลปะตกแต่ง ก่อสร้างศาลเจ้าจีน หรือ วิธีการคิดรวมกันที่เป็นลักษณะของกลุ่มชน ความคิดความเชื่อ ประวัติการกำเนิดการพัฒนาการของคติความเชื่อ จะช่วยให้ เข้าถึงภูมิรู้ของวัฒนธรรม 2 ลุ่มน้ำได้

ขอบเขตการวิจัย

ศึกษาคติความคิดความเชื่อประวัติการกำเนิดชุมชนจีน ในย่านบางปลาสร้อย และบางปะกง ศึกษารูปแบบการอพยพ การตั้งถิ่นฐาน การปรับตัวเข้ากับชุมชน การรับวัฒนธรรมพื้นถิ่น ชาวชลบุรีบางปลาสร้อย ศึกษารูปแบบการสร้างตัวทางการค้าขาย สร้างถิ่นฐานชุมชนจีนบางปลาสร้อย - บางปะกง บทบาทของ ศาลเจ้าในการเป็นศูนย์กลางรวมใจต่อชุมชนสังคมของชาวจีน ในชุมชนจีนบางปลาสร้อย การเลือกสถานที่ตั้ง รูปแบบ ประวัติ ความเป็นมา คติความเชื่อ คุณค่าทางศิลปกรรมขอบเขตด้าน พื้นที่ของศาลเจ้า การผสานวัฒนธรรมไทย จีนร่วมสมัยในปัจจบัน

ขั้นตอนการดำเนินงานวิจัย

- 1. ขั้นการสำรวจศึกษามีแนวทางดังนี้
 - (1) ศึกษาเอกสารงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง
 - (2) ศึกษาสำรวจข้อมูลภาคสนาม ถ่ายภาพ ชุมชนบาง ปลาสร้อย และบางปะกง
 - (3) สัมภาษณ์ประชากรในพื้นที่เกี่ยวข้อง เพื่อหาข้อมูล และหลักฐาน
 - (4) บันทึกวิเคราะห์ข้อมูลจากการสำรวจในเบื้องต้น พร้อมบันทึกวิเคราะห์ข้อมูลจากการสัมภาษณ์ ผู้เกี่ยวข้องในพื้นที่ชุมชนได้แก่ผู้นำชุมชน ผู้สูงอายุ ผู้มีบทบาททางวัฒนธรรม เป็นต้น
 - (5) ศึกษารูปแบบทางสถาปัตยกรรมศาลเจ้าจีน ที่ปรากฏทางกายภาพ รูปแบบทางศิลปกรรม ความงาม ความเชื่อแฝงที่ปรากฏในศิลปกรรม ประดับตกแต่งจัดระเบียบของข้อมูลตามประเภท

- รูปแบบที่ได้รับทางศิลปะการตกแต่ง และลักษณะ ทางสถาปัตยกรรม
- 2. ขั้นการวิเคราะห์ สังเคราะห์ข้อมูล และกำหนด แนวทางวิธีการจัดการข้อมูล
 - (1) วิเคราะห์ ศึกษาความคิดความเชื่อประวัติการกำเนิด การพัฒนาการศาลเจ้าจีนในชุมชน บางปลาสร้อย บางปะกง
 - (2) วิเคราะห์ถึงความเกี่ยวข้องกับการรับอิทธิพลการ ปรับตัวเข้ากับชุมชนเดิมผู้มีบทบาท ผู้บริจาค ก่อสร้างศาลเจ้า การดำรงรักษาการพัฒนา ศาลเจ้าจีน
 - (3) วิเคราะห์ ศึกษารูปแบบทางสถาปัตยกรรม ศาลเจ้าจีน รูปแบบทางศิลปกรรมความงาม ความ เชื่อแฝงทางศิลปะการตกแต่ง และลักษณะทาง สถาปัตยกรรม

ผลการวิจัย

ผลการวิจัยพบว่า คติความเชื่อและภูมิรู้ชาวไทยเชื้อสายจีน ในพื้นที่วัฒนธรรมลุ่มน้ำ กับการจัดพื้นที่ศาสนสถานชุมชน ศาลเจ้าจีน ในเขตบางปะกง ฉะเชิงเทรา - บางปลาสร้อย ชลบุรี อัตลักษณ์จีนในพื้นที่สาธารณะ:วัฒนธรรมลุ่มน้ำ มีการกำเนิด และพัฒนาการสัมพันธ์ตามคติความเชื่อของชาวไทยเชื้อสายจีน ชุมชนชาวจีนมีลักษณะรูปแบบที่คล้ายกันคือบรรพบุรุษมีการ อพยพมาจากจีนแผ่นดินใหญ่ ชาวจีนทั้งสองลุ่มน้ำส่วนใหญ่ ยังคงสืบทอดขนบธรรมเนียมประเพณีจีน ทั้งที่เป็นนามธรรมและ รูปธรรม อาทิ คติต่างๆ เช่น ความเชื่อเกี่ยวกับเทวดา การเคารพ กราบไหว้ ฟ้าดินในสวรรค์และเทพเจ้า ลัทธิเต๋า ขงจื้อ พุทธ ศาสนาฝ่ายมหายาน ความเชื่อ พลังหยินหยาง การนับถือวิญญาณ คติความเชื่อการนับถือวิญญาณบรรพบุรุษ การเคารพบูชา บรรพบุรุษ ในวิถีการดำเนินชีวิต การจัดงานประเพณี ชาวจีน ในวัฒนธรรมลุ่มน้ำต่างก็มีการอนุรักษ์ สืบทอดจากรุ่นสู่รุ่น จากแผ่นดินใหญ่ พัฒนาประยุกต์สร้างสรรค์วัฒนธรรมจีนแบบ ร่วมสมัย ปรับเข้าสู่วิถีชีวิตในสังคมใหม่ ความเชื่อการสืบทอด อนุรักษ์สืบสานวัฒนธรรมจีน ร่วมดังกล่าวล้วนเป็นการแสดง อัตลักษณ์จีนในพื้นที่สาธารณะ:บริเวณวัฒนธรรมลุ่มน้ำ ในเขต บางปะกง ฉะเชิงเทรา - บางปลาสร้อย ชลบุรีทั้งสิ้น

จากการวิเคราะห์ ศึกษาความคิดความเชื่อคติความเชื่อและ ภูมิรู้ของวัฒนธรรมชาวน้ำไทยจีนในเขตบางปะกง - บางปลาสร้อย ประวัติการกำเนิดการพัฒนาการศาลเจ้าจีนในชุมชนบางปลาสร้อย บางปะกง คติความเชื่อและภูมิปัญญาชาวไทยเชื้อสายจีนในพื้นที่ วัฒนธรรมลุ่มน้ำ วิเคราะห์ถึงความเกี่ยวข้องกับการรับอิทธิพล การปรับตัวเข้ากับชุมชนเดิมกับการจัดพื้นที่ ศาสนาสถานชุมชน ศาลเจ้าจีน ผู้มีบทบาท ผู้บริจาคก่อสร้างศาลเจ้า การดำรงรักษา การพัฒนาศาลเจ้าจีน วิเคราะห์ ศึกษารูปแบบทางสถาปัตยกรรม ศาลเจ้าจีน รูปแบบทางศิลปกรรมความงาม ความเชื่อแฝง ทางศิลปะการตกแต่ง และลักษณะทางสถาปัตยกรรม ประเด็น กรอบความคิดชาวจีนที่ได้จากการวิจัยแบ่งได้ดังนี้

1) ชาวจีนบริเวณลุ่มน้ำทั้งสองยังคงสืบทอด คติ ความเชื่อ วัฒนธรรมประเพณี ตามแบบแผนแนวคิดจาก ปรัชญา อุดคติ ขงจื้อ ลัทธิเต๋า พุทธศาสนามหายาน และจากคำบอกเล่าจดจำสืบต่อ จากบรรพบุรุษรุ่นแรกซึ่งอพยพจากเมืองจีนแผ่นดินใหญ่ พัฒนา ผสมผสานประยุกต์ให้เหมาะสมกลมกลืนกับสภาพทางสังคม เพื่อการดำรงอยู่ให้ได้รับการยอมรับจากชุมชนชาวไทยดั้งเดิม อย่างไรก็ตามเมื่ออยู่ร่วมกับคนไทยก็รับเอาวัฒนธรรมไทย มาปรับใช้กับวัฒนธรรมเดิมของตน

2) ภูมิรู้เชิงวัฒนธรรมวิถีชาวน้ำ สู่การดำรงชีวิตในเขต บางปะกง - บางปลาสร้อย วัฒนธรรมชาวน้ำแม่น้ำบางปะกง ระบบนิเวศตามธรรมชาติ แหล่งน้ำจืด แหล่งน้ำเค็ม พื้นที่สองน้ำ ดินแดนสามน้ำ วิถีชีวิต ผู้คน ชุมชนชาวจีน ผู้คนชาวจีนในพื้นที่ วัฒนธรรมร่วมแห่งสายน้ำและท้องทะเล วิถีชีวิตความผูกพันที่ หล่อหลอมกำเนิดภูมิปัญญา แห่งสายน้ำ การดำรงอยู่ก่อตัวเป็น วัฒนธรรมจากระบบนิเวศชายฝั่งและท้องทะเล จนเรียกว่า วัฒนธรรมสามน้ำ คือ น้ำเค็ม น้ำกร่อย น้ำจืด ซึ่งสายน้ำนี้ ส่งผลเกี่ยวพันกับวิถีชีวิตของผู้คนริมฝั่งน้ำ สัตว์น้ำชายฝั่ง

3) การประสานสัมพันธ์การเชื่อมสองวัฒนธรรมระหว่าง ไทย จีน ชาวจีน การปรับตัวให้เข้ากับความเชื่อถือตามธรรมเนียม ไทยเห็นพ้องคล้อยตามธรรมเนียมไทย จีน จึงหลอมรวมเข้า ด้วยกัน เกี่ยวพันจนแยกไม่ออกกับวิถีไทย

4) การค้าขายคือพลังทางเศรษฐกิจของชุมชน ปัจจัยสำคัญ ในการดึงดูดชาวจีนให้อพยพเข้ามาตั้งถิ่นฐานคือ มีผู้คนอยู่อาศัย มีทรัพยากรอุดมสมบูรณ์พื้นที่ลุ่มน้ำ ทรัพยากรปาไม้และ ป่าชายเลน พื้นฐานชุมชนดั้งเดิมอาชีพชาวไร่ ชาวสวน ชาวประมง

ชาวจีนจึงเลือกอพยพเข้ามาตั้งหลักแหล่งทำมาหากินอย่ตาม ริมแม่น้ำบางปะกงเมืองฉะเชิงเทรา เส้นทางการค้าทางแม่น้ำ บางปะกง เป็นเมืองท่าน้ำประมงท่าเรือพลี ชลบุรี บริเวณแห่งนี้ มีเส้นทางคมนาคมสะดวก ชาวจีนเลือกเป็นพ่อค้าคนกลาง ค้าขาย แลกเปลี่ยน ชาวจีน มีหัวธุรกิจ การทำมาค้าขาย ดำเนินกิจการเป็น ศูนย์กลางตัวแทนการค้าขายแลกเปลี่ยนโดยใช้ตลาด ศูนย์กลาง ชุมชนท้องถิ่น ตลาดมีความสำคัญ มีความจำเป็นในการดำรง ชีวิตประจำวัน

สายน้ำก็คือแม่น้ำบางปะกง สายน้ำผู้หล่อเลี้ยง สายน้ำ แห่งชีวิต หรือสายน้ำแห่งมังกร ตามคติของชาวจีน สายน้ำแห่ง มังกร ของเมืองแปดริ้ว เปรียบเทียบแม่น้ำบางปะกงเป็นสายน้ำ แห่งมังกร ซึ่งมีลักษณะคดโค้งไปมาดุจดั่ง พญามังกร พาดผ่าน เมืองที่มีความอุดมสมบูรณ์ทั้งพืชพันธุ์ ธัญญาหาร ทรัพย์ในดิน สินในน้ำ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 5 ได้พระราชทานที่ดินให้สร้างวัดจีนแห่งหนึ่งขึ้นบริเวณเยาวราช คือ วัดเล่งเน่ยยี่ หรือ วัดมังกรกมลาวาส ในปัจจุบัน ตามหลักฮวงจุ้ย ของคณาจารย์ จีนวังส์สมาธิวัตร (สกเห็ง) ผู้มีชื่อเสียงในสมัยนั้น โดยถือว่า วัดเล่งเน่ยยี่เปรียบเป็นตำแหน่งหัวมังกร และกำหนด ตำแหน่งท้องมังกรไว้ที่ วัดเล่งฮกยี่ จังหวัดฉะเชิงเทรา (พ.ศ. 2450 พระพุทธเจ้าหลวงเสด็จประพาส แล้วได้พระราชทานนาม ว่า "วัดจีนประชาสโมสร") สำหรับ ตำแหน่งหางมังกร อยู่ที่ วัดเล่งฮัวยี่ หรือวัดมังกรบุปผาราม จังหวัดจันทบุรี ตำแหน่งต่างๆ ที่พระอาจารย์สกเห็งได้วางไว้นั้น เป็นตำแหน่งของความอุดม สมบูรณ์ทั้ง ทรัพย์สิน เงินทอง การค้าขาย และความสมบูรณ์ของ ธรรมชาติที่หล่อเลี้ยงชีวิตผู้คนในบริเวณนั้นอย่างมีความสุข ตำแหน่งท้องมังกรนี้ได้ผสมผสานความเชื่อ ตำนาน เรื่องเล่า และประวัติศาสตร์ของสถานที่สำคัญต่างๆ ที่ตั้งอยู่บริเวณริม แม่น้ำบางปะกง ทำให้เกิดการเรียกขานแม่น้ำบางปะกงว่า สายน้ำแห่งมังกร

อภิปรายผลการวิจัย

จากการสรุปดำเนินการวิจัยสามารถอภิปรายผลได้ดังนี้ แนวคิดการเกิดศาลเจ้า สามารถแบ่งออกเป็น 2 แนวคิด และ แนวทางการอนุรักษ์ ดังต่อไปนี้

> 1. แนวคิดการกำเนิดศาลเจ้าบางปลาสร้อยชลบุรี แนวคิดที่ 1 เป็นกลุ่มสถานที่ไหว้ฟ้าดิน เขตเมืองหลัก

อำเภอเมือง เป็นจุดเริ่มต้นไม่มีการอัญเชิญองค์เทพเจ้าประดิษฐาน เพื่อเคารพ แต่จะกราบไหว้ตามแนวคิดเรื่อง ฟ้าดิน ซึ่งมีแท่นไหว้ ตามแต่ละแห่งออกแบบ แต่หลักปรัชญาแนวคิดคือ การไหว้ฟ้าดิน เริ่มจากศาลเจ้าเป็นส่วนใหญ่ในระยะเริ่มต้น มีบางแห่งนำเอา เฮียห้วย (ขี้ฐป) มาจากเมืองจีนซึ่งนำมาบูชาเป็นการส่วนตัว บางส่วนก็รวบรวมเก็บไว้ส่วนตัว ต่อมามีความสำเร็จ มีผู้มาเคารพ บางแห่งเกิดจากความศรัทธาของบุคคล เช่น ทีตี่ (ฟ้าดิน) มี 4 มุมเมือง ทีตี่ เป็นสถานที่ไม่มีองค์เทพเจ้า เฉพาะไหว้ฟ้าดิน มีขนาดเล็ก มีเพียงแท่นไหว้ฟ้าดิน (คล้ายๆ ศาลเมืองของไทย) 4 มุมเมืองของชลบุรี เช่น ที่บ้านสวนมีประมาณ 70 กว่าปี สันนิษฐานว่า เริ่มมีมาพร้อมกับชาวจีนโพ้นทะเลที่อพยพเข้ามา ตั้งชุมชนในอำเภอเมืองชลบุรี

ชลบุรี มี 4 แห่ง

- 1) ที่ตี่บ้านสวนซอย 1
- 2) ที่ตี่สี่แยกพนัสนิคม ซอย เขาน้อย
- 3) ที่ตี่สะพานศาลเจ้า (หน้าโรงน้ำปลาทั่งซังฮะ) ฮกเกี๊ยน
- 4) ที่ตี่สะพานหลวง

2. แนวคิดการกำเนิดอาคารสิ่งก่อสร้างศาลเจ้า

ในระยะเริ่มต้นบางแห่งนำเอาเฮียห้วย (ขี้ธูป) กระถางธูป หรือผงขี้เถ้าธูป มาจากเมืองจีน หรือจากศาลเจ้าใหญ่ นำมาบูชา แล้วก็พัฒนาเริ่มจากศาลเจ้าขนาดเล็ก หลังคามุงจากมาเป็น โครงสร้างไม้ จนพัฒนามาเป็นอาคารทรงตึก ก่ออิฐถือปูน ตกแต่งสวยงาม ลักษณะของศาลเจ้า เป็นสถาปัตยกรรมสกุลช่าง แต้จิ๋ว แบบ ซี่เตี้ยมกิม (สี่ตำแหน่งทอง) ภาพภายในและภายนอก ของศาลเจ้าเล่งบ๊วยเอี๊ยะศาลเจ้าในปัจจุบันเป็นศาลสร้างใหม่ ตลอดจนมีการบูรณะ เป็นศาลที่ชาวจีนแต้จิ๋วในชลบุรีซึ่งมีความ ศรัทธาอย่างแรงกล้า มีกำลังทรัพย์มากพอ ร่วมกันวางแผนมี การกำหนดพื้นที่ก่อสร้างอาคารที่เป็นรูปแบบของศาลเจ้าและ ได้อัญเชิญเทพเจ้าประดิษฐานเพื่อกราบไหว้เคารพเป็นกลุ่มเทพ ที่มีชื่อมีความ สำคัญ มีตำนานในประวัติศาสตร์ของจีน โดยแบ่ง ดังนี้

กลุ่มที่ 1 องค์ที่มีชื่อเรียกเฉพาะตัวเช่น ซำม่วงเอี๊ย กวนอู **กลุ่มที่ 2** อาเนี้ย (เจ้าแม่) จะมีชื่อ เจ้าแม่กวนอิม เจ้าแม่ ทับทิม เจ้าแม่เฮียงเต็กเนี้ยอาเนี้ย หมายถึง เจ้าแม่ลือทงปิง เซียนซือ ซาไท้จื้อ โป๊ยเซียน มีประวัติตำนาน

กลุ่มที่ 3 มีตำแหน่งไม่มีชื่อ ตามหัวไร่ปลายนา กลุ่มแป๊ะกง ไม่มีชื่อเฉพาะ แต่งตั้งดูแลปกปักรักษาระดับชาวบ้าน คนยากจน คำว่า แป๊ะกง เป็นชื่อตำแหน่ง (นายอำเภอ) ซึ่งไม่มีชื่อเฉพาะ เริ่มในชนบทเล็กๆ เต็กแป๊ะกง กลางๆ กำเทียงใต้ตี เป็นชื่อ ตำแหน่งการแบ่งระดับแป๊ะกง

- 1. เต็กแปะ (ปลัด)
- 2. เจี่ยง กว่า แป๊ะ กง
- 3. กำเทียงใต้ตี่ (นายอำเภอ) เช่น กลุ่มแป๊ะกง ตั้งขึ้น ตามหัวไร่ปลายนา แต่งตั้งดูแลปกปักรักษาบ้านคนยากจน ศาลเจ้าส่วนใหญ่ มีการอัญเชิญติดตั้งรูปเคารพแป๊ะกงไว้ ภายในศาลปุ่นเถ่ากง เป็นชื่อที่เรียกตามภาษาจีนแต้จิ๋ว ส่วนจีนกลางเรียกว่า เปิ่นโถวกง เป็นเทพเจ้าที่พบในเมืองไทย เป็นโถวกง และ ต้าเป๋อกง เป็นเทพองค์เดียวกัน เป็นเทพ ที่นักเดินเรือ ในสมัยราชวงศ์ซ่ง (ซ้อง) กราบไหว้กัน โดยมี ชื่อเดิมว่า "โตวกง" ชื่อดังกล่าวเป็นเพียงตำแหน่ง เทพผู้ดำรง ตำแหน่งนี้ จะแตกต่างกันไปตามบุคคล เวลา และสถานที่ ผู้ดำรงตำแหน่งนี้ จะเป็นใครไม่อาจจะทราบได้ หรืออาจจะเป็น เพียงสัญลักษณ์ของบรรพบุรุษของชาวจีน โพ้นทะเลเท่านั้น ก็ได้ คำว่า เปิ่นโถว ซึ่งหมายถึง เปิ่นตี้ หรือที่ดั้งเดิม หรือโถวม่ ซึ่งแปลว่าหัวหน้าในสถานที่นั้นๆ บางคนเรียกย่อๆ ว่า ตี้โถว ในสมัยก่อนเมื่อผู้เป็นใหญ่ในเขตนั้นๆ หรือผู้นำในเขตอื่นๆ ได้ทำคุณประโยชน์ให้แก่เขตปกครองมากมาย เมื่อตายไปแล้ว ก็ถูกยกย่องให้เป็นเทพ จึงเรียกว่า เป็นโถวกง ซึ่งหมายความว่า ผู้เป็นใหญ่แห่งเขตนั้นๆ มีหน้าที่ดูแลรับผิดชอบปกครองรักษา หรืออีกลักษณะหนึ่งคือรูปเคารพของเทพ ปุนเถ่ากง หรือปุนเถ่าม่า เทพองค์นี้มีลักษณะของรูปเคารพ ที่ไม่เหมือนกันในทุกศาลเจ้า เช่น มีทั้งที่แต่งกาย แบบขุนนางฝ่ายบุ๋น บ้างก็แต่งกายแบบ ขุนนางฝ่ายบู๊ มีหนวด มือขวาถือหลู่ยี่ มือซ้ายถือก้อนทอง เป็นต้น เล่าปูนเถ้ากง หรือ ปึงเถ้ากงปูนเถ้ากง ในภาษาแต้จิ๋วนั้น หมายถึง "ชุมชนดั้งเดิม" ดังนั้น เล่าปูนเถ้ากง จึงหมายถึง "เทพเจ้าที่คุ้มครองรักษาชุมชนดั้งเดิม หรือก็คือเจ้าที่ของ ท้องถิ่นนั้นๆ"

เทพประธานของศาลแห่งนี้ คือ เทพปูนเถ้ากง ตาม ความเชื่อโบราณเชื่อว่า แต่ละท้องที่มีเทพประจำ ชาวแต้จิ๋วเรียก โดยทั่วไปว่า "ตี่เถ่าเล่าเอี๊ย" หรือ "เทพผู้เป็นใหญ่ ณ ที่นั้น" ไม่ว่าชาวจีนจะอพยพไปอยู่ที่ใดก็ยังยึดมั่นความเชื่อนี้อยู่ จึง ได้แกะสลักรูปเคารพของเทพตี่เถ่าเล่าเอี้ยจากไม้ขึ้นมาเพื่อ เคารพบูชา ภายหลังเรียกอย่างง่ายๆ ว่า "ปูนเถ้ากง" "คนที่มาไหว้ ส่วนมากขอในเรื่องทั่วๆ ไป ไม่ได้เฉพาะเจาะจง ส่วนมากจะขอให้ ท่านคุ้มครอง สุขภาพดี งานการค้ารุ่งเรือง" การสร้างสรรค์ รูปเทพเจ้ามีทั้งเทคนิคการหล่อสำริด ปูนปั้นเขียนสี เซรามิก การแกะสลักไม้เขียนสีสวมใส่ประดับเสื้อผ้าเครื่องทรงเสื้อผ้า แบบประเพณีการไหว้คนที่มีที่ทางเยอะๆ จะมากราบไหว้เพื่อ ให้ท่านปกปักรักษาที่ดิน ดูแลที่ดิน หรืออาณาบริเวณ คอย ปกป้องคุ้มครองคนในบ้านให้รุ่มเย็นเป็นสุขและปลอดภัย

ในตลาดสด ส่วนมากจะตั้งเทพเปิ่นโถวกงไว เป็น เทพประธาน หากไม่ตั้งเปิ่นโถวกงไว้เป็นเทพประธานในศาล ก็ต้องตั้งเป็นเทพชั้นรองเพื่อจะได้ช่วยปกป้องความร่มเย็นและ การค้าเจริญรุ่งเรื่อง คนจีนฮกเกี้ยนมักจะอัญเชิญท่านไว้ที่หิ้ง เพื่อกราบไหว้ ส่วนคนจีนแต้จิ๋วจะนิยมอัญเชิญท่านไว้ที่หิ้งบนพื้น เพราะถือว่าท่านเป็นเทพเจ้าที่ ในการบูชาเจ้าที่ของแต่ละบ้าน อาจมีรายละเอียดต่างกันนิดหน่อยแล้วแต่คนนิยม เช่น บางบ้าน นิยมบูชาดอกไม้สด มาลัย บางบ้านต้องมีต้นกวนอิม ปักแจกัน ไว้ประจำที่กระถางธูปนิยมมีกิมฮวย (จินฮวา) ประดับ แต่ใน กระถางธูปบางบ้านนิยมใส่ทรายหรือข้าวสารที่กระถางธูป บางบ้าน ใส่เป็นโหงวเจ้งจี้ (อู่จ่งจือ) หรือ เมล็ดทั้งห้า คือข้าวเปลือก ข้าวสารข้าวเหนียวแดง เมล็ดถั่วเขียว เมล็ดถั่วแดง นอกจากนี้ ก็อาจมีของบูชาที่มีความหมายเป็นมงคล เช่น ฟักทอง ฟักเงิน สับปะรด เงิน ทอง ฯลฯ แล้วก็มีของสดบูชา เช่น น้ำชา 5 ที่ เหล้าขาว 5 ที่ มะพร้าวอ่อน ส้ม บางบ้านไหว้ธูป 5 ดอก ลึกๆ แล้วการบูชาเจ้าที่คือการไหว้ธาตุทั้งห้า คือ ธาตุทอง ดิน ไม้ น้ำ ไฟปางหรือลักษณะรูปเคารพของเทพ ปุนเถ่ากง หรือ ปุนเถ่าม่า เทพองค์นี้มีลักษณะของรูปเคารพ ที่ไม่เหมือนกัน ในทุกศาลเจ้า เช่น มีทั้งที่แต่งกายแบบขุนนางฝ่ายบุ๋น บ้างก็ แต่งกายแบบขุนนางฝ่ายบู๊ มีหนวด มือขวาถือหลู่ยี่ มือซ้ายถือ ก้อนทอง เป็นต้น เล่าปูนเถ้ากง หรือ ปึงเถ้ากง

การกำหนดผังการวางรูปเคารพภายในบริเวณศาลเจ้า รูปแบบการวางและการเข้ากราบไหว้ การวางผังภายในศาลเจ้า เริ่มตั้งแต่

- 1. องค์ประธาน มักจะเรียกตามชื่อศาลเจ้านั้นๆ เช่น องค์ซาไท้จื้อ ซำอ่วงเอี๊ย (กลุ่มเทพที่ชื่อตาม ตำนาน) ภายใน ศาลก็จะมีที่ตี่ใหว้ฟ้าดินของศาล
- 2. ทีตี่ ส่วนใหญ่ตั้งอยู่หน้าศาลเจ้า หันหน้าเข้าองค์ประธาน บางแห่งก็อยู่ชั้น 2

- 3. แป๊ะกงของศาล เพื่อควบคุมดูแลพื้นที่ภายในบ้านคน ทั่วไปก็ใช้ ตี่จู่เอี๊ย
- 4. ศาลเจ้าที่มีชั้น 2 องค์เทพที่ต้องอยู่ชั้นบนมี องค์โป๊ยเซียน โป๊ยจุงเซียงฮุก เทพนาจา ลือทงปิง

ศาสนสถานจีนในชลบุรี

1.ศาลเจ้าจีน ชื่อของศาลเจ้า ไท้ถ้าลงท้ายด้วย ไท้ = สอง ไท้จื้ออ้วงเม่งเก็ง ซำเต็กไท้ ไท้ = เทวสถานซำเต็ก = ไตรคุณธรรม ที่ตั้ง สมาคม ซำ = สาม เต็ก = คุณธรรมอ้วงเม้ง ชื่อ เก็ง = ศาลเจ้า เม้งเม้ง = สมาคมเครือ พุทธมามาก สงเคราะห์มีสองชั้น ลงด้วย ไท้ เกาะ จะต้องมีชั้นสอง ไม่ตั้งพื้นชั้นล่าง ซึ่งก็คือ กลุ่มเทพโป๊ยเซียน ฮุค นาจา (อยู่ในกลุ่มเทพมีชื่อ)

ความเชื่อเรื่องวางผัง ประตูด้านข้างฝั่งซ้าย เล้ง (มังกร) ขวาของเทพ เสือ รูปปูนปั้นประตูมังกร ประตูเสือ จะมีรูป หรือไม่มี ก็ได้ แต่ต้องติดทั้งสองประตู โดยมองด้านทิศของเทพเป็นหลัก ชาวจีนเชื่อว่า ด้านซ้ายเป็นใหญ่

ส่วนแท่นเครื่องประดับแท่น ไม้แกะ จะนิยมไม้แกะสลัก โดยหยุนหนาน แต้จิ๋ว กวางตุ้ง ฮกเกี้ยน จะตกแต่ง ปักกิ่งจะเรียบ ฉากหลัง แป๊ะกง มักจะเป็นรูปเสือ ถ้าเป็นเทพองค์อื่นก็แล้วแต่ ช่างออกแบบ

ด้านหน้าเป็นรูปมังกรประตูหน้า องค์เทพคุ้มครอง ที่บานประตู ในตำนาน ฉิงทหารเอกของจีนสมัยโบราณ ในตำนาน บริเวณประตู มีธูปปักสองข้างตรงประตูบ้าน บูชาเทพ ที่ประตู องค์รักษ์เฝ้าประตูในตำนาน ภายในศาลเจ้ายังมีข้อความ ภาษาจีนป้ายใหญ่ ชื่อศาลเจ้าประตูเล็ก ด้านหน้า 2 ประตู ภาษาจีน เป็นตกแต่งตามเสา สัจธรรม คุณธรรม คำสอนคุณธรรม เผยแพร่ ทุกสารทิศดอกบัว แห่งความดี เจริญเติบโต เบ่งบานทั่ว ภาคใต้ (ประเทศไทย คือ ภาคตอนใต้ของจีน) ตามเสา (ตุ้ยเลี้ยง) ต้องเขียนสองข้าง เขียนในเสา เล่นภาษาอักษร ภาษาจีน กลอน กวี มีซ้ายขวา เน้นความสมดุล (ตุ่ย = คุ่) (เลี้ยง = สัมพันธ์ต่อเนื่อง) ถ้าคำอยู่คู่กัน อ่าน ตุ้ยเลี้ยง แต่ถ้าคำเดียวออกเสียง ตุ่ย งานมงคล ปีใหม่ ขึ้นบ้านใหม่ จะใช้คำภาษาเขียน ผ้าห้อย เป็นการเล่นอักษร

2.โรงเจ โดยคติของชาวจีน ถือว่า ศาลเจ้า เนื่องจาก รูปเคารพจะเป็นพระพุทธเจ้านิกายของจีนทั้งหินยานและ มหายาน ส่วนใหญ่จะตั้ง 9 องค์ โรงเจในชลบุรี เก่าแก่ที่สุด ที่ถนนเจตน์จำนง มีอายุ 110 ปี

3. กลุ่มวัดจีน ในชลบุรี

- 3.1 วัดเทพพุทธาราม ใกล้เฉลิมไทย (เซียนฮุคยี่) เซียน (เทพฮุค) พระพุทธ ยี่ (วัด)
- 3.2 วัดโพธิทัตตาราม ศรีราชา ในตัวเมือง โพว เต็ก ยี่ วัดโพวเต็ก เต็ก ความดีคุณธรรม เข้าไปในวัดมี องค์ประธาน 3 องค์ พระยูไล เซ็กเกีย พระพุทธเจ้า ปัจจุบัน (องค์กลาง) องค์ซ้าย ออหนี่ท่อฮุค (อมิตตะพุทธ)อดีตองค์ขวา เอี้ยชื่อฮุค เอี่ย ถือขวดยา พระพุทธเจ้า อดีต ซีไต่เที่ยวฮ้วงด้านข้าง 4 (ท้าวกุ มีแท่นหน้าประธาน หันออก พระยิ้ม พระสังฆจาย พระพุทธเจ้าพระโพธิสัตว์อวโลกิเตศวร หันเข้า พระรักษาคุ้มครองวัด ศาลเจ้า องค์ประธาน อยู่ข้าง มีกวนอิม ชาวจีนถือว่าเป็นผู้ชาย เป็นพระเจดีย์ แล้วแต่จะสร้างวัด ไม่มีทีตี่

การวิเคราะห์คุณค่า ความสำคัญและบทบาทของศาลเจ้าจีน

ในการสืบสานอนุรักษ์ ประเพณีการเคารพกราบไหว้ ศาลเจ้าจีน ผู้มีบทบาทในการสร้างศาลเจ้า ได้แก่ ผู้บริจาค ผู้สนับสนุน ผู้นำการบริหารงานศาลเจ้า ส่วนโครงสร้างการบริหาร ศาลเจ้า จะดำเนินการโดยคณะกรรมการศาลเจ้าหรือกรรมการ บริหารมูลนิธิการส่งเสริมกิจกรรมศาลเจ้า ซึ่งเป็นผู้มีบารมีร่ำรวย สังคมยอมรับ ตระกูลเก่าแก่ และในการสร้างศาลเจ้านั้น ผู้บริจาค จะเป็นผู้มีจิตศรัทธา เลื่อมใส ร่ำรวยจากการทำธุรกิจและ เสียสละเงินเพื่อสร้างกุศลบุญใหญ่ โดยการสร้างศาลเจ้า ผู้สนับสนุนมักจะเป็นผู้นำ นักปกครองท้องถิ่น นักการเมือง นายกองค์การบริหารส่วนจังหวัด ผู้ว่าราชการจังหวัด นายอำเภอ นายกเทศมนตรี คณะผู้บริหารเทศบาล ประธานคณะกรรมการ ศาลเจ้า ประธานชมรมประธานมูลนิธิ สมาคม ประชาชน ในชุมชนและผู้เลื่อมใสทั่วไป

ด้านคุณค่า การแฝงคำสอนข้อความภาษาจีนตาม ป้ายใหญ่ ชื่อศาลเจ้า ประตูเล็ก ด้านหน้า 2 ประตู ภาษาจีน เป็น ศิลปะการตกแต่งตามเสา งดงามด้วยสีและลวดลายแบบจีน ความหมายแฝงเน้นสัจธรรมคุณธรรมคำสอนคุณธรรม เผยแพร่ หลักความดีงาม

ดอกบัวทุกสารทิศในภาพเขียนเป็นดอกไม้แห่งพุทธบูชา แห่งความดีความงาม ความเจริญเติบโต เบ่งบานทั่ว ตามเสา (ตุ้ยเลี้ยง) ต้องเขียนสองข้าง เขียนในเสา เล่นภาษาอักษร ภาษาจีน กลอน บทกวี มีซ้ายขวา เน้นความสมดุล (ตุ่ย -คู่) (เลี้ยง -สัมพันธ์ต่อเนื่อง) ถ้าคำอยู่คู่กัน อ่าน ตุ้ยเลี้ยง แต่ถ้าคำเดียว ออกเสียง ตุ่ย งานมงคลงาน ปีใหม่ ขึ้นบ้านใหม่ เทศกาล จะใช้ คำภาษาเขียน ผ้าห้อยตกแต่ง เป็นการเล่นอักษรเล่นคำเพื่อ การอวยพรและความเป็นสิริมงคลการเตือนความจำความใฝ่ดี ซื่อสัตย์

ข้อเสนอแนะและแนวทางการอนุรักษ์

ศาลเจ้าจีนพื้นที่ลุ่มน้ำ บางปลาสร้อย บางประกง มีคุณ ทางการศึกษาสถาปัตยกรรม และคุณค่าทางศิลปกรรม การเป็น สถานที่ท่องเที่ยวสำคัญในกลุ่มการท่องเที่ยวเชิงประวัติศาสตร์ วัฒนธรรม กลุ่มศาลเจ้าจีนแต้จิ๋ว ที่คนบางปลาสร้อย อำเภอ เมืองชลบุรีเรียกกันว่าหน้าเก๋งถนนพระยาสัจจาเข้าสู่วชิรปราการ อยู่ระหว่างตลาดบนและตลาดล่าง เป็นสถาปัตยกรรมที่มีคุณค่า ควรแก่การอนุรักษ์ เนื่องจากศาลเจ้า เป็นโบราณสถานสำคัญ ที่ชุมชนประชาชนยังมีการเข้าไปกราบไหว้ตลอด

จากการสำรวจเก็บข้อมูลภาคสนามไปไม่สะดวก คนเริ่ม เสื่อมความนิยมทำให้ทราบว่าศาลเจ้าบางแห่งมีความเก่าแก่ สภาพทรุดโทรมถูกทิ้งร้าง การเดินทางเข้าไปไม่สะดวกจึงควร ต้องมีการเสนอเพื่อเป็นรูปแบบแนวทางการอนุรักษ์ที่มีความ เหมาะสมโดยเน้นอนุรักษ์มากกว่าพัฒนาสร้างใหม่เพราะ ศาลเจ้ายุคนี้ถือเป็นสถาปัตยกรรมที่มีคุณค่าทางศิลปกรรม อย่างมากซึ่งไม่สามารถสร้างทดแทนขึ้นใหม่ได้เป็นการ รักษาคงสภาพเดิมและฟื้นฟูซ่อมแซมปรับปรุงส่วนที่เสียหาย ไม่เปลี่ยนแปลงรูปแบบลักษณะจากการใช้งานในอดีตให้มีการ พัฒนาปรับสภาพแวดล้อมอยู่ในขอบเขตไม่ให้เกิดผลเสีย ภูมิทัศน์ต่ออาคารศาลเจ้าเก่า

แนวทางการอนุรักษ์ศาลเจ้า ควรมีการรวบรวมดำเนินการ ขึ้นทะเบียนศาลเจ้าเก่าที่ถูกทิ้งล้างทรุดโทรมมีคุณค่าสูงเป็น โบราณสถานตรวจสภาพและดำเนินงานอนุรักษ์ศาลเจ้าโดย ต้องรักษาองค์ประกอบสำคัญของศาลเจ้า คือ รูปแบบทาง สถาปัตยกรรม การวางผังบริเวณ ที่ว่าง องค์รูปเคารพ เทพประธาน ศิลปกรรมตกแต่งอาคารสัญลักษณ์ รูปจิตรกรรม ประติมากรรม ประดับเพื่อความสวยงามเพื่อสิริมงคล บรรยากาศอันศักดิ์สิทธิ์ เพื่อพิธีกรรมทางศาสนา สร้างความเข้าใจและจิตสำนึก ทัศนคติ ที่ถูกต้องต่อคุณค่าของโบราณสถานการอนุรักษ์ ต่อกรรมการ ศาลเจ้าและประชาชนชุมชนใกล้เคียง ผู้สักการะ ยังมีการเสนอ

ให้องค์กรท้องถิ่นจัดตั้งฝ่ายทะเบียนการดูแลงานอนุรักษ์ และ พัฒนาด้านข้อมูลความรู้ของศาลเจ้าในท้องถิ่นศาลเจ้าจีนในพื้นที่ ลุ่มน้ำ บางปลาสร้อย - บางปะกง การวางผังทางสถาปัตยกรรม ส่งเสริมงบประมาณการบริหารจัดการศาลเจ้าที่ขาดเงินทุน ศึกษาพัฒนาในเรื่องข้อมูลความรู้วิชาช่างสถาปัตยกรรมและ ศิลปกรรมจีนต่อไป

บรรณานุกรม

กุลศิริ อรุณภาคย์, ศาลเจ้า ศาลจีนในกรุงเทพฯ (2553) กรุงเทพฯ: มิวเซียมเพรส.

จิตรา ก่อนันทเกียรติ. (2557). คู่มือไหว้เจ้ายุคใหม่ ไหว้อย่างไรให้โชคดี (พิมพ์ครั้งที่ 3). กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์จิตรา.

ดนัย ผลึกมณฑล (2556). เอกสารประกอบการบรรยาย เรียนรู้สถาปัตยกรรมจีนและลายประดับผ่านศาลเจ้าจีนย่านเยาวราช. กรุงเทพฯ: ศูนย์แต้จิ๋ววิทยา, มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ วิทยาเขตยศเส.

ถาวร สิกขโกศล. (2557). เทศกาลจีนและการเช่นใหว้. กรุงเทพฯ: มติชน.

ธีรชัย ทองธรรมชาติ. (2553). รวมเรื่อง "เมืองชล". กรุงเทพฯ: บริษัทพันนาบรรจุภัณฑ์จำกัด.

นวรัตน์ ภักดีคำ. (2553). เทพเจ้าและสิ่งศักดิ์สิทธิ์จีน. กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์อมรินทร์.

บุญเดิม พันรอบ 2556 วัฒนธรรมจีนที่ศาลเจ้าในภาคตะวันออก. ชลบุรี .ทุนสนับสนุนการวิจัยคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา .

ปิยะแสง จันทรวงศไพศาล.(2552). 108 สัญลักษณ์จีน. กรุงเทพฯ: ซีเอ็ดยูเคชั่น.

พีระ เทพพิทักษ์ และคณะ. (2537). ปูมเมืองฉะเชิงเทรา. กรุงเทพฯ: แคนคิด มีเดีย.

ภารดี มหาขันธ์, นันท์ชญา มหาขันธ์. (2553). ตระกูลแซ่ในจังหวัดชลบุรี: วิถีและพลังชลบุรี: คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.

มารุต อัมรานนท์ สมาน สรรพศรี. (2541). ข้อมูลสิ่งแวดล้อมทางศิลปกรรมจังหวัดชลบุรี ศูนย์วัฒนธรรมจังหวัดชลบุรี. กรุงเทพฯ: เลี่ยงเชียง

วันทิพย์ สินสูงสุด. (2536). จีน-เทศกาลและวันสำคัญ. กรุงเทพฯ: สายใจ.

วัลภา บุรุษพัฒน์. (2517). ชาวจีนในประเทศไทย. กรุงเทพฯ: พิทยาอินเตอร์เนชั่นแนล.

สมาน สรรพศรี.(2556) โครงการวิจัย "การศึกษาศาลเจ้าจีนในจังหวัดชลบุรี คติ ความคิด ความเชื่อ กำเนิดและพัฒนาการ" ได้รับทุน สนับสนุนจากคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.

เสถียร โพธินันทะ.(2543) กระแสพุทธธรรมฝ่ายมหายาน. กรุงเทพ: โรงพิมพ์มหามกุฏราชวิทยาลัย.

อรรคพล สาตุ้ม. (2545). "ประวัติศาสตร์ความสัมพันธ์ชาวจีนกับผู้ปกครองความเชื่อพิธีกรรมในศาลเจ้าจีนจังหวัดเชียงใหม่" ศิลปวัฒนธรรม. ฉบับที่ 268 วันที่ 1 กุมภาพันธ์ 2545



สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น: ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

Vernacular architecture: A Reflections cultural landscape and local lifestyle of Bang-plasoi Community

💠 ภูวษา เรื่องชีวิน 💠

สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น: ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

Vernacular architecture: A Reflections cultural landscape and local lifestyle of Bang-plasoi Community ง ภูวษา เรื่องชีวิน¹

บทคัดย่อ

เรือนถือเป็นหนึ่งในปัจจัยสำคัญของการอยู่อาศัย รูปแบบ ของเรือน ในชุมชนจึงมีความแตกต่างตามพื้นที่ตั้งซึ่งมีเหตุปัจจัย มาจากลักษณะทางภูมิศาสตร์ และบริบททางสังคม งานวิจัยเรื่อง สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น:ภาพสะท้อนภูมิวัฒนธรรม และวิถีชุมชน ลุ่มน้ำบางปลาสร้อย เป็นการศึกษารูปแบบสถาปัตยกรรมผ่าน บริบทวิถีทางสังคมในชุมชนถึงลักษณะของเรือนอยู่อาศัย จากการ เข้ามาตั้งถิ่นฐานของผู้คนในอดีตความสัมพันธ์และการปรับตัว ของผู้คน และเสนอแนะแนวทางในการฟื้นฟูอนุรักษ์เพื่อการ ดำรงอยู่ของรูปแบบสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่นในชุมชน

จากการใช้ประโยชน์ของเรือนที่สามารถตอบรับต่อวิถีชีวิต และการปรับตัวของชุมชน ในชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย สามารถ แบ่งรูปแบบของเรือนที่ปรากฏตามรูปแบบลักษณะ ได้แก่ เรือนไทย เรือนชาวจีน เรือนแถว และเรือนริมน้ำ โดยเรือน แต่ละแบบนี้มีลักษณะเฉพาะที่สัมพันธ์กับสภาพแวดล้อม และ วัฒนธรรมท้องถิ่นชุมชนสังคม รวมไปถึงบริบทด้านทางการค้า โดยเฉพาะการคมนาคมส่งผลต่อความเปลี่ยนไปของชุมชน ทั้งวิถีชีวิตและการปรับเปลี่ยนของสภาพพื้นที่อยู่อาศัย โดย ้บ้านเรือนที่ปรากฏจากโครงสร้างของงานสถาปัตยกรรมนั้น มีการผสมผสาน ระหว่างแบบอย่างเรือนดั้งเดิมกับความทันสมัย จากการปรับประยุกต์การเลือกใช้วัสดุ ผสานกับภูมิปัญญาท้องถิ่น รวมทั้งการวางผังพื้นที่เพื่อประโยชน์ใช้สอยที่เปลี่ยนแปลงไป ซึ่งมาจากหลายปัจจัย อาทิ สภาพภูมิอากาศ เศรษฐกิจ การพัฒนา พื้นที่จากการปกครองของรัฐ การโยกย้ายถิ่นฐานของผู้คน ที่อยู่อาศัย โดยเฉพาะการเข้ามาทำงานของคนต่างถิ่น ดังนั้น การให้ความสำคัญในเรื่องของการฟื้นฟูและสร้างจิตสำนึก ความรู้สึกหวงแหนรักษา รวมทั้งการถ่ายทอดความรู้ในบริบท ท้องถิ่นแบบดั้งเดิมจึงเป็นแนวทางที่เสนอแนะเพื่อสร้างความ เข้าใจร่วมกันให้กับชุมชน โดยเริ่มผู้นำที่มีบทบาทและการใช้ชุมชน เป็นศูนย์กลาง เพื่อสะท้อนภูมิวัฒนธรรมจากภายในสู่ภายนอก

คำสำคัญ : เรือนพื้นถิ่น, ภูมิวัฒนธรรม, วิถีชุมชน, ชุมชน ลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

¹ อาจารย์ประจำสาขาการบริหารศิลปและวัฒนธรรม คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

Abstract

Housing is one of the key factors of living. One of the factors that impacts to the house style is location of community, the factor of geography, different culture, lifestyle, trade routes and transport. Vernacular architecture: A Reflections cultural landscape and local lifestyle of Bang-plasoi Community which is a study of the characteristic style of home and vernacular house, built in the past and still appear in the community area at present. The house can be classified by style and divided into categories as the following: Thai House, Chinese House, Row House, and Waterfront House. Each house has unique relationship with the environment, local culture and lifestyles which can reflect to a social structure, economic, career, religious, and beliefs of the residents in the community.

According to current social development, the context surrounding the community has been changed and adjusted following style of life and living including structure and characteristics of the architecture. Therefore, the structural form of houses is more integration and applied methods; especially, the economic factor, the development of the area from the rule of the State, the migration, a change of people in the area, and the work of the native people become an important perspective of conservation which are caused by treating the traditional architectural styles as unimportant issues.

Therefore, this study aims to connect the architectural styles through their social context of the community to reflect the nature of residential housing, the relationship of local people including restorative treatment guidelines, the concept of conservation and the sustainability of the model in the vernacular architecture house which can remain and be able to respond the way of life of the community in the present.

Keywords: Vernacular, Cultural Landscape, Local Lifestly, Bang-plasoi Community

ที่มาและความสำคัญ

ในการศึกษาข้อมูลตั้งถิ่นฐานของชุมชนบริเวณ ชายฝั่งทะเลบางปลาสร้อย พบว่ามีการถ่ายทอดข้อมลเชิงวัฒนธรรม ออกมาหลากหลายบริบท ในมิติต่าง ๆ ไม่ว่าจะเป็นการศึกษาจาก หลักฐานเอกสารโบราณ งานประพันธ์ด้านวรรณกรรม และหนังสือ การบันทึกเรื่องราวในอดีต รวมถึงการศึกษาข้อมูลพื้นถิ่น ศึกษา ความเป็นอยู่ของชุมชนในพื้นที่ซึ่งทำให้ทราบเบื้องต้นว่า ชุมชน ริมฝั่งทะเลบางปลาสร้อย นอกจากจะมีชาวไทยอาศัยอยู่แล้วยัง มีชุมชนจีนซึ่งอพยพและเข้ามาตั้งรกรากถิ่นฐานจนเป็นชุมชน ขนาดใหญ่ โดยส่วนใหญ่มีเชื้อสายแต้จิ๋ว ซึ่งมีความเชี่ยวชาญด้าน การค้าและมีบทบาทสำคัญในด้านเศรษฐกิจ ประมงอุตสาหกรรม เกษตรกรรม อีกทั้งมีรูปแบบวิถีชีวิตสัมพันธ์กับชาวไทยซึ่งเป็น ชุมชนดั้งเดิมริมน้ำ จนเกิดการผสมผสานทางด้านเชื้อชาติ และขยับขยายชุมชนจนกลายเป็นย่านการค้าที่อาจกล่าวได้ว่า เมืองชลบุรีกลายเป็นย่านชุมชนจีนที่ใหญ่ที่สุดในภาคตะวันออก

ด้วยความเป็นชุมชนใหญ่ที่มีการอยู่ร่วมกันเป็นกลุ่ม ทั้งคนจีนและคนไทย มีการปลูกสร้างบ้านเรือนในบริเวณเดียวกัน ดังนั้นบ้านเรือนจึงมีการถ่ายทอดลักษณะสำคัญทางวัฒนธรรม ของเรือนพื้นถิ่นในด้านเชิงช่างของงานสถาปัตยกรรมที่มีลักษณะ เป็นเอกลักษณ์ การสร้างสรรค์รูปแบบจากวัฒนธรรมเดิมด้วย ภูมิปัญญาท้องถิ่น การเลือกใช้วัสดุในพื้นที่ และตำแหน่งการ วางผัง ทิศทางการสร้างซึ่งเชื่อมโยงแนวคิดในการอยู่อาศัย ร่วมกับปัจจัยความเป็นไปของสภาพแวดล้อมและธรรมชาติ บ้านเรือนในชมชนจึงมีความสอดคล้องสัมพันธ์กับวิถีการ ดำรงอยู่ คติ แนวคิด การอยู่อาศัยในชีวิตประจำวัน และอาชีพ ของผู้คนในชุมชนเป็นหลัก

จากรูปแบบของสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่นในชุมชน บางปลาสร้อยที่เชื่อมโยงกับวัฒนธรรมการอยู่อาศัยของผู้คนนี้ สามารถสะท้อนถึงโครงสร้างทางสังคม เศรษฐกิจ อาชีพ ศาสนา ความเชื่อ ความสัมพันธ์ระหว่างชุมชน รวมไปถึงความเปลี่ยนแปลง ของสังคมกับแนวคิดสมัยใหม่จากบริบทรอบด้านที่เปลี่ยนไป ลักษณะของงานสถาปัตยกรรม บ้านเรือนเริ่มมีการผสมผสาน มีการปรับประยุกต์มากขึ้น เช่น เรือนริมทะเล มีการปลูกเรือน แบบยกพื้น เรือนสูง ในลักษณะรูปแบบบ้านริมน้ำของไทย ในอดีต มีการจอดเรือใต้ถุนบ้านเพื่อให้เอาเรือออกได้ง่ายยาม น้ำขึ้น หรือแม้แต่เรือนแถวริมถนนในบริเวณย่านการค้าของ ชุมชนจีน ที่มักปลูกเรียงกันภายใต้หลังคาคลุมตลอดแนวทางเดิน โดยมีการแบ่งสัดส่วนของห้องตามการใช้งานตามขนบอย่างไทย ในผังแบบจีน เป็นต้น

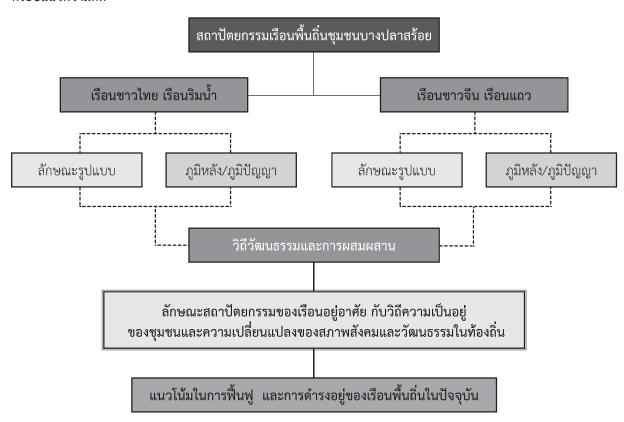
การศึกษางานวิจัยครั้งนี้ จึงเป็นการศึกษาวิเคราะห์รูปแบบ ของงานด้านสถาปัตยกรรมเรือนพื้นบ้านที่ปรากฏในอดีต ซึ่ง เป็นทั้งเรือนอาศัย และเรือนแถวสำหรับค้าขาย ในบริเวณของ ชุมชนบางปลาสร้อยโดยศึกษาจากภาพถ่ายเก่า เอกสารโบราณ หนังสือ และการบอกเล่าเรื่องราว เพื่อให้เห็นถึงรูปแบบโครงสร้าง ในด้านเชิงช่าง และการเชื่อมโยงวิถีชีวิตการอยู่อาศัยในชุมชน จากลักษณะโครงสร้างของสถาปัตยกรรม สะท้อนถึงความ สัมพันธ์อย่างต่อเนื่องของวิถีวัฒนธรรม การปรับตัวของชุมชน ด้านที่อยู่อาศัย และผลกระทบจากการพัฒนาเส้นทางคมนาคม และรูปแบบการค้า ทำให้รูปแบบสภาพบ้านเรือน โครงสร้าง ผังชุมชนมีการปรับเปลี่ยนด้วย ซึ่งจากการศึกษาร่องรอยของ วิถีชุมชน และการศึกษาแบบแผนเรือนที่ยังคงเหลือในปัจจุบัน สะท้อนความหลากหลาย ทั้งความกลมกลืน การผสมผสานทาง

วัฒนธรรม และนำไปสู่แนวคิดในการวิเคราะห์เพื่อการบูรณะ อนุรักษ์รวมไปถึงการดำรงอยู่ของวัฒนธรรมที่ส่งผลต่อการผลิตซ้ำ ในด้านโครงสร้างทางสถาปัตยกรรมของเรือนที่ประยุกต์ เพื่อให้ สอดคล้องกับวิถีชีวิตชุมชนที่เหมาะสมกับสังคมปัจจุบัน แต่ยังคง เห็นรากเหง้าของวิถีและแนวคิดแบบดั้งเดิมของวัฒนธรรมการ อยู่อาศัยให้เหมาะสมกับวิถีชีวิตของผู้คนได้อีกครั้ง จากเค้าโครง ที่คงเหลือและสืบเนื่องอยู่ในชุมชนมาถึงปัจจุบัน

วัตถุประสงค์

งานวิจัยนี้เป็นการศึกษารูปแบบเรือนพื้นถิ่นที่ปรากฏ ในอดีตของชุมชนบางปลาสร้อย และวิเคราะห์ความสัมพันธ์ ในงานสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่นที่ปรากฏกับการเชื่อมโยง วิถีชีวิตและและการดำรงอยู่ของผู้คน ในบริบทต่างๆ ของสังคม ปัจจุบัน และนำเสนอแนวโน้มการจัดการที่สอดคล้องต่อการฟื้นฟู และดำรงอยู่ของเรือนพื้นถิ่น

กรอบแนวความคิด



พื้นที่ทำงานวิจัย

บริเวณชุมชนเดิมเมืองบางปลาสร้อย ตั้งแต่สะพานศาลเจ้า มาจนจรดสะพานแดง ซึ่งมีบ้านเรือนบริเวณชุมชนถนนวชิรปราการ เป็นหลัก โดยสำรวจเริ่มจากสะพานด้านใต้สุดเรียงลำดับมาทางทิศเหนือดังต่อไปนี้

สะพานลาดวิถี	ศรีบัญญัติ	รัฐผดุง	บำรุงเขต	เจตประชา	ที่ฆามารค
ภาคมหันต์	จันทสถิตย์	พิทย์สถาน	บ้านลำพู	คูกำพล	กลป้อมค่าย
บ่ายพลนำ	สำราญราษฎร์	ชาติเดชา	ท่าเรือพลี	ศรีนิคม	ปฐมวัย
เกรียงไกรยุค	ขนิรันดร์	เสริมสันติ	อดิเรก	เอกวุฒิ	อุทยาน
ธารนที่	ปรีดารมน์	ชมสำราญ	ย่านโพธิ์ทอง	คลองสังเขป	เทพประสาท
ราชประสิทธิ์	จิตประสงค์	จงประสาน	เทศบาลสมมุติ	(เป็นสะพานสุด	กท้ายที่อยู่ในเขตเทศบาล) -

โดยมี ระยะเวลาในศึกษาชุมชน ช่วงระหว่างเดือน กันยายน 2558 – มีนาคม 2559

ผลที่คาดว่าจะได้รับ

งานวิจัยนี้นำมาซึ่งชุดความรู้ด้านรูปแบบลักษณะของ งานด้านสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น แบบดั้งเดิมบริเวณชุมชน บางปลาสร้อย โดยแสดงถึงความเชื่อมโยงของรูปแบบสถาปัตยกรรม ผ่านบริบททางสังคมเพื่อสะท้อนให้เห็นพัฒนาการชุมชนในอดีต ถึงปัจจุบัน รวมทั้งสภาพความเปลี่ยนแปลงของโครงสร้างทาง สถาปัตยกรรมที่มีความสัมพันธ์กับลักษณะของวิถีชีวิต และ บริบทต่างๆ ของสังคม วัฒนธรรมในชุมชนผ่านกระบวนการคิด และการวิเคราะห์แนวโน้มในทางการบูรณะและกระบวนการ รื้อฟื้นเพื่อการดำรงอยู่ของรูปแบบของสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น ที่สามารถประยุกต์ให้เข้ากับวิถีชีวิตของชุมชนในปัจจุบัน

จากอดีตถึงปัจจุบันของชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

จากสภาพภูมิประเทศบริเวณชุมชนบางปลาสร้อยมี ลักษณะเป็นที่ราบชายฝั่งทะเล ชายหาดมีความเว้าแหว่งและ เป็นที่ลุ่มต่ำน้ำทะเลท่วมถึง มีป่าชายเลนเล็กน้อย ตั้งอยู่ในเขต เทศบาลเมืองชลบุรี มีสภาพภูมิอากาศโดยทั่วไป เป็นแบบมรสุม เขตร้อน

ลุ่มน้ำบางปลาสร้อย จังหวัดชลบุรี ในปัจจุบันคือบริเวณ ชุมชนเดิม หรืออาจเรียกเป็น "ย่าน" เดิมของเมืองบางปลาสร้อย โดยครอบคลุมพื้นที่ตั้งแต่สะพานศาลเจ้า หรือซอยท่าเรือพลี มาจนถึงสะพานแดง หรือซอยคูกำพลในปัจจุบัน รวมไปถึงบริเวณ ชุมชนที่ตั้งอยู่บริเวณตามแนวด้านทิศตะวันตกของแนวถนน วชิรปราการ ซึ่งในอดีตมีการสร้างสะพานไม้ยื่นลงไปในทะเล อาจกล่าวได้ว่าเป็นบริเวณนี้เคยเป็นย่านชุมชนเมืองชลบุรีเก่า และย่านประวัติศาสตร์ที่สำคัญของเมือง ถึงแม้ในปัจจุบันได้มี การเปลี่ยนแปลงสภาพความเป็นอยู่ที่ไม่ได้มีลักษณะเช่นเดิม เหมือนในอดีต แต่ยังคงเหลือร่องรอยทางสถาปัตยกรรมพื้นถิ่น ที่แสดงให้เห็นวิถีชาวบางปลาสร้อย คือบ้านเรือนรุ่นโบราณ หลายหลังที่มีอายุราวร้อยปีลงมา หรือบางหลังอยู่ในช่วง 50-80 ซึ่งเรือนเหล่านี้ได้สะท้อนวิถีความเป็นอยู่และความเชื่ออัน ประกอบมาเป็นประวัติศาสตร์ช่วงหนึ่งของชลบุรี

ชุมชนบางปลาสร้อย มีลักษณะชุมชนแตกต่างจาก หัวเมืองอื่นๆ ที่ส่วนใหญ่มักสร้างบ้านเรือนอยู่บนพื้นดิน แต่พื้นที่ ของบางปลาสร้อยนั้น บ้านเมืองส่วนใหญ่ถูกสร้างล้ำเข้าไปในทะเล โดยมีบริเวณชุมชนบ้านทะเลที่หนาแน่น เนื่องจากบริเวณพื้นที่ ดินเลนแถบนี้เป็นที่เกิดของสัตว์ทะเลและเหมาะแก่การทำอาชีพ ประมง ชาวบ้านจึงต้องสร้างที่พักอาศัยในทะเลเพื่อความสะดวก ในการประกอบอาชีพ อีกทั้งในอดีต ชายทะเลถือเป็นที่ว่างเปล่า



ภาพที่ 1 สภาพบ้านเรือนย่านบางปลาสร้อยบริเวณชุมชนท่าเรือพลีในอดีต เมื่อ 40 ปีที่แล้ว

(ที่มา: http://www.manager.co.th/Local/ViewNews.aspx?NewsID= 9580000059010&Html =1&TabID=2&) เข้าถึงเมื่อ วันที่ 1 มีนาคม 2559

ไม่มีใครเป็นเจ้าของ ผู้ใดต้องการปลูกสร้างบ้านเรือนก็สามารถ ทำได้โดยการสร้างสะพานต่อยื่นออกไปในทะเลก็จะได้พื้นที่ สองข้างสะพาน สำหรับปลูกสร้าง และถ้ามีผู้ที่ต้องการสร้างบ้าน เพิ่มต่อออกไปอีก ผู้ที่สร้างสะพานขึ้นก่อน ก็อนุญาตให้สร้าง ต่อขยายออกไปจากสะพานเดิมได้เสมอ ดังนั้นจึงมีการต่อสร้าง สะพานออกไปในทะเลเป็นจำนวนมากและหลายสะพาน โดย บางสะพานมีความยาวกว่า 1 กิโลเมตร สองข้างสะพานมี บ้านเรือนปลูกอาศัยอยู่ทั้งสิ้น

ในการเดินทาง และการคมนาคมสมัยอดีตนั้น ผู้คนอาศัย เส้นทางน้ำและใช้เรือเป็นพาหนะหลัก เพราะยังไม่มีการตัดถนน การสร้างสะพานยื่นออกไปจากฝั่งสามารถใช้เป็นที่จอดเรือ และ เหมาะสมแก่การอยู่อาศัย (เทศบาลเมืองชลบุรี, 2554,หน้า 39) เนื่องจากเรือนที่ใช้อยู่อาศัยแล้วยังใช้ทำการค้า และเป็นจุด จอดรับ-ขนส่งสินค้า ในลักษณะของท่าเรือมาตั้งแต่อดีต ดังนั้น ภูมิทัศน์ของตัวเมืองบางปลาสร้อยจึงมีรูปร่างไปตามพื้นที่ริมฝั่ง ทะเลซึ่งเป็นชุมชน มีการสร้างบ้านเรือนอยู่บนน้ำมากกว่าบนบก ต่อมาจากอิทธิพลความเจริญของเส้นทางคมนาคม มีการสร้าง ถนน รวมทั้งมีการสร้างทางหลวง ซึ่งเป็นเส้นทางสำคัญสายแรก ที่เลาะตามริมฝั่งทะเลต่อเนื่องระหว่างจังหวัด จากการตัดถนน สุขุมวิทเบี่ยงอ้อมตัวเมืองออกไป จึงได้มีการจับกลุ่มสร้างบ้าน ริ่มถนนสายใหม่มากขึ้น (ปาจารีย์ สุขาภิรมย์, 2559, หน้า 59)

ด้วยการพัฒนาเส้นทางคมนาคม การตัดถนนหนทาง ความก้าวหน้าของการสร้างถนนเส้นทางหลวงนี้เอง ได้นำ ความเปลี่ยนแปลงมาสู่ชลบุรีอย่างกว้างขวาง รวมทั้งเกิดการ เปลี่ยนแปลงทางภูมิศาสตร์ทางทะเลทำให้สภาพชายฝั่งตื้นเงิน ไม่เหมาะต่อการเดินเรือ และเทคโนโลยีความก้าวหน้าของระบบ ขนส่ง การเดินทางโดยสารที่ใช้ทางบกมากขึ้น ทั้งทางรถไฟ และทางรถยนต์ ทำให้รูปแบบของเส้นทางการคมนาคมทางเรือ ทั้งอาชีพเดินเรือกกลไฟและเรือฉลอมทะเลรับส่งผู้โดยสารและ สินค้าค่อยๆ ลดความสำคัญลง มีการเปลี่ยนแปลงการตั้งเรือน ที่อยู่อาศัยออกห่างไกลจากทะเล รวมถึงความนิยมในการสร้าง บ้านยื่นลงไปในทะเลเริ่มถดถอย ชุมชนนิยมสร้างบ้านเรือน บนบกตามแนวถนนเป็นรูปแนวยาว โดยเฉพาะสองฟากของ ถนนวชิรปราการ เพราะสะดวกมากกว่าในการประกอบธุรกิจ (ภารดี มหาขันธ์, 2553, หน้า 90) ส่งผลให้ชมชนบ้านทะเล บางปลาสร้อยในอดีต กลายเป็นเพียงท่าเรือสำหรับเทียบ เรือหาปลา ลากอวนของผู้ที่มีอาชีพทำประมงเท่านั้นเอง

ด้านรูปแบบการจัดวางผังบริเวณและการใช้ที่ดินโดย รอบชุมชนบางปลาสร้อยนั้น มีการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในการ ปรับเปลี่ยนสภาพแวดล้อม ธรรมชาติ ให้ตอบสนองต่อการ ดำรงชีวิตเพื่อให้สอดคล้องกับวิถีธรรมชาติอย่างสมดุล ด้วย องค์ประกอบภูมิทัศน์สะท้อนให้เห็นภูมิปัญญาและระบบคุณค่า ของชุมชนริมทะเลที่ประกอบอาชีพประมงเป็นหลัก โดยพบว่า ชุมชนบางปลาสร้อยมีลักษณะผังชุมชน 2 รูปแบบที่ปรากฏ อย่างเด่นชัด (ปาจารีย์ สุขาภิรมย์, 2559, หน้า 62) คือ

- 1. รูปแบบชุมชนริมแม่น้ำ ชายฝั่งชายทะเล หรือบริเวณ ป่าชายเลน ชุมชนมักประกอบอาชีพประมงชายฝั่ง มีการวางตัว ของชมชนเป็นแบบแนวยาว (Linear) เลาะไปตามริมฝั่งน้ำ หรือ ริมฝั่งทะเล
- 2. รูปแบบชุมชนในที่ราบลุ่ม มักประกอบอาชีพค้าขาย เป็นสำคัญ การวางตัวของชุมชนมีทั้งที่เป็นแบบกลุ่ม (Cluster) ตามจุดตัดของเส้นทางสัญจร และแบบแนวยาว (Linear) เรียง ตามเส้นทางถนนที่ตัดผ่าน โดยเกาะตัวไปกับเส้นทางสัญจร แบบรวมกลุ่ม ซึ่งกลายเป็นศูนย์รวมทางสังคม เศรษฐกิจ และ เป็นเส้นทางของการติดต่อคมนาคมได้สะดวกยิ่งขึ้น



ภาพที่ 2 แผนที่ถนนวชิรปราการและเส้นทางคมนาคมบริเวณ ชุมชนบางปลาสร้อย ปัจจุบัน กับเส้นทางที่เชื่อมต่อถนนเลียบทะเล

(ที่มา: https://www.google.co.th/maps/@13.3709175,100.9869263, 16.18z) เข้าถึงเมื่อ วันที่ 12 มีนาคม 2559

การพัฒนาบ้านเมืองและการสร้างถนนเข้าสู่พื้นที่ของชุมชน ก่อให้เกิดการเปลี่ยนแปลงทางกายภาพ รวมทั้งการเปลี่ยนแปลง ทางสังคม นอกจากส่งผลต่อการปรับเปลี่ยนลักษณะของวิถีชีวิต ของคนในชุมชน สภาพของชุมชนบ้านทะเลหรือบ้านสะพาน แบบเดิมค่อยๆ ลดความสำคัญ เริ่มจากเทศบาลทำการรื้อสะพาน เนื่องจากค่าวัสดุก่อสร้าง เช่น ไม้กระดานและเสาแพงขึ้น และจัดการ ถมดินทำเป็นถนนทำให้การเดินทางสะดวก โดยมีทางเชื่อมระหว่าง สองซอย และเริ่มมีการบริการด้วยรถสามล้อในการส่งผู้โดยสาร

ดังนั้น พื้นที่ย่านเก่าบางปลาสร้อย ในปัจจุบันจึงมีพื้นที่ ครอบคลุมตั้งแต่ทางทิศใต้จากซอยลาดวิถีขึ้นมา จรดซอยเสริมสันติ ทางทิศเหนือ ทิศตะวันตกติดกับทะเลอ่าวไทย และทิศตะวันออก ยาวขนานไปกับถนนวชิรปราการ จากการพัฒนาเส้นทางคมนาคม ที่เปลี่ยนไปทำให้เส้นทางสัญจรภายในชุมชน กลายเป็นซอยย่อยๆ โดยส่วนใหญ่เป็นซอยขนาดเล็ก สำหรับเดินเท้าแต่ไม่สะดวก ต่อการใช้รถยนต์ แต่ยังมีเส้นทางหลักที่สะดวกในการเดินรถ สามารถเข้าถึงได้สองเส้นทางคือ ทางด้านถนนวชิรปราการ และ ถนนเลียบทะเล โดยมีเส้นทางทะลุสามารถเข้าถึงได้เพียงบางซอย เท่านั้น คือ ซอยท่าเรือพลี ซอยเสริมสันติ ซึ่งมีพื้นที่ถนนค่อนข้าง กว้าง สามารถใช้รถยนต์และเชื่อมต่อกับถนนเลียบทะเลบริเวณ ท่าเรือพลีได้ นอกจากนี้ยังมีการพัฒนาและความเปลี่ยนแปลง ที่สำคัญคือ การสร้างท่อรับน้ำของถนนฝั่งบนตลอดสาย วชิรปราการ การวางแนวและปรับทางเดินเท้าให้เป็นระเบียบ การถมหินและราดยาง

ในการศึกษาสังคมชุมชนจากภูมิวัฒนธรรมในอดีต พบว่า สภาพแวดล้อมและวิถีสังคมของชุมชนบางปลาสร้อยนั้น แต่เดิมนั้นมีลักษณะเกื้อกูล มีวิถีชีวิตการดำรงอยู่ที่สามารถ พึ่งตนเองได้ มีความเป็นเครือญาติ มีการช่วยเหลือเกื้อกูล และมีวัฒนธรรมการผสมผสานที่สร้างและสั่งสมมาแต่โบราณ ความสัมพันธ์กับธรรมชาติแสดงออกในลักษณะการให้ความเคารพ ในด้านความเชื่อ ประเพณีที่สืบต่อ โดยมีรูปแบบความสัมพันธ์ ของสังคมเชื่อมโยงทั้งจากปัจจัยภายในและภายนอก โดยมี องค์ประกอบด้านกายภาพ คือ รูปแบบสถาปัตยกรรม ผัง โครงสร้าง ชุมชน และองค์ประกอบที่ไม่ใช่กายภาพ เช่น ค่านิยม ประวัติศาสตร์ ความเป็นมา กลุ่มคนในชุมชนมีความเชื่อถือ ความนับถือ ความผูกพันระหว่างคนและพื้นที่ ทั้งชาวไทยและชาวจีน โดยเฉพาะในสังคมชุมชนริมทะเล มีการถ่ายทอดภูมิปัญญา จากรุ่นต่อรุ่น ภูมิปัญญาด้านอาหาร ที่สืบทอดมาเป็นวัฒนธรรม

ด้านการค้า มีการสื่อความหมายของพื้นที่ชุมชนทั้งจากการตั้ง ถิ่นฐานแต่ดั้งเดิม และมีรูปแบบบ้านเรือนที่มีความเป็นตัวแทน ของยุคสมัย ซึ่งในปัจจุบันแม้ว่าจะมีการเปลี่ยนแปลงไปมากแล้ว ก็ตาม แต่ก็ยังคงมีภาพของอดีตผสมผสานอยู่ในสังคมและชุมชน ด้วยการปรับประยุกต์ไปตามบริบทที่แวดล้อมนั่นเอง

สถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่นที่ปรากฏในภาคตะวันออกและ ชุมชนบางปลาสร้อย

การศึกษาภูมิหลังทางวัฒนธรรมและชาติพันธุ์ที่แตกต่างกัน อาจกล่าวได้ว่ามักส่งผลต่อรูปทรงของบ้านเรือน และความเชื่อ เรื่องพื้นที่ของบ้านเรือนก็แตกต่างกันไปด้วย บ้านเรือนส่วนใหญ่ มักสร้างขึ้นตามแบบแผนเฉพาะชาติพันธุ์ ทั้งแบบแผน การ ก่อสร้าง รูปทรง พื้นที่ใช้สอย วัสดุจากภูมิปัญญาเชิงช่าง เอกลักษณ์ ที่สืบเนื่องกันมายาวนาน จากรุ่นต่อรุ่น (มนัส แก้วบูชา, 2558, หน้า 5) โดยเฉพาะการดำรงวิถีชีวิตวัฒนธรรมที่แตกต่างตามอาชีพ มีความเกี่ยวข้องกับธรรมชาติแวดล้อมที่เกี่ยวเนื่องกับภูมิสังคม ของชุมชน

ชุมชนบางปลาสร้อย เป็นชุมชนที่มีความหลากหลายของ ผู้คนที่มีการผสมผสานระหว่างเชื้อชาติ และวัฒนธรรม โดยเฉพาะ คนไทยและคนจีน การถ่ายทอดผ่านลักษณะของบ้านเรือน ที่อยู่อาศัย ในภาพรวมอาจจะไม่แตกต่างกันมากนัก แต่หากดูข้อ ปลีกย่อยจะเห็นส่วนที่แตกต่างกันออกไปปรากฏอยู่ในลักษณะที่ เป็นอยู่ เช่น การตกแต่งบ้านเรือน การผสมผสานลักษณะเรือนไทย และรูปแบบการแกะสลักประตูหน้าต่างแบบจีน เป็นต้น ซึ่ง รายละเอียดเหล่านี้ อาจไม่ได้ประณีตในเรื่องความงามของงาน ช่างฝีมือ แต่มีลักษณะเฉพาะของความเป็นพื้นถิ่น จากการสำรวจ รูปแบบของเรือนที่ปรากฏในชุมชนปัจจุบัน ผู้วิจัย จึงแบ่งรูปแบบ ตามลักษณะที่ปรากฏในชุมชนบางปลาสร้อย ได้ดังนี้

เรือนไทย

ภายในชุมชนบางปลาสร้อย มีเรือนไทยเก่าแก่อยู่หลายหลัง หลังหนึ่งที่ถือได้ว่าเป็นเรือนที่เก่าแก่ และเป็นตัวอย่าง แบบผัง ของเรือนในชุมชนซึ่งยังคงได้รับการดูแลเป็นอย่างดี คือ บ้านหลวงอำนาจจีนนิกร ตั้งอยู่ในซอยกลป้อมค่าย และเป็น เรือนที่ได้รับรางวัลอนุรักษ์ศิลปะสถาปัตยกรรมดีเด่น ประเภท เคหสถานและบ้านเรือนเอกชน จากสมาคมสถาปนิกสยาม ในพระบรมราชูปถัมภ์ ในปี พ.ศ. 2556 โดยผ่านการซ่อมปรับปรุง เพื่อใช้เป็นแหล่งเรียนรู้ในชุมชน

บ้านหลวงอำนาจจีนนิกร สันนิษฐานว่าสร้างก่อนปี พ.ศ. 2424 มีลักษณะเป็น "บ้านสะพาน" คือ ปลูกสร้างอยู่ในทะเล ใต้ถุนบ้านเป็นเลนและมีสัตว์น้ำอยู่ชุกชุม ในอดีตเคยมีสะพานไม้ ยาวนับร้อยเมตรทอดจากฝั่งพื้นดินมายังเรือนหลังนี้ แต่ ในปัจจุบันทางเทศบาลได้รื้อสะพานออกและสร้างเป็นถนนซอย ขึ้นแทน รูปแบบของเรือน เป็นเรือนไทยหลังคาปั้นหยาและจั่วคู่ ลักษณะเป็นเรือนสามหลังหันหน้าเข้าหากัน เชื่อมเป็นหมู่ด้วย นอกชานขนาดใหญ่บริเวณกลางบ้าน มีการยกพื้นสูงชั้นเดียว การแบ่งพื้นที่ภายในอาคาร วางผังเป็นรูปตัวยู (U) เว้นพื้นที่โล่ง ตรงกลาง ฐานโครงสร้าง เป็นปูนคอนกรีต ส่วนเสาพื้นเรือน จนถึง โครงสร้างหลังคาเป็นโครงสร้างไม้ ลักษณะฝาผนังเป็นรูปแบบ ฝาปะกน

ด้านหน้าทำเป็นซุ้มประตูทางเข้าบ้าน ปัจจุบันเห็นเป็น แบบจีนตั้งอยู่ทางทิศเหนือของนอกชาน เรือนประธานอยู่ทางด้าน ทิศตะวันออก หลังคาเรือนเป็นทรงไทย ทางด้านทิศใต้และ ทิศตะวันตกของนอกชานแยกเป็นเรือนอีกสองหลัง หลังคาปั้นหยา ตัวบ้านสร้างจากไม้เนื้อแข็ง เช่น ไม้สัก ไม้ตะแบก ไม้ประดู่ และ ไม้แดง ลักษณะเสาเรือนยาวเป็นพิเศษเนื่องจากฐานรากเป็นเลน เสาและไม้กระดานไม่มีรอยต่อ ไม่ใช้ตะปู มีลักษณะเป็นเรือน เครื่องสับทั้งหมด เรือนไทยหน้าจั่วเป็นแบบใบเรือ ฝาผนังเป็น ฝาเข้าลิ้นไม้แบบฝาสายบัว หลังคาเรือนมุงด้วยกระเบื้อง ว่าว และสังกะสี

ตัวเรือนด้านทิศใต้เป็นบานเพื้ยมไม้พับเปิดได้ตลอด ทั้งแนว สามารถเปิดรับลมได้เต็มที่ ห้องด้านในเรือนประธาน มีศาลเจ้าแบบจีน มีป้ายสลักว่าเป็นห้องเก็บสิ่งล้ำค่า และมี ป้ายคำกลอนมงคลแกะสลักด้วยไม้แบบเดียวกันที่หน้าประตู อีกสามแผ่น แปลโดยรวมหมายถึงความราบรื่นรุ่งเรื่อง สามัคคี และมีชื่อเสียงโด่งดังตลอดชายฝั่งสยามประเทศ (ชนสรณ์

บุญจำนงค์, http://asaconservationaward.com เผื่อแพร่เมื่อ 8 กันยายน 2559)

เรือนชาวจีน

นอกจากเรือนแบบไทย ในชุมชนบางปลาสร้อยซึ่งเป็น ชุมชนที่มีชาวจีนอยู่อาศัยค่อนข้างมาก ดังนั้นจึงมีรูปแบบของ บ้านเรือนที่เป็นลักษณะของวัฒนธรรมจีนในการสร้างที่อยู่อาศัย โดยตัวอย่างของเรือนชาวจีนที่มีความโดดเด่น คือ บ้านกิมฮงลัง อยู่เกือบท้ายสุดของซอยท่าเรือพลี ก่อนถึงโรงน้ำปลา ซึ่งเป็นของ นายเจริญ กฤตลักษณ์ (แซ่กิม) ชาวจีนแต๋จิ๋วผู้มาจากเมืองจีน และนางฮ้อง กฤตลักษณ์ เป็นเรือนที่มีอายุกว่า 80 ปี ลักษณะ แบบผสมผสานระหว่างไทย-จีน-ฝรั่ง รูปแบบลักษณะเป็นบ้าน ครึ่งไม้ครึ่งปูน พื้นที่บริเวณบ้านทั้งหมดเป็นรูปสี่เหลี่ยม ตัวเรือน เป็นทรงปั้นหยา สองชั้น หันหน้าจั่วไปตามทิศตะวันออกและ ทิศตะวันตก หลังคามุงกระเบื้องซีเมนต์ ผนังภายนอกเป็นปูน คอนกรีตไว้ปิดล้อมพื้นที่ชั้นล่างทั้งหมด พื้นที่ภายในเป็นผนังไม้ ชั้นบนเป็นผนังไม้แบบตีเกล็ด บานประตู บานหน้าต่างเป็นไม้ มีทางเข้าออก ด้านหน้าบ้านหรือทิศเหนือติดถนนซึ่งเดิมเคยเป็น ร่องน้ำสำหรับทางเรือ

การวางผังข้าน ด้านข้างเรือนทิศเหนือเป็นทางเข้าตัวเรือน มีบันไดอยู่กลางเรือน ตรงกลางด้านหน้ามีซุ้มประตูทางเข้าเป็น ซุ้มโค้งอยู่กลางบ้าน มีป้ายตัวอักษรเป็นอักษรไทยว่า กิม ฮง ล้ง และภาษาจีน ซึ่งเป็นป้ายชื่อเรือนสองภาษา โดยมีความหมายว่า ความเจริญรุ่งเรื่อง ตัวเรือนชั้นล่างเป็นห้องโถงในอดีตเป็นพื้นที่ ้ เพื่อเตรียมบรรจุขวดน้ำปลา และส่วนหนึ่งเป็นพื้นที่อเนกประสงค์ กั้นห้องไว้เพียงห้องเดียวด้านทิศตะวันตกข้างบันได มีบันไดและ ชานพักขึ้นชั้นบนอยู่ภายในเรือนด้านทิศตะวันตก ส่วนด้านหลัง ชั้นล่างด้านสกัดนอก เรือนด้านทิศใต้เป็นครัวและมีบ่อพักน้ำฝน อยู่ใต้พื้นบ้าน เพื่อใช้อุปโภคบริโภค







ภาพที่ 3 ภาพด้านหน้าและด้านข้างบ้านหลวงอำนาจจีนนิกร





ภาพที่ 4 ด้านหน้าและด้านข้างของเรือนจีน

บริเวณชั้นบนเมื่อพ้นบันไดเป็นห้องโถง กั้นห้องใหญ่ด้าน ทิศตะวันออก และห้องเล็กสองห้องด้านทิศใต้ มีประตูออกนอก เรือนและมีระเบียงไม้เดินได้รอบ ส่วนระเบียงทิศเหนือยกพื้น ซีเมนต์ขนาดใหญ่จากเสาระเบียงชั้นล่าง มีศาลพระภูมิอยู่ชั้นบน ทางทิศตะวันตกเฉียงเหนือ การมีพื้นที่ด้านบนบริเวณพื้นระเบียง ใช้เป็นที่พักผ่อน ปัจจุบันยังคงมีโครงสร้างหลักมีความแข็งแรง และอยู่ในสภาพดี มีการดูแลรักษา ยังคงใช้เป็นเรือนพักอาศัย

เรือนแถว

สถาปัตยกรรมรูปแบบหนึ่งที่พบได้ค่อนข้างมากในชุมชน บางปลาสร้อย คือรูปแบบของเรือนแถวในชุมชน ซึ่งมีลักษณะ เป็นเรือแถวไม้ทั้งแบบชั้นเดียวและสองชั้น ซึ่งหากเป็นชั้นเดียว มักจะใช้เป็นเรือนพักอาศัย ด้านหลังเป็นครัว ห้องน้ำ พื้นที่ซักล้าง ส่วนเรือนแถวไม้สองชั้นอาจมีการแบ่งพื้นที่ใช้สอย ชั้นล่างเป็น ร้านค้า ส่วนชั้นบนของอาคารเป็นที่อยู่อาศัย มีบันไดอยู่ทางทิศ

ตะวันตกชิดฝาผนังมีห้องโล่งโถงอยู่ชั้นบน โดยออกแบบตามหลัก สถาปัตยกรรมในภูมิอากาศแบบร้อนชื้น โดยมีช่องระบายอากาศ ด้านบน บางหลังตีระแนงทำเป็นช่องสี่เหลี่ยมแบบธรรมดา แต่บาง หลังก็มีลวดลายฉล และมักมีชายคาที่ยื่นยาวเพื่อป้องกันแสงแดด ชั้นบนบางครั้งก็ต่อเป็นแนวระเบียงด้านหน้าเรือนแถว แต่บาง หลังก็ไม่มีระเบียง หลังคาเรือนด้านบนมีความลาดชั้น รูปทรง หลังคามีทั้งแบบจั่ว และแบบปั้นหยา ปัจจุบันเรือนแถวไม้ หลายหลังได้เปลี่ยนวัสดุมุงหลังคา มีทั้งสังกะสี และกระเบื้อง ซีเมนต์ อาคารบางหลังมีการปรับเปลี่ยนวัสดุประกอบอาคาร ตามสภาพของยุคสมัย อาทิเช่น อุปกรณ์บานจับ อุปกรณ์เปิดปิด จากเดิมเป็นบานพับ เปลี่ยนมาเป็นบานพับปรับมุม ส่วนบานประตู ในบางหลังยังคงใช้แบบบานเฟี้ยม 8-10 บาน แล้วแต่ความกว้าง ของเรือนแถวไม้หน้าต่างชั้นบนเป็นบานเปิดคู่ ส่วนราวระเบียง เป็นแบบเรียบง่าย ไม่มีลวดลายฉลุ หรือลวดลายต่างๆ





ภาพที่ 5 เรือนแถวสองชั้นและเรือนแถวสองชั้นมีหน้าต่าง

ชานเรือนประเภทนี้มักมีพื้นที่ส่วนท้ายของเรือนใช้ ้ตั้งวาง และเก็บสะสมสินค้าต่างๆ ทำให้ส่วนระเบียงหน้าเรือน ซึ่งเคยเปิดโล่งมาแต่เดิมนั้น ต้องมีการทำประตูปิดกั้นหน้าร้าน เพื่อความปลอดภัย ส่วนมากทำประตู บานเฟี้ยม หรือฝากระดาน ที่ใช้เลื่อนปิดทีละแผ่นตลอดแนวความยาวด้านหน้า เรียกว่า ฝาหน้าถึง เป็นต้น



ภาพที่ 7 เรือนแถวไม้ ชั้นเดียว



ภาพที่ 8 เรือนแถวสองชั้นมีด้านบนเป็นช่องระบายลม

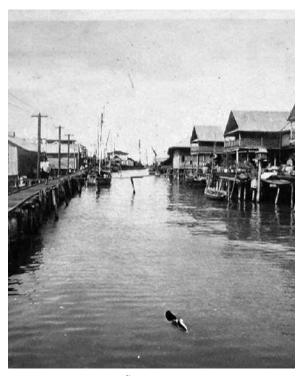
เรือนริมน้ำ

เรือนริมน้ำเป็นกลุ่มเรือนพักอาศัยของชาวประมง โดย ทั่วไปแล้วมีการกระจายตัวจากภายนอก คือ ทะเลเข้ามาสู่ส่วน ภายใน คือ ชายฝั่งบางกลุ่มที่อยู่บริเวณแม่น้ำลำคลอง ก็จะ กระจายตัวเข้ามาสู่ภายในบริเวณ 2 ฝั่งของลำน้ำ ซึ่งมีสภาพที่ ต่อเนื่องกับทะเล โดยผู้ประกอบอาชีพประมงมักเลือกตั้งถิ่นฐาน

ทำเลที่อยู่อาศัยอยู่ในบริเวณติดต่อกับชายฝั่งทะเล บริเวณ ปากแม่น้ำ หรือคลองที่ต่อเนื่องกับทะเล เพื่อสามารถใช้พื้นที่ เพื่อความสะดวกในการการขนถ่ายสัมภาระ และผลิตผลต่างๆ ตลอดจนสามารถที่จะจอดพักเรือ หรือนำเรือออกไปจับสัตว์น้ำ ในทะเลได้สะดวก ดังนั้นเรือนที่อยู่จึงต้องยกเสาสูง เสาเรือนปักลง ในเลนและสูงมากพอที่จะพ้นน้ำทะเลขึ้น การปลูกสร้างเรือนนั้น ใช้ไม้แดง ไม้ตะเคียน และไม้สัก บางหลังอาจใช้ไม้ยาง เรือนที่อยู่ ต่อเนื่องกับส่วนที่เป็นพื้นดิน และใกล้เคียงนั้น มักจะเป็นแบบ เรือนฝากระดาน ที่มีความมั่นคงแข็งแรง ตามแบบอย่างที่เรียกว่า เรือนเครื่องสับ ส่วนเรือนที่อยู่ลึกเข้าไปในทะเลมากๆ นั้น มักจะเป็น เรือนที่ปลูกสร้างด้วยวัสดุลำลองอย่างที่เรียกว่า เรือนเครื่องผูก รูปแบบดังกล่าวนี้จะมีการวางตัวเรียงรายกันอยู่ใน บริเวณชายทะเล ที่มีสภาพเป็นอ่าวซึ่งสามารถป้องกันคลื่นลม ใช้เป็นที่จอดเรือ กำบังคลื่นลมได้เป็นอย่างดี ชาวบางปลาสร้อยมีวิธีการตั้งบ้าน ์ ตั้งเรือนที่แปลกและแตกต่างไปจากคนไทยในละแวกอื่น นั่นก็คือ การปลูกสร้างบ้านเรือนแบบที่เราเรียกกันว่าบ้านสะพานหรือ บ้านทะเล

โดยปัจจุบันลักษณะของบ้านบางสะพาน หรือบ้านทะเล ในชุมชนบางปลาสร้อยปัจจุบัน ไม่เหลือรูปแบบให้เห็นเนื่องจาก การปรับเปลี่ยนสภาพจากเส้นทางที่ใช้สะพานในอดีต กลายเป็น ถนนหนทางเดินรถที่เชื่อมทอดยาวไปถึงท่าเรือพลีแทน

จากการสัมภาษณ์การปลูกสร้างและวางฝังเสาเรือน ริมน้ำนี้ จำเป็นต้องรอเวลาน้ำแห้ง และต้องขุดเลนลงไปลึกๆ เพื่อวางไม้เป็นรูปกากบาท ตรงกลางกากบาทใช้เป็นที่ปักเสา การกากบาทขวางด้านล่างหลุมจะค้ำยันเสาไว้เพื่อสร้างความ มั่นคงเนื่องจากปลูกเรือนอยู่ในเลน วัตถุประสงค์ของการสร้าง เรือนริมน้ำ นอกจากเพื่ออยู่อาศัยแล้ว ส่วนใหญ่มักคำนึงถึง อาชีพการงานของผู้อาศัยและสภาพแวดล้อม เช่น อาชีพของ นางอรเกริกไกร โพธิราชา เป็นเจ้าของเรือฉลอม ดองปลาอินทรีย์เค็ม ทำปลาทูเค็ม และทำน้ำปลา และมีโรงเรือนสำหรับดองปลา อยู่ติดกับเรือน จึงสร้างให้เรือนมีพื้นที่ใช้สอยมาก ด้วยบริเวณ นอกชานที่ค่อนข้างกว้างขวาง มีไว้เพื่อการทำกิจต่างๆ เช่น ตากปลา ช่อมเครื่องมือเครื่องใช้ต่างๆ ด้านในแบ่งเป็นห้อง เนื่องจากเป็นบ้านที่มีครอบครัวใหญ่ ดังนั้น ภายในเรือนจึง แบ่งเป็นห้องย่อยๆ สำหรับลูกหลาน ภายในบ้านมักมีตุ่มซึ่งไว้ ใช้รองน้ำฝน สำหรับบริโภค โดยน้ำใช้มักจะใช้เรือบรรทุกภาชนะ ไปขนน้ำจากบนฝั่ง ซึ่งมีบ่อสาธารณะ เป็นต้น



ภาพที่ 9 เรือนริมน้ำบริเวณสะพานศาลเจ้าในอดีต

ผลของการวิจัย

จากการสำรวจพื้นที่ของชุมชนบางปลาสร้อยในปัจจุบัน พบว่า ชุมชนในพื้นที่ย่านเก่าบางปลาสร้อยนั้น มีบริบทที่ซึ่ง มีการเชื่อมโยงอยู่ระหว่างการตั้งถิ่นฐาน การประกอบอาชีพและ สภาพแวดล้อมทางธรรมชาติ ด้วยในอดีตเป็นเส้นทางการค้า มีการขนส่งสินค้า และเป็นท่าเรือที่สำคัญ ส่งผลให้เกิดมีพื้นที่ย่าน ตลาดขึ้น โดยการตั้งถิ่นฐานย่านตลาดปรากฏเป็นบ้านเรือนของ ชาวจีนอยู่ค่อนข้างมาก ในลักษณะของเรือนแถว มีการค้าขาย หน้าร้านแทบทุกห้อง ในขณะที่บ้านเรือนทั่วไปที่ตั้งอยู่ในซอย หรือที่เคยเรียกบ้านสะพานนั้น ส่วนใหญ่เป็นบ้านเรือนชาวไทย และชาวไทยเชื้อสายจีน ซึ่งมีรูปแบบของเรือนแถวค่อนข้าง น้อยกว่าด้านนอก ริมถนน ส่วนมากเป็นเรือนเดิมที่พบมักมีการ ผสมผสานลักษณะเรือนไทย กับการประยุกต์โครงสร้างการจัด พื้นที่เพื่อเอื้อต่อประโยชน์ใช้สอย เนื่องจากในอดีตมีจะการ ทำกิจการโรงน้ำปลา โดยเจ้าของกิจการเป็นชาวจีน โดยใช้ทั้ง บ้านเป็นที่อยู่อาศัยและทำการค้า ทำให้มีการปลูกสร้างบ้านเรือน ในลักษณะผสมผสานสถาปัตยกรรมไทย-จีน ร่วมกัน

นอกจากนี้ยังมีเรือนไทยหลายหลังที่เคยเป็นเรือน ที่มีเสาสูงอยู่ริมน้ำต้องปรับเปลี่ยนไปตามสภาพแวดล้อม บ้านเรือนไทยหลังใหญ่ในอดีตหลายหลังที่เคยตั้งอยู่ริมสะพาน ต้องปรับรับกับสภาพของถนนหนทางที่เข้ามาแทนที่ ยกตัวอย่าง ได้จากเรือนไทยในชุมชน ปัจจุบันหลายหลังมีการเปลี่ยนแปลง โครงสร้างเสา การต่อเติมพื้นที่ ด้านหลัง และการเพิ่มจำนวนห้อง ให้เหมาะกับผู้อยู่อาศัย รวมทั้งพื้นที่เก็บกักน้ำใช้ในอดีตที่เปลี่ยน ไปด้วยระบบประปา แต่ก็ยังมีบางหลังที่ยังคงดำรงไว้เพื่อการ เรียนรู้ในชุมชน แม้ว่าจะไม่ได้เป็นเรือนเพื่อการพักอาศัยอย่างเดิม อย่างเช่น เรือนไทยหลังใหญ่ของขุนหลวงจีนนิกร ที่ใช้เป็นศูนย์ การเรียนรู้ในชุมชนและได้รับรางวัลอนุรักษ์ศิลปะสถาปัตยกรรม ดีเด่น ประเภทเคหสถานและบ้านเรือนเอกชน จากสมาคม สถาปนิกสยามในพระบรมราชูปถัมภ์ ในปี พ.ศ. 2556 ซึ่งเกิดจาก แรงผลักดันของทายาทเจ้าของบ้าน ที่พยายามรักษาความเป็น ้บ้านเรือนพื้นถิ่นโบราณ และใช้เป็นแหล่งเรียนรู้ให้กับผู้ที่สนใจใน พื้นที่ ให้เกิดการอนุรักษ์ ในแง่ของความงามด้านสถาปัตยกรรม แต่ถึงอย่างไรปัจจุบัน ลักษณะทางสถาปัตยกรรมเรือนพื้นถิ่น ที่เหลือ ซึ่งเป็นรูปแบบของเรือนไทยแบบดั้งเดิมอีกหลายหลัง ดูเหมือนจะถูกทิ้งร้าง และทรุดโทรมขาดการดูแล เนื่องจากต้อง ใช้งบประมาณสูงในการบูรณะ ถึงแม้จะมีทายาทผู้อยู่อาศัย แต่ ผู้อาศัยไม่มีกำลังพอที่จะซ่อมแซม ซึ่งส่วนใหญ่มักจะเป็นผู้สูงอายุ ที่อยู่มาแต่ดั้งเดิมและยังคงอยู่อาศัยในช่วงสุดท้ายของชีวิต และ บางหลังถูกใช้เป็นบ้านเช่า โดยผู้เช่าต่างถิ่นในราคาถูก

ลักษณะของงานสถาปัตยกรรมที่ปรากฏ นอกเหนือ จากเรือนไทยหลายหลังแล้ว ยังมีอาคารร้างซึ่งเป็นอาคารก่ออิฐ ้ถือปูน ที่มีความงดงามของลวดลายแบบพื้นถิ่น อาทิ ลวดลายฉลุ รูปแบบซุ้มประตู ซึ่งบ้างก็กำลังจะถูกรื้อทิ้ง และบางหลังก็มีการ ซ่อมปรับปรุงแต่ผิดแบบแตกต่างไปจากเดิม เรือนห้องแถวไม้ ด้านหน้า หลายห้องแปลงสภาพกลายเป็นห้องเช่าไว้เก็บของบ้าง ไว้อาศัยบ้าง หรือก็มีการค้าขายของเล็กๆ น้อยๆ แต่ด้านใน ซึ่งใช้เป็นที่อยู่กลับมีการต่อเติม ซ่อมแซม อย่างผิดแบบเรือน ดั้งเดิมโดยเป็นการซ่อมตามความต้องการและประโยชน์ในการ ใช้พื้นที่ กลายเป็นเรือนที่ไม่มีแบบแผนตายตัว เจ้าของบ้านปรับ ประยุกต์ตามความคิดสร้างสรรค์ของตนเอง ด้วยวัสดุสมัยใหม่ นำมาผสมผสานกับโครงสร้างเดิม พบได้ทั้งเรือนสองชั้นและเรือน ชั้นเดียว ใต้ถุนสูง เมื่อเวลาผ่านไปทำให้ใต้ถุนเรือนต่ำลง และ การถมสะพานทำถนนนั้น ทำให้พื้นที่ของเรือนอยู่อาศัยอยู่ใน แนวระนาบที่เปลี่ยนไป บางเรือนก็ต่อเติมเป็นร้านค้าเพื่อความ อยู่รอดตามความผันแปรของสภาพเศรษฐกิจ บางหลังเป็น ลูกหลานรับมรดกมา แต่ตนเองไม่ได้อยู่อาศัย คนที่เห็นคุณค่า ของเรือนโบราณก็ช่วยกันซ่อมแซมรักษาให้คงอยู่ บ้างก็ดัดแปลง ให้เหมาะกับอาชีพของตน และก็มีอยู่เป็นจำนวนมากที่ทนแรง รบเร้าต่อความอยากได้รูปแบบที่ทันสมัย ก็รื้อขายแยกส่วนออก จากที่เดิม ปรับเปลี่ยนเป็นเรือนหลังใหม่โดยใช้วัสดุอุตสาหกรรม แทนวัสดุพื้นถิ่น

การปรับเปลี่ยนโครงสร้างเรือน ยังมีสาเหตุมาจากความ เหมาะสมกับสภาพภูมิอากาศ เพื่อสอดคล้องกับวิถีชีวิตตาม ธรรมชาติ จากบ้านที่เรียบง่ายกลับกลายมาเป็นบ้านที่มีความซับซ้อน มากขึ้นตามการดำเนินชีวิตอย่างตะวันตก การเปลี่ยนแปลง แนวความคิดทางสถาปัตยกรรมจากแบบดั้งเดิมมาเป็นแบบ สมัยใหม่อย่างสากลนิยม มีค่านิยมของการปลูกเรือนครึ่งตึก ครึ่งไม้ การมีรั้วรอบขอบชิด ไม่มีระเบียง ไม่มีช่องระบายลม ออกแบบให้หน้าต่างบานเล็ก แคบ เพื่อความสวยงาม ทำด้วย อะลูมิเนียมและกระจก ตกแต่งทาสีตามรูปแบบใหม่ของปัจจุบัน สะท้อนให้เห็นถึงสภาพของวัฒนธรรมสมัยใหม่ในสังคมดั้งเดิม ชัดเจนยิ่งขึ้น เพราะเมื่อวัฒนธรรมตะวันตกแพร่กระจาย ผู้คน จึงหันมาปลูกสร้างบ้านแบบให้ทันสมัยมากขึ้น การไม่มีช่อง ระบายลม แต่หันมานิยมการติดตั้งเครื่องปรับอากาศแทนการ เปิดหน้าต่างโล่ง ไม่จำเป็นต้องดูทิศทางลม รวมทั้งวัสดุก่อสร้าง ที่นำมาปลูกเรือนส่วนขยาย หรือต่อเติม ขาดความประณีต ดังนั้น แนวโน้มของการก่อสร้างเรือนในปัจจุบันที่คงอยู่ในชุมชนจึง เป็นการเปลี่ยนแปลงไปสู่ความทันสมัน ด้วยฝีมือช่างแรงงาน ที่คุ้นเคยกับวัสดุสมัยใหม่ มากกว่าการปรับเรือนหรือสร้างใน รูปแบบถอดประกอบแบบเดิม เราจึงเห็นโครงสร้างส่วนใหญ่ที่มี การใช้โครงเหล็ก การใช้ผนังก่ออิฐ และใช้ซีเมนต์มาผสมผสาน กับพื้นผิวเดิม เช่น โครงสร้างเสาไม้หุ้มปูนซีเมนต์ ปูพื้นไม้ที่ใช้ ไม้เนื้ออ่อนแทนไม้เนื้อแข็ง การปูกระเบื้อง ฝาผนังนิยมตีไม้ซ้อน เกล็ดตามนอน ชั้นล่างอาจเป็นการก่ออิฐถือปูน ในขณะที่ฝาไม้ ถูกใช้เฉพาะบริเวณชั้นบน หน้าต่างกลายเป็นหน้าต่างสำเร็จรูป

นอกจากนี้ความเปลี่ยนแปลงรูปแบบการปกครอง การ พัฒนาในด้านต่างๆ ทั้งของภาครัฐ และเอกชน การเข้ามาของ เทคโนโลยี และการท่องเที่ยวล้วนมีผลให้เกิดการเปลี่ยนแปลง ของวิถีของชุมชน โดยเฉพาะการปรับเส้นทางสัญจร จากทาง ทะเลหลังจากที่มีความต้องการในการใช้ถนนมากขึ้น การเข้า ถึงของเส้นทางเดินรถที่เชื่อมโยงพื้นที่เข้าด้วยกัน ทำให้รูปแบบ วิถีชีวิตต้องปรับตาม ลักษณะของสถาปัตยกรรมบ้านเรือนจึง ปรับเปลี่ยนตามด้วย ยังส่งผลต่อเศรษฐกิจ อาชีพ จากการประมง ที่เคยคึกคักค่อยๆ เลือนหาย รวมถึงการเปลี่ยนแปลงของสภาพ แวดล้อมในพื้นที่ ทำให้อาชีพประมงที่เคยเพื่องฟูกลายเป็นเพียง การทำประมงขนาดเล็กในครอบครัวเพื่อการดำรงชีพ

เรือนริมทะเล บ้านสะพานเริ่มลดน้อยถอยลงจนปัจจุบัน ไม่มีเหลือ หลังจากมีการเชื่อมต่อของถนนที่เปลี่ยนแปลงสภาพ จากสะพาน เป็นซอยต่างๆ บ้านเรือนจึงปรับเปลี่ยนตามไปด้วย จะเห็นได้แค่โครงเสาที่ยังคงมีบางส่วนยื่นออกไปสู่ทะเล การ ค้าขายจึงอยู่บริเวณชุมชนบนชายฝั่งริมถนนมากขึ้น ทำให้ชุมชน ย่านนี้กลายเป็นแหล่งค้าขายของผู้คน มีการก่อสร้างอาคาร ตึกแถว จากเรือนแถวสองชั้นเป็นอาคารสองชั้น หรือบ้างก็สามชั้น มีการค้าที่เกิดการแข่งขันกันสูงขึ้น ความสัมพันธ์ของผู้คนที่เคย เกื้อกูลต่อกันเริ่มลดน้อยถอยลง กลายเป็นวิถีวัฒนธรรมแบบ คนเมืองมากขึ้น

จากภาพสะท้อนนี้เป็นส่วนหนึ่งที่เกิดจากความเปลี่ยนแปลง ทางเศรษฐกิจ การพัฒนาพื้นที่จากการปกครองของรัฐ รวมไปถึง ความเปลี่ยนแปลงของผู้คนในพื้นที่เองก็มีส่วน เพราะผู้อยู่อาศัยเดิม มีการโยกย้าย มีการทำงานนอกพื้นที่มากขึ้น ชุมชนเหลือไว้แต่ ผู้สูงอายุและแทนที่ด้วยคนต่างถิ่นผู้เข้ามาทำงานใช้แรงงานในพื้นที่ ซึ่งคนต่างถิ่น มักไม่เห็นความสำคัญของรูปแบบสถาปัตยกรรม หรือเรือนที่อาศัย เพราะไม่ได้มีความผูกพัน การเข้ามาของ คนต่างถิ่นในการเช่าพื้นที่บ้านหรือเรือนแถว จึงไม่ได้เป็นการช่วย รักษา แต่กลับเป็นการทำลายด้วยความไม่ใส่ใจ ความไม่สนใจต่อ เรือนอยู่อาศัย เพราะใช้เป็นเพียงที่พักเท่านั้นเอง ดังนั้นจึงเห็นควร ในการทำวิจัยสำรวจเพิ่มเติมในด้านการบูรณะรักษาและฟื้นฟู ในส่วนที่สามารถดำเนินการได้ เพื่อรักษาให้ลักษณะของ สถาปัตยกรรมรูปแบบของเรือนพื้นถิ่นที่สามารถดำรงอยู่เพื่อใช้ เป็นแหล่งเรียนรู้ของชุมชนในการศึกษามิติทางวัฒนธรรมในอดีต และประวัติศาสตร์ของชุมชนลุ่มน้ำบางปลาสร้อย

แนวทางและข้อเสนอแนะ

การพัฒนาและการรุกรานทางเศรษฐกิจที่สวนทางกับ สังคมเศรษฐกิจแบบพอเพียงซึ่งเป็นรากฐานของมรดกทาง วัฒนธรรม ในการรักษาและอนุรักษ์คุณค่าของสถาปัตยกรรม เรือนพื้นถิ่นนี้จำเป็นต้องได้รับการสำรวจอย่างเป็นระบบและ

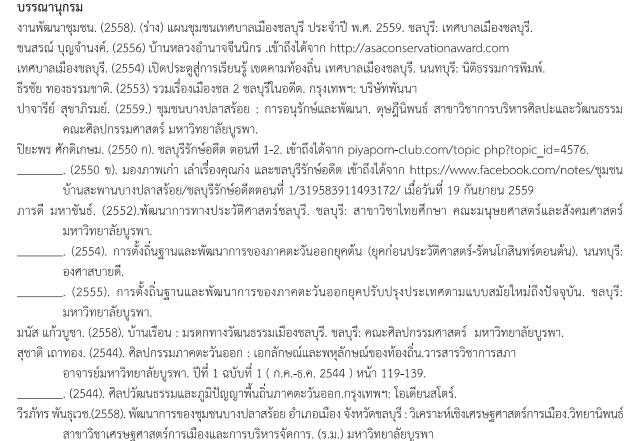
จริงจัง จึงเป็นต้องอาศัยความร่วมมือจากหลายฝ่ายที่มีบทบาท เกี่ยวเนื่องกับชมชน โดยเฉพาะความเข้าใจและการสร้างจิตสำนึก เพื่อเห็นคุณค่าความสำคัญที่มีอยู่ในของพื้นที่ โดยอาศัยผู้ที่มี บทบาทในชุมชน ด้วยการสร้างความเข้าใจร่วมกัน

การนำหลักทฤษฎีการใช้ชุมชนเป็นศูนย์กลางจากภายใน เสริมสู่ภายนอก โดยมีเป้าหมายการจัดกระบวนการเรียนรู้ ในชุมชนโดยอาศัยความร่วมมือร่วมใจจากทุกส่วนของสังคม ทั้งภาครัฐ ภาคเอกชน และภาคประชาชน อาทิ นักวิชาการ สถาบันการศึกษา สื่อมวลชน นักธุรกิจองค์การบริหารส่วนท้องถิ่น องค์กรพัฒนาเอกชน ฯลฯ ซึ่งจะนำไปสู่วัตถุประสงค์หลายๆ ประการ พร้อมกันๆ กัน เช่น สร้างความเข้าใจร่วมกัน สร้างคุณค่าและ จิตสำนึกใหม่ ปลูกฝังคุณธรรมและค่านิยมที่ดีงาม เกิดความ เอื้ออาทร สร้างวิสัยทัศน์ร่วมกัน สร้างกระบวนทัศน์ใหม่ (วิธีคิด และวิธีทำงาน) ได้แนวทาง วิธีการ เกิดการสะสมองค์ความรู้ ในท้องถิ่น ได้องค์ความรู้ใหม่ และขยายผลผ่านการสรุปร่วมกัน นำไปสู่การปฏิรูปได้โอกาสเรียนรู้และจัดการร่วมกัน รวมทั้ง สิ่งแวดล้อมได้รับการอนุรักษ์และฟื้นฟู ก่อให้เกิดความเข้มแข็ง ของชุมชนอย่างยั่งยืน สร้างความผูกพันระหว่างคนในชุมชนกับ เรื่องราวของเขาเป็นสำคัญ

จากตัวอย่างของการอนุรักษ์เรือนบ้านหลวงอำนาจจีนนิกร ทายาทเจ้าของบ้านทำให้เรือนเก่าแก่นี้ ถูกปรับปรุงและถูกใช้ เพื่อใช้เป็นแหล่งเรียนรู้ในชุมชน รวมทั้งใช้เป็นแหล่งเรียนรู้ของ นิสิตนักศึกษาเป็นกรณีศึกษารูปแบบของเรือนพื้นถิ่นในอดีตได้ เป็นอย่างดี จุดเริ่มนี้ถือว่าเป็นการสร้างเคลื่อนไหวในแง่มุมของ การให้ความสำคัญและระบบคิดที่ส่งผ่านไปสู่ชุมชน ซึ่งในปัจจุบัน ชุมชนเริ่มมีการรวมตัวและเห็นความสำคัญของการรักษาสภาพ บ้านเรือน แต่ก็ยังคงเป็นรูปแบบที่ค่อยเป็นค่อยไปในกลุ่มเล็กๆ และยังไม่ต่อเนื่อง

ดังนั้นแนวคิดในการรักษาอนุรักษ์นั้น นอกจากการรวมตัว โดยการริเริ่มจากคนในชุมชนเองแล้ว ยังต้องอาศัยความร่วมมือ ของรัฐเข้ามาช่วยจัดการ ในด้านต่างๆ ทั้งในการสำรวจให้มี ความละเอียดขึ้นของจำนวนรูปแบบของเรือนพื้นถิ่นโดยเฉพาะ เรือนร้างที่เป็นเรือนโบราณ และประเมินแนวทางการอนุรักษ์ งบประมาณ แต่เนื่องจากเรือนแต่ละหลังมีเจ้าของ การจัดการอาจ เป็นไปได้ค่อนข้างยาก ดังนั้นในส่วนชุมชนที่มีมีการร่วมกลุ่มกัน ของกลุ่มย่อย สามารถทำการรวมกลุ่มจัดตั้งผู้นำชุมชนที่เป็น ผู้ประสานงานในพื้นที่ในการจัดการพูดคุยเพื่อให้ทุกฝ่ายสามารถ

เชื่อมโยงความคิดเข้าด้วยกัน เพื่อเตรียมความพร้อมและดำเนิน การสร้างจิตสำนึก แต่ปัจจุบันในการให้ข้อมูล การส่งเสริมให้เห็น ความสำคัญในแง่ของการอนุรักษ์และพัฒนาเรือนในด้านความเป็น สถาปัตยกรรมพื้นถิ่นยังไม่สามารถเข้าถึงทั้งหมด การสร้างจิตสำนึก ในการบูรณะรักษาจึงอาจเริ่มจากกลุ่มย่อย เพื่อไปสู่ภาพรวม ในกลุ่มใหญ่ของชุมชน โดยต่อยอดพัฒนาจากแหล่งเรียนรู้ ที่มีอยู่เดิม ซึ่งอาจจะนำไปสู่การจัดตั้งโครงการสำรวจวิจัยเรือน พื้นถิ่น กำหนดการเป็นแหล่งเรียนรู้ทางด้านสถาปัตยกรรมในชุมชน โดยเริ่มจากการสนับสนุน การรวมกลุ่มภายในชุมชนเอง และ การให้ข้อมูลชุมชนในเรื่องคุณค่าของอาคารความเข้าใจใน ด้านการบูรณะที่สมควรต่อการอนุรักษ์ ก็สามารถพัฒนาให้ สถาปัตยกรรมในชุมชนบางปลาสร้อยกลายเป็นมรดกทาง วัฒนธรรมของชุมชนร่วมกันได้ในอนาคต



พื้นที่สุขภาวะ : ภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้าน จินตทัศน์ และการจัดการสุขภาพวิถีคนชลบุรี

Healthy Spatial: Local Wisdom of Folk Healer Imagination and Health Management Way of Chonburi

💠 ชูศักดิ์ สุวิมลเสถียร 🌣

พื้นที่สุขภาวะ : ภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้าน จินตทัศน์ และการจัดการสุขภาพวิถีคนชลบุรี

Healthy Spatial: Local Wisdom of Folk Healer Imagination and Health Management Way of Chonburi ช ชุศักดิ์ สุวิมลเสถียร¹

บทคัดย่อ

บทความเรื่องนี้ มีวัตถุประสงค์เพื่อนำเสนอให้เห็นความ เคลื่อนไหวเรื่องพื้นที่สุขภาวะในระดับจุลภาคของคนในจังหวัด ชลบุรี ผ่านการเก็บรวบรวมข้อมูลภาคสนามจากหมอพื้นบ้าน ้บันทึกภูมิปัญญาความรู้ในการใช้สมุนไพรของคนในพื้นที่ และการ ประมวลให้เห็นพื้นที่ในจินตนาการของหมอพื้นบ้าน ภูมิปัญญา ในการใช้พื้นที่เกษตรเพื่อสร้างสุขภาวะของคนในชุมชน เนื้อหา ในบทความมี 3 ส่วน คือ 1) นโยบายของรัฐที่เอื้อให้เกิดการจัดการ พื้นที่สุขภาวะภาคประชาชน 2) ภูมิปัญญาการใช้สมุนไพรของ หมอพื้นบ้าน และประสบการณ์การใช้สมุนไพรของคนในพื้นที่ 3) แนวคิดการออกแบบพื้นที่จุลเกษตร รองรับการเสริมสร้างพื้นที่ สุขภาวะ ซึ่งเนื้อหาทั้ง 3 ส่วนนี้สะท้อนให้เห็นความเคลื่อนไหว ในการจัดการพื้นที่สุขภาวะและความร่วมมือของแต่ละภาคส่วน ที่ได้เข้ามามีส่วนร่วมในการขับเคลื่อนประเด็นสุขภาพในระดับ ชุมชน โดยมีหมอพื้นบ้านเป็นแกนหลัก ซึ่งนำไปสู่การประสานและ ต่อยอดแนวทางการจัดการสุขภาวะร่วมกันทั้งภาครัฐ ภาคสังคม และภาคประชาชน

คำสำคัญ: พื้นที่สุขภาวะ จิตอาสา ภูมิปัญญาหมอ พื้นบ้านชลบุรี จินตทัศน์และการจัดการสุขภาพ เกษตรกรรม ธรรมชาติ

Abstract

This article aims to provide an overview the healththy spatial of people movement in Chonburi by collecting information from folk healer, and knowledge of the local people who have been used herbs in the community. The main content compose of 3 part 1) The public policy of the government for the management of the people's health spatial 2) Local wisdom knowledge of folk healer and the people in the area 3) Imagination and Health Management way for Strengthen healthy space. which three parts reflect: Participation in community-based health issues is promoted by role of folk healer and volunteer network, leading to the cooperation and extension with government, social and people sectors.

Keywords: area, mental health, volunteerwisdom, folk medicine, Chonburi Vision and Health Management Natural agriculture

¹ อาจารย์ประจำสาขาวิชา การบริหารศิลปะและวัฒนธรรม คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

บทน้ำ

ภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ เป็นเสมือนพื้นที่เชื่อมต่อ ความรู้ของคนในอดีตและหมอพื้นบ้านในปัจจุบัน องค์ความรู้ ในกระบวนการเยี่ยวยาเหล่านั้น มีโอสถสารเป็นกลไกสำคัญที่ ช่วยเยียวยา รักษาผู้ป่วย ซึ่งคุณค่าของสมุนไพรเหล่านั้น มีรสยา ทางเภสัชกรรมไทย ช่วยบ่งบอกสรรพคุณ สะท้อนให้เห็นระบบ คิด การจัดการสุขภาพที่ดำรงอยู่ในภูมิปัญญาการใช้สมุนไพรของ คนในจังหวัดชลบุรี

ชลบุรีมีภูมิศาสตร์ทั้งเขตภูเขา เขตพื้นที่ราบลุ่มสลับโคก สวน นา คลอง หนอง มาบ บึงและบริเวณชายหาดที่เชื่อมต่อกับ ท้องทะเล ด้วยเหตุนี้ ชลบุรีจึงมีทั้งแหล่งน้ำจืดน้ำกร่อยและน้ำเค็ม ด้วยลักษณะภูมินิเวศของพื้นที่ดังกล่าว ชลบุรีจึงมีสมุนไพรที่ ขึ้นอยู่อย่างหลากหลายและกระจายแวดล้อมอยู่ในวิถีชีวิตของ คนชลบุรี ซึ่งสมุนไพรเหล่านี้ มีหมอพื้นบ้านและคนป่วยยังคง ยืนยันการใช้ ผ่านเรื่องเล่า ความทรงจำและประสบการณ์ ในกระบวนการรับมือกับปัญหาความเจ็บป่วยที่ผ่านมาตั้งแต่ ในอดีตจนถึงปัจจุบัน

บทความเรื่องนี้ต้องการฉายภาพให้เห็นพื้นที่หลัก 3 พื้นที่ คือ 1) พื้นที่ในเชิงนโยบายสุขภาพที่เปิดให้เกิดการใช้ภูมิปัญญา ท้องถิ่นด้านสุขภาพ 2) พื้นที่ความรู้ความทรงจำของหมอพื้นบ้าน ประสบการณ์ของคนในชุมชน และ 3) พื้นที่ในจินตนาการของ หมอพื้นบ้านในการสร้างเสริมพื้นที่สุขภาวะภาคประชาชน ซึ่งทั้ง 3 พื้นที่กำลังได้รับการก่อรูป เชื่อมต่อเป็นพื้นที่สุขภาวะในระดับ จุลภาค โดยภาคประชาชนกำลังขับเคลื่อน และยังคงรอการ หนุนเสริมจากทุกภาคส่วน เนื้อหาในบทความนี้ได้แบ่งเป็น 3 ตอน ดังต่อไปนี้

ตอนที่ 1 สถานการณ์ความเคลื่อนไหวที่เกี่ยวข้องกับ พื้นที่สขภาวะ

ตอนที่ 2 หมอพื้นบ้าน ตำรับยาพื้นบ้าน และภูมิปัญญา วิถีชล

ตอนที่ 3 พื้นที่จุลเกษตรกับจินตทัศน์ในการเสริมสร้าง พื้นที่สุขภาวะ

ตอนที่ 1 สถานการณ์ความเคลื่อนไหวที่เกี่ยวข้องกับ พื้นที่สุขภาวะ มีเนื้อหาประกอบด้วย 4 หัวข้อ ดังนี้

- 1.1 ความหมาย พื้นที่สุขภาวะ ภูมิปัญญาท้องถิ่นด้าน สุขภาพ
 - 1.2 ธรรมนูญสุขภาพ การเปิดพื้นที่ทางสังคม
 - 1.3 ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท
 - 1.4 ความเคลื่อนไหวภูมิปัญญาด้านสุขภาพ

1.1 ความหมาย พื้นที่สุขภาวะ และภูมิปัญญาท้องถิ่น ด้านสุขภาพ

คำว่า "พื้นที่สุขภาวะ" เมื่อแยกพิจารณาความหมาย ประกอบไปด้วยโครงสร้างหลักคือ คำว่า "พื้นที่"(Spatial) และ คำว่า "สุขภาวะ" (well being, Healthy)

คำแรก คือคำว่า "พื้นที่" มีทั้งความหมายเชิงรูปธรรม และความหมายเชิงนามธรรม ส่วนที่เกี่ยวข้องกับรูปธรรมมี 3 มิติ คือ มีขนาดสามารถวัดระยะได้ เช่น ขนาดของวัตถุ สิ่งของ แบบบ้าน เขตแดน ขอบเขตภูมิศาสตร์ เป็นต้น สำหรับส่วนที่ มองไม่เห็น มีปริมาตร สามารถรับรู้และวัดได้ถึงการมีอยู่ เช่น ความเร็วของกระแสลม ความดันอากาศ

สำหรับพื้นที่ในมิติของ "นามธรรม" เป็นการรับรู้การมีอยู่ ในจินตนาการ สะท้อนการรับรู้ในมิติของปัจเจก มิติของพื้นที่ (Spatial) จึงขึ้นอยู่กับขอบเขตในจินตทัศน์ที่ทัศนะเคลื่อนไปถึง การมีอยู่ของพื้นที่ และบรรยากาศจึงเป็นเรื่องของการรับรู้ ในระดับบุคคล หรือกลุ่มบุคคล ซึ่งขึ้นอยู่กับระดับความเห็นพ้อง ต้องกัน ประกอบกับการมีความเข้าใจบางอย่างร่วมกัน

ส่วนที่คำที่ 2 คือ คำว่า "สุขภาวะ" ในธรรมนูญว่าด้วย ระบบสุขภาพแห่งชาติ 2559 ให้ความหมายดังนี้

> สุขภาวะ หมายความว่า ภาวะที่บุคคลมีร่างกาย แข็งแรงมีอายุยืนยาวมีจิตใจที่ดีมีความเมตตากรุณายึดมั่น ในคุณธรรม จริยธรรม ดำเนินชีวิตอย่างมีสติสัมปชัญญะ และใฝ่รู้สามารถ "คิดเป็น ทำเป็น" มีเหตุมีผล อยู่ในสังคม ได้อย่างเป็นสุข การมีสุขภาวะเป็นเรื่องที่เชื่อมโยงสัมพันธ์ กันอย่างเป็นองค์รวม โดยเริ่มจากตนเอง ไปสู่ครอบครัว ชุมชน วัฒนธรรมสิ่งแวดล้อม การศึกษา เศรษฐกิจ สังคม *การเมือง และอื่นๆ* (สำนักงานคณะกรรมการสุขภาพ แห่งชาติ, https://www.nationalhealth.or.th/sites/ default/ files/upload_files/ Statute_on_the_ national_health_system_591219.pdf)

จากความหมายของสำนักงานคณะกรรมการสุขภาพฯ ทำให้เห็นพื้นที่หลักของสุขภาวะครอบคลุม 4 ด้าน คือ 1) สุขภาวะ ทางกาย (กายแข็งแรง อยู่ในสิ่งแวดล้อมที่เหมาะสม) 2) สุขภาวะ ทางจิต (ภาวะผ่อนคลาย มีเมตตา สติ สมาธิ) 3) สุขภาวะทางสังคม (ชุมชน รวมกลุ่มมีความสามัคคี มีบริการทางสังคมที่ดี) 4) สุขภาวะ ทางปัญญา (เป็นความสุขในระดับ จิตวิญญาณ) ภาวะทั้งสี่ด้าน ้ ดังกล่าวประสานกันกลายเป็น "สภาวะแห่งความสุข" เป็นพื้นที่ ความสุขที่ต้องอาศัยสติปัญญา และศิลปะในการดำเนินชีวิตให้ สอดคล้องกับการเปลี่ยนแปลงทางสังคมที่มีอยู่ตลอดเวลา

ภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ

ธรรมนูญว่าด้วยระบบสุขภาพแห่งชาติ พ.ศ. 2559 ให้ความหมาย ภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ หมายความว่า "องค์ความรู้ ความคิด ความเชื่อ และ ความชำนาญ ในการดูแลสุขภาพโดยอาศัยความรู้ ที่ได้สั่งสม ถ่ายทอด และพัฒนาสืบต่อกันมาในท้องถิ่น ซึ่งรวมถึงการแพทย์แผนไทย การแพทย์พื้นบ้าน และ การแพทย์ทางเลือกอื่น ที่ประชาชนและชุมชนใช้ในการ ดูแลสุขภาพอย่างสอดคล้องกับท้องถิ่นนั้นๆ "(เรื่องเดิม, อ้างแล้ว, น. 13)

ภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้านเป็นศักยภาพในการรับมือกับ ปัญหาความเจ็บป่วยในแต่ละพื้นที่ กระบวนการเยียวยา อาศัย การเรียนรู้ที่หมอพื้นบ้าน เรียนรู้จากคนในครอบครัว ผู้รู้ หรือ หมอพื้นบ้านรุ่นเก่าเป็นผู้รักษา ถ่ายทอด ประสบการณ์ที่สั่งสม ก่อให้เกิดการตกผลึกความรู้ กลายเป็นความงอกงามทางปัญญา แตกต่างกันไปในแต่ละพื้นที่ การเชื่อมต่อกับความหมายของ สมุนไพร สรรพคุณ และเรื่องเล่าของสมุนไพร จึงเป็นกระบวนการ ทางสังคมในการต่อยอดความรู้แบบดั้งเดิม ซึ่งอาศัยพื้นที่ความ ทรงจำช่วยบอกเล่าเนื้อหาความรู้ที่สะท้อนภูมิปัญญาชาวบ้าน และความเข้าใจที่สั่งสมอยู่จากคนในแต่ละชุมชน

ขณะที่ภูมิปัญญาอีกด้านหนึ่งทางฝั่งของนักวิชาการด้าน วิทยาศาสตร์การแพทย์ มุ่งค้นหาสรรพคุณของสมุนไพร และ ต่อยอดสมุนไพรในกรอบทางวิทยาศาสตร์ มีการศึกษาที่น่าสนใจ ขอยกตัวอย่าง 3 เรื่อง มาประกอบในที่นี้

(1) งานสกัดสารสำคัญจากสมุนไพร ชื่อเรื่อง ฤทธิ์ต้าน จุลินทรีย์ของสารสกัดใบชะมวง (๒๕๕๑) (มารุต ตั้งวัฒนาชุลีพร, รมิตา เพียมขุนทด,ภูริชญา สมภาร. ,http://digital_collect. lib.buu.ac.th/journal/Public_Health/v3_n2/19-25.PDF.)

(2) งานเชิงสำรวจสมุนไพร ชื่อเรื่อง หมอพื้นบ้านกับ การใช้สมุนไพร ในจังหวัดชลบุรี (2554) เป็นการรวบรวมข้อมูล ชื่อสมุนไพรที่หมอพื้นบ้านใช้ในช่วงปี พ.ศ. 2551- พ.ศ. 2552 (สุนันทา โอศิริและคณะ,

http://digital_collect.lib.buu.ac.th/journal/ Public Health/V6n1/53-62.pdf.)

(3) งานวิจัยเชิงพัฒนาต่อยอด ชื่อเรื่อง การพัฒนากรรม วิธีการผลิตขลู่ผงพร้อมใช้งาน (2557) (วิชมณี ยืนยงพุทธกาล, สิริมา ชินสาร , นิสานารถ กระแสร์ชล., http://www.tnrr.in.th/? page =result search&record id=10257224)

ตัวอย่างการศึกษาสมุนไพรข้างต้นดังกล่าว เป็นส่วนหนึ่ง ของกระบวนการวิจัยที่อยู่บนฐานของการนำภูมิปัญญาท้องถิ่น ของตำรับอาหารพื้นบ้าน ภูมิปัญญาด้านสมุนไพรของคนใน ภูมิภาคตะวันออกมาต่อยอด ซึ่งสมุนไพรเหล่านั้นยังมีการใช้อยู่ ในตำรับยาของหมอพื้นบ้านในอดีต

กระบวนการศึกษาทางสังคมและการสังเคราะห์สารสำคัญ ของสมุนไพรในเชิงวิทยาศาสตร์ เป็นส่วนสำคัญในการขยาย พื้นที่ความรู้ พื้นที่ความเข้าใจ และพื้นที่ทางสังคม ทำให้ผู้คน ตระหนักถึงคุณค่าของการใช้สมุนไพรและเล็งเห็นช่องทาง การ พัฒนาต่อยอดผลิตภัณฑ์สมุนไพรโดยใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นเป็น ฐานสร้างนวัตกรรมด้านสุขภาพ

1.2 ธรรมนูญสุขภาพ การเปิดพื้นที่ทางสังคม

สถานการณ์ที่ผ่านมาในด้านยุทธศาสตร์ระดับชาติ มีกลไก สำคัญที่สร้างกระบวนการการจัดการโครงสร้างสุขภาพเชิงระบบ ที่ก่อให้เกิดแผนปฏิบัติการฟื้นฟู การค้นคว้า การพัฒนาต่อยอด ภูมิปัญญาและนวัตกรรมสุขภาพ ที่สำคัญๆ ในระดับประเทศไทย ระดับภาคและระดับพื้นที่ บทความนี้ขอนำเสนอบางส่วนที่ เกี่ยวข้องกับปรากฏการณ์ความเคลื่อนไหวที่ทำให้เห็นการจัดการ พื้นที่สุขภาวะ โดยสังเขปดังนี้

ธรรมนูญว่าด้วยระบบสุขภาพแห่งชาติ มีสถานะตาม บทบัญญัติในมาตรา 46 แห่งพระราชบัญญัติสุขภาพแห่งชาติ พ.ศ. 2550 เป็นเครื่องมือในการหนุนเสริม ระหว่างภาครัฐ และ ภาคประชาสังคม ผ่านเวทีการระดมความเห็นจากแต่ละภาค ส่วนเพื่อเสนอแนวทางในการกำหนดนโยบายสาธารณะ และการ

ขับเคลื่อนประเด็นด้านสุขภาพทั้งระดับชุมชน อำเภอ จังหวัดและ ระดับประเทศ ทั้งนี้การพัฒนาเครื่องมือ (ร่างนโยบายสาธารณะ) ดังกล่าว มีคณะกรรมการสุขภาพแห่งชาติ เป็นกลไกหลักในการ หนุนเสริม และมีสมัชชาสุขภาพในแต่ละจังหวัด เป็นผู้รวบรวม ประเด็นขับเคลื่อนเพื่อให้เกิดการเปลี่ยนแปลงตามเป้าหมายของ แต่ละภาคีที่อยู่ในแต่ละพื้นที่

ความเคลื่อนไหวของสมัชชาสุขภาพชลบุรี ในปี พ.ศ. 2560 มีการรวบรวมประเด็นสำคัญจากภาคประชาชน โดยสรุป ประเด็นหลัก ที่สมัชชาสุขภาพจังหวัด นำเสนอต่อในระดับภาค 5 ประเด็น คือ (1) ภูมิปัญญาการแพทย์แผนไทย (2) การท่องเที่ยว ชลบุรีมีความสุข (3) การเสริมสร้างความเข้มแข็งเด็กและเยาวชน (4) การจัดการขยะชุมชนแบบมีส่วนร่วม (5) อาหารปลอดภัย เกษตรอินทรีย์

ทั้งนี้มีประเด็นที่ (1) เกี่ยวข้องโดยตรงกับเรื่องภูมิปัญญา ของหมอพื้นบ้านในจังหวัดชลบุรี ซึ่งนำเสนอโดยชมรมหมอพื้นบ้าน ชลบุรี ประเด็นที่ 5 เรื่องอาหารปลอดภัยเกษตรอินทรีย์ มีภาคี นำร่อง เช่น กลุ่มสวนผักคนเมือง กลุ่มเกษตรอินดี้แหลมฉบัง กลุ่มเกษตรเติมสุข ชุมชนบ้านหนองมะนาว สวนเกษตรสโลว์ไลฟ์ สวนเกษตรกรรมธรรมชาติบางพระ รวบรวมประเด็นเพื่อนำไปสู่ การพัฒนาประเด็นสาธารณะ

เครือข่ายเหล่านี้เชื่อมโยง ประสานกับภาคส่วนต่างๆ ตั้งแต่ เรื่องพื้นที่การปลูกผักปลอดสารพิษ ร้านค้าอาหารปลอดภัย การ ดูแลสุขภาพด้วยการแพทย์พื้นบ้าน ซึ่งต้นแบบการเชื่อมประเด็น สาธารณะเหล่านี้มีหลายชุมชนลงมือทำแล้วและกำลังขยายตัว ซึ่ง สอดคล้องกับ ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท ฉบับที่ 3 พ.ศ. 2560-2564 ที่คณะรัฐมนตรีอนุมัติ เมื่อ 12 กันยายน 2560 โดยยึดตามเจตนารมณ์ของรัฐธรรมนูญแห่ง ราชอาณาจักรไทย พ.ศ.2560 และยุทธศาสตร์ชาติ 20 ปี พ.ศ. 2560-2579 (คณะกรรมการพัฒนาภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ แห่งชาติ, 2560, คำนำ) เพื่อสร้างความตระหนักรู้ นำไปสู่การ เปลี่ยนแปลงเชิงพื้นที่ ซึ่งปัจจุบันทั้งภาครัฐและภาคประชาชนใน จังหวัดชลบุรี กำลังร่วมกันขับเคลื่อน เพื่อให้เกิดกฎกติกา และ พันธกิจที่จะนำไปสู่พื้นที่ทางสังคมต้นแบบของการจัดการพื้นที่ สุขภาวะ ก่อนขยายแนวคิดไปสู่พื้นที่อื่นๆ ในจังหวัดชลบุรีต่อไป

> 1.3 ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท ในช่วง 10 ปีที่ผ่านมา มีแผนยุทธศาสตร์การพัฒนา

ภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท 2 ฉบับ คือ ฉบับที่ 1 (2550 -2554) และฉบับที่ 2 (2555-2559) มีสาระสำคัญที่เกี่ยวข้องกับ บทความ ฉบับนี้ ดังนี้

ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไท ฯ ฉบับที่ 1 พ.ศ. 2550-2554 ประกอบไปด้วยประเด็นยุทธศาสตร์ 5 ประเด็น (1) การสร้าง และจัดการความรู้ (2) การพัฒนาระบบ (3) การพัฒนากำลังคน (4) การพัฒนาตำรับยาและสมุนไพร (5) การคุ้มครองภูมิปัญญา ้ด้านการแพทย์พื้นบ้าน การแพทย์แผนไทย (เสาวณีย์ กุลสมบูรณ์ และคณะ, 2555., น. 2) ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไทฯ ฉบับที่ 1 ก่อให้เกิดกองทุนสนับสนุนการแพทย์แผนไทย การเพิ่ม การบริการแพทย์แผนไทยในระบบสุขภาพของรัฐ ยกสถานภาพ ของหมอพื้นบ้านที่ได้รับประเมินให้มีใบประกอบโรคศิลปะ เกิด โรงพยาบาลแพทย์แผนไทยต้นแบบ สถานผลิตยาสมุนไพร แผนโบราณทั้งหมด 1,117 แห่ง ได้รับมาตรฐาน GMP จำนวน 42 แห่ง การพัฒนาระบบยาสมุนไพรจากเดิม 19 รายการ เป็น 71 รายการ ที่มีการใช้ในระบบโรงพยาบาล (เรื่องเดิม, 2555.,น. ฐ) ทว่ายังขาดการวางแนวทางในการพัฒนางานวิจัยในภาพรวม ของประเทศ งานวิจัยที่ผ่านมาจึงเป็นเรื่องความสนใจของนักวิจัย หรือเป็นเรื่องของแต่ละหน่วยงานที่สนใจ (คณะกรรมการพัฒนา ภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ, 2560,น. 37)

ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาไทฯ ฉบับที่ 2 พ.ศ. 2555-2559 มีประเด็นยุทธศาสตร์ 6 ประเด็นที่ใกล้เคียงกับฉบับที่ 1 และ มีการเพิ่มประเด็นยุทธศาสตร์ที่ 6 คือ การสื่อสารสาธารณะ โดย มีเป้าประสงค์ ให้สังคมไทยตั้งแต่ระดับครอบครัว ชุมชน ท้องถิ่น ถึงระดับชาติ ให้ตระหนักถึงคุณค่า ร่วมส่งเสริมการใช้ ภูมิปัญญา ท้องถิ่นด้านสุขภาพ ทั้งการแพทย์พื้นบ้าน การแพทย์แผนไทย และ การแพทย์ทางเลือก เพื่อการดูแลตนเองอย่างเหมาะสม โดยมี การเผยแพร่ผ่านเวทีวิชาการ สื่ออิเล็กทรอนิกส์ และขับเคลื่อน ผ่านเวทีสมัชชาสุขภาพจังหวัด เฉพาะประเด็น เฉพาะพื้นที่ ให้ สอดคล้องกับบริบททางสังคม วัฒนธรรมของท้องถิ่นนั้น

แม้มีประเด็นยุทธศาสตร์นำทาง สนับสนุนระบบสุขภาพ ชุมชน ทำให้เกิดความร่วมมือกับเครือข่ายหมอพื้นบ้านในพื้นที่ แต่ข้อมูลของหมอพื้นบ้านยังไม่ได้เชื่อมต่อในระบบการบริการ สุขภาพของรัฐที่มีอยู่ (เรื่องเดิม, 2560, น. 56) ส่วนด้านกำลังคน มีจำนวนผู้จบการศึกษาในระดับอุดมศึกษา ด้านการแพทย์ แผนไทย 3,422 คน และด้านการแพทย์แผนไทยประยุกต์ 3,310 คน (ข้อมูล ณ ปี พ.ศ. 2558) ส่วนด้านสังคม ตั้งแต่ พ.ศ.2547-

2555 มีหมอพื้นบ้านที่ได้รับการประเมินความรู้ หลังขึ้นทะเบียน หมอพื้นบ้าน 53,035 คน มีผู้ได้ใบประกอบวิชาชีพการแพทย์ แผนไทยเพียง 161 คน ทั้งนี้รัฐยังไม่มีระบบการส่งเสริมและ การพัฒนาระบบการสืบทอดหมอพื้นบ้านอย่างจริงจัง (เรื่องเดิม, 2560, น. 57-58)

1.4 ความเคลื่อนไหวภูมิปัญญาด้านสุขภาพ

สำหรับความเคลื่อนไหวเกี่ยวกับภูมิปัญญาด้านสุขภาพ (พ.ศ. 2556-2560) ซึ่งเป็นกระบวนส่งเสริม สนับสนุนการใช้ และการเผยแพร่ภูมิปัญญาด้านสุขภาพทั้งระดับชาติ และระดับ จังหวัดนั้น ขอยกตัวอย่างให้เห็นปรากฏการณ์แต่ละระดับดังนี้

4 กันยายน 2556 กรมพัฒนาการแพทย์แผนไทยและ การแพทย์ทางเลือก จัดงานมหกรรมสมุนไพรแห่งชาติ ครั้งที่ 10 ภายใต้ แนวคิด "สมุนไพรไทย สุขภาพไทย เศรษฐกิจไทย" ชูสมุนไพร 4 ชนิด กวาวเครือขาว (บำรุงโลหิต) กระชายดำ (ขยายหลอดเลือด) ใบบัวบก (บำรุงสมอง) ไพล (แก้อาการเคล็ด ขัดยอก) และลูกประคบ (กระตุ้นการไหลเวียน ลดอาการเกร็ง) เพื่อเพิ่มรายได้แก่กลุ่มเกษตรกรผู้ปลูกสมุนไพร (กรมพัฒนาการ แพทย์แผนไทยและการแพทย์ทางเลือก, https://www.dtam. moph.go.th/index.php?option=com content&view=article&id=344:pr0175&catid=8&Itemid=114&lang=th)

9 พฤศจิกายน 2557 นายแพทย์สมชัย นิจพานิช อธิบดี กรมพัฒนาการแพทย์แผนไทยและการแพทย์ทางเลือก เปิดแผน ยุทธศาสตร์การพัฒนาสมุนไพรไทย (2556-2560) พัฒนา สมุนไพรไทยไปสู่ผลิตภัณฑ์โลก สร้างมูลค่าทางเศรษฐกิจให้กับ เกษตรกรและคนในชุมชนพัฒนาระบบยาที่มั่นคงโดยอยู่บนฐาน ของการใช้สมุนไพรที่ผลิตได้ในประเทศ รวมไปถึงการเพิ่มขีด ความสามารถในการพึ่งตนเองจากภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพ (กรมพัฒนาการแพทย์แผนไทยและการแพทย์ทางเลือก,https:// www.tcijthai.com/ news/2014/05/watch/4203)

8-10 พฤษภาคม 2558 ในระดับภาค ภาคตะวันออก มีงานมหกรรมแพทย์แผนไทยเขตสุขภาพที่ 6 ประกอบด้วย จังหวัดฉะเชิงเทรา จังหวัดสมุทรปราการ จังหวัดตราด จังหวัด ปราจีนบุรี จังหวัดชลบุรี จังหวัดจันทบุรี จังหวัดระยอง และ จังหวัดสระแก้ว ร่วมจัดงานเผยแพร่ ภายใต้ชื่องาน **"เจ็บป่วย** คราใด ใช้ยาไทย ก่อนไปหาหมอ" ณ วัดสมานรัตนาราม จ.ฉะเชิงเทรา โดยกองคุ้มครองภูมิปัญญาการแพทย์แผนไทย

และพื้นบ้านไทย ให้การสนับสนุนเชิดชูเกียรติหมอพื้นบ้าน และ ให้ทางจังหวัดช่วยคัดสรรรายชื่อหมอพื้นบ้านดีเด่น ส่งต่อไปยัง กระทรวงสาธารณสุข (สำนักคุ้มครองภูมิปัญญาการแพทย์แผน ไทยและสมุนไพร, ptmk.dtam.moph.go.th/news/2015/ New 21.html)

26-28 กุมภาพันธ์ 2559 ในระดับจังหวัดชลบุรี จัดงาน มหกรรมสมุนไพร และการแพทย์แผนไทย ณ ศูนย์การค้า เซ็นทรัล พลาซา ชลบุรี (สำนักงานการท่องเที่ยวชลบุรี, http:// www. chonburimots.go.th/th/ข่าวสารการท่องเที่ยว/569-งานมหกรรมสมุนไพรและการแพทย์แผนไทย-6.html)

17-18 สิงหาคม 2560 ในส่วนของสถาบันการศึกษา มีความเคลื่อนไหว ที่สอดคล้องกับนโยบายฯ และแผนพัฒนา จากส่วนกลาง โดยมหาวิทยาลัยบูรพา อนุมัติโครงการบริการ วิชาการ ของคณะศิลปกรรมศาสตร์ ชื่อโครงการ "ศิลปะกับการ เยียวยา: สหวิทยาการ เพื่อการสร้างพื้นที่สุขภาวะ" จัดกิจกรรม ทางวิชาการเชื่อมต่อกับเครือข่ายแพทย์พื้นบ้าน แพทย์แผนไทย และแพทย์ทางเลือกเชิญเข้ามาเผยแพร่ความรู้ และให้บริการทาง สุขภาพแก่นิสิต ครู บุคลากรและผู้สนใจทั่วไป

ในระดับชุมชน พ.ศ. 2559–2560 ร้านหนังสือท้ายตลาด หนองมน ชลบุรี ในฐานะภาคธุรกิจได้จัดกิจกรรมประจำทุกอาทิตย์ ต้นเดือน เปิดเวทีทางสังคมเพื่อสร้างพื้นที่สุขภาวะให้เครือข่าย ผู้ผลิตสินค้าปลอดภัย ผู้รักสุขภาพ ผู้สนใจงานศิลปะ และผู้รักการ อ่านหนังสือ ได้มีโอกาสพบปะแลกเปลี่ยนเรียนรู้ประสบการณ์ของ ผู้ปลูก ผู้บริโภค และผู้ค้าได้มีโอกาสพัฒนาเครือข่ายแบ่งปั่นความรู้ ภูมิปัญญาด้านสุขภาพ เพื่อประโยชน์ในการสร้างชุมชนแห่ง การเรียนรู้ใหม่ ผ่านกิจกรรม การทำอาหารพื้นบ้านเพื่อสุขภาพ สาธิตไข่เจียวชะคราม การทำข้าวต้มมัด การทำขนมเทียนตากวาง จากแป้งท้าวยายม่อม ผลิตภัณฑ์จากพืชสมุนไพรพื้นบ้านชลบุรี การผลิตน้ำหมักจุลินทรีย์ และการปรุงดินเพื่อรองรับการปลูกผัก หลังบ้าน เป็นต้น

ในเชิงนโยบายปี พ.ศ. 2560 มีนโยบายใหม่ที่สำคัญ เพิ่มขึ้น มาจากแผนยุทธศาสตร์ การพัฒนาภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท คือ แผนแม่บทแห่งชาติว่าด้วยการพัฒนาสมุนไพรไทย ฉบับที่ 1 พ.ศ. 2560-2564 ในแผนฯ นี้ มีสาระสำคัญ โดยย่อดังนี้

การเน้นถึงความสำคัญของการพัฒนาสมุนไพรไทย ผ่าน ประเด็นยุทธศาสตร์ 4 ยุทธศาสตร์ คือ (1) ส่งเสริมการผลิตสมุนไพร ที่มีศักยภาพความต้องการของตลาดทั้งในและต่างประเทศ

(2) พัฒนาอุตสาหกรรมและการตลาดให้มีคุณภาพระดับสากล (3) ส่งเสริมการใช้สมุนไพรและการสร้างเสริมสุขภาพ (4) สร้าง ความเข้มแข็งของการบริหารและนโยบายภาครัฐเพื่อขับเคลื่อน สมุนไพรไทยอย่างยั่งยืน (กระทรวงสาธารณสุข, แผนแม่บท แห่งชาติว่าด้วยการพัฒนาสมุนไพรไทย ฉบับที่ ๑ พ.ศ.2560-2564, น. 47) ในเชิงรูปธรรมคือการสนับสนุนให้เกิดเมือง สมุนไพรนำร่อง 4 จังหวัด คือ เชียงราย สกลนคร ปราจีนบุรี และสุราษฎร์ธานี ซึ่งจะเป็นฐานรองรับการพัฒนานวัตกรรม ผลิตภัณฑ์สมุนไพรในเชิงพาณิชย์

ภาพรวมในตอนที่ 1 สรุปสาระสำคัญได้ดังนี้ พ.ร.บ. สุขภาพแห่งชาติ 2550 ยุทธศาสตร์การพัฒนาภูมิปัญญาสุขภาพ วิถีไท ฉบับที่ 1-2 และแผนแม่บทสมุนไพรแห่งชาติฯ เป็นเสมือน โครงสร้างหลักรองรับการเปิดพื้นที่ให้เกษตรกร แพทย์พื้นบ้าน แพทย์แผนไทย ภาครัฐและภาคธุรกิจ เข้ามามีส่วนร่วมในการ รับมือกับการจัดการเรื่องพื้นที่สุขภาวะในระดับชุมชน เขต จังหวัด จนถึงระดับสากล

บทบาทของสถาบันการศึกษา มีการให้ความสำคัญ ภูมิปัญญาในระดับพื้นที่ มีกิจกรรมสร้างเสริมสุขภาวะ การวิจัย สมุนไพรพื้นบ้านและการสร้างเครือข่ายความรู้ระหว่างสาขา หน่วยงานรัฐและมหาวิทยาลัยในส่วนภูมิภาค เล็งเห็นความสำคัญ ของการเพิ่มขีดความสามารถในการดูแลตนเองที่เหมาะสม โดย มีนโยบายของรัฐ และแนวคิดเรื่องสหวิทยาการในการสร้างพื้นที่ สุขภาวะ เป็นแนวคิดปูพื้นที่เปิดโอกาสให้ชมรมหมอพื้นบ้าน แพทย์แผนไทย ภาคีเครือข่ายทุกภาคส่วนเข้ามามีส่วนร่วมกัน สร้างพื้นที่สุขภาวะ

ตอนที่ 2 หมอพื้นบ้าน ตำรับยา และภูมิปัญญาวิถีชล

พื้นที่การจัดการสุขภาวะในตอนที่ 2 มีกรณีศึกษาประวัติ หมอพื้นบ้านซึ่งมีความโดดเด่น (นายวรรณนพ ผาสุข) และการ บันทึกตำรับยาของหมอพื้นบ้านที่ยังคงมีการใช้อยู่ในชุมชน ในช่วงปี พ.ศ.2555-2560 และคัดเลือกผู้รู้ที่มีคุณลักษณะพิเศษ ในชุมชน (นางสุภี นิ่มนวล) ซึ่งมีประสบการณ์การใช้สมุนไพร

ในการดูแลสุขภาพตนเอง โดยมีเนื้อหาแบ่งเป็น 3 หัวข้อ ดังนี้

- 2.1 ประวัติของหมอพื้นบ้าน หมอวรรณนพ ผาสุข
- 2.2 ตำรับยาหมอวรรณนพ 12 ตำรับ
- 2.3 ภูมิปัญญาและเรื่องเล่าสมุนไพรในวิถีชีวิตคนชลบุรี

2.1 ประวัติของหมอพื้นบ้าน หมอวรรณนพ ผาสุข

1) ประวัติหมอพื้นบ้าน นายวรรณนพ ผาสุข อายุ 53 ปี พื้นเพเป็นคนห้วยกะปี อ.เมือง จ.ชลบุรี อดีตเคยเป็นเด็กเลี้ยงควาย ช่างตัดผม วิทยากรพิเศษวิทยาลัยสารพัดช่าง หัวหน้าอาสาสมัคร กู้ภัย ปัจจุบันเป็นคณะกรรมการขับเคลื่อนประเด็นสาธารณะ สมัชชาจังหวัด ชลบุรี, เกษตรกรผู้ไม่ใช้สารเคมี, หมอพื้นบ้าน และผู้ทรงคุณวุฒิด้านการแพทย์พื้นบ้าน ห้วยกะปี อ.เมือง ชลบุรี

หมอวรรณนพเป็นผู้มีความมุ่งมั่น ตั้งใจสืบสานปณิธาน ของหมอชีวกโกมารภัจจ์บรมครูแห่งการแพทย์โบราณ และ หมอสุกเทวดาหมอพื้นบ้านจังหวัดชลบุรี (สัมภาษณ์, วรรณนพ ผาสุข 27 ธันวาคม 2559)

ภูมิหลังก่อนจะมาเป็นหมอพื้นบ้าน หมอวรรณนพเล่าว่า จากประสบการณ์ที่ตนเองเคยเจ็บป่วย ในวัยเด็ก ป่วยเป็นโรค ประดงเลือด ทำให้ต้องออกจากการเรียนตั้งแต่ชั้นประถมปีที่ 4 และต่อมาได้รับการรักษาด้วยสมุนไพร หลายขนาน เป็นเวลา ต่อเนื่องประมาณ 2 ปี จากหมอพื้นบ้านชื่อ ยายล้วนบ้านอยู่แถว มาบมะยม ซึ่งมีศักดิ์เป็นป่าเพราะเป็นลูกพี่ลูกน้องกับแม่ ยายล้วน ท่านได้บอกให้ไปเก็บเอาสมุนไพร เช่น รากตะขบ ทองพันชั่ง ใบมะขาม มาผสมกันกับ ส้มเช้า นำไปต้มเพื่อใช้เป็นยา รักษาอาการ ทางผิวหนัง ทำให้น้ำเหลือง และแผลผพองดีขึ้น จนกระทั่ง หายขาด ผิวพรรณกลับมาเนียน ไร้รอยแผลเป็น

ปรากฏการณ์เหล่านั้น กลายเป็นความรู้ที่ติดอยู่ในตัว ของหมอวรรณนพ จนกลายเป็นความฝั่งใจว่าถ้ามีโอกาส ก็อยาก จะเรียนรู้ศาสตร์ช่วยคนเหล่านี้ จนกระทั่งได้บวชเรียนศึกษา ธรรมะ ใบลาน จากพระอาจารย์เทพ รองเจ้าอาวาส วัดแจ้งเจริญ ดอน ศึกษาวิปัสสนากับหลวงพ่อมหาสวัสดิ์ สั่งสมความรู้ ตำรายา จากพระอาจารย์ที่วัดและศึกษาเพิ่มเติมจากผู้รู้ และญาติผู้ใหญ่

หลังจากลาสิกขาแล้วยังคงสนใจการอ่านตำรับยา และศึกษา ความรู้จากหมอพื้นบ้านคนอื่นๆ เช่น ลุงทวน ลุงเส่ย ด้วยจิตใจรัก ความเป็นธรรม ชอบช่วยเหลือคน หมั่นและรักการเรียนรู้ บุคลิก เหล่านั้น ได้กลายเป็นส่วนหนึ่งของวิถีการเรียนรู้ ในการเพิ่มพูน ความรู้คุณภาพชีวิตของผู้คนในชุมชน

ความเชี่ยวชาญ หมอวรรณนพ มีความเชี่ยวชาญในการ การรักษาโรคประดง การเหยียบฉ่า (ผานไถ) การนวด กดจุด กวาซา เป็นวิทยากรให้กับหลายหน่วยงานเช่น เทศบาลห้วยกะปี เทศบาล พานทอง เทศบาลบ้านสวน คณะแพทย์แผนไทยอภัยภูเบศร มหาวิทยาลัยบูรพา จ.ชลบุรี







ภาพ ชุดที่ 1 การดูแลผู้ป่วยด้วยการเหยียบฉ่า







ภาพชุดที่ 2 การรื้อฟื้นภูมิปัญญา ตำรายาจากใบลาน ร่วมกับเครือข่ายหมอพื้นบ้าน จังหวัดชลบุรี







ภาพชุดที่ 3 วิทยากรให้ความรู้เรื่องสมุนไพร การนวด กวาซา การให้บริการ



หมอวรรณนพ กล่าวว่า "...ที่ชอบรักษาคนเพราะทำด้วยใจ เราศรัทธาอยากส่งต่อความรู้ ให้คน ได้รู้จักของดีของบรรพชน คนรุ่นใหม่จะได้ตระหนักถึงสรรพคุณของสมุนไพร เห็นถึงคุณค่าของ ภูมิปัญญาของคนโบราณ" หมอวรรณนพ เล่าต่อว่า ยังมีผู้ป่วยติดเตียง ผู้ป่วยเรื้อรัง ที่รอการรักษา พอเรารู้ข่าวจาก อสม. ในชุมชน...ถ้ามีใครไหว้วาน ก็ไปช่วยเหลือ ไม่คิดถึงอามิสสินจ้าง ทำมาต่อเนื่อง กว่า 20 ปี ไม่ได้เงินก็ไปเพราะไม่ได้ทำเป็นอาชีพ ทำเพราะรัก" กิจกรรมจิตอาสาของหมอวรรณนพ เป็นส่วนหนึ่งของวิถีชีวิตของหมอพื้นบ้าน "...ผมไม่ได้ทำเป็นอาชีพ ทำด้วยจิตอาสา ไม่เก็บค่ารักษา แต่ถ้าผู้ป่วยให้ตั้งค์มาผมก็รับ เพื่อเอามาทำยาช่วยคนป่วยคนอื่นๆ ต่อ" การมีโอกาสได้ช่วยเหลือคน หรือมีคนมาขอความช่วยเหลือ เป็นแรงขับสำคัญในการทำให้ ภูมิปัญญาท้องถิ่นยังทรงคุณค่าและยืนยันว่า ยังมีกระบวนการ ใช้สมุนไพรของหมอพื้นบ้านในชุมชน

2.2 ตำรับยาหมอวรรณนพ 12 ตำรับ (พ.ศ.2555-พ.ศ. 2560)

ชื่อตำรับยา 12 ตำรับ เป็นข้อมูลที่ได้บันทึกจากคำบอกเล่า ของหมอวรรณนพ ที่เคยทำการรักษาและให้คำแนะนำผู้ป่วย ในช่วงปี พ.ศ.2555 – พ.ศ.2560 (วันที่บันทึก 20 มิถุนายน 2560)

(1) น้ำมันเหยียบฉ่า

ส่วนผสม น้ำมันมะพร้าว ว่านยา รากหญ้าคา หัวหญ้า แห้วหมู หัวชันกาด ผิวมะกรูด ไพล

สรรพคุณ แก้เคล็ดขัดยอก ปวดเมื่อย อาการคัน ทำให้ เส้นเอ็นอ่อน อัมพฤกษ์ อัมพาต

การใช้ ทา ถู นวด

(2) แป้งน้ำสมใจนพ

ส่วนผสม กะเม็ง พญายอ ทองพันชั่ง ผักบุ้งทะเล ใบละบาท พิมเสน การบูร ดินสอพอง

สรรพคุณ แก้ผด ผื่น อาการคัน บรรเทาอาการถูกพิษ แมงกะพรุนไฟ

ทาบางๆ บริเวณที่มีอาการ ชุบสำลีพอก กรณี การใช้ ถอนพิษแมงกะพรุนไฟ

(3) ชาเบญมิตร

ส่วนผสม กะเม็ง ขลู่ หลานเฉาเหว่ย โทงเทง ใบไผ่

สรรพคุณ ปรับธาตุ ปรับสมดุลร่างกาย บำรุงตับ บำรุง ผิวพรรณให้มีน้ำมีนวล

ต้มน้ำดื่ม การใช้

(4) สมุนไพรแช่มือและเท้า

ส่วนผสม ย่านาง ตำลึง ใบมะระ ต้นกล้วย ไพล ข่า มะกรูด เกลือสมุทร

สรรพคุณ ลดอาการบวม ฟก ซ้ำ ของมือ และเท้า ช่วยการไหลเวียนโลหิต ระบายพิษที่คั่งค้าง

ต้มน้ำเดือด รอให้อุ่น แช่ท่วมข้อมือ ข้อเท้า การใช้

(5) ลูกประคบ

ส่วนผสม ย่านาง ต่ำลึง ใบมะระ ต้นกล้วย ไพล ข่า มะกรูด เกลือสมุทร

สรรพคุณ ลดอาการบวมของบริเวณที่เป็น ช่วยการไหล

ห่อด้วยผ้า นำไปนึ่ง ประคบบริเวณที่ปวดเมื่อย การใช้ บริเวณที่มีพังผืดกดรัดกล้ามเนื้อ

(6) น้ำมันสมานแผลสด แผลเปื่อย (แผลน้ำร้อนลวก แผลกดทับ)

> ส่วนผสม ขี้ก้างขาว ขี้ก้างแดง หมาก สารส้ม ไข่แดง (เป็ด) น้ำมันมะพร้าว

> สรรพคุณ บรรเทาอาการ น้ำร้อนลวก แผลไฟไหม้ แผลเปื่อยเรื้อรัง

เอามาหุงในหม้อดินไฟอ่อน ใช้ทา การใช้

(7) ยาพอกเข่า แก้บวม

ส่วนผสม มะกรูด ข่า เม็ดลำไย เหล้าขาว

สรรพคุณ ลดอาการบวม ช่วยบำรุงข้อ ทำให้ข้อเข่า เคลื่อนไหวดีขึ้น

การใช้ ตอนเช้านำมาทา นวด ตอนเย็นเอามาชุบผ้า พอก บริเวณที่มีอาการ

(8) ยาแก้อาการนอนไม่หลับ

ส่วนผสม ใบหนาด เกสรบัวหลวง ดอกพิกุล ใบเตย พิมเสน การบูร

สรรพคุณ บรรเทาอาการนอนไม่หลับ ฝันร้าย ช่วยให้ ผ่อนคลาย

บดละเอียด ตากให้แห้ง เย็บใส่ถุงเล็ก ห่อแล้ว การใช้ แขวนใกล้หัวที่นอน

(9) ยาพอกฝึกำยาน

ส่วนผสม กำยาน พิมเสน การบูร

สรรพคุณ แก้ฝีมีหัว และฝีหัวคว่ำ

์ ใดกำยานที่หัวฝื การใช้

(10) ยาต้มแก้ประดงเลือด

ส่วนผสม ใบมะกา หัวร้อยรู รากหญ้าคา ใบมะขาม ทองพันชั่ง มะคำไก่

สรรพคุณ ปรับสมดุลเลือด ลม ถ่ายน้ำเหลืองเสีย ถ่ายเส้นกษัย

ต้มดื่ม ทีละครึ่งแก้ว เช้า กลางวัน เย็น ต้มอาบ การใช้ เช้า-เย็น

(11) สมุนไพรผัดหน้านวล

ส่วนผสม ขมิ้น ไพล มะขามเปียก เกลือสมุทร น้ำมะนาว น้ำมันมะกอก

สรรพคุณ สมานผิว แก้ผด ผื่นคัน ช่วยให้ผิวมีน้ำมีนวล การใช้ นำส่วนผสมที่กวนได้มาขัดผิว ขัดด้วยมือเบาๆ บริเวณที่ต้องการ

(12) คาถาถอนพิษ ระงับพิษ

ส่วนผสม บทสวดมนต์ สาธุ นะพุทธ นะสังฆะ ระงับนะ สาธุ นะอุบ์ นะ

สรรพคุณ ถอนพิษ ระงับพิษ เมื่อมีอาการปวดร้อน สวดในใจ 3. 5. 7 คาบ สวดเป่า สลับการ บทสวดมนต์

สรุป ในส่วนนี้พบว่า ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมานี้ หมอวรรณนพ ผาสุข ใช้พีชวัตถุ และธาตุวัตถุ ในการทำยาพื้นบ้านรวมทั้งหมด 45 อย่าง ครอบคลุมกลุ่มอาการต่างๆ ดังนี้ ผิวหนัง ผื่นคัน ปวดเมื่อย กล้ามเนื้อ ข้อกระดูก ปรับธาตุเลือดลม แผลจากอุบัติเหตุ น้ำร้อนลวก แผลกดทับ รวมทั้งใช้บทสวดมนต์ประกอบการ เจริญภาวนา ระงับพิษแก้อาการคุณไสย ร่วมประกอบใน กระบวนการรักษาแบบพื้นบ้าน

2.3 ภูมิปัญญาและเรื่องเล่าสมุนไพรในวิถีชีวิตคนชลบุรี

ประวัติ คุณสุภี นิ่มนวล อายุ 52 ปี (ชื่อเล่น จ๋า) เกิดที่ บางแสน ต.แสนสุข อ.เมือง จ.ชลบุรี ก่อนจะย้ายบ้านมาที่ ต.บางพระ อ.ศรีราชา จ.ชลบุรี อาชีพ เกษตรกร ทำนำ ทำสวน วิทยากรจิตอาสา (โรงเรียนเซนต์ ปอลคอนแวนต์ ศรีราชา)



ปัจจุบัน : ผู้จัดการศูนย์เรียนรู้เศรษฐกิจพอเพียง บางพระ วิทยากรการทำแปลงข้าวอินทรีย์ สอนทำอาหารแนวสุขภาพ คุณสุภี เป็นผู้ที่สนใจเรื่องสมุนไพร และใช้สมุนไพรในการดูแล สุขภาพตนเอง (สัมภาษณ์, สุภี นิ่มนวล 18 ธันวาคม 2559)

ภูมิหลังของคุณสุภี นิ่มนวล เล่าว่า "ตั้งแต่เล็กอยู่ช่วย ครอบครัวทำนำ ในวัยเด็กจึงใกล้ชิดกับธรรมชาติ วิ่งเล่นเรียนรู้ อยู่ในทุ่งนา เติบโตอยู่ในสวนรอบบ้าน ตอนเด็กๆ มีประสบการณ์ โดยตรง พ่อเอาต้นสบู่แดง มาตำเป็นยาพอกที่เท้า แก้คัน รักษา

เท้าแตก ส่วนประสบการณ์โดยอ้อม เช่น การฟังผู้ใหญ่เล่าเรื่อง การใช้สมุนไพรรักษาโรคหนองใน โดยใช้รากหญ้าคา กับ น้ำตาล อ้อย รักษาโรคผู้ชาย" เรื่องเล่าและความทรงจำเกี่ยวกับสมุนไพร จึงเป็นส่วนหนึ่งของวิถีชีวิตของคุณสุภี ตั้งแต่วัยเยาว์จนกระทั้ง เติบโตเป็นผู้ใหญ่

เหตุการณ์สำคัญในชีวิตคุณสุภีเล่าว่า "ตอนอายุ 28 ปี ตอนนั้นไปตรวจที่โรงพยาบาล หมอบอกเป็นก้อนซีสที่คอ ถ้ามัน ยังโตขึ้นผิดปกติอาจจะต้องผ่า ตอนนั้นยังไม่ผ่าเพราะมันยัง ไม่โตมาก พอเวลาผ่านไปอีก 4 ปี ไปตรวจอัลตราซาวด์ มาเจอที่ มดลูก พบก้อนซีสแพร่กระจายไปที่มดลูก ช่วงนั้น หมอแนะนำ ให้ผ่า จึงต้องผ่ารังไข่ไป 1 ข้าง แต่หมอบอกว่าอีกข้างยังดี ยังพอ มีลูกได้" แม้ว่าตัดรังไข่ไปแล้ว แต่เมื่อครบกำหนดให้มาตรวจ "หมอบอกว่า ยังมีการแพร่กระจายของก้อนซีสอีก อาจจะต้อง ผ่าอีกถ้ามีมากขึ้นเรื่อย ๆ" การเจ็บป่วยครั้งนั้นเองทำให้ คุณสุภี หันกลับมาศึกษา เรื่องสมุนไพรอย่างจริงจัง เพื่อดูแลตัวเองเพื่อ ไม่ให้ต้องตัดรังไข่อีกข้าง

สมุนไพร ชื่อว่า ย่านาง คือ ข้อมูลที่คุณสุภี ได้รับคำแนะนำ จากการศึกษาด้วยตนเอง ถามผู้รู้ และหมอพื้นบ้านแนะว่า ให้ตำย่านาง 20 ใบ แล้วกรองให้ได้น้ำ 1 แก้ว กินเช้า-เย็น กินต่อเนื่องไปได้ 1 เดือนพอถึงเวลาหมอนัดตรวจสุขภาพ ทำ อัลตราซาวด์ ซีสที่กระจายอยู่ในมดลูกลดจำนวนลง หลังจาก กินต่อเนื่องอีก 3 เดือน หมอนัดอีกครั้ง หลังการตรวจไม่พบ ก้อนซีสเหลืออยู่เลย หมอจึงนัดให้ รออีก 6 เดือน ไปตรวจซ้ำอีก ซึ่งครั้งหลังสุดก็ตรวจไม่พบก้อนซีสในมดลูก ประสบการณ์ตรง เรื่องนี้ ยิ่งทำให้คุณสุภีเห็นคุณค่าของการใช้สมุนไพร จนเกิดความ มั่นใจ เอามาใช้ในการดูแลสุขภาพตนเองและคนในครอบครัว

หลังจากนั้นคุณสุภี ยังให้กำเนิดบุตรสาว 1 คน ปี พ.ศ. 2540 ขณะที่ลูกสาว อายุ 9 ขวบ เริ่มมีประจำเดือน และมีอาการ ปวดท้อง อยู่เป็นระยะๆ เมื่อไปตรวจพบก้อนซีสที่มดลูก หมอ บอกว่า ถ้ามีการแพร่กระจายเป็นเนื้อร้ายอาจต้องตัด คุณสุมี จึง ให้ลูกสาว ดื่มน้ำย่านางติดต่อกัน ทุกวัน จากสูตรที่ตนเองเคยดูแล ตนเอง หลังจากนั้นไปตรวจทุก 3 เดือน เมื่อไปตรวจติดต่อกัน 2 ครั้ง ห่างกันครั้งละ 3 เดือน และ 6 เดือน ก็ไม่พบก้อนซีส ดังกล่าวหลงเหลืออยู่

แม้ว่าอาการปวดที่มดลูก และก้อนซีสได้หายไปแล้ว แต่ เวลาต่อมา เมื่อลูกขึ้น ป.6 เกิดอาการลิ่มเลือด ไปจุกอยู่บริเวณ เส้นเลือด ผลการตรวจ MRI พบว่ามีลิ่มเลือด เป็นก้อนติดอยู่

ระหว่างหลอดเลือดที่จะไปเลี้ยงสมอง จึงทำให้มีอาการปวดหัว บ่อยๆ มีอาการมึน บวม ต้องเข้าออกโรงพยาบาลทุกเดือน หมอ แนะนำว่าให้ผ่าตัดเพื่อนำลวดไปขยายหลอดเลือด ให้การลำเลี้ยง เลือดไหลเวียนดีขึ้น คุณสุภี ไปตรวจสอบซ้ำกับโรงพยาบาล ของรัฐและเอกชนรวม 3 แห่ง ได้รับผลไปในทำนองเดียวกัน ระหว่างนั้นลูกสาวเริ่มมีอาการหัวใจรั่วร่วมด้วย หมอบอกว่า สภาพนี้น่าจะเป็นตั้งแต่เกิด ภาวะดังกล่าวทำให้คุณสุภี คิดหนัก และเป็นจุดสำคัญอีกครั้งที่ทำให้ชีวิตทุ่มเทให้กับ การศึกษาเรื่อง สมุนไพร คุณสุภีบอกว่า "เมื่อใครบอกว่าสมุนไพรตัวไหนดีก็จะไป ศึกษา เรียนรู้ และนำพันธุ์มาปลูกที่บ้าน ปลูกไว้เพื่อรักษาลูก ดีกว่าจะไปผ่าตัดอย่างที่หมอบคก"

เศรษฐกิจพอเพียง ทางเลือกเพื่อสุขภาพ

"เมื่อก่อนครอบครัว ทำนาประมาณ 20 ไร่ ช่วงที่ลูกเริ่ม ป่วยแบบเรื้อรัง จึงไม่ได้มีเวลาไปทำนา แต่พอมาศึกษาเรื่อง แนวคิดเศรษฐกิจพอเพียง พอทบทวน จึงรู้ว่าแนวคิดแบบนี้ ก็คล้ายๆ กับ สมัยเราเด็กๆ ที่พ่อเลี้ยงเรามา" คุณสุภีจึงพลิกกลับ มาทำนา แล้วเอามุ้งมากางกันนก ใช้พื้นที่ประมาณ 200 ตารางวา เปลี่ยนวิถีการกินอาหาร โดยปลูกผัก ปลูกข้าว และซื้อเครื่องสี มาสีข้าวเอง ย้อนยุคไปเหมือนกับชีวิตคนรุ่นตายายอีกครั้ง

จุดเปลี่ยนยามลูกป่วยครั้งนี้ ได้เปลี่ยนกระบวนการผลิต และกระบวนการจัดการชีวิตใหม่ ปรับจากการปลูกนาแปลงใหญ่ มาปลูกแปลงเล็ก เปลี่ยนจากซื้อผักที่ตลาด กลับมาปลูกผัก ปลูกข้าวอินทรีย์ แปลงทุกอย่างเป็นโภชนาการเพื่อเยี่ยวยาลูก ที่กำลังป่วย ซึ่งลูกพอได้รับอาหารที่ปลูกเองและทำกินเอง อาการ ของลูกค่อยๆ ดีขึ้นเป็นลำดับ "จากปกติต้องไปนอนโรงพยาบาล เป็นอาทิตย์ ก็นอนโรงพยาบาลน้อยลง หายใจดีขึ้นไม่ถี่ ใจไม่สั่น อาการบวมลด" แม้ว่าเรื่องปวดท้อง และซีสที่ช่องท้องจะหายไป แต่อาการเกี่ยวกับหัวใจรั่วของลูกสาวยังไม่หาย

คุณสุภี คิดอยู่ในใจว่าการใช้สมุนไพรน่าจะมาถูกทาง "พออ่านหนังสือ ค้นอินเทอร์เน็ต เขาบอกว่าย่านาง เป็นยาอายุ วัฒนะ มีฤทธิ์เย็น ช่วยลดกรดยูริกที่ทำให้ปวดตามข้อ มีสรรพคุณ มากมาย เราก็กลับมาคิดต่อว่า ภาวะเลือดไหลเวียนไม่ดี ปวดข้อ มีก้อนเลือดเป็นลิ่ม กินย่านาง น่าจะช่วยปรับสภาพสมดุลเลือด ลมไหลเวียนได้ อาการปวด บวมตามข้อก็จะหาย บวกกับ เกสร ดอกบัว สรรพคุณของบัว มีอยู่ในตำราแพทย์แผนไทย ช่วยดูแล อาการเกี่ยวกับหัวใจ ช่วยเพิ่มการไหลเวียนของเลือดลม น่าจะ ช่วยบำรุงและรักษาโรคหัวใจรั่วของลูกได้"

้ **สรุปตอนที่ 2** หมอพื้นบ้านและคุณสุภี เป็นภาพสะท้อน การรับมือกับความเจ็บป่วยของคนในพื้นที่ ซึ่างเริ่มต้นจากการ ย้อนกลับไปทบทวนการใช้ชีวิตแบบดั้งเดิมรุ่นปู่ย่าตายาย ข้อมูล และประสบการณ์ที่ได้จากภูมิปัญญาของคนรุ่นก่อน ได้รับการ ทบทวนตรวจสอบ จากการซักถามคนใกล้ตัว คนที่เคยใช้ จาก ข้อมูลในอินเทอร์เน็ต ประกอบกับปัญหาความเจ็บป่วยของ ตนเองและลูก จึงเป็นแรงขับที่สำคัญในการสืบค้นข้อมูลและนำ ความรู้ที่ได้เหล่านั้นมาใช้ และคิดหาตำรับยาในการดูแลรักษา สุขภาพตนเองและคนในครอบครัว

ตอนที่ 3 พื้นที่จุลเกษตรกับจินตทัศน์ในการเสริมสร้าง พื้นที่สุขภาวะ มีหัวข้อย่อย 3 หัวข้อดังนี้

- 3.1 ผลิตภัณฑ์สุขภาพ จากภูมิปัญญาวิถีชล
- 3.2 นวัตกรรมสุขภาพ หอมกรุ่นปรับสมดุลชีวิต
- 3.3. จุลเกษตร จินตทัศน์และแนวคิดการเสริมสร้างพื้นที่ สุขภาวะ

3.1 ผลิตภัณฑ์สุขภาพ จากภูมิปัญญาพื้นบ้าน

ประสบการณ์ความเจ็บป่วยของคุณสุภี นิ่มนวล ก่อให้เกิด กระบวนการเรียนรู้ ที่นำไปสู่การพัฒนาผลิตภัณฑ์สุขภาพ ย้อนกลับไปในช่วงที่ลูกมีปัญหาเรื่องหัวใจรั่ว "ความทุกข์ใจทำให้ เราต้องค้นคว้า ศึกษาข้อมูลสมุนไพรที่ใช้ดูแลหัวใจ ข้อมูลที่ ค้นได้จากอินเทอร์เน็ตและการสอบถามผู้รู้ พบว่าบัว เป็นสมุนไพร ที่ขึ้นอยู่ในสระน้ำที่บ้าน มีสรรพคุณใช้ได้ทุกส่วน โดยเฉพาะ ใบ เกสร ช่วยดูแลหัวใจ จึงนำไปสู่แนวคิดการทำน้ำต้มสมุนไพร จากกลีบและเกสรดอกบัว บวกกับใบเตยและน้ำตาลกรวดเพื่อ ปรุงรส เพื่อช่วยจัดการความเจ็บป่วยเรื้อรังของลูก" (สัมภาษณ์, สุภี นิ่มนวล 25 พฤศจิกายน 2560)

"เราเป็นแม่ มีลูกอยู่คนเดียว พาลูกเข้าออกโรงพยาบาล บ่อยๆ จนโรงพยาบาลจะกลายเป็นบ้านหลังที่สองของเราแล้ว ้ถ้ามีทางอื่นบ้างก็ต้องลองดู เผื่อจะได้ไม่ต้องเข้ารับการผ่าตัด เรามาดูแลเรื่องอาหารให้ลูกทุกมื้อ ปลูกผัก สมุนไพรรอบบ้านเอา มาเป็นเมนู ทำอาหารให้ลูก" ขณะเดียวกัน คุณสุภีก็ไม่ได้ปฏิเสธ รับการรักษาด้วยการแพทย์แผนปัจจุบัน ซึ่งผลตรวจสุขภาพจาก โรงพยาบาล ตั้งแต่ปี พ.ศ.2553- พ.ศ.2559"...หมอก็ลดการ ให้ยารักษาโรคหัวใจกับลูก ยาที่กินน้อยลงๆ ทุกปี หลังการตรวจ เอกซเรย์และตรวจสัญญาณสะท้อนเอคโค หัวใจลูกแล้ว รูรั่ว ที่เคยมี ตอนนี้มีขนาดเล็กลงๆ แต่เราก็ยังต้องพาลูกไปตรวจผล ทุก 6 เดือน"

เวลาผ่านไป 6 ปีกว่าที่คุณสุภีดูแลลูก จนกระทั่งผลตรวจ ของลูกเดือนมีนาคม 2560 "หมอยืนยันว่า รอยรั่วที่เคยมีตอนนี้ ปิดสนิทแล้วไม่ต้องผ่าตัดแล้ว" คุณสุภีบอกต่อว่า "ปีนี้ดีใจหลายเรื่อง เรื่องแรกดีใจมาก ที่รู้ผลตรวจว่าลูกหายดี เรื่องที่สองที่ดีใจ เป็นที่สุด เมื่อหน่วยงานเกษตรในจังหวัด เสนอชื่อให้เข้ารับ พระราชทานรางวัลโล่ที่ระลึก จากสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดา ฯ เพราะดำเนินงานตามแนวคิดเรื่องเศรษฐกิจพอเพียง ทำให้บ้าน (คุณสุภี) กลายเป็นศูนย์เรียนรู้เศรษฐกิจพอเพียง บางพระ จ.ชลบุรี"

การเปลี่ยนแปลงเชิงพื้นที่รอบบ้านในระหว่างดูแลสุขภาพ ลูกสาว ทำให้พื้นที่รอบบ้านกลายเป็นสวนสมุนไพรขนาดเล็ก มีแปลงผัก นากางมุ้งเพิ่มขึ้นมา คนรู้จักคุณสุภีมากขึ้น หลัง ได้รับรางวัลจากสมเด็จพระเทพฯ "เริ่มมีคนเชิญไปออกรายการ สถานีวิทยุแห่งประเทศไทย มีผู้ฟังวิทยุ โทรเข้าสอบถาม ขอเบอร์โทรศัพท์ ขอเป็นเพื่อนในไลน์ พร้อมเล่าอาการป่วยต่างๆ ให้ฟัง บางคนก็อยากได้สมุนไพร ขอให้ช่วยจัดส่งต้นสมุนไพรไป ให้เขาปลูก บางคนโทรศัพท์มาขอให้ช่วยดองกล้วยน้ำไท ทำยา ตำรับลูกแปลกแม่ให้ จะเอาไปฝากญาติที่เยอรมนี"

้ตัวอย่างสมุนไพร บ้านคุณสุภี ที่ปลูกไว้ดูแลคนในครอบครัว ที่ใช้บ่อยๆ เช่น ขิง ข่า ตะไคร้ ใบเตย เกสรดอกบัว มะเขือพวง มะรุม ว่านหอมแดง เสลดพังพอนตัวผู้ สีเสียด ส่วนที่ปลูกบน โคกเนินเช่น ข่อยดำ ไข่เน่า พุงดอ ลุกหว้า ยอ บริเวณแถว หัวคันนาที่ควรปลูก เช่น หญ้าหัวพันงู น้ำนมราชสีห์ และที่ปลูก บริเวณริมหนอง ริมสระ คุณสุภีแนะนำว่าควรปลูกผักก้านจอง ผักเบี้ยใหญ่ ผักบุ้งแดง ผักแว่น ผักแพว บัวบก เป็นต้น

สิ่งเหล่านี้เป็นแนวคิดการจัดการพื้นที่สมุนไพร ไร่ นา สวน รอบบ้าน บนฐานของภูมิปัญญาท้องถิ่น การจัดระบบการผลิตใหม่ ช่วยเพิ่มขีดความสามารถในการพึ่งตนเอง และการจัดการ โภชนาการในห้องครัว ช่วยเพิ่มทางเลือกในการดูแลสุขภาพ คนในครอบครัว ซึ่งนำไปสู่ ต้นแบบแหล่งเรียนรู้เรื่องการทำ เกษตรธรรมชาติ ไม่ใช้สารเคมี เป็นการเปลี่ยนแปลงเชิงจุลภาค ในการสร้างพื้นที่สุขภาวะต้นแบบโดยคนในชุมชน

คุณสุภีแนะนำ "ถ้าต้องการพันธุ์สมุนไพร ติดต่อมาที่บ้าน ได้ค่ะ อยากให้คนที่มีที่ดิน รอบบ้านควรปลูกไว้ แม้บางตัวเราจะ

ไม่ได้ใช้ประโยชน์ แต่เราอาจแบ่งปันให้กับคนที่กำลังเจ็บป่วย การปลูกสมุนไพรรอบบ้านเป็นทั้งอาหารและตู้ยาธรรมชาติ ให้กับครอบครัวเราและเพื่อนบ้าน"

ปรากฏการณ์ในพื้นที่ในระดับครัวเรือน เป็นเสมือน ภาพสะท้อนภูมิปัญญาด้านสุขภาพของคนหมู่บ้าน ซึ่งกลายเป็น แหล่งเรียนรู้ที่เป็นรูปธรรม ยืนยันแนวคิดเรื่องภูมิปัญญาในการ สร้างพื้นที่สุขภาวะ ที่เป็นส่วนหนึ่งอยู่ในวิถีคนบางพระ ชลบุรี ความสุขใจของคุณสุภี จึงเป็นความทรงจำและความภูมิใจร่วมกัน ของคนที่ได้เข้ามาทำความรู้จัก ซึ่งได้มีโอกาสสัมผัสประสบการณ์ โดยตรงของผู้รู้ ที่เห็นคุณค่าเรื่องการใช้สมุนไพรในการดูแล สขภาพตนเอง

3.2 นวัตกรรมสุขภาพ หอมกรุ่น ปรับสมดุลชีวิต

แม้ปัจจุบันจะมีความก้าวหน้าทางเทคโนโลยีการแพทย์ อยู่มากมาย แต่ไม่ใช่ประชาชนทุกคนจะสามารถเข้าถึงบริการ ทางการแพทย์ ซึ่งนับวันบริการดังกล่าวมีราคาแพงมากขึ้น หมอ วรรณนพ ผาสุขมีความคิดว่าทำอย่างไรจะสามารถช่วยเหลือคน ป่วย ช่วยให้เขาได้รู้จักสมุนไพร เพื่อการพึ่งพาตนเอง

"การใช้สมุนไพรและการจัดการพื้นที่กองทุกข์ นอกจาก ช่วยบรรเทาความเจ็บป่วยของคนในชุมชน ยังช่วยให้คนป่วย ได้รู้จักคุณค่า สรรพคุณของสมุนไพร การช่วยคนที่หมดหวัง ไปแล้วกับระบบการแพทย์กระแสหลัก ทำให้คนป่วยมีกำลังใจ ลุกขึ้นมาดูแลสุขภาพตนเอง เราควรเริ่มจากการปลูกผักกินเอง ปลูกสมุนไพรที่สัมพันธ์กับคนป่วย แล้วนำโอสถสารมาปรุงแก้ ปัญหาความเจ็บป่วยเรื้อรัง ลดการใช้ยาแผนตะวันตกอย่างเดียว" (สัมภาษณ์, หมอวรรณนพ ผาสุข 19 สิงหาคม 2560)

"การจัดการโรคเรื้อรังด้วยกระบวนการโภชนาการบำบัด และการชวนคนในชุมชนมาช่วยกันปลูกผัก สมุนไพร ปลูกเอง กินเอง เป็นกระบวนการสำคัญที่ช่วยสร้างสุขภาวะทางสังคม ปลูกแล้วก็เอามาแบ่งกัน ในชุมชน" แนวคิดเหล่านี้ กลายเป็น จุดเริ่มต้นของการจัดการ**พื้นที่สุขภาวะระดับจุลภาค** ซึ่งจะนำ มาสู่ระบบการจัดการต้นแบบพื้นที่สุขภาวะที่ยั่งยืน

หมอวรรณนพ ยังพัฒนาแนวคิดเรื่องการดูแลสุขภาพ สู่การปรับสมดุลของร่างกาย โดยอาศัยแนวคิดเรื่องของทฤษฎี การแพทย์โบราณ "พอคนป่วยหายดีแล้ว เวลาเจอกับผม ก็มัก มาถามผมว่า จะกินอะไรบำรุงร่างกายต่อ ผมก็มาคิดต่อว่า ถ้าจะต่อยอดสรรพคุณสมุนไพรในบ้านเรา(ชลบุรี) เพื่อนำไปสู่ นวัตกรรมตัวใหม่น้ำสมุนไพรต้มทำง่าย บอกต่อให้ใครๆ ก็ไปทำ ต่อเองได้" หมอวรรณนพจึงสร้างตำรับน้ำต้มสมุนไพรผสมของ ตนเองขึ้น ชื่อ "ชาเบญจมิตร"

หลักคิดดังกล่าว เริ่มจากคัดสรรสมุนไพร 5 ตัว คือ กะเม็ง ขลู่ ใบไผ่ หนานเฉ่าเหว่ย และโทงเทง ส่วนผสมของสมุนไพร เหล่านี้มีสรรพคุณทั้ง แก้ร้อนใน แก้กระหายน้ำ บำรุงเลือด ขับ สารพิษ สมานแผล ลดความดัน ชาเบญจมิตร จึงมีทั้งความหอม กรุ่นของใบไผ่ ความนุ่มนวลของรสสมุนไพรที่ช่วยปรับสมดุลธาตุ ให้กับร่างกาย

แนวคิด "หอมกรุ่น ปรับสมดุลชีวิต" เกิดจากภูมิปัญญา หมอวรรณนพ ที่ว่า "...สารเคมีที่อยู่รอบตัวเรามีมากขึ้นทุกวัน พอคนเรารับเข้าไปทั้งรู้ตัวและไม่รู้ตัว เมื่อสารพิษสะสมมากเกิน ร่างกายก็จะเสียสมดุล ถ้าเราค่อย ๆ ช่วยระบายพิษออกเป็นระยะ จะเป็นการรักษาสมดุลของร่างกาย ก่อนจะพัฒนาน้ำสมุนไพร ผมคิดว่า ทำอย่างไรให้คนกินชา ได้ทั้งความหอมและโอสถสาร พอ ดื่มแล้ว ช่วยขับสารพิษที่สะสมในร่างกาย ทั้งยังช่วยปรับสมดุล ธาตุอีกด้วย แนวทางดังกล่าว เป็นเหตุผลในการออกแบบน้ำต้ม สมุนไพร ที่คนทั่วไปสามารถกินได้เรื่อยๆ แม้ไม่ป่วยก็กินได้" (สัมภาษณ์, หมอวรรณนพ ผาสุข 29 มิถุนายน 2560)

3.3 จุลเกษตร จินตทัศน์และแนวคิดการเสริมสร้างพื้นที่ สุขภาวะ

หมอวรรณนพคิดว่า ยังมีคนอีกมากมายที่ยังรอการช่วยเหลือ และยังมีคนอีกมากที่ยังขาดความเข้าใจในเรื่องการดูแลสุขภาพ ด้วยสมุนไพร การปลูกสมุนไพรไว้ใกล้บ้าน การเรียนรู้ที่จะดูแล ตนเองหรือดูแลคนใกล้ตัว เป็นกระบวนการสำคัญจะนำไปสู่ ความยั่งยืนเรื่องการจัดการดูแลสุขภาพตนเอง ด้วยสถานการณ์

เหล่านี้จึงนำไปสู่ แนวคิดในการจัดสร้างพื้นที่ทางสังคม รื้อฟื้น เรื่องยาขอ หมอวาน ไปสู่การสร้างระบบ "บ้านยา หมอวาน" เพื่อเป็นกลไกของสวัสดิการสร้างเสริมสุขภาวะในชุมชน

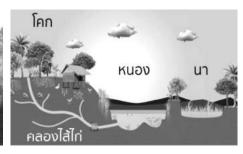
จากกายภาพของที่ดินสวนเกษตรผาสุขขนาด 5 ไร่ บ้านของหมอวรรณพ มีลักษณะของ โคก นา และสระน้ำ ซึ่ง กำลังได้รับการปรับไปสู่ การจัดการพื้นที่ "จุลเกษตร" ปรับพื้นที่ ขนาดเล็ก เพื่อสร้างต้นแบบสวนสมุนไพร "บ้านยา หมอวาน" รองรับผู้ป่วยในอนาคต ภายใต้กรอบแนวคิด เรื่องเศรษฐกิจ พอเพียง โดยเผยแพร่ความคิดผ่าน ไลน์ชมรมหมอพื้นบ้านชลบุรี และชมรมผู้สูงอายุ ชวนคนในเมืองมาปลูกสมุนไพร ปลูกผัก ฟื้นฟู ทำอาหารพื้นเมือง สร้างแปลงสมุนไพร และสถานที่เรียนรู้ เพื่อ เป็นอโรคยาศาลาต้นแบบ จัดกิจกรรมประสานเครือข่ายหมอยา พื้นบ้าน สร้างพื้นที่ส่วนกลางเพื่อให้เกิดการแลกเปลี่ยนเรียนรู้ ระหว่าง หมอพื้นบ้าน ผู้สูงวัย นักเรียน นักศึกษา และผู้ป่วย เปิด พื้นที่ทางสังคมให้ผู้สนใจได้มีโอกาสเข้ามาแบ่งปันความรู้

หมอวรรณนพ กล่าวว่า "ตอนนี้เรามีโรงพยาบาลเพิ่มขึ้น มากมาย แต่คนป่วยก็ไม่มีที่ท่าจะลดลง โครงการบ้านยา หมอวาน ตอนนี้เป็นแค่ความฝัน แต่อีกไม่นาน หน่วยงานต่างๆ จะ **เคลื่อนมาหาเรา**" จินตนาการการสร้างพื้นที่จุลเกษตรแห่งนี้ หมอวรรณนพวางแผนว่าในอนาคตคาดว่าจะกลายเป็นแหล่ง เรียนรู้ของกระบวนการธรรมชาติบำบัด ศูนย์แลกเปลี่ยนสมุนไพร พื้นที่ถ่ายทอดภูมิปัญญาของหมอพื้นบ้าน แหล่งเรียนรู้สร้างเสริม สุขภาพ เพื่อเพิ่มพลังความสามารถในพึ่งพาตนเองด้านสุขภาพ ด้านสังคมและเศรษฐกิจ

แนวคิดภูมิปัญญาด้านสุขภาพของชมรมหมอพื้นบ้าน อยู่บนฐานคิดด้านการแพทย์แผนไทย และการแพทย์พื้นบ้าน รูปธรรมในการจัดการความรู้ อยู่บนแนวคิดเรื่องยารสประธาน







ภาพชุดที่ 4 ภาพจากสวนเกษตรผาสุข ที่มา : https://www.nectec.or.th/news/news-pr-news/ khoknongna.html

ทางเภสัขกรรมแผนโบราณ 3 กลุ่มรส คือ รสร้อน รสเย็น และ รสสุขุม (สัมภาษณ์, หมอวรรณนพ ผาสุข 5 พฤศจิกายน 2560)

- (1) สมุนไพรกลุ่ม รสเย็น ช่วยระงับความร้อน แก้อาการ ธาตุไฟกำเริบ (มากไป) เช่น แก้ไข้ในฤดูร้อน เช่น ย่านาง โทงเทง กะเม็ง บัวบก รางจืด ดอกแค ผักหวาน เหงือกปลาหมอ มะพร้าว มะรุม กล้วยน้ำว้า ใบตำลึง
- (2) สมุนไพรกลุ่ม รสร้อน ช่วยขับลม บำรุงธาตุ แก้อาการ ธาตุลมหย่อน (น้อยไป) เช่น แก้ไข้ในฤดูฝน เช่น กระชาย กะเพรา ไพล กะทือ กระเทียม ขมิ้น ขิง ข่า กะเพรา ตะไคร้ ใบมะกรูด ชะอม ลูกต่ำลึง หอมแดง หัวหอมใหญ่
- (3) สมุนไพรกลุ่ม รสสุขุม (ไม่ร้อนไม่เย็น) เป็นกลุ่มสมุนไพร ที่ผสมเป็นตำรับยาหอม ช่วยแก้อาการวิงเวียน ใจสั่น บำรุงกำลัง แก้อาการธาตุน้ำพิการ (ไม่มีหรือผิดปกติ) แก้ความผิดปกติทาง โลหิต แก้ไข้ในฤดูหนาว เช่น พิกุล เปราะหอม อบเชยเทศ ฝาง แห้วหมู เกสรบัวหลวง

นอกจากการวางแผนปลูกและขยายสมุนไพร 3 กลุ่มหลัก แล้ว บ้านยาของหมอวรรณนพยังมีสมุนไพรอื่นๆ ที่ปลูกสะสมใน บ้านหมอวรรณนพมากกว่า 60 ชนิด และที่ยังคงใช้อยู่ในปัจจุบัน ประมาณ 45 ชนิด ทั้งนี้การออกแบบสวนสมุนไพรยังคำนึงถึงสภาพ ปัญหาของผู้ป่วยเรื้อรังที่เพิ่มขึ้น โดยจะปลูกสมุนไพรชนิดต่างๆ ให้ล้อไปกับ "ความชุก" ของโรคที่ปรากฏในชุมชน เช่น สมุนไพร ที่ดูแลโรค เบาหวาน ความดัน หลอดเลือด กล้ามเนื้อ รวมทั้ง ค้นหาพันธุ์สมุนไพรต่างๆ เช่น ต้นป่าช้าหมอง ภารตะ ค้อ คนที่สอ เพื่อนำมาปลูกไว้สำหรับรับมือกับโรคที่แพทย์แผนปัจจุบัน ซึ่ง ไม่สามารถรักษาให้หายขาดได้ เช่น สะเก็ดเงิน มะเร็ง เอดส์ ซึ่งบ้านยาหมอวาน พร้อมจัดเป็นแหล่งเรียนรู้ให้ผู้ที่สนใจเรื่อง ธรรมชาติบำบัดได้ศึกษาสมุนไพรในพื้นที่ เพื่อเปิดโอกาส ให้ กลุ่มผู้ป่วยเรื้อรัง ที่ไม่ประสงค์จะใช้ยาปฏิชีวนะ มีทางเลือกใน การดูแลสุขภาพด้วยธรรมชาติบำบัด โดยอาศัยองค์ความรู้ทั้ง การแพทย์พื้นบ้าน การแพทย์แผนไทย และศาสตร์ต่างๆ ในการ จัดการปัญหาความเจ็บป่วยร่วมกับคนในชุมชน

้ ปัจจุบันจำนวนผู้ป่วยมารักษากับหมอพื้นบ้านแม้มี ไม่มากนัก แต่อย่างน้อยพื้นที่บ้านยาหมอวานแห่งนี้ จะเป็น ทางเลือกที่ผู้สนใจ สามารถเข้ามาแลกเปลี่ยนประสบการณ์ ความรู้ร่วมกัน หมอวรรณนพและเครือข่ายมีความตั้งใจว่า จะทำให้คนที่สิ้นหวังกับระบบการแพทย์กระแสหลัก ได้มี "ทางเลือก" ในการดูแลสุขภาพตนเอง ลดการพึ่งพายาเคมี ขยายพื้นที่เกษตรธรรมชาติ เรียนรู้การดูแลสุขภาพ และการ เตรียมความพร้อมให้ผู้สนใจในวันนี้ ซึ่งอาจจะกลายเป็นหมอ ที่ดูแลตนเองได้ในอนาคต

หมอวรรณนพ กล่าวทิ้งท้ายด้วยความมุ่งมั่นที่ว่า... "ตราบที่ผมยังมีชีวิตอยู่ พื้นที่สวนเกษตรแห่งนี้ จะเป็นฐาน สำคัญในการเชื่อมต่อเครือข่ายหมอพื้นบ้าน ประสานพลังจาก กลุ่มคนแต่ละภาคส่วน โดยเฉพาะกลุ่มคนที่เห็นความสำคัญของ ภูมิปัญญาด้านสุขภาพ กลุ่มผู้เห็นคุณค่าพืชสมุนไพร และด้วย ศรัทธาที่มีต่อพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวรัชกาลที่ 9 ในฐานะ ชมรมคนรักในหลวง และชมรมหมอพื้นบ้านชลบุรี จะขอเดินตาม รอยพ่อสอน สานต่องานที่พ่อทำ เพื่อขยายพื้นที่ต้นแบบการปลูก สมุนไพร สร้างระบบสวัสดิการเสริมสุขภาวะ ขอพลังและกุศลจิต ที่มีต่อองค์สมเด็จสัมมาสัมพุทธเจ้า พระอาจารย์และหมอในอดีต และปัจจุบัน เป็นกำลังนำทาง ช่วยกันสืบทอดทอดจิตวิญญาณ ของหมอพื้นบ้านต่อไปในอนาคต" (สัมภาษณ์, หมอวรรณนพ ผาสุข 19 กันยายน 2560)

สรุปในตอนที่ 3 เป็นแนวความคิดการสร้างพื้นที่บ้านยา หมอวาน เป็นการจัดการสุขภาวะซึ่งอยู่บนฐานของความรู้การ ใช้สมุนไพรของหมอพื้นบ้าน ประกอบกับจินตทัศน์ในเรื่องการ จัดการภูมินิเวศในพื้นที่ ซึ่งกำลังได้รับการขยายตัวก่อให้เกิดการ ต่อยอดความรู้ และการผลักดันให้เกิดพื้นที่ในจินตนาการ เรื่อง บ้านยาหมอวานในระดับจุลภาค ซึ่งสอดคล้องกับแผนยุทธศาสตร์ ระดับชาติการพัฒนาภูมิปัญญา สุขภาพวิถีไท และแผนแม่บท แห่งชาติว่าด้วยการพัฒนาสมุนไพร ซึ่งสวนสมุนไพรแห่งนี้กำลัง จะกลายเป็นพื้นที่ต้นแบบในการสืบทอดความรู้ระหว่างคนป่วย กับหมอพื้นบ้าน ระหว่างหมอพื้นบ้านกับสถาบันการศึกษา โดย จะเป็นพื้นที่เชื่อมต่อระบบสุขภาวะเพื่อการพึ่งพาตนเอง ที่จะ ก่อให้เกิดความเข้าใจและแรงหนุนในการขับเคลื่อนพื้นที่สุขภาวะ บนรากฐานของภูมิพลังของคนในชุมชนต่อไป

บทสรุป

พื้นที่สุขภาวะเป็นส่วนผสมระหว่าง ภูมินิเวศ ภูมิสังคม และภูมิปัญญาด้านสุขภาพ ทั้งคนในและคนนอกพื้นที่ชลบุรี ประกอบกันเป็นการจัดการวัฒนธรรมสร้างสุขภาวะของคน ในชุมชน ทั้งนี้ได้อาศัยกระบวนการรวบรวม ความรู้จากคนใน พื้นที่ (Indigenous self-care) การทบทวน แบ่งปันภูมิปัญญา จากเครือข่ายหมอพื้นบ้าน (Folk Healer) ช่วยกันรักษาสุขภาพ

ของคนในชุมชน การสืบทอดความรู้บนพื้นฐานของชุมชน ทำให้ เกิดการสืบค้น ข้อมูลเชิงพื้นที่ การรื้อฟื้นความทรงจำ ตลอดจน เกิดระบวนการถ่ายทอดประสบการณ์ของหมอพื้นบ้าน ขยายวง ความรู้ไปสู่ผู้สนใจในระดับต่างๆ

การนำภูมิปัญญาด้านสุขภาพเหล่านั้น มาขับเคลื่อนในเชิง นโยบาย ช่วยสะท้อนให้เห็นการจัดการสุขภาพในภาคประชาชน การนำเสนอประเด็นการแพทย์พื้นบ้านในเวทีสมัชชาสุขภาพ จังหวัด ทำให้เกิดกระบวนการมีส่วนร่วมเชิงนโยบายสาธารณะ เกิดการขยายความร่วมมือระหว่างภาคีเครือข่าย สมัชชาสุขภาพ จังหวัดจึงเป็นกลไกทางสังคมที่สำคัญ ในการขับเคลื่อนแนวคิด การดูแลสุขภาพบนฐานของภูมิปัญญาการแพทย์พื้นบ้าน

คุณค่า ความหมายและรสของสมุนไพร ไม่ได้จำกัด อยู่เพียง เรื่องของความรู้ที่หมอพื้นบ้าน "มี" เท่านั้น แต่อยู่ที่บริบท ความพร้อมของหมอพื้นบ้านที่จะ "ให้" การดูแลผู้ป่วยด้วย ในยาม ที่เจ็บป่วยจึงเป็นจังหวะที่เปิดโอกาสให้คนรอบข้างได้แสดงออก ถึงความเอื้อเฟื้อช่วยเหลือ และเปิดโอกาสให้หมอพื้นบ้านได้ แสดงศักยภาพผ่านการให้การรักษา พลังหนุนเสริมของเครือข่าย ผู้ปลูก ผู้ป่วย และผู้รักษาจึงเป็นเสมือนบริบทแวดล้อม และ ต้นทุนทางวัฒนธรรมที่สำคัญในการร่วมจัดการ "พื้นที่สุขภาวะ"

ซึ่งองค์ประกอบเหล่านี้เป็นส่วนผสมของรสยาสมุนไพร รสของ ความรู้ และรสของความร่วมมือ โดยมีหมอพื้นบ้านเป็นผู้ปรุงรส โดยใช้ศาสตร์และศิลป์ประกอบเป็นกระบวนการรักษาเยี่ยวยา ผู้ป่วยในชุมชน

สรุปความเคลื่อนไหวเกี่ยวกับพื้นที่สุขภาวะในจังหวัด ชลบุรี ในช่วงปี พ.ศ.2555 ถึง พ.ศ.2560 มีองค์ประกอบหลัก อย่างน้อย 5 ประการ ที่ก่อให้เกิดกระบวนการการใช้ภูมิปัญญา พื้นบ้านต่อเนื่องในปัจจุบัน คือ 1) หลักฐานเชิงประจักษ์ในการใช้ (Empirical base Med.) 2) คนป่วย 3) หมอพื้นบ้านที่มี องค์ความรู้ 4) แหล่งวัตถุดิบในการปรุงยา 5) นโยบายสาธารณะ ด้านสุขภาพ ที่สนับสนุนผ่านคณะกรรมการสมัชชาสุขภาพชลบุรี ร่วมประกอบกันเป็นกลไกสำคัญในการขับเคลื่อนพื้นที่สุขภาวะ ในจังหวัดชลบุรี ทั้งนี้จากกรณีศึกษาหมอวรรณนพ ผาสุข พบ นวัตกรรมสุขภาพจากภูมิปัญญาท้องถิ่นในการทำน้ำสมุนไพร ชาเบญจมิตร น้ำมันทาแผลน้ำร้อนลวก แผลกดทับของ หมอพื้นบ้าน และชาบัวหลวง ผลิตภัณฑ์ธรรมชาติจากบ้านของ คุณสุภี นิ่มนวล กำลังได้รับการพัฒนาต่อยอดร่วมกับบุคลากร ทางการแพทย์แผนไทยในชุมชน

เอกสารอ้างอิง

- กรมพัฒนาการแพทย์แผนไทยและการแพทย์ทางเลือก. (2556), มหกรรมสมุนไพรแห่งชาติ ครั้งที่ 10
- ภายใต้ แนวคิด "สมุนไพรไทย สุขภาพไทย เศรษฐกิจไทย". https://www.dtam.moph. go.th/ index. php?option=com content &view=article&id=344:pr0175&catid= 8&Itemid=114&lang=th. (สืบค้นเมื่อวันที่ 27 สิงหาคม 2559)
- กระทรวงสาธารณสุข.(2559). แผนแม่บทแห่งชาติว่าด้วยการพัฒนาสมุนไพรไทย. ฉบับที่ 1 พ.ศ. 2560-2564. นนทบุรี: ทีเอส อินเตอร์พริ้นท์.
- คณะกรรมการพัฒนาภูมิปัญญาท้องถิ่นด้านสุขภาพแห่งชาติ. (2560). ยุทธศาสตร์ การพัฒนาภูมิปัญญาไท สุขภาพวิถีไท ฉบับที่ 3 (พ.ศ.2560-2564). นนทบุรี: อุษาการพิมพ์.
- มารุต ตั้งวัฒนาชุลีพร. (2551). ฤทธิ์ต้านจุลินทรีย์ของสารสกัดใบชะมวง,http://digital_collect.lib. buu.ac.th/ journal/Public_ Health/v3 n2/19-25.PDF.) สืบค้นเมื่อวันที่ 24 พฤศจิกายน 2559)
- วิชมณี ยืนยงพุทธกาลและคณะ. (2557). การศึกษาความเป็นไปได้ในการใช้ใบขลู่ผงเป็นสารผสมอาหาร.,http://www.tnrr.in.th/? page =result search&record id=10257224) สืบค้นเมื่อวันที่ 24พฤศจิการยน 2559)
- ์ ศูนย์เทคโนโลยีอิเล็กทรอนิกส์และคอมพิวเตอร์แห่งชาติ. (2560).การบริการจัดการน้ำด้วยโคก หนองนาโมเดล. https://www.nectec. or.th/news/news-pr-news/khoknongna.html (สืบค้นเมื่อ 30 มิถุนายน 2560)
- สมชัย นิจพานิช. (2557). แผนยุทธศาสตร์การพัฒนาสมุนไพรไทย (2556- 2560) พัฒนาสมุนไพรไทยไปสู่ผลิตภัณฑ์โลก. กรมพัฒนา การแพทย์แผนไทยและการแพทย์ทางเลือก, https://www. tcijthai.com/news/2014/05/watch/4203) (สืบค้นเมื่อ วันที่ 27 สิงหาคม 2559)
- สำนักคุ้มครองภูมิปัญญาการแพทย์แผนไทยและสมุนไพร. (2558). มหกรรมแพทย์แผนไทยแห่งชาติ เขตสุขภาพที่ 6 "เจ็บป่วยคราใด ใช้ยาไทย ก่อนไปหาหมอ" http://ptmk.dtam. moph.go.th/news/2015/ New 21.html) (สืบค้นเมื่อวันที่ 27 สิงหาคม
- สำนักงานการท่องเที่ยวชลบุรี. (2559). มหกรรมสมุนไพรและการแพทย์แผนไทย ณ ศูนย์การค้าเซ็นทรัล พลาซา ชลบุรี. ,http://www. chonburimots.go.th/th/ข่าวสารการท่องเที่ยว/569-งานมหกรรมสมุนไพรและการแพทย์แผนไทย-6.html)
- สำนักงานคณะกรรมการสุขภาพแห่งชาติ.(๒๕๕๙). ธรรมนูญว่าด้วยระบบสุขภาพแห่งชาติ ฉบับที่ 2 พ.ศ.2559. https://www. nationalhealth.or.th/sites/default/files/upload files/Statute on the national health system 591219.pdf. (สืบค้นวันที่ 26 สิงหาคม 2560)
- สุนันทา โอศิริและคณะ. (2554). หมอพื้นบ้านกับการใช้สมุนไพรในจังหวัดชลบุรี.,http://digital collect.lib.buu.ac.th/journal/ Public Health/V6n1/53-62.pdf.) สืบค้นเมื่อวันที่ 24 พฤศจิกายน 2559)
- เสาวณีย์ กุลสมบูรณ์และคณะ, (2555). รายงานผลการวิจัยโครงการทบทวนสถานการณ์การส่งเสริมการใช้และพัฒนาภูมิปัญญาท้องถิ่น ด้านสุขภาพ ตามธรรมนูญว่าด้วยระบบสุขภาพแห่งชาติ พ.ศ.2552.(http://kb.hsri.or.th/dspace/handle/11228/3886? locale-attribute=th) (สืบค้นเมื่อวันที่ 2 มีนาคม 2559)

สัมภาษณ์

วรรณนพ ผาสุข. (2559). สัมภาษณ์ 27 ธันวาคม 2559. __. (2560). สัมภาษณ์ 29 มิถุนายน 2560, 19 สิงหาคม 2560, 19 กันยายน 2560, 5 พฤศจิกายน 2560. สุภี นิ่มนวล. (2559). สัมภาษณ์ 18 ธันวาคม 2559. _____. (2560). สัมภาษณ์ 25 พฤศจิกายน 2560.

ปรากฏการณ์ความเชื่อใหม่ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ

The New Ideological Phenomenon concerning

Holy Icons Appearing in the Bang Pakong Basin in Chachoengsao Province,

the Land of the Three-Water Culture

💠 พนัชกร เพชรนาค 💠 พงศ์พัฒน์ เจริญวารี 💠

ปรากฏการณ์ความเชื่อใหม่ของรูปเคารพที่ปรากฏในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา : ดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ

The New Ideological Phenomenon concerning Holy Icons Appearing in the Bang Pakong Basin in Chachoengsao Province, the Land of the Three-Water Culture

♦ พนัชกร เพชรนาค¹
 ♦ พงศ์พัฒน์ เจริญวารี²

บทคัดย่อ

การศึกษานี้มีวัตถุประสงค์เพื่อ 1) ศึกษาลักษณะและ รูปแบบ ของรูปเคารพตามความเชื่อที่ปรากฏ 2) ศึกษามิติ มุมมอง ของปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ของรูปเคารพและวัฒนธรรม 3 น้ำ บริเวณลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา และ 3) ศึกษา ความสัมพันธ์ของประติมากรรมที่มีผลต่อชุมชนในพื้นที่ โดย ใช้วิธีการศึกษาภาคสนาม การสังเกตแบบมีส่วนร่วม และการ สัมภาษณ์แบบไม่เป็นทางการเป็นหลักในการเก็บรวบรวมข้อมูล จากการศึกษารูปเคารพตามความเชื่อที่ปรากฏ ในลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา จำนวน 6 วัด ได้แก่ วัดโสธรวรารามวรวิหาร วัดจีนประชาสโมสร วัดอุภัยภาติการาม วัดสาวชะโงก วัดหัวสวน และวัดสมานรัตนาราม แล้วอธิบายด้วยวิธีพรรณนาวิเคราะห์

จากการศึกษาพบว่า 1) ลักษณะรูปแบบของรูปเคารพ ตามความเชื่อที่ปรากฏเป็นรูปเคารพตามความเชื่อที่หลากหลาย คือ รูปเคารพตามความเชื่อแบบพุทธไทย - พุทธจีน รูปเคารพตาม ความเชื่อทางศาสนาพุทธร่วมกับพิธีกรรมแบบพราหมณ์ และ รูปเคารพของศาสนาพราหมณ์ จากลักษณะของรูปแบบรูปเคารพ ที่พบนั้นสรุปได้ว่าเป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อของวัฒนธรรม ลักษณะร่วมหรือหน่วยเชิงซ้อนทางวัฒนธรรม ที่เกิดการผสานกัน กับวัฒนธรรมของพื้นที่ดั้งเดิมของท้องถิ่น 2) ด้านมิติ มุมมอง ของปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ของรูปเคารพที่ปรากฏ เป็น รูปเคารพตามความเชื่อที่เข้ามามีบทบาทต่อคนในพื้นที่มาช้านาน ในรูปแบบของความคิดเรื่องสิ่งศักดิ์สิทธิ์ และพบว่ารูปเคารพ

ตามความเชื่อของสังคมที่สร้างขึ้นในพื้นที่ก่อเกิดเป็นพัฒนาการ ทางความเชื่อของสังคม ที่เชื่อในอานุภาพว่ามีบารมีคุ้มครอง ให้เกิดความสุข เกิดความเจริญรุ่งเรื่องและยึดเหนี่ยวจิตใจ และ 3) เกิดรูปเคารพตามความเชื่อใหม่ ที่ถูกสร้างขึ้นเพื่อดึงดูดให้ผู้คน แวะเวียนมากราบไหว้ ขอพร และเข้ามาบริจาคทำบุญในพื้นที่

คำสำคัญ: ปรากฏการณ์, ความเชื่อ, รูปเคารพ, ลุ่มน้ำ บางปะกง

¹ อาจารย์ประจำสาขาวิชาทัศนศิลป์ คณะนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฎราชนครินทร์

² นักวิชาการ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

ABSTRACT

The purpose of this research aimed 1) to study characteristics and models of holy icons following the beliefs, 2) to study dimensions and perspectives of the new ideological phenomenon concerning the holy icons and the three-water ways culture in the area of the Bang Pakong Basin, Chachoengsao Province and also 3) to study the relation of sculpture affecting the local community by fieldwork participant observation, informal interview for collecting data. According to study the holy appearing icons in the area of the Bang Pakong Basin, there are six temples: Sothornwararam Worawiharn Temple, Chinpracha Samosorn Temple, U-phiaphatikaram Temple, Sao Changok Temple, Hua Suan Temple and Samarn Ratanaram Temple with descriptive analysis.

It was found that 1) the characteristics and models of holy icons have been molded in various forms. They were built in both the Thai-Buddhist beliefs and the Chinese-Buddhist ones. Moreover, the holy icons were molded following a combination of the Buddhist and Brahman beliefs. According to the holy icons found in the six temples, it could be summarized that they were the ideological phenomenon of holistic culture or cultural complex which had been generated by a combination of primitive local culture, 2) For the dimension on the new ideological phenomenon, it was found that the holy icons following the local people's belief had played an important role in determining the local people's ways of life in Chachoengsao province for long times ago by the holy icons appearing in each local community which had generated a development of social belief, power of merit with happiness, glory and trust, and 3) the new holy icons were built to attract a wide range of visitors to pay homage and make a wish as well as donate for the temples.

Keywords: Phenomenon, Belief, Holy icons, the Bang Pakong Basin

บทน้ำ

ชุมชนบริเวณลุ่มแม่น้ำบางปะกง เป็นชุมชนที่นับได้ว่าเป็น ศูนย์รวมงานด้านศิลปกรรมอันทรงคุณค่ามาช้านาน ดังปรากฏ หลักฐานทางโบราณคดีด้านศิลปกรรมที่ค้นพบ ไม่ว่าจะเป็น ผลงานด้านสถาปัตยกรรม ประติมากรรม ล้วนแสดงให้เห็นว่า ชุมชนแห่งนี้มีอายุต่อเนื่องยืนยาว มีมนุษย์อาศัยอยู่ไม่ขาดสาย โดยเฉพาะผลงานศิลปกรรมตามความเชื่อความศรัทธาของ พุทธศาสนิกชน ได้แก่ วัดโสธรวรารามวรวิหาร ที่ตั้งอยู่ริมแม่น้ำ บางปะกง ภายในวัดประดิษฐานหลวงพ่อพุทธโสธร ซึ่งเป็น พระคู่บ้านคู่เมืองฉะเชิงเทรา วัดอุภัยภาติการาม หรือ วัดซำปอกง ซึ่งเดิมนั้นเป็นวัดจีน ในปัจจุบันกลายเป็นวัดญวนในลัทธิ อันนัมนิกาย ภายในวัดมีวิหารที่มีลักษณะคล้ายศาลเจ้า ประดิษฐานหลวงพ่อโตที่ชาวจีนเรียกว่าเจ้าพ่อซำปอกง วัดสาวชะโงกอันเป็นวัดเก่าแก่ที่สันนิษฐานว่าได้สร้างขึ้นในราว ปลายสมัยรัตนโกสินทร์ ภายในวัดมีวิหารประดิษฐานรูปหล่อ หลวงพ่อเหลือและรอยพระพุทธบาทจำลอง เป็นต้น ต่อมา ศาสนสถานต่างๆ ในพื้นที่ลุ่มแม่น้ำบางปะกงได้มีพัฒนาการและ การปรับเปลี่ยนรูปแบบไปตามแบบสมัยนิยมหรือตามคติความเชื่อ ที่นำเข้ามาใหม่ ส่งผลให้ให้ลักษณะของงานศิลปกรรมที่ปรากฏ งานมีความแปรเปลี่ยนไปตามกาลเวลา เช่น ในวัดจีนประชาสโมสร (เล่งฮกยี่) เป็นวัดฝ่ายจีนนิกาย ภายในวัดประดิษฐานองค์ พระประธาน และได้มีการสร้างองค์พระสิบแปดอรหันต์ซึ่งเป็นงาน ประติมากรรมที่ทำจากกระดาษ วัดสมานรัตนาราม ประดิษฐาน ที่หลวงพ่อโต หลวงพ่อองค์ดำ และต่อมาได้มีการสร้าง พระพิฆเนศปางเสวยสุของค์ใหญ่ที่สุดในประเทศ พระโพธิสัตว์ กวนอิมปางประทานบุตร พระพิฆเนศปางปาฏิหาริย์ 108 กร ช้างเอราวัณ พระราหู พระพรหม และจระเข้โหรา เทพารักษ์ หรือที่วัดหัวสวน ซึ่งเป็นวัดที่มีโบสถ์สร้างด้วยสแตนเลสทั้งหลัง มีความงดงามแปลกตาอย่างยิ่ง พระประธานภายในโบสถ์คือ "พระพุทธมหาลาภ" ที่ประดับตกแต่งด้วย เพชร พลอย และ อัญมณีต่างๆ เป็นต้น

ผลงานศิลปกรรมที่ปรากฏบริเวณพื้นที่ลุ่มแม่น้ำบางปะกง โดยเฉพาะงานประติมากรรมรูปแบบต่างๆ ทั้งที่มีอยู่ตาม ความเชื่อเดิมและที่สร้างขึ้นมาใหม่ เป็นสิ่งที่สะท้อนให้เห็น ความเชื่อที่ว่า การสร้างสรรค์ผลงานศิลปกรรมด้านต่างๆ ขึ้นมานั้น เพื่อตอบสนองความเชื่อในลัทธิวิญญาณนิยม ที่เชื่อว่าศิลปะ สร้างขึ้นจากความเชื่ออันเร้นลับทางปรากฏการณ์ธรรมชาติและ ภูติผีปีศาจ ก่อนจะคลี่คลายมาสู่ความเชื่อทางศาสนา ปรัชญา และกลายเป็นผลงานศิลปะสาขาต่างๆ โดยเฉพาะในลักษณะ ของประติมากรรมรูปเคารพที่มีพัฒนาการทางลักษณะ รูปแบบ ความเชื่อ และความนิยมที่เปลี่ยนไปตามกาลเวลา

ประติมากรรมรูปเคารพในพื้นที่ลุ่มแม่น้ำบางปะกง ดังกล่าวข้างต้น ซึ่งไม่ว่าจะเป็นประติมากรรมที่สร้างขึ้นสำหรับ เคารพบูชาตามความเชื่อความศรัทธาของพุทธศาสนิกชน หรือ รูปเคารพในลัทธิและศาสนาอื่นๆ เป็นเพียงส่วนหนึ่งที่จัดว่าเป็น ปรากฏการณ์ทางความเชื่ออันแปรเปลี่ยนอย่างมีนัยยะสำคัญ อัน ส่งผลให้พื้นที่ลุ่มแม่น้ำบางปะกงนั้นกลายเป็นพื้นที่ที่มีสัญลักษณ์ ทางความเชื่อที่ความหลากหลายและโดดเด่น กอปรกับการ ที่ลักษณะงานประติมากรรมรูปเคารพมีความงดงามทางสุนทรียะ ของการสร้างสรรค์ปรากฏควบคู่กับความเชื่อความศรัทธาที่ยัง สามารถดำรงบทบาทในฐานะที่เป็นสิ่งศักดิ์สิทธิ์ มีบทบาททาง ความหมายกับลักษณาการทางวัฒนธรรม เป็นผลให้รูปเคารพ ที่ปรากฏในปัจจุบัน สามารถสื่อความหมายด้านคติความเชื่อของ ผู้คนในสังคมและผู้สร้าง รวมถึงเป็นการแสดงออกทางสัญญะที่มี ความสุนทรีย์และความหมายควบคู่กันในมิติของปรากฏการณ์ ทางความเชื่อของวัฒนธรรมลักษณะร่วมหรือหน่วยเชิงซ้อนทาง วัฒนธรรม (Phenomenon of holistic culture or cultural complex)

วัตถุประสงค์

- 1. เพื่อศึกษาลักษณะและรูปแบบของรูปเคารพตาม ความเชื่อที่ปรากฏบริเวณลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา
- 2. เพื่อศึกษามิติ มุมมอง ของปรากฏการณ์ความเชื่อใหม่ ของรูปเคารพและวัฒนธรรมสามน้ำบริเวณลุ่มน้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา
- 3. ศึกษาความสัมพันธ์ของประติมากรรมที่มีผลต่อชุมชน ในพื้นที่ของดินแดนแห่งวัฒนธรรมสามน้ำ

วรรณกรรมที่เกี่ยวข้อง

องค์ความรู้วัฒนธรรมท้องถิ่นและปราชญ์ชาวบ้านจังหวัด ฉะเชิงเทรา (จังหวัดฉะเชิงเทรา, 2554) ได้กล่าวถึงองค์ความรู้ ด้านต่างๆ ของจังหวัดฉะเชิงเทราว่า จังหวัดฉะเชิงเทราหรือ ที่นิยมเรียกว่า "แปดริ้ว" อันเนื่องมาจากความอุดมสมบรูณ์ของ ลำน้ำบางปะกง ที่ไหลผ่านตัวเมืองและอำเภอต่างๆ ที่กล่าวว่า ได้เป็น "เมืองสายน้ำแห่งชีวิต" (Liver City of Life) เมือง ฉะเชิงเทรานั้นตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง เป็นเมืองที่มีสิ่งน่าสนใจ อยู่มากมายและเป็นที่รู้จักอย่างแพร่หลาย มีประวัติศาสตร์ โบราณสถาน วิถีชีวิต วัฒนธรรม รวมทั้งแหล่งท่องเที่ยวเชิง ธรรมชาติที่งดงามตามแบบฉบับของวิถีชีวิตชุมชนไทย - จีน ที่ปลูกบ้านสร้างเมืองริมฝั่งแม่น้ำลำคลอง และที่สำคัญมีหลวงพ่อ พุทธโสธรที่เป็นสิ่งที่ยึดเหนี่ยวจิตใจของคนไทย มีพัฒนาการทาง ประวัติศาสตร์อันยาวนาน มีวัฒนธรรมท้องถิ่นและภูมิปัญญา สืบทอด รวมถึงงานศิลปกรรมอันเป็นมรดกของเมือง

รายงานฐานข้อมูลสนับสนุนการปฏิบัติงานตามแผน ยุทธศาสตร์พัฒนาจังหวัดฉะเชิงเทรา : ประเด็นยุทธศาสตร์ที่ 3 ด้านแหล่งท่องเที่ยวทางวัฒนธรรม/แหล่งเรียนรู้ทางวัฒนธรรม กล่าวถึงวัดและเทวสถานต่างๆ ที่ปรากฏ อาทิ วัดโสธรวราราม วรวิหาร ตั้งอยู่ริมแม่น้ำบางปะกง ภายในวัดประดิษฐาน "หลวงพ่อ พุทธโสธร" ซึ่งเป็นพระคู่บ้านคู่เมืองฉะเชิงเทรา วัดอุภัยภาติการาม (วัดซำปอกง) เดิมเป็นวัดจีนแต่ปัจจุบันได้แปรเปลี่ยนเป็นวัดญวน ในลัทธิมหายาน ภายในวัดมีวิหารลักษณะคล้ายศาลเจ้า ประดิษฐาน หลวงพ่อโต ที่ชาวจีนเรียกว่า"เจ้าพ่อซำปอกง" วัดจีนประชาสโมสร (เล่งฮกยี่) เป็นวัดจีนในพุทธศาสนาฝ่ายมหายานสร้างขึ้นในสมัย รัชกาลที่ 5 ภายในวัดประดิษฐานองค์พระประธานและองค์ 18 อรหันต์ที่เป็นประติมากรรมทำจากกระดาษ วัดสมานรัตนาราม ภายในวัดประดิษฐานพระพิฆเนศปางเสวยสุของค์ใหญ่ที่สุด ในประเทศ หลวงพ่อองค์ดำ หลวงพ่อโต พระโพธิสัตว์กวนอิม ปางประทานบุตร พระพิฆเนศปางปาฏิหาริย์ 108 กร, ช้างเอราวัณ, พระราหู, พระพรหม และจระเข้โหราเทพารักษ์ วัดหัวสวน ซึ่งเป็น วัดที่มีโบสถ์สร้างด้วยแสตนเลสทั้งหลัง ที่มีความสวยงาม แปลกตา และพระประธานภายในโบสถ์มีนามว่า "พระพุทธมหาลาภ" ประดับตกแต่งด้วยเพชรพลอย อัญมณีต่างๆ (สำนักงานจังหวัด ฉะเชิงเทรา, 2558)

มนุษย์เชื่อว่าสามารถควบคุมหรือมีอิทธิพลเหนือวิถีทาง ของธรรมชาติและวิถีชีวิตของมนุษย์ ศาสนาตามทัศนะทาง มนุษยวิทยาจึงบ่งบอกนัยถึงการขยายความสัมพันธ์ทางสังคม ของมนุษย์ออกไปสู่ความสัมพันธ์กับสิ่งศักดิ์สิทธิ์ซึ่งมีอำนาจ เหนือมนุษย์และธรรมชาติ ดังนั้นศาสนาและความเชื่อทางศาสนา จึงเป็นสิ่งสากลที่เราพบเห็นได้ในทุกสังคมตลอดมาทุกยุคทุกสมัย (ยศ สันตสมบัติ, 2537 : 214)

กิติยา อุเทวิ (2550) ได้ทำการศึกษาความเชื่อและคุณค่า ของการสร้างพระพุทธปฏิมาสำริดในล้านนา พบว่าการสร้าง พระพุทธปฏิมาในยุคเริ่มแรกนั้น ได้ส่งอิทธิพลทั้งศรัทธาความเชื่อ ในพระพุทธศาสนา วิถีชีวิตของผู้คนในสมัยนั้น ตลอดจนศิลป วัฒนธรรมขนบธรรมเนียมประเพณีต่างๆ ให้กับยุคต่อๆ มา และ เมื่อรับอิทธิพลแล้วก็เลือกสรรคัดเอาสิ่งที่เป็นตนเองมากขึ้น จนเป็น ที่ยอมรับโดยทั่วไปและส่งอิทธิพลนั้นต่อไปให้กับพื้นที่ใกล้เคียง มาจนถึงปัจจุบัน และได้กล่าวถึงคุณค่าของพระพุทธปฏิมา ในสังคมล้านนาไว้ว่า สามารถแยกออกได้ 2 ประการคือ 1) คุณค่า ของการสร้างพระพุทธปฏิมาทางด้านบุคคล ความเชื่อในการ สร้างพระพุทธปฏิมาสำริดในล้านนา มีผลให้เกิดคุณค่าต่อจิตใจ ที่พร้อมจะนำเอาหลักการของพระพุทธศาสนามาเป็นหลัก ในการดำเนินชีวิต การอยู่ร่วมกันในสังคมอย่างมีความสุข เมื่อ ประสบกับปัญหาในการดำเนินชีวิตก็จะพึ่งพาอานิสงส์ของ พระพุทธปฏิมาทั้งในด้านการสักการะการยึดเป็นที่พึ่งทางใจ และ การน้อมนำจิตใจให้เข้าหาพระธรรมคำสอนของพระพุทธองค์ รวมถึงในด้านอานิสงส์แห่งการทำทานที่ผ่านทางพิธีกรรม ขนบธรรมเนียมประเพณีที่มีส่วนในการกล่อมเกลาลักษณะ ของคนล้านนาทั้งในด้านของบุคลิกลักษณะการแสดงออก น้ำใจไมตรีที่บ่งบอกความเป็นล้านนา 2) คุณค่าของการสร้าง พระพุทธปฏิมาสำริดในด้านสังคม ล้านนาเป็นสังคมที่มีอิทธิพล ของพระพุทธศาสนาชัดเจนมาก เป็นการรวมตัวกันเพื่อทำ กิจกรรมทางพระพุทธศาสนา ทำให้สังคมมีความรู้สึกถึง ความเป็นพวกพ้องเป็นหมู่เหล่า ร่วมกันรักษาพื้นที่ธรรมทาง พระพุทธศาสนาไว้เป็นมรดกของคนในสังคม การสร้างพระพุทธ ปฏิมาสำริดในล้านนาอยู่คู่กับศรัทธาความเชื่อและยังสามารถ จรรโลงพระพุทธศาสนาในล้านนา บ่งบอกความเจริญงอกงาม หรือความเสื่อมถอยในพระพุทธศาสนาได้เป็นอย่างดี

อนุชิต หนูเอียด (2546) การศึกษาคุณค่าประติมากรรมไทย ตามการรับรู้ของอาจารย์และนักศึกษา ระดับปริญญาตรี คณะศิลปกรรม สถาบันเทคโนโลยีราชมงคล พบว่าอาจารย์ ผู้สอนมีความเห็นเกี่ยวกับคุณค่าประติมากรรมไทย ในด้านคุณค่า ทางศิลปกรรม และคติความเชื่อและขนบนิยมมากที่สุด รองลงมา ได้แก่ ด้านประวัติศาสตร์ ด้านภูมิปัญญา และด้านศิลปวัฒนธรรม ตามลำดับ

ศุภชัย สิงห์ยะบุศย์ (2545) ศึกษาเกี่ยวกับลักษณาการ ทางวัฒนธรรมที่ผี พราหมณ์ พุทธ อยู่ร่วมกันอย่างสมานฉันท์ ว่า วัดภู คือที่ตั้งของศาสนสถานฮินดูในเขตลาวตอนล่าง ตั้งอยู่ ในพื้นที่แขวงจำปาสัก สปป.ลาว ห่างจากเมืองปากเซลงไปทางใต้ วัดแห่งนี้เป็นหนึ่งในศาสนสถานที่สำคัญที่สุดของ สปป.ลาว มาตั้งแต่อดีตและยังคงสามารถดำรงบทบาทในฐานะสถานที่ ศักดิ์สิทธิ์ที่เหนี่ยวรั้งและเชื่อมสัมพันธ์ของผู้คนไว้ด้วยกัน มีภูมิทัศน์ที่ผสานกับลักษณาการทางวัฒนธรรมที่น่าสนใจยิ่ง โดยเฉพาะลักษณะร่วมหรือหน่วยเชิงซ้อนทางความเชื่อ มีงานบุญ นมัสการวัดภูที่มีขึ้นทุกปี บริเวณพื้นที่บนภูเขาที่มีการสร้างอาคาร สำหรับบวงสรวงศิวเทพ มีโขดหินด้านหลังของปราสาทองค์ประธาน ที่มีภาพสลักนุนสูงภาพตรีมูรติ มีภาพสลักหินรูปจระเข้เป็นการ สลักหินแบบร่องลึกเพื่อบวงสรวงพิธีกรรมบางอย่าง นอกจากนั้น ยังมีภาพสลักรูปหัวช้างที่ดัดแปลงจากรูปทรงของโขดหิน ที่ตั้งอยู่แล้ว และยังมีแท่งหินสลักรูปอื่นๆ ซึ่งไม่เกี่ยวข้องกับ ความเชื่อในศาสนาพราหมณ์

พิภัทรา แจ่มรุจี (2557) ศึกษาเรื่อง การผสมผสานความเชื่อ ทางศาสนา กับการกลายเป็นสินค้าของวัดในสังคมไทย : กรณีศึกษา วัดสมานรัตนาราม ตำบลบางแก้ว อำเภอเมือง จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยศึกษาด้านการเปลี่ยนแปลงในด้านต่างๆ ของวัดสมานรัตนาราม นับตั้งแต่มีการปรับปรุงและพัฒนาในปี 2542 โดยศึกษาถึง กระบวนการที่วัดสมานวนารามใช้ทำสถานที่ท่องเที่ยว พบว่า สังคมไทยนั้นเป็นสังคมแบบพหุวัฒนธรรม คือ การมีวัฒนธรรม ที่มากมายแตกต่างออกไป รวมถึงด้านความเชื่อทางศาสนาที่มีอยู่ อย่างหลากหลายเช่นเดียวกับในจังหวัดฉะเชิงเทรา นับตั้งแต่มีการ ปรับปรุงและพัฒนาในปี 2542 วัดสมานรัตนาราม มีการพัฒนา จากศาสนสถานทางพุทธศาสนาที่มีบทบาทและความสำคัญ ในการประกอบพิธีกรรมทางศาสนาที่สำคัญของชาวพุทธ ในด้านต่างๆ และเป็นที่ยึดเหนี่ยวจิตใจให้กับชาวบ้านในชุมชน และประชาชนโดยทั่วไป ผ่านการพัฒนาวัดให้กลายเป็นแหล่ง ท่องเที่ยวและสร้างรายได้ที่สำคัญแห่งหนึ่งของจังหวัดฉะเชิงเทรา จนกลายเป็นที่ยอมรับจากประชาชน

อัญชลี สมใจ (2551) ศึกษา การพัฒนาแหล่งท่องเที่ยวเชิง ศาสนา กรณีศึกษา : วัดโสธรวรารามวรวิหาร จังหวัดฉะเชิงเทรา มีจุดมุ่งหมายเพื่อศึกษาถึงพฤติกรรม ความคิดเห็นของนักท่องเที่ยว ด้านความพร้อมของแหล่งท่องเที่ยวเชิงศาสนา และสร้างแนวทาง การพัฒนาแหล่งท่องเที่ยวเชิงศาสนา วัดโสธรวรารามวรวิหาร

จังหวัดฉะเชิงเทรา พบว่า นักท่องเที่ยวที่เดินทางมาท่องเที่ยว เชิงศาสนา วัดโสธรวรารามวรวิหาร นิยมเดินทางมาท่องเที่ยว ในช่วงวันหยุดสุดสัปดาห์ สาเหตุที่เลือกเดินทางมาท่องเที่ยว เชิงศาสนาที่วัดโสธรวรารามวรวิหาร เนื่องจากความเลื่อมใสศรัทธา กิจกรรมที่ทำส่วนใหญ่ คือ ทำบุญ โดยส่วนใหญ่จะเดินทางกลับมา ท่องเที่ยวอีก

วิธีการวิจัย

การวิจัยครั้งนี้เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ โดยใช้วิธีวิจัยแบบ สัมภาษณ์เชิงลึก การสังเกตการณ์แบบมีส่วนร่วม การสังเกตการณ์ แบบไม่มีส่วนร่วม และการสัมภาษณ์กล่ม ใช้วิธีการสัมภาษณ์ กึ่งโครงสร้างแบบเจาะลึกเพื่อให้ได้ข้อมูลที่สำคัญ ที่เกี่ยวข้อง กับเรื่องปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ของรูปเคารพ ที่มีความ สัมพันธ์กับการดำรงชีวิตของผู้คนในสังคม

การวิเคราะห์ข้อมูล

การวิเคราะห์ข้อมูล ผู้วิจัยจะนำข้อมูลที่ได้จากการเก็บ รวบรวมจากเอกสารและข้อมูลภาคสนามที่ได้ จากการสังเกต การสัมภาษณ์ มาทำการวิเคราะห์ข้อมูลโดยนำกรอบแนวคิด ทฤษฎีที่เกี่ยวข้องมาประกอบการวิเคราะห์และสร้างข้อสรุป ของข้อมูล ดังนี้

1) การวิเคราะห์แบบอุปนัย คือ วิธีตีความสร้างข้อสรุป จากข้อมูลรูปธรรมหรือปรากฏการณ์ที่มองเห็น

2) การวิเคราะห์โดยการจำแนกชนิดข้อมูล คือ การจำแนก ข้อมูลเป็นชนิดๆ ตามเหตุการณ์และตามความเชื่อ รวมทั้งแนวคิด ประติมานวิทยา ในการวิเคราะห์ข้อมูล และอธิบายด้วยวิธี พรรณนาวิเคราะห์

ผลการวิจัยและการอภิปรายผล

ปรากฏการณ์ทางความเชื่อของรูปเคารพที่ปรากฏใน ลุ่มน้ำบางปะกง

ความสำคัญของพระพุทธรูปเป็นศูนย์รวมความเชื่อของ สังคม โดยความสำคัญของรูปเคารพของพื้นที่ลุ่มน้ำ บางปะกง มีบทบาทต่อคนในพื้นที่ดังนี้

หลวงพ่อโสธร เดิมประดิษฐานอยู่ในโบสถ์หลังเก่าที่มี ขนาดเล็กร่วมกับพระพุทธรูป อื่นๆ 18 องค์ จนกระทั่งในปี พ.ศ. 2509 พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช รัชกาลที่ 9

เสด็จราชดำเนินมาที่วัดและมีพระราชปรารภเรื่องความคับแคบ ของพระอุโบสถเดิม พระพรหมคุณาภรณ์ (จิรปุณโญ ด. เจียม กุลละวณิชย์) อดีตเจ้าอาวาสจึงได้รวบรวมเงินบริจาคเพื่อ จัดซื้อที่ดินสำหรับสร้างพระอุโบสถหลังใหม่ พระบาทสมเด็จ พระเจ้าอยู่หัวทรงพระมหากรุณาธิคุณ โปรดเกล้าฯ ให้สมเด็จ พระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ทรงเป็นองค์ประธาน การสร้างและทรงเป็นผู้กำกับดูแลงานสร้างพระอุโบสถหลังใหม่ขึ้น โดยลักษณะพระอุโบสถหลังใหม่เป็นแบบรัตนโกสินทร์ประยุกต์ การก่อสร้างพระอุโบสถหลังใหม่ สร้างขึ้นครอบพระอุโบสถ หลังเดิมโดยไม่มีการเคลื่อนย้ายองค์หลวงพ่อพุทธโสธร เพราะ เชื่อว่าตำแหน่งที่ประดิษฐานขององค์พระนั้นเป็นตำแหน่งที่ทำให้ บ้านเมืองฉะเชิงเทราเจริญรุ่งเรื่อง จะต้องไม่มีการเคลื่อนย้าย องค์หลวงพ่อพุทธโสธรและพระพุทธรูปทั้ง 18 องค์ แม้แต่ กระเบียดเดียว ทั้งทางราบและทางดิ่ง องค์หลวงพ่อพุทธโสธร ถือเป็นพระพุทธรูปที่ผู้คนศรัทธาอย่างยิ่งของประเทศ จากการ ที่หลวงพ่อมีที่มาอันเป็นราวปาฏิหาริย์ ล่องตามแม่น้ำมาโผล่ ในจุดที่ตั้งของวัดโสธรในปัจจุบัน ก่อเกิดความศรัทธาให้แก่ผู้คน กอปรกับการที่เกิดการกราบไหว้ บูชา บนบานศาลกล่าวแล้ว สัมฤทธิ์ผล จึงยิ่งทวีความศรัทธาต่อผู้คนเพิ่มมากขึ้น พุทธคุณ ด้านต่างๆ ที่เลื่องลือ อาทิ เหรียญหลวงพ่อรุ่นต่างๆ การร้องขอ และ พิธีการแก้บนที่ผู้คนพบเห็นอยู่อย่างต่อเนื่อง ได้ส่งผลต่อความ ศรัทธาต่อผู้คนอย่างเหนียวแน่น หรือความเชื่อว่าเด็กที่เลี้ยงยาก เจ็บไข้อยู่บ่อยๆ ผู้เป็นพ่อแม่มักจะยกให้เป็นลูกหลวงพ่อโสธร โดยการตั้งจิตอธิษฐานขอยกให้เป็นลูกหลวงพ่อโสธรขอให้เป็น เด็กเลี้ยงง่าย ไม่เจ็บไม่ใช้ มีสุขภาพกายและสติปัญญาที่ดี เป็น เด็กดี รวมถึงความเชื่อที่ต้องขออนุญาตตีและอบรมในบางครั้ง พร้อมทั้งขอให้หลวงพ่อดูแลปกปักรักษา ทั้งนี้การบนบานศาล กล่าวขอลูกจากหลวงพ่อโสธร บางคนก็มาขอให้สอบเข้าเรียน ได้ ขอให้แก้ปัญหาต่างๆ ซึ่งส่วนใหญ่แล้วก็จะสมปรารถนา ทำให้ ชื่อเสียงขององค์หลวงพ่อเลื่องลือไปไกล ยกเว้นเพียงการขอให้ ไม่ถูกเกณฑ์ทหาร ซึ่งเชื่อว่าถ้าบนกับหลวงพ่อ มักจะถูกเกณฑ์ ทุกราย และตามความเชื่อในการบนหลวงพ่อนั้นมักบนด้วยไข่ต้ม และบนด้วยละครรำ

พระพุทธไตรรัตนนายก (ซำปอกง) หรือ หลวงพ่อโต ้วัดอุภัยภาติการาม ในการสร้างพระซำปอกงนั้น ช่างปั้นจำลอง องค์พระมาจากวัดพนัญเชิง จังหวัดพระนครศรีอยุธยา สร้างเป็น พระพุทธรูปที่มีขนาดใหญ่ เป็นพระพุทธรูปปูนปั้น ลงรักปิดทอง ในปี ร.ศ. 126 (พ.ศ.2450) พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้า เจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 5 เสด็จพระราชดำเนินสู่จังหวัดฉะเชิงเทรา และได้ทรงมีพระกรุณาเสด็จพระราชดำเนินมา ยังวิหารอันเป็น ที่ประดิษฐานพระพุทธรูป ทรงมีพระราชศรัทธาบริจาคเงินสมทบ ในการสร้างพระอารามและปฏิสังขรณ์พระพุทธรูป พร้อมทั้ง พระราชทานนามวัดว่า "วัดอุภัยภาติการาม" และได้พระราชทาน นามองค์พระว่า "พระพุทธไตรรัตนนายก" เช่นเดียวกับ พระซำปอกง ที่อยุธยาและที่วัดกัลยาณมิตร ธนบุรี

พระพุทธไตรรัตนนายก (ซำปอกง) จะมีชาวพุทธแวะเวียน ไปกราบไหว้ ขอพรให้ทำมาค้าขึ้นกิจการรุ่งเรื่องก้าวหน้า ผู้ที่ไป กราบไหว้สักการะส่วนใหญ่นิยมไปกราบไหว้เพื่อให้รุ่งเรื่องทาง ด้านการค้าพาณิชย์ มีโชคลาภ และประสบแต่โชคดีในการเดินทาง ทั้งนี้เพราะผู้คนเชื่อว่าหลวงพ่อโตของวัดอุภัยภาติการามนี้มี ความศักดิ์สิทธิ์ในการนำโชคดีมาให้ และให้คุณแก่คนทำมาค้าขาย ในเรื่องการบนบานศาลกล่าวมีเชื่อเสียงด้านการค้าขายที่ดิน โชคลาภ และการเจ็บไช้ได้ป่วย ผู้ที่มาขอพรจะแก้บนด้วยเทียนคู่ เล่มใหญ่ ในช่วงวันหยุดจะมีชาวต่างชาติที่นับถือพุทธแบบจีน เดินทางมานมัสการอยู่เป็นประจำ

วัดจีนประชาสโมสร ด้านความเชื่อ ชื่อ "วัดจีนประชาสโมสร" ในภาษาจีนของวัดคือ "เล่งฮกยี่" คำว่า "ฮก แปลว่า วาสนา โชคลาภ ความมั่งมีศรีสุข เล้ง หรือ เล่ง หมายถึง มังกร จึงมี ผู้เรียกวัดนี้ ว่า มังกรวาสนา หรือ มังกรแห่งโชค" ตามหลัก ชิวงจุ้ยจีนกล่าวว่าวัดนี้ถือเป็นตำแหน่งท้องมังกร ส่วนตำแหน่ง หัวมังกรอยู่ที่วัดเล่งเน่ยยี่ จังหวัดกรุงเทพฯ และหางมังกรอยู่ที่ วัดเล่งฮัวยี่ จังหวัดจันทบุรี ทั้งสามตำแหน่งของมังกรพาดผ่าน ดินแดนของความมั่งคั่ง อุดมสมบูรณ์ จากความหมายนี้ ผู้คน จึงนิยมมากราบไหว้บูชาพระที่วัดแห่งนี้เพราะเชื่อว่า จะนำมา ซึ่งอายุยืนยาว ความเจริญรุ่งเรื่อง โชคลาภวาสนา

รูปเคารพของ "หลวงพ่อเหลือ" หรือ พระครูนันทธีราจารย์ วัดสาวชะโงก ที่เข้ามามีบทบาทดึงดูดผู้คนให้เข้ามากราบไหว้บูชา มากกว่าพระพุทธรูปปางประธานของวัด ทั้งนี้เพราะเป็นพระเกจิดัง ที่มีชื่อเสียงในด้านการปลุกเสกปลัดขิกอันเชื่อว่าเป็นเครื่องราง ของขลังที่ผู้คนนิยมแวะเวียนมากราบไหว้ ขอพรตามความเชื่อ ว่ามีพุทธคุณด้านการอยู่ยงคงกระพัน เป็นสิ่งที่กระตุ้นให้ผู้คนที่ ศรัทธาในองค์หลวงพ่อเข้ามากราบไหว้อย่างไม่ขาดสาย

กลุ่มรูปเคารพวัดสมาน วัดสมานรัตนาราม มีรูปเคารพตาม ความเชื่อต่างๆ ปรากฏอยู่มากมายและเพิ่มขึ้นอยู่ตลอดนับเป็น ปรากฏการณ์ทางความเชื่อที่น่าสนใจที่ปรากฏขึ้นในวัดของ ประเทศไทยอย่างชัดเจน เพราะวัดสมานรัตนารามนี้รวบรวม ประติมากรรมรูปเคารพตามความเชื่อทางศาสนาที่หลากหลาย ที่สุดของประเทศไทย ความเชื่อที่ปรากฏที่วัดสมานนั้นโดยรวม จะเป็นการกราบไหว้ขอพร มีรูปเคารพตามความเชื่อที่หลากหลาย ทั้งทางศาสนา และความเชื่อในตำนานต่างๆ ได้แก่ รูปเคารพตาม ความเชื่อของศาสนาพุทธ คือ หลวงพ่อประทานพรเชื่อว่าหลวง พ่อตั้งอยู่ในตำแหน่งที่เป็นมงคล เป็นบริเวณที่มีความเชื่อว่าเป็น ปากถุงเงินถุงทอง เหมาะแก่การขอโชคลาภ เงินทอง สุขภาพ การหายจากโรคภัยไข้เจ็บต่างๆ พระโพธิสัตว์กวนอิมปางประทาน บตรแห่งโชคลาภ การงาน การเงิน องค์เจ้าแม่กวนอิมและ องค์ไฉ่ซึ่งเอี้ยขอโชคขอลาภ องค์ลือโจ้วซือช่วยคุ้มครองขจัดทุกข์ เทพเหวยเล่าแชกุง ขอพรเรื่องความรัก เทพเจ้าไท้ส่วยเอี๊ยะการ สะเดาะเคราะห์แก้ปีชง พระกษิติครรภ์พระผู้โปรดดวงวิญญาณ ขจัดทุกข์ และรูปเคารพตามความเชื่อของศาสนาพราหมณ์ คือ ความเชื่อในพระพิฆเนศปางนอนเสวยสุข เชื่อว่าขอพรสิ่งใด จะสมหวัง ไหว้พระราหูตามความเชื่อที่ว่าการไหว้พระราหูจะ ทำให้เกิดโชคลาภและความสำเร็จ พระพรหมตามคติความเชื่อ ของศาสนาพราหมณ์ ถือเป็นมหาเทพที่กำหนดชะตาชีวิตและ ความเป็นไปของมนุษย์ พระอินทร์ทรงช้างเอราวัณที่ผู้คนมา ลอดท้องช้างสะเดาะเคราะห์และเพื่อความเป็นสิริมงคล

วัดหัวสวน มีพระพุทธมหาลาภ (คล้ายคลึงกับคติพระพุทธรูป ปางทรงโปรดพระยาชมพูบดี) พระประธานในโบสถ์ พระพุทธรูป ทรงเครื่องฉลองพระองค์ด้วยเครื่องกษัตริย์ประดับองค์พระด้วย พลอย หยก หินสีต่างๆ ที่วัดที่ต้องการสร้างพระพุทธมหาลาภให้ มีลักษณะที่แสดงถึงความร่ำรวย งดงาม ด้วยการนำอัญมณีต่างๆ มาประดับตกแต่งเพื่อให้สอดคล้องกับแนวคิดที่ว่าการกราบไหว้ ขอพรองค์พระเพื่อขอพรด้านประทานโชคลาภ และความร่ำรวย การไหว้พระขอพรพระพุทธมหาลาภนี้จะจะนำมาซึ่งชื่อเสียง ลาภยศ สรรเสริญ กล่าวคือ หากได้บูชาสักการะจะนำความเจริญ รุ่งเรื่องมาสู่ชีวิต ซึ่งการสร้างพระพุทธมหาลาภนี้ถูกสร้างขึ้น เพื่อดึงดูดให้ผู้คนแวะเวียนมากราบไหว้ ขอพร และมาทำบุญที่วัด พระพุทธมหาลาภนี้สร้างขึ้นพร้อมกับการสร้างโบสถ์สแตนเลส

สรุปผลการวิจัย

มิติ มุมมอง ความสัมพันธ์ของประติมากรรมรูปเคารพ ที่มีผลต่อชุมชนในพื้นที่

ความเชื่อของพุทธศาสนิกชนที่มีต่อพุทธศาสนาที่แสดงออก ด้วยการกราบไหว้เคารพบูชาพระพุทธรูปอันเปรียบเสมือนเป็น การกราบบูชาพระพุทธเจ้า และการปฏิบัติดีปฏิบัติชอบ ตามคำสอน ของพระพุทธเจ้านั้น เป็นการแสดงออกถึงศรัทธาอย่างหนึ่ง ของมนุษย์ที่พึงกระทำได้ ความสำคัญของพระพุทธรูปจึงถือว่า เป็นศูนย์รวมความเชื่อของสังคม โดยการศึกษาความสำคัญ ของรูปเคารพในพื้นที่ลุ่มน้ำบางปะกงที่มีบทบาทต่อคนในพื้นที่ สามารถวิเคราะห์ได้ดังนี้

หลวงพ่อโสธร ความเป็นมาเรื่องปาฏิหาริย์โดยการล่อง ตามแม่น้ำมาโผลในจุดที่ตั้งของวัดในปัจจุบัน ผนวกกับความเชื่อ เรื่องตำแหน่งประดิษฐานขององค์พระ เป็นตำแหน่งที่เชื่อว่า ทำให้บ้านเมืองฉะเชิงเทราเจริญรุ่งเรื่องตามความเชื่อเรื่อง หลักบ้านใจเมืองของคนโบราณ หลวงพ่อโสธรจึงเป็นพระพุทธรูป คู่บ้านคู่เมืองของจังหวัดฉะเชิงเทราและที่สำคัญนับได้ว่าเป็น พระพุทธรูปที่ผู้คนศรัทธาอย่างยิ่งของประเทศไทย ความศักดิ์สิทธิ์ จากการมีที่มาก่อเกิดความศรัทธาให้แก่ผู้คน ประกอบกับพุทธคุณ ด้านต่างๆ ที่เลื่องลือ เช่น การสร้างเหรียญที่ระลึกต่างๆ การกราบไหว้ ขอพร การแก้บน ที่แสดงถึงความศรัทธาอย่างต่อเนื่อง

พระพุทธไตรรัตนนายก (ซำปอกง) หรือ หลวงพ่อโต วัดอุภัยภาติการาม ในการสร้างพระซำปอกงนั้น ช่างปั้นจำลอง องค์พระมาจากวัดพนัญเชิง จังหวัดพระนครศรีอยุธยา พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกลาเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 5 เสด็จ พระราชดำเนินสู่จังหวัดฉะเชิงเทรา ทรงมีพระราชศรัทธาบริจาค เงินสมทบในการสร้างพระอารามและปฏิสังขรณ์พระพุทธรูป พร้อมทั้งพระราชทานนามวัดว่า "วัดอุภัยภาติการาม" และได้ พระราชทานนามองค์พระว่า "พระพุทธไตรรัตนนายก"

พระพุทธไตรรัตนนายกหรือพระซำปอกงวัดอุภัยภาติการาม จะมีชาวพุทธแวะเวียนไปกราบไหว้ ขอพรให้ทำมาค้าขึ้นกิจการ รุ่งเรื่องก้าวหน้า รุ่งเรื่องทางด้านการค้าพาณิชย์ มีโชคลาภ และ ประสบโชคดีในการเดินทางและเพื่อความเป็นสิริมงคล ทั้งนี้ ผู้คนเชื่อว่ามีความศักดิ์สิทธิ์ในการนำโชคดีมาให้ ให้คุณแก่คนที่ ประกอบอาชีพค้าขาย เช่นเดียวกับพระซำปอกง ที่อยุธยาและ วัดกัลยาณมิตรที่ธนบุรี

วัดจีนประชาสโมสร ด้านความเชื่อ ชื่อวัดจีนประชาสโมสร ในภาษาจีนของวัดคือเล่งฮกยี่ คำว่า "ฮก" แปลว่า วาสนา โชคลาภ ความมั่งมีศรีสุข เล้ง หรือ เล่ง หมายถึง มังกร จึงเรียกวัดนี้ ว่า มังกรวาสนาหรือมังกรแห่งโชคตามหลักฮวงจุ้ยเชื่อว่าที่ตั้งของวัด เป็นตำแหน่งท้องมังกร โดยตำแหน่งหัวมังกรอยู่ที่วัดเล่งเน่ยยี่ จังหวัดกรุงเทพฯ และหางมังกรอยู่วัดเล่งฮัวยี่ จังหวัดจันทบุรี ทั้งสามตำแหน่งของมังกรพาดผ่านดินแดนของความมั่งคั่ง อุดมสมบูรณ์ จากความหมายนี้ ผู้คนจึงนิยมมากราบไหว้บูชา พระที่วัดแห่งนี้เพราะเชื่อว่า จะนำมาซึ่งอายุยืนยาว ความเจริญ รุ่งเรื่อง โชคลาภวาสนา

ด้านความศรัทธาของพุทธศาสนิกชนที่มีต่อองค์หลวงพ่อ พระพุทธโสธร พระพุทธไตรรัตนนายก (ซำปอกง) หรือ หลวงพ่อโต วัดอุภัยภาติการาม พระพุทธทั้งสามพระองค์ พระประธานวัดจีน ประชาสโมสร ส่งผลต่อการดำเนินชีวิตของผู้คนในพื้นที่ มีประชาชน นับถือเป็นจำนวนมากทั้งชาวไทยและชาวต่างชาติ มีความเชื่อใน อานุภาพที่ช่วยคลายทุกข์ เชื่อว่ามีบารมีคุ้มครองให้เกิดความสุข และบันดาลให้เกิดความเจริญรุ่งเรื่อง จึงเป็นสิ่งยึดเหนี่ยวจิตใจ ของผู้คนไว้ตลอดมา

ปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ในพื้นที่

ความเชื่อในความหมายของรูปเคารพในปัจจุบันพื้นที่ ลุ่มน้ำบางปะกงนั้นถือเป็นพื้นที่ที่มีสัญลักษณ์ทางความเชื่อที่ ความหลากหลาย รูปเคารพที่พบจึงนับเป็นปรากฏการณ์ทาง ความเชื่อของวัฒนธรรมลักษณะร่วมหรือหน่วยเชิงซ้อนทาง วัฒนธรรม เกิดเป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ที่เกิดขึ้นใน พื้นที่ ได้แก่

รูปเคารพของหลวงพ่อเหลือ หรือพระครูนั้นทธีราจารย์ ที่เข้ามามีบทบาทดึงดูดผู้คนให้เข้ามากราบไหว้บูชามากกว่า พระพุทธรูปปางประธานของวัดต่างจากวัดอื่น ทั้งนี้เพราะเป็น พระเกจิดังที่มีชื่อเสียงในด้านการปลุกเสกปลัดขิก อันเชื่อว่า เป็นเครื่องรางของขลังที่ผู้คนนิยมแวะเวียนมากราบไหว้ ขอพร ตามความเชื่อว่ามีพุทธคุณด้านการอยู่ยงคงกระพัน เป็นสิ่งที่ กระตุ้นให้ผู้คนที่ศรัทธาในองค์หลวงพ่อเข้ามากราบไหว้

กลุ่มรูปเคารพวัดสมาน โดยเฉพาะความเชื่อในพระพิฆเนศ ปางนอนเสวยสุข ที่เชื่อว่าไม่ว่าขอพรสิ่งใดจะสมหวังเสมอ การไหว้ พระราหูตามความเชื่อที่ว่าการไหว้ราหูโดยความเชื่อมักจะทำให้ เกิดโชคลาภ ความสำเร็จ พระพรหมตามคติความเชื่อของศาสนา

พราหมณ์ ถือเป็นมหาเทพผู้ยิ่งใหญ่ที่กำหนดชะตาชีวิตลิขิต ความเป็นไปของมวลมนุษย์ พระอินทร์ทรงช้างเอราวัณที่มักมี ผู้คนมาลอดท้องช้างสะเดาะเคราะห์และเพื่อความเป็นสิริมงคล

การรวบรวมรูปเคารพตามความเชื่อทางศาสนาที่ หลากหลายที่ปรากฏที่วัดสมานรัตนารามนั้น นับได้ว่าเป็น ปรากฏการณ์ทางความเชื่อในลักษณะการผสานความเชื่อ กล่าวคือ พบรูปเคารพตามความเชื่อของศาสนาพราหมณ์ปรากฏ ในศาสนสถานของพุทธศาสนา รวมถึงเทพเจ้าตามความเชื่อ ของนิกายมหายานในวัดพุทธเถรวาท รูปเคารพที่พบจึงนับเป็น ปรากฏการณ์ทางความเชื่อของวัฒนธรรมลักษณะร่วมทาง วัฒนธรรมที่เกิดขึ้นในพื้นที่ ถือเป็นจุดร่วมทางความคิด ของผู้คนที่ยอมรับความแตกต่างให้อยู่ร่วมกันได้อย่างสันติ วัดสมานรัตนารามในปัจจุบันจึงได้กลายเป็นสถานที่ท่องเที่ยว ที่มีความโดดเด่น และถือเป็นวัดที่สำคัญของจังหวัด สื่อต่างๆ แนะนำเชิญชวนให้นักท่องเที่ยวเข้ามาเยี่ยมชม สักการะ รวมถึง การปรับตัวด้านบริบทของวัดให้เข้ากับยุคปัจจุบันผ่านทางเว็บไซต์ และสื่อออนไลน์ต่างๆ วัดสมานรัตนารามไม่ได้เป็นที่รู้จักเฉพาะ ในหมู่คนไทยเท่านั้น แม้แต่ชาวต่างชาติก็พบว่าได้เดินทางมา ท่องเที่ยวที่วัด ที่สำคัญวัดสมานได้จัดกิจกรรมการทำบุญต่างๆ และปรากฏเครื่องรางของขลัง รวมถึงของฝากและสินค้าต่างๆ ทำให้วัดสมานเป็นวัดที่ได้รับความสนใจจากนักท่องเที่ยวทุกเพศ ทุกวัย ส่วนใหญ่เป็นชาวไทยทั้งในและนอกพื้นที่ โดยนอกจาก สิ่งศักดิ์สิทธิ์แล้วสิ่งที่น่าสนใจที่สามารถดึงดูดนักท่องเที่ยว คือ ร้านค้า ร้านอาหาร ตลาดสำหรับค้าขายที่มีตลอดทั้งวัด ประติมากรรมรูปหล่อยอดมนุษย์ ตัวการ์ตูนยอดมนุษย์ที่สามารถ ดึงดูดผู้คนได้เป็นอย่างดี

พระพุทธมหาลาภ เป็นพระพุทธรูปทรงเครื่องฉลองพระองค์ ด้วยเครื่องกษัตริย์ประดับองค์พระด้วยพลอย หยก หินสีต่างๆ ที่วัดที่ต้องการสร้างพระพุทธมหาลาภให้มีลักษณะแสดงถึงความ ร่ำรวย งดงาม ด้วยการนำอัญมณีต่างๆ มาประดับตกแต่ง ซึ่งการ สร้างพระพุทธมหาลาภนี้ ถูกสร้างขึ้นเพื่อดึงดูดให้ผู้คนแวะเวียน มากราบไหว้ ขอพร และมาทำบุญที่วัด

จากปรากฏการณ์ที่เกิดขึ้น นับได้ว่าเป็นการผสมผสาน ทางวัฒนธรรมหรือการกลืนกลายทางวัฒนธรรม (Cultural assimilation) โดยในพื้นที่ลุ่มน้ำบางปะกงนั้นถือเป็นพื้นที่การ เกิดผสานความเชื่อที่นับได้ว่าเป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อ ของวัฒนธรรมลักษณะร่วมหรือหน่วยเชิงซ้อนทางวัฒนธรรม ที่เกิดขึ้นเป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ในพื้นที่ โดยการ ผสานและปรับเปลี่ยนดังกล่าว สอดคล้องกับการศึกษาวิเคราะห์ ของ อภิญญา เพื่องฟูสกุล (2548) ที่กล่าวถึงการผสมผสานทาง วัฒนธรรมที่ปรากฏในประวัติศาสนาทุกศาสนา โดยสรุปไว้ว่า กระบวนการเปลี่ยนแปลงทางศาสนายังมีมโนทัศน์สำคัญอีกคู่หนึ่ง ที่ใช้อธิบายการเปลี่ยนแปลงได้ เมื่อศาสนาถูกเผยแพร่ออกไป นอกอาณาบริเวณพื้นที่ทางวัฒนธรรมเดิมของตนเองก็มักเกิดการ ผสานกับวัฒนธรรมของพื้นที่ดั้งเดิมของท้องถิ่นขึ้น

กล่าวโดยสรุป คือ ความเชื่อในความหมายของรูปเคารพ ในปัจจุบันพื้นที่ลุ่มน้ำบางปะกงนั้นถือเป็นพื้นที่ที่มีสัญลักษณ์ ทางความเชื่อที่ความหลากหลาย ที่ยังสามารถดำรงบทบาท ในฐานะที่เป็นสิ่งศักดิ์สิทธิ์พร้อมๆ กับการเกิดผสานความเชื่อ แบบพหฺวัฒนธรรมในหลายพื้นที่ รูปเคารพที่พบจึงนับเป็น ปรากฏการณ์ทางความเชื่อของวัฒนธรรมลักษณะร่วมหรือหน่วย เชิงซ้อนทางวัฒนธรรมที่เกิดขึ้นในพื้นที่ เกิดเป็นปรากฏการณ์ ทางความเชื่อใหม่ที่เกิดขึ้นในพื้นที่ ที่พบเห็นได้ชัดเจน ได้แก่ วัดสาวชะโงก วัดสมาน วัดหัวสวน บางแห่งถูกเรียกว่าเป็นรูปเคารพ ที่แสดงถึงพุทธพาณิชย์ เป็นพัฒนาตามการความเชื่อใหม่ที่ปรากฏ อย่างมีนัยยะ นอกจากการเป็นพื้นที่ที่สิ่งยึดเหนี่ยวจิตใจ เป็นพื้นที่ พักผ่อนทางใจ ยังเป็นการแสดงออกถึงพัฒนาการทางความเชื่อ ของสังคมด้วย

ความหลากหลายทางความเชื่อที่ปรากฏที่วัดสมาน รัตนารามนั้น เป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อใหม่ รูปเคารพ ที่พบเป็นปรากฏการณ์ทางความเชื่อของวัฒนธรรมลักษณะร่วม หรือหน่วยเชิงซ้อนทางวัฒนธรรมที่เกิดขึ้นในพื้นที่ ถือเป็นจุด ร่วมทางความคิดของผู้คนที่ยอมรับความแตกต่างให้อยู่ร่วมกัน ได้อย่างสันติ แนวคิดการพัฒนาวัดสมาน สู่แนวทางการพัฒนา วัดสมานสู่ความยั่งยืนครบวงจร เป็นการบูรณาการผสานกับ ความชอบของคนทั่วไปในปัจจุบันเพื่อพัฒนาวัด โดยการสร้าง สิ่งสักการะที่มีขนาดใหญ่ก่อนเป็นอันดับแรก แล้วเปิดพื้นที่ให้ ชุมชนเข้ามามีส่วนร่วมในการนำสินค้าเข้ามาจำหน่าย พร้อมกับ เพื่อเผยแพร่คำสอนแก่คนที่เข้าวัด ช่วยให้ชุมชนมีรายได้เลี้ยง ครอบครัวพร้อมพัฒนาชุมชน สร้างโรงพยาบาลวัดสมานและ ศูนย์ปฏิบัติธรรมนั้น เพื่อประโยชน์ต่อคนในพื้นที่

ข้อเสนอแนะเพิ่มเติม

การศึกษาวิจัยในครั้งนี้ เป็นเพียงการศึกษาภาพรวมของ ปรากฏการณ์ความเชื่อที่เกิดขึ้น หากมีผู้สนใจศึกษาความเชื่อใน เชิงลึกแบบเจาะจงต้องศึกษาข้อมุลเพิ่มเติม เช่น ข้อมุลรูปเคารพ ที่เพิ่มเติมภายหลัง ข้อมูลพิธีกรรม หรือความเชื่อที่เปลี่ยนไปหรือ เพิ่มขึ้นมาตามกระแสสังคม

เอกสารอ้างอิง

กิติยา อุทวิ. (2551). ความเชื่อและคุณค่าของการสร้างพระพุทธปฏิมาสำริดในล้านนา. วิทยานิพนธ์ปริญญาพุทธศาสตรมหาบัณฑิต: มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณ์ราชวิทยาลัย

จังหวัดฉะเชิงเทรา. (2554). องค์ความรู้ วัฒนธรรมท้องถิ่นและปราชญ์ชาวบ้าน จังหวัดฉะเชิงเทรา. ฉะเชิงเทรา: ม.ป.ท.

พิภัทรา แจ่มรุจี. (2557). การผสมผสานความเชื่อทางศาสนา (Syncretism) กับการกลายเป็นสินค้าของวัดในสังคมไทย: กรณีศึกษา วัดสมานรัตนาราม ตำบลบางแก้ว อำเภอเมือง จังหวัดฉะเชิงเทรา. ปริญญาศิลปศาสตรบัณฑิต ภาควิชามานุษยวิทยา คณะโบราณคดี. มหาวิทยาลัยศิลปากร.

ยศ สันตสมบัติ. (2556). มนุษย์กับวัฒนธรรม. พิมพ์ครั้งที่ 4. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.

ศุภชัย สิงห์ยะบุศย์. (2545). บุญนมัสการวัดภู-ผี พราหมณ์ และพุทธ อยู่ร่วมกันอย่างสมานฉันท์. วารสารศิลปวัฒนธรรม, 23(5), 120-127. สำนักงานจังหวัดฉะเชิงเทรา. (2545). บรรยายสรุปจังหวัดฉะเชิงเทรา. กลุ่มข้อมูลสารสนเทศและการสื่อสาร สำนักงานจังหวัดฉะเชิงเทรา อนุชิต หนูเอียด. (2546). การศึกษาคุณค่าประติมากรรมไทย ตามการรับรู้ของอาจารย์และนักศึกษา ระดับปริญญาตรี คณะศิลปกรรม สถาบันเทคโนโลยีราชมงคล. วิทยานิพนธ์ครุศาสตรมหาบัณฑิต. จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

อัญชลี สมใจ. (2551). การพัฒนาแหล่งท่องเที่ยวเชิงศาสนา กรณีศึกษา: วัดโสธรวรารามวรวิหาร จังหวัดฉะเชิงเทรา. สาขาวิชาการ จัดการโรงแรมและการท่องเที่ยว วิทยานิพนธ์ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต. มหาวิทยาลัยนเรศวร.

อภิญญา เฟื่องฟูสกุล. (2548). มานุษยวิทยาศาสนา. เชียงใหม่: พงษ์สวัสดิ์การพิมพ์.

วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานพื้นที่ จังหวัดฉะเชิงเทรา

💠 อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ 💠 จุลเดช ธรรมวงศ์ 💠

วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรากฏในภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานพื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา

❖ อาจิณโจนาธาน อาจิณกิจ¹, จุลเดช ธรรมวงศ์²

บทคัดย่อ

งานวิจัยชิ้นนี้ศึกษาความเชื่อมโยงระหว่างผลงานศิลปะ ที่ประดับในศาสนสถาน กับวิถีชีวิตของผู้คนในลุ่มน้ำบางปะกง ในบริเวณจังหวัดฉะเชิงเทรา โดยศึกษาจากงานจิตรกรรมและงาน ประติมากรรมปูนปั้น ในวัดที่ตั้งอยู่บริเวณริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง ได้แก่ วัดโสธรวรารามวรวิหาร วัดสัมปทวน วัดสาวชะโงก และ วัดเมืองกาย ครอบคุลมพื้นที่สามอำเภอ คืออำเภอเมืองฉะเชิงเทรา อำเภอบางคล้า และอำเภอพนมสารคาม โดยมีแม่น้ำบางปะกง เป็นแม่น้ำหลักที่ผู้คนในพื้นที่วิจัยได้ใช้ร่วมกัน

ผู้วิจัยสนใจศึกษาเนื้อหา หน้าที่ และความเชื่อมโยงกับผู้คน ที่อาศัยอยู่ในแถบลุ่มน้ำบางปะกง งานศิลปะในศาสนสถานไม่เพียง ทำหน้าที่เป็นเพียงการประดับวัดวาอารามในแง่ของความศักดิ์สิทธิ์ แต่เนื้อหายังแสดงถึงความเชื่อมโยงเชิงภูมิศาสตร์ และวิถีชีวิต ของผู้คนในแถบลุ่มน้ำบางปะกง รวมทั้งสะท้อนถึงเรื่องเล่าและ ภูมิปัญญาพื้นถิ่น จากการลงพื้นที่ด้วยการสัมภาษณ์และสำรวจ ผลงานศิลปะในวัดจำนวน 4 แห่ง ที่ตั้งอยู่บริเวณลุ่มแม่น้ำบางปะกง ในจังหวัดฉะเชิงเทรา ศึกษาทั้งเนื้อหา และรูปแบบของผลงาน เพื่อเปรียบเทียบกับข้อมูลทางประวัติศาสตร์

จากการศึกษาในเชิงเนื้อหา พบว่าภาพที่ปรากฏในผลงาน ศิลปะสะท้อนถึงวิถีชีวิตผู้คนที่อาศัยอยู่ในบริเวณดังกล่าว มีความ เชื่อมโยงทางภูมิศาสตร์ และความเชื่อของผู้คน ภาพที่ปรากฏ สะท้อนถึงการใช้ชีวิตของผู้คน ลักษณะบ้านเรือน การเดินทาง การแต่งกาย พันธุ์ไม้ สัตว์เลี้ยง และความเชื่อ รวมทั้งช่วงเวลา ยุคสมัย และค่านิยมของชาวลุ่มน้ำบางปะกงได้เป็นอย่างดี ในเชิง รูปแบบของผลงานพบว่า รูปแบบของผลงานขึ้นอยู่กับทักษะของ ช่างฝีมือ และศิลปินของแต่ละวัด ซึ่งมีความแตกต่างกันตาม **ปัจเจกและยุคสมัย**

ผลงานศิลปะที่ประดับศาสนสถานนอกจากทำหน้าที่ ประดับประดาเพื่อความสวยงาม เป็นภาพแทนความศักดิ์สิทธิ์ ของศาสนสถานแล้ว เนื้อหาเหล่านี้นับเป็นภูมิปัญญาสะท้อนถึง วิถีชีวิตของผู้คนและชุมชนได้เป็นอย่างดี

คำสำคัญ : ภาพประดับศาสนสถาน, วิถีชีวิต และแม่น้ำ บางประกง

¹ อาจารย์ประจำ สาขาวิชาทัศนศิลป์ คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฏราชนครินทร์

² นักวิชาการช่างศิลป์ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

Abstract

This study investigates the connection between work of art decorated in temples along Bangpakong river in Chachoengsao province and the way of life of the people resides in the area. The works of art in the study are in the form of painting and sculpture. The temples in the study are Sothonwararam Worawihan temple, Sampathuan Temple, Sao Cha-ngok temple and Muang Guy temple which are located along Bangpakong river, covering three districts, Muang Chachoengsao district, Bang Khla district and Panomsarakham district in Chachoengsao province.

The researcher interests in study the content, function and the connection to local people in the work of art in temple. The work of art are not only function as sacred ornament, its content shows the connection to its geography and way of life of the Bangpakong river resident. The work of art content also portraits local myth and intellectual. In conducting the study, the researcher conducted fieldwork in four temples to investigate form and content of work of art. Then, the researcher compared the finding to its historical context and the interview of local people. The content in the work of art portrayed in people's way of life ranging from geography, housing style, mean of transportation, traditional costume, local plant, animal to local myth. The content in the work of art also portrays

The study findings are divided in two parts, content in the work of art and the characteristic of the work of art. The content in the work of art portraits people's way of life and the connection to its geography and belief. The content shows how people live ranging from housing style, mean of transportation, traditional costume, local plant, animal to local myth. The content in the work of art also portrays timeline, period and people's value. In term of characteristic, it is attributed to craftsmanship of artisan and artist which varied from individual and period.

The work of art in temple are not only function as sacred ornament. Moreover its content resonates local way of life, belief and intellect.

Keywords: Work of art in temple, Bangpakong river, Way of life

บทน้ำ

งานศิลปะนอกจากจะเป็นงานที่สร้างสรรค์ขึ้นเพื่อความ สวยงามจรรโลงในเชิงสุนทรียะแล้ว ยังนับเป็นงานสร้างสรรค์ ของมนุษย์ที่สะท้อนถึงแนวคิดความเชื่อเรื่องราวประวัติศาสตร์ วิถีชีวิตความเป็นอยู่และมิติอื่นๆ ที่หลากหลายของทั้งผู้สร้าง ตั้งแต่ในยุคอดีตจนถึงปัจจุบันไม่ว่าจะเป็น งานประติมากรรม สถาปัตยกรรม งานจิตรกรรมหรือแม้กระทั่งผลงานประเภทอื่นๆ จวบจนในยุคปัจจุบัน งานศิลปะยังถือว่าเป็นภูมิปัญญาและ องค์ความรู้ของมนุษย์ที่ยังสามารถศึกษาถึงเนื้อหาและบริบท ที่เกี่ยวข้องในตัวผลงาน ที่เชื่อมโยงกับความเป็นไปของสังคม ผ่านการตีความและประสบการณ์ของผู้ชม โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ในสังคมไทยดั้งเดิมนั้น ผลงานศิลปะส่วนใหญ่มักเริ่มต้นปรากฏอยู่ ในศาสนสถาน อันเป็นศูนย์รวมจิตใจของชาวบ้านทั้งในแง่ของ ทางด้านจิตใจ องค์ความรู้ และการดำเนินกิจกรรมทางสังคมศิลปะ และวัฒนธรรมอีกหลายอย่างที่มีความสัมพันธ์กับวิถีชีวิตของ ผ้คนในสังคมโดยตรง

ศาสนสถาน หมายถึง สถานที่ หรือ สิ่งก่อสร้าง ซึ่งสร้างขึ้น เพื่อใช้ในกิจการหรือเกี่ยวข้องกับ พระพุทธศาสนา สำนักสงฆ์ วัดวาอาราม โบสถ์ วิหาร เจดีย์และสถูป เป็นต้น เป็นสถานที่ ซึ่งใช้ประกอบพิธีทางศาสนา ที่พำนักของพระภิกษุ และเป็น อนุสรณ์ให้ระลึกถึงคุณพระรัตนตรัย ซึ่งพุทธศาสนิกชนนิยม ไปกราบไหว้บูชา และร่วมกิจกรรมต่างๆ

องค์ประกอบของ "ศาสนสถาน" แบ่งเป็น

1.เขตพุทธาวาส เป็นพื้นที่สำหรับพุทธศาสนิกชน ประกอบด้วย : เจดีย์, พระปรางค์ หรือ ปรางค์, โบสถ์ หรืออุโบสถ, วิหาร, พระมณฑป, หอไตร, ศาลาการเปรียญ, หอระฆังและ พระระเบียง

2. เขตสังฆาวาส เป็นที่อยู่อาศัยของพระสงฆ์ ตั้งอยู่ภายใน บริเวณวัด ประกอบด้วย : กุฏิหรือกุฏิ (จากพจนานุกรมฉบับ ราชบัณฑิตยสถาน อ่านว่า กุด หรือ กุดติ)

นอกจากศาสนสถานจะประกอบไปด้วยสิ่งก่อสร้างต่างๆ ที่ใช้ในการทำกิจกรรมของสงฆ์และพุทธศาสนิกชนแล้วนั้น สิ่งหนึ่ง ที่เป็นองค์ประกอบสำคัญของศาสนสถานนั้นคือผลงานศิลปะ ประกอบตกแต่งที่บอกเล่าถึงคติความเชื่อและความศรัทธาของ ผู้คนในสังคม ไม่ว่าจะเป็นประติมากรรมจำพวก พระพุทธรูป รูปเคารพต่างๆ ที่ประดิษฐานไว้ในตัวพระอุโบสถ หรือรายรอบ ศาสนสถานเหล่านั้น รูปปั้นประดับตกแต่ง เช่น สัตว์หิมพานต์

และสัตว์ต่างๆ ในจินตนาการที่กวี จิตรกร ประติมากรหรือช่าง พรรณนาถึงสัตว์ที่อยู่ในป่าหิมพานต์หรือเขาไกรลาส ดังที่ปรากฏ ในวรรณคดีไตรภูมิกถา (ไตรภูมิพระร่วง) และรามเกียรติ์ โดย มีลักษณะของสัตว์หลายชนิดมาประกอบกันในตัวเดียว เช่น ประติมากรรมรูปนาคหรือพญานาค, ยักษ์, หงส์, สิงห์

จิตรกรรมที่ปรากฏในศาสนสถานเกี่ยวข้องกับเรื่องราวของ พุทธประวัติ วรรณคดีอันเป็นสิ่งที่สะท้อนให้เห็นถึงคติความเชื่อ ค่านิยมของคนแต่ละยุคละสมัย เป็นผลให้ภาพจิตรกรรม ฝาผนังได้ถูกจัดเป็นฐานข้อมูลหรือหลักฐานชั้นต้นที่สามารถ ใช้ศึกษาเรื่องราวในอดีตได้เป็นอย่างดี และมีคุณค่าทั้งในแง่ ของความงามทางด้านศิลปกรรมที่ใช้ในการประดับตกแต่ง ศาสนสถานเพื่อดึงดูดผู้คนให้เข้ามาชื่นชมความงาม รวมถึง เนื้อหาที่เกี่ยวข้องกับประวัติศาสตร์ โบราณคดี คติความเชื่อ วัฒนธรรมประเพณีเป็นมรดกทางวัฒนธรรมของชาติที่สำคัญ

สุชาติ เถาทอง ได้กล่าวเกี่ยวกับจิตรกรรมไทยไว้ว่า

จิตรกรรมไทยเป็นมรดกทางวัฒนธรรม มีมาตั้งแต่ ก่อนพุทธกาลที่ 19 เป็นหลักฐานทางประวัติศาสตร์ มี ต้นกำเนิดมาจากอิทธิพลแห่งความศรัทธาในพุทธศาสนา เป็นพื้นฐาน โดยภาพเขียนก่อรูปจากการกลั่นกรองของ พุทธิปัญญามนุษย์ แสดงถึงการบันทึกความเจริญงอกงาม ทางภูมิปัญญาของชาวไทยที่มีคุณค่าสูงในแต่ละยุคสมัย ส่งผลสะท้อนให้เห็นวัฒนธรรมอันดีงามของชาติ ซึ่ง จะเป็นประโยชน์ต่อการศึกษา ค้นคว้าเรื่องราวในส่วน ที่เกี่ยวเนื่องกับศาสนา ประวัติศาสตร์ โบราณคดี ชีวิต ความเป็นอยู่ การแต่งกาย การละเล่นพื้นเมือง เป็นต้น (สุชาติ เถาทอง, 2548:12)

จิตรกรรมไทยมักเป็นภาพเขียนสี ซึ่งมักเขียนไว้ตามอาคาร ศาสนสถานในพุทธศาสนา เช่น โบสถ์ วิหาร ศาลาการเปรียญ คูหาสถูปเจดีย์ ปรางค์ ตลอดจนถึงผนังถ้ำ จิตรกรรมไทยส่วนมาก จะเป็นเรื่องราวที่เกี่ยวกับพุทธศาสนา เช่น เรื่องพุทธประวัติ ชาดกไตรภูมิ และปริศนาธรรม เป็นต้น จุดประสงค์ของการ เขียนภาพจิตรกรรม นอกจากเป็นการประดับตกแต่งแล้ว ยังเป็น การเล่าเรื่องแสดงธรรมบางประการไปด้วย จิตรกรรมฝาผนัง นอกเหนือไปจากการให้ความรู้ความเพลิดเพลินแล้วยังสะท้อน ให้เห็นความเป็นไปทางประวัติศาสตร์โบราณคดี ชีวิตความเป็นอยู่ ของประชาชนแต่ละยุคซึ่งจิตรกรจะเขียนสภาพชีวิตสังคม ในยุคสมัยนั้น สอดแทรกไว้ด้วย (จีรพันธ์ สมประสงค์, 2524:117) จิตรกรรมไทยที่ปรากฏตามศาสนสถานนั้นมีความเป็นเอกลักษณ์ และมีลักษณะเฉพาะที่น่าสนใจ

ความหมายของจิตรกรรมไทยในพจนานุกรมศัพท์ศิลปะ อังกฤษ-ไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน ให้ความหมายจิตรกรรม ฝาผนัง (Mural Painting) หมายถึง ภาพจิตรกรรมประเภทหนึ่ง ที่เขียนบนฝาผนังหรือเพดานโดยตรง หรือวาดบนแผ่นผ้าใบ หรือ แผ่นไม้แล้วติดให้สนิทถาวรกับผนังหรือเพดานก็ได้ นอกจาก กลวิธีการวาดที่เหมือนกับจิตรกรรมอื่นๆ แล้ว จิตรกรรมฝาผนัง ยังต้องมีกลวิธีเฉพาะ ซึ่งต้องคำนึงถึงด้านสถาปัตยกรรมประกอบ จิตรกรรมฝาผนังที่ดีควรมีพื้นผิวเรียบและใช้กลวิธีการเขียน ให้เกิดความทนทานด้วย (ราชบัณฑิตยสถาน.2541:164)

ผลงานจิตรกรรมส่วนใหญ่ได้ถูกสร้างสรรค์ขึ้นภายใน โบสถ์และวิหารเพื่อเป็นการตกแต่งและบอกเล่าเรื่องราวถึงความ ศรัทธาตามธรรมเนียมทางศาสนา และเป็นเครื่องมือที่สำคัญที่จะ ทำให้ผู้คนสามารถเข้าถึงหลักคำสอนของศาสนาได้อย่างง่ายดาย แม้กระทั่งสังคมสยามหรือสังคมไทยในอดีตนั้นก็ได้ปรากฏภาพ ผลงานจิตรกรรมอยู่ในศาสนสถานมากมายจิตรกรนิยมเขียนภาพ เรื่องราวลงไปบนกำแพงหรือผนังของโบสถ์หรือวัดซึ่งถือเป็น ศูนย์กลางของชุมชนซึ่งเราเรียกจิตรกรรมประเภทนี้ว่า "จิตรกรรมฝาผนัง" หรือแม้กระทั่งลวดลายปูนปั้นที่ปรากฏเป็น ภาพประดับให้ศาสนสถานมีความสวยงามนั้น ก็ยังประกอบ ไปด้วยเรื่องราวทางพุทธประวัติ ชาดก หรือวรรณคดีที่แสดงถึง คติความเชื่อที่ผู้คนในสังคมมีต่อพุทธศาสนาได้เป็นอย่างดีอีกด้วย

ผลงานศิลปะที่ปรากฏในศาสนสถานนั้นนอกจากจะแสดง ความเชื่อ คติ ความศรัทธาและพุทธประวัติตามพระไตรปิฎกแล้ว ผลงานศิลปะเหล่านั้นยังบอกเล่าเรื่องราวถึงวิถีชีวิตของคนในชุมชน ไม่ว่าจะเป็นในเชิงภาพที่ประจักษ์ หรือเทคนิคและกลวิธีในการ สร้างสรรค์ผลงาน ที่สอดแทรกไปกับเรื่องราวทางพุทธศาสนา หรือวรรณกรรมทางศาสนา อันเป็นเรื่องราวของชุมชน เกร็ดเล็ก เกร็ดน้อย เกี่ยวกับวิถี ภูมิปัญญาประวัติศาสตร์ เชื้อชาติ ประเพณีวัฒนธรรม กระทั่งรวมไปถึงเศรษฐกิจและภูมิศาสตร์ของ แต่ละชุมชนได้เป็นอย่างดี ในงานวิจัยชิ้นนี้ จึงเน้นศึกษาเฉพาะ ภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานอันรวมไปถึงผลงานจิตรกรรม ผลงานประติมากรรม ที่สะท้อนเรื่องราวของวิถีชีวิตชุมชมเท่านั้น

พีระ เทพพิทักษ์และคณะได้กล่าวถึง วิวัฒนาการของ แผ่นดินบริเวณลุ่มแม่น้ำบางปะกง ไว้ว่าเป็นเช่นเดียวกับลุ่มแม่น้ำ เจ้าพระยา เมื่อแหล่งอารยธรรมสำคัญๆ ได้รับการสำรวจและ

ขุดค้นขึ้นมาทำให้ทราบว่าเมืองฉะเชิงเทรานั้นเคยเป็นถิ่นที่อยู่ ของมนุษย์โบราณสมัยก่อนประวัติศาสตร์ และเป็นดินแดน ที่เก่าแก่บริเวณหนึ่งในด้านฝั่งทะเลตะวันออก ผู้คนในสมัย ก่อนประวัติศาสตร์มีถิ่นที่อยู่อาศัยตามชายฝั่งทะเลแถบนี้ (พีระ เทพพิทักษ์และคณะ,2539:8-9) ชุมชนลุ่มน้ำบางปะกง เป็นชุมชนชาวน้ำในอดีตที่สร้างบ้านเรือนและดำรงชีวิตอยู่ริม ลำน้ำบางปะกง มีภูมิศาสตร์ติดกับชายฝั่งทะเลของภาคตะวันออก ของประเทศไทยโดยมีชาวไทยจากหลายเชื้อชาติหลายภาษา เช่น กลุ่มไทย-จีน ไทย-มอญ ไทย-ลาวและกลุ่มคนไทยดั้งเดิม ที่อาศัยอยู่ในพื้นที่มาก่อนสิ่งที่น่าสนใจในชุมชนลุ่มน้ำบางปะกง คือ การอยู่ร่วมกันของผู้คนจากหลากหลายชาติพันธุ์ซึ่งการ อยู่ร่วมกันนี้จะทำให้การแพร่กระจายของวัฒนธรรมชาติพันธุ์ ได้แทรกซึมแลกเปลี่ยนและมีการปรับตัวเพื่อให้สอดคล้องกับ ธรรมเนียมวัฒนธรรมของชาติพันธุ์อื่นๆ โดยเฉพาะด้านภูมิปัญญา ที่มีการเปลี่ยนแปลงและพัฒนาอยู่ตลอดเวลาเพื่อให้เกิดความ สอดคล้องกับสภาพสังคมและยุคสมัยที่เปลี่ยนแปลงเข้าสู่ยุค อตสาหกรรม

ในสมัยรัตนโกสินทร์นั้น เริ่มตั้งแต่สมัยรัชกาลที่ 1 เมือง ฉะเชิงเทราได้ถูกยกฐานะเป็นเมืองจัตวา ขึ้นกับกรมพระกลาโหม ภายหลังสังกัดกรมมหาดไทย ต่อมาเมืองฉะเชิงเทราได้เป็น ที่สนใจของชาวตะวันตก จากบันทึกของบาทหลวงฝรั่งเศส เมื่อ พ.ศ. 2373 กล่าวถึง จำนวนผู้คนในจังหวัดแปดริ้ว (Petriw) และบางปลาสร้อย 300 คน (หมายถึงมีคริสตศาสนิกชน) ซึ่ง แสดงให้เห็นว่าชาวต่างประเทศให้ความสำคัญต่อดินแดนแถบนี้ เป็นอย่างมาก โดยเฉพาะอย่างยิ่งอุปกรณ์ที่ใช้ในการเดินทางของ ฝรั่งก้าวหน้าและทันสมัยทำให้เป็นแรงกระตุ้นให้มีการสำรวจ บริเวณลุ่มแม่น้ำบางปะกงนี้อย่างกว้างขวาง เพียงแต่ว่ายังไม่พบ หลักฐานที่บันทึกไว้อย่างละเอียดในขณะนี้เท่านั้น

ต่อมาในสมัยรัชกาลที่ 3 อังกฤษ ฝรั่งเศส ขยายอิทธิพล เข้ามาในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้รุนแรงขึ้นเป็นลำดับ ส่งผลให้ ประเทศเพื่อนบ้านใกล้เรือนเคียงตกไปอยู่ในอำนาจของมหาอำนาจ ดังกล่าว พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงเห็นภัย จากชาติตะวันตกและมีพระราชดำริว่าภัยของชาติน่าจะ มาจากทางทะเล จึงโปรดเกล้าฯ ให้สร้างเมืองและป้อมค่ายขึ้น หลายแห่งที่ฉะเชิงเทราเมื่อ พ.ศ. 2377 และโปรดเกล้าฯ ให้ กรมหลวงรักษรณเรศรมาสร้างเมืองพร้อมป้อมปราการและ สร้างวัดเมือง (ต่อมารัชกาลที่ 5 ได้โปรดเกล้าฯ พระราชทานชื่อว่า

"วัดปิตุลาธิราชรังสฤษฎิ์") โดยวัดนี้ใช้เป็นที่ดื่มน้ำพิพัฒน์สัตยา จนกระทั่งเกิดอั้งยี่ยึดเมืองใน พ.ศ. 2391 ทางราชการจึงเปลี่ยน มาใช้วัดโสธรฯ เป็นสถานที่ประกอบพิธีแทน และพระองค์ยัง โปรดเกล้าฯ ให้ขุดคลองบางขนาก ซึ่งนับเป็นพระบรมราโชบาย ในการป้องกันประเทศ อันสะท้อนให้เห็นถึงพระปรีชาสามารถ ของพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัวที่ทรงเห็นการณ์ใกล ในการทำสงครามที่ยึดเยื้อต่อเนื่อง โดนเฉพาะคำกล่าวที่ว่า "กองทัพเดินด้วยท้อง" เพราะนอกจากลำคลองจะเป็นเส้นทาง ขนยุทธสัมภาระในราชการสงครามแล้ว เมื่อน้ำเอ่อล้นจากแม่น้ำ สู่คลองขุดใหม่ ทำให้สองฟากฝั่งคลองมีแรงงานจีนเข้ามาปลูกอ้อย ตั้งโรงหีบเพื่อส่งน้ำตาลสู่ตลาดต่างประเทศ นำเงินตราเข้ามาใช้ใน ราชการสงคราม ส่วนแรงงานไทยที่ถนัดในการปลุกข้าว ก็สามารถ ผลิตข้าวสู่กองทัพ อีกทั้งในคลองยังเป็นที่เพาะพันธุ์ปลา โดยเฉพาะ ปลาน้ำจืดรสเลิศที่เรียกกันทั่วไปว่า "ปลาช่อน" เมื่อชาวบ้าน จับได้มากจึงนิยมทำแห้งเก็บไว้บริโภค หรือเป็นสินค้าแลกเปลี่ยน ตามลักษณะของสังคมในสมัยนั้น (บรรณาธิการฉบับพิเศษ, ม.ป.ป : 27)

นอกจากนี้ยังมีกลุ่มชาติพันธุ์ชาวลาวที่ถูกกวาดต้อนมา อยู่ในจังหวัดฉะเชิงเทรา บริเวณอำเภอพนมสารคาม ก็ได้ดึงเอา วัฒนธรรมและรูปแบบงานศิลปะฝั่งตะวันออกของแม่น้ำโขง เข้ามาด้วย สัญญา จันทร์เหนือ กล่าวถึงการเข้ามาของชาวลาวพวน ในฉะเชิงเทราว่า ชาวลาวพวนกับลาวเวียงได้เข้ามาอยู่ในหัวเมือง ชั้นในซึ่งรวมถึงในเขตเมืองฉะเชิงเทราและเมืองพนมสารคาม การกวาดต้อนชาวลาวมารวมกันไว้ที่พนมสารคามนั้นน่าจะมีทั้ง ลาวเวียงจันทน์ และลาวพวนอยู่ ดังจะเห็นได้จากเอกสารชั้นต้น ที่ได้กล่าวถึงเมืองพนมสารคาม แต่กลุ่มชาวบ้านที่มาตั้งหลักแหล่ง อยู่แล้ว ส่วนมากจะเป็นลาวพวนมากกว่าลาวเวียง ทั้งนี้อาศัย หลักฐานจากเอกสารและการบอกเล่าในปัจจุบันประกอบกัน นอกจากนี้คำบอกเล่าของคนในชุมชนได้กล่าวว่ามีการอพยพ ของชาวลาวตั้งแต่รัชสมัยพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราช และบางท้องที่กล่าวว่าอพยพมาในรัชสมัยพระบาทสมเด็จ พระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว แสดงให้เห็นว่ามีการกวาดต้อนชาวลาว มาไว้ในอำเภอพนมสารคามหลายครั้ง แต่ละครั้งน่าจะมีชาวลาว เข้ามาอยู่หลายกลุ่มโดยเฉพาะลาวพวนและลาวเวียงจันทน์ น่าจะ เป็นประชากรหลักที่อพยพมาอยู่ในแถบนี้ เมื่ออพยพเข้ามาแล้ว ต่างก็ได้ตั้งหมู่บ้าน และวัดตามชื่อท้องถิ่นเดิม ดังปรากฏชื่อจน ปัจจุบัน (สัญญา จันทร์เหนือ 2544 : 8-9)

ชีวิตของชาวชุมชนลุ่มน้ำบางปะกงในอดีตมีสัญจรและ ติดต่อค้าขายกับชุมชนอื่นๆ ด้วยทางน้ำโดยใช้เรือเป็นพาหนะหลัก ในการเดินทาง ลักษณะของชุมชนที่สำคัญมักตั้งอยู่ริมน้ำ ไม่ว่าจะเป็นบ้านเรือน ตลาด โรงเรียน หรือแม้กระทั่งศาสนสถาน ของศาสนาต่างๆ ล้วนถูกก่อสร้างอยู่ริมแม่น้ำบางปะกงทั้งสิ้น โดยเฉพาะศาสนสถานในพื้นที่ลุ่มน้ำบางปะกงนั้น มีปรากฏ มากมายอยู่ในทุกชุมชนของชาวลุ่มน้ำบางปะกง อันเป็นจุดเด่น ของพื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยเฉพาะในพื้นที่อำเภอเมืองและ อำเภอบางคล้านั้น มีวัดที่ได้รับความนิยมจากพุทธศาสนิกชน อยู่มากมาย เช่น วัดโสธรวรารามวรวิหาร วัดคู่บ้านคู่เมืองอันเป็น ที่ประดิษฐานองค์พระพุทธรูปหลวงพ่อโสธรที่เป็นที่เคารพของ ชาวเมืองแปดริ้ว วัดปิตุลาธิราชรังสฤษฏ์ วัดสมานรัตนาราม วัดสัมปทวนในตัวเมืองฉะเชิงเทรา วัดปากน้ำโจ้โล้ วัดโพธิ์บางคล้า วัดสาวชะโงกที่ตั้งอยู่ในเขตอำเภอบางคล้า เป็นต้น

ศาสนสถานหลายแห่งปรากฏภาพประดับที่สะท้อนถึง เรื่องราวของชาวลุ่มน้ำบางปะกงได้เป็นอย่างดี เช่น ภาพปูนปั้น ในวัดสัมปทวนที่แสดงถึงวิถีชีวิตชาวเมืองฉะเชิงเทราในช่วง 150 ปีที่ผ่านมา โดยปรากฏในงานวิจัยเรื่อง "ภาพสะท้อนวิถีชีวิต ชาวเมืองฉะเชิงเทราในช่วง 150 รัตนโกสินทร์ : กรณีศึกษารูปปูนปั้น วัดสัมปทวน" ผลงานวิจัยของนางอิงตะวัน แพรลูกอินทร์ (2542) ที่ได้วิเคราะห์ประวัติศาสตร์ผ่านปูนปั้นที่ประดับในวัด ภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดสาวชะโงกที่ปรากฏในยุคปัจจุบัน ที่สะท้อนเรื่องราว ตำนานที่มาของชุมชนสาวชะโงกที่อาศัยอยู่ ริมแม่น้ำบางประกง รวมทั้งภาพประดับในพื้นพระอุโบสถที่เป็น ภาพสัตว์น้ำในจินตนาการของศิลปินแห่งชาติ ประหยัด พงษ์ดำ ได้สะท้อนถึงความสมบูรณ์ของวิถีชีวิตในการดำรงชีพของชาว ลุ่มน้ำบางปะกง รวมทั้งจิตรกรรมฝาผนังวัดเมืองกาย ในพื้นที่ อำเภอพนมสารคามที่สันนิฐานว่าถูกสร้างขึ้นในสมัยรัชการที่ 5 อันสามารถสังเกตได้จาก รูปแบบเครื่องแต่งกาย สถาปัตยกรรม ที่ปรากฏในภาพเขียน ตัวอย่างเหล่านี้ล้วนบ่งบอกถึงสถานะ งานศิลปะหรือภาพประดับในศาสนสถานที่บอกเล่าเรื่องราว วิถีชุมชนริมน้ำบางปะกงผ่านศูนย์รวมจิตใจของชุมชนริมน้ำ ได้เป็นอย่างดี

จากที่กล่าวมาในข้างต้นจะเห็นได้ว่าภาพประกอบตกแต่ง ตามศาสนสถานนั้นมีความสำคัญอย่างยิ่งในแง่ของการบันทึก ภาพวิถีชีวิตของชุมชนในอีกรูปแบบหนึ่ง ซึ่งมีความคงทนถาวร และเป็นแหล่งเผยแพร่แก่ผู้คนในชุมชนอย่างดียิ่ง ผลงาน

จิตรกรรมฝาผนังนั้นล้วนสะท้อนเรื่องราววิถีชีวิตของแต่ละ ชุมชนไม่ว่าจะเป็นเรื่องภูมิประเทศ อาหาร เครื่องแต่งกาย สถาปัตยกรรม อาชีพ วัฒนธรรมประเพณี ที่สืบสานมาอย่าง ยาวนานจนกลายเป็นชุมชนที่ปรากฏในปัจจุบัน

ดังนั้น ผู้วิจัยในฐานะของผู้ที่ทำงานด้านการศึกษาของ มหาวิทยาลัยราชภัฏราชนครินทร์ ซึ่งเป็นสถาบันการศึกษา ที่ตั้งอยู่ลุ่มแม่น้ำบางปะกงอันเป็นแหล่งที่รวบรวมและเผยแพร่ องค์ความรู้และการบริการวิชาการแก่ชุมชน จึงเล็งเห็นความสำคัญ ของการศึกษาเรื่องวิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกงที่ปรากฏในภาพประดับ ศาสนสถานพื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อศึกษา ในด้านของรูปแบบ เทคนิค องค์ประกอบทางศิลปะภาพประดับ ในศาสนสถาน รวมถึงสะท้อนมิติทางวัฒนธรรมและภูมิปัญญา ท้องถิ่นที่ปรากฏอยู่ในภาพประดับศาสนสถาน เพื่อเก็บรวบรวม ข้อมูลด้านองค์ความรู้อย่างเป็นระบบและจัดทำเป็นฐานความรู้ ด้านศิลปกรรม รวมถึงการนำเผยแพร่สู่สาธารณชนสำหรับเป็น แนวทางในการศึกษา พัฒนา และอนุรักษ์ผลงานด้านศิลปกรรม สืบไป

วิธีดำเนินการวิจัย

การวิจัยเรื่อง วิถีชีวิตลุ่มน้ำบางปะกงที่ปรากฏใน ภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานพื้นที่จังหวัดฉะเชิงเทรา เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ การศึกษาวิจัยแบบสัมภาษณ์เชิงลึก การสังเกตแบบมีส่วนร่วมและไม่มีส่วนร่วม การสัมภาษณ์กลุ่ม และใช้วิธีการสัมภาษณ์แบบเจาะลึกเพื่อให้ได้ข้อมูลสำคัญ ที่เกี่ยวข้องกับเรื่องภาพประดับศาสนสถาน ที่มีเนื้อหาเกี่ยวกับ วิถีชีวิตชุมชนลุ่มน้ำบางปะกง โดยมีวิธีการดำเนินการดังต่อไปนี้

- 1. การศึกษาข้อมูลเกี่ยวกับวัฒนธรรม ภูมิปัญญาและ ภาพประกอบตกแต่งในศาสนสถาน จากเอกสารทุติยภูมิ ทั้งจากเอกสาร วารสาร หนังสือ ตำรา รายงานการวิจัยและ ข้อมูลจากเว็บไซต์ที่เกี่ยวข้องเพื่อเป็นการรวบรวมข้อมูลใน เบื้องต้น
- 2. การศึกษารวบรวมข้อมูลในภาคสนาม โดยมีขั้นตอน การดำเนินการดังต่อไปนี้
- 1) การวางแผนการลงภาคสนามจากการวิเคราะห์ ข้อมูลเบื้องต้น
- 2) ประสานงานกับผู้ที่เกี่ยวข้องในพื้นที่สำหรับการ ลงพื้นที่เพื่อรวบรวมข้อมูล

- 3) สร้างกรอบและเครื่องมือในการศึกษาค้นคว้า โดย ในการศึกษาในครั้งนี้ใช้วิธีการสัมภาษณ์แบบไม่มีโครงสร้าง แบบสังเกต แบบการสนทนากลุ่ม การบันทึกเสียงการถ่ายภาพ และวิดีโอ เพื่อรวบรวมข้อมูล เหตุการณ์และประเด็นที่เกี่ยวข้อง
 - 4) ดำเนินการศึกษารวบรวมข้อมูล
 - การรวบรวมข้อมูลและสรุปวิเคราะห์ข้อมูลตาม กรอบแนวคิดที่ใช้ในการศึกษา
 - นำเสนอข้อมูลองค์ความรู้ในรูปแบบเอกสาร สื่อ สิ่งพิมพ์ และเว็บไซต์ที่เป็นประโยชน์ต่อชุมชน

ผลการวิจัยและอภิปรายผล

จากการศึกษาและวิเคราะห์ผลงานจิตรกรรมและผลงาน ประติมากรรมที่ประกอบตกแต่งศาสนสถานของวัดทั้ง 4 แห่ง ที่ตั้งอยู่ที่ราบลุ่มแม่น้ำบางปะกงนั้น ผู้วิจัยขอยกข้อสรุปภาพของ วิถีชีวิตชุมชนลุ่มน้ำบางปะกงของแต่ละวัดมาไว้ เพื่อจะทำให้ เห็นภาพของวิถีชีวิตโดยรวมของผู้คน ผ่านทางภาพประกอบ ตกแต่งศาสนสถานได้ชัดเจนยิ่งขึ้นดังนี้

1.ภาพจิตรกรรมบนพื้นพระอุโบสถวัดโสธรวราราม

วัดโสธรวรารามวรวิหาร ตั้งอยู่ริมแม่น้ำบางปะกง ตำบลหน้าเมือง อำเภอเมืองฉะเชิงเทรา จังหวัดฉะเชิงเทรา เป็นพระอารามหลวง ชั้นตรี ชนิดวรวิหาร วัดโสธรวรารามวรวิหาร เป็นวัดเก่าแก่คู่บ้านคู่เมืองฉะเชิงเทรา เป็นที่ประดิษฐานหลวงพ่อ พุทธโสธร พระพุทธรูปอันเป็นที่เคารพสักการะของชาวแปดริ้ว แต่เดิม หลวงพ่อพุทธโสธรประทับอยู่ในโบสถ์หลังเก่าที่มี ขนาดเล็ก รวมกับพระพุทธรูปอื่นๆ 18 องค์ จนกระทั่งในปี พ.ศ. 2509 พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวภูมิพลอดุลยเดช เสด็จราชดำเนินมาที่วัดแห่งนี้ มีพระราชปรารภเรื่องความคับแคบ ของพระอุโบสถเดิม พระพรหมคุณาภรณ์ (จริปุณโญ ด. เจียม กุลละวณิชย์) อดีตเจ้าอาวาสจึงได้รวบรวมเงินบริจาคเพื่อจัดซื้อ ที่ดินสำหรับสร้างพระอุโบสถหลังใหม่

ศิลปะภายในพระอุโบสถหลวงพ่อพุทธโสธร ประกอบด้วย ภาพจิตรกรรมฝาผนังโดยรอบนับตั้งแต่พื้นพระอุโบสถ เสา ผนัง และเพดานจะบรรจุเรื่องราวให้เป็นแดนแห่งทิพย์ เป็นเรื่องราว ของสีทันดรมหาสมุทร จตุโลกบาล สวรรค์ชั้นดาวดึงส์ พรหมโลก ดวงดาว และจักรวาล โดยตำแหน่งของดวงดาวบนเพดาน กำหนด ตำแหน่งตรงกับวันที่ 5 กันยายน พ.ศ. 2539 ณ เวลาที่รัชกาลที่ 9 ทรงประกอบพิสียกยอดฉัตรทองคำ

สำหรับภาพจิตรกรรมที่ปรากฏบนพื้นพระอุโบสถ วัดโสธรวรารามนั้น สามารถสรุปเป็นประเด็นที่เกี่ยวข้องกับ วิถีชีวิตของชาวลุ่มน้ำบางประกงได้เป็นข้อๆ ดังนี้

1) ภาพจิตรกรรมนั้นเป็นไปตามพระราชปรารภของ รัชกาลที่ 9 ที่มีความประสงค์ไม่ให้มีภาพใดๆ ปรากฏอยู่เหนือ พระพุทธรูปองค์หลวงพ่อโสธร ทำให้ศิลปิน อาจารย์ประหยัด พงษ์ดำ ได้ออกแบบงานจิตรกรรมประดับพื้น ซึ่งอาจารย์ได้แสดง ภาพแทนของแม่น้ำบางประกง อันสื่อถึงแม่น้ำที่เป็นทั้งวิถีชีวิต ของผู้คน และเป็นแม่น้ำที่อยู่ในตำนานการลอยน้ำมาของ องค์หลวงพ่อโสธร



ภาพที่ 1 ภาพแปลนตำแหน่งพระพุทธรูป เสา และลวดลายบนพื้นพระอุโบสถวัดโสธรวราราม



ภาพที่2 ภาพลวดลายสัตว์น้ำที่แสดงถึงความสมบูรณ์ของแม่น้ำบางปะกง

- 2) ภาพรูปสัตว์น้ำต่างๆ ที่ปรากฏในงานจิตรกรรมนั้น ไม่ว่าจะเป็น ปล้า ปู จระเข้ หรือสัตว์อื่นๆ นั้น เชื่อมโยงถึง ภาพแทนของแม่น้ำบางปะกงได้เป็นอย่างดี เช่น ภาพจระเข้ และสัตว์นานาชนิดได้แสดงถึงความอุดมสมบูรณ์ของแม่น้ำ ความหลากหลายทางชีวภาพและความยิ่งใหญ่ของแม่น้ำสายหลัก ที่หล่อเลี้ยงผ้คน
- 3) ภาพสัตว์บกอื่นๆ ที่อาจารย์ประหยัด พงษ์ดำ ได้ จินตนาการและสร้างสรรค์ลงไปรวมกับปลา เช่น วัวและม้านั้น สะท้อนถึงวิถีชีวิตผู้คนในแถบลุ่มน้ำบางประกง ที่ใช้ชีวิต ด้วยการทำอาชีพเกษตรกรรม การทำนา เชื่อมโยงทั้งอาชีพ และการเดินทางในอดีตของคนแถบนี้ได้เป็นอย่างดี
- 4) ภาพของเหล่าสัตว์ต่างๆ ที่คาบดอกบัวมาเคารพบูชา แก่องค์พระพุทธเจ้าและองค์หลวงพ่อโสธรนั้น แสดงให้เห็นถึง วิถีชีวิตชาวพุทธของชาวเมืองแปดริ้วที่มีความเข้มแข็งในชุมชน และอนุรักษ์ประเพณีวัฒนธรรมทางศาสนาได้เป็นอย่างดี อันจะ เห็นจากในปัจจุบันในลุ่มน้ำบางประกงและจังหวัดฉะเชิงเทรา มีวัดจำนวนมากมาย และมีวัดที่เป็นชื่อเสียงและเป็นที่เคารพ ของผู้คนจากทั่วสารทิศมากมาย

2. ลายปูนปั้นประดับพระอุโบสถวัดสัมปทวน

พระอุโบสถของวัดสัมปทวน (นอก) สร้างขึ้นในสมัย พระพุทธิรังสีมุนีวงศ์ (ฮ้อ) เป็นเจ้าอาวาสวัด โดยเริ่มสร้างในปี พ.ศ. 2479 แต่ต้องหยุดชะงักลงในช่วงสงครามโลกครั้งที่ 2 เนื่องจากวัสดุก่อสร้างมีราคาแพงมาก เมื่อสงครามโลกครั้งที่ 2 เลิกจึงมีการสร้างต่อจนแล้วเสร็จเกือบสมบูรณ์ในปี พ.ศ. 2490 และมีการปิดทองฝังลูกนิมิตในปีนี้ด้วย มาทำเสร็จมุนีวงศ์ (ฮ้อ) มรณภาพไปแล้ว

จุดที่น่าสนใจและสำคัญที่สุดของพระอุโบสถหลังนี้ น่าจะเป็นรูปปูนปั้นที่อยู่ตามเชิงชายรอบๆ พระอุโบสถ คือมุข พระอุโบสถด้านหน้าปั้นเป็นรูปนารายณ์ถือพระขรรค์ยืนเหยียบบ่า หนุมานตอนบนหน้ามุข ซึ่งพระพุทธิรังษีมุนีวงศ์ (ฮ้อ) เป็นผู้ปั้นเอง ส่วนตอนล่างปั้นเป็นพระถังชำจังพร้อมด้วยทหารเอกกำลัง เดินทางไปอัญเชิญพระไตรปิฎกยังเมืองไซที่ ในเรื่องไซอิ๋ว ตามที่ กล่าวถึงในพงศาวดารจีน ด้านซ้ายทางทิศเหนือตามช่องดู หาชายคาระหว่างเสา ปั้นเป็นรูปตามเรื่องเวสสันดรชาดกทั้ง 13 กัณฑ์

ด้านขวามือทางทิศใต้เป็นรูปสภาพพื้นที่ของเมือง ฉะเชิงเทรา และบริเวณหมู่บ้านที่สร้างวัดสัมปทวน ตลอดจน สภาพชีวิตของผู้คนสองฝั่งแม่น้ำบางปะกง เช่น การตั้งบ้านเรือน, การแต่งกาย, การคมนาคม, เครื่องมือเครื่องใช้, การดำรง ชีวิตประจำวัน ฯลฯ ในอดีตช่วงสมัยรัตนโกสินทร์ ประมาน 200 ปีเศษ แต่ละกรอบปูนปั้นในระหว่างช่วงเสา เนื้อหาเรื่องราว ที่ปรากฏนั้นจะมีการระบุปี พ.ศ. ไว้อย่างชัดเจนในรูปปูนปั้น ้ ด้านทิศใต้ ตั้งแต่ช่วงเสาแรกจากด้านหน้าของพระอุโบสถเรื่อยไปถึง ด้านหลังของพระอุโบสถ ช่างปั้นคือ นายเชียนกี่ แซ่โหง้ว กับลูกๆ ทั้ง 4 คน ปั้นรูปตามที่ท่านเจ้าคุณพุทธิรังสีมุนีวงศ์ เป็น ผู้คิดเรื่องราวและบอกเล่าด้วยปากเปล่ากับนายเชียนกี่โดย ไม่มีการเชียนแบบให้ดู เมื่อรับฟังจากท่านแล้วนายเชียนกี่จึงต้อง จินตนาการเองให้ออกมาตรงกับความคิดท่านเจ้าอาวาส เริ่ม ดำเนินการในช่วงสงครามโลกครั้งที่ 2 ในราวปี พ.ศ. 2485 เนื่องจากปี พ.ศ. ที่ระบุไว้ทุกรูปปูนปั้นในแต่ละช่วงเสาจะถือหลัก ของปี พ.ศ. 2485 และน่าจะปั้นในด้านทิศใต้ก่อนด้านทิศใต้ ก่อนด้านอื่นๆ การปั้นใต้มาแล้วเสร็จในปี พ.ศ. 2490 (จากรายงาน การวิจัยเรื่องภาพสะท้อนวิถีชีวิตชาวเมืองฉะเชิงเทรา ในช่วง 150 ปี รัตนโกสินทร์ : กรณีศึกษารูปปูนปั้นวัดสัมปทวน โดย อิงตะวัน แพลูกอินทร์ ได้รับทุนสนับสนุนจาก สำนักงาน คณะกรรมการวัฒนธรรมแห่งชาติ ประจำปีงบประมาณ 2452)

เรื่องราวงานปูนปั้นที่ประดับพระอุโบสถวัดสัมปทวน ที่มี เรื่องราวเนื้อหาเกี่ยวกับวิถีชีวิตของชาวแปดริ้วแล้วนั้น ผู้วิจัย สามารถสรุปได้เป็นข้อๆ ดังนี้



ภาพที่ 3 งานประติมากรรมปูนปั้นที่แสดงถึงความอุดมสมบูรณ์ ของแม่น้ำบางปะกงในอดีต

1)ลวดลายปูนปั้นสามารถสะท้อนเรื่องราวเกี่ยวกับ บ้านเรือนของชาวริ่มน้ำบางปะกงตามยุคสมัยได้เป็นอย่างดี เช่น บ้านเมื่อก่อน 150 ปีมีลักษณะอย่างไร สร้างจากอะไร ไล่มา จนถึงบ้านในยุคปัจจุบันที่มีเครื่องเรือนและการก่อสร้างที่มั่นคง

2) สะท้อนความอุดมสมบูรณ์ของแม่น้ำบางปะกง มีภาพ ของแม่น้ำเป็นส่วนสำคัญของลายปูนปั้นอยู่เสมอ ทำให้เห็นว่า แม่น้ำบางปะกงมีความสำคัญกับผู้คนอย่างไร

3)สะท้อนถึงอาชีพเกษตรกรที่เปลี่ยนไปแต่ละยุค แต่ละสมัยของผู้คน เริ่มจากการอยู่กับธรรมชาติพัฒนาเป็นไร่ สวน นาข้าว และแสดงถึงพืชพันธุ์ที่เกี่ยวกับกับเศรษฐกิจตามปีต่างๆ เช่น การปลูกอ้อยหมาก ข้าว สับปะรด



ภาพที่ 4 งานปูนปั้นแสดงถึงอาชีพของชาวลุ่มน้ำบางปะกง ที่ปรับเปลี่ยนไปตามยุคตามสมัย

4) สะท้อนถึงความอุดมสมบูรณ์ของป่าไม้ สัตว์ชนิดต่างๆ ความหลากหลายทางชีวภาพของแม่น้ำ จากอดีตสู่ปัจจุบันได้ เป็นอย่างดี

5)ภาพประกอบศาสนสถานล้วนมาจากพื้นฐานของคน ในชุมชน เรื่องราวและรูปแบบเป็นตัวสะท้อนความเป็นชุมชน ริมน้ำบางประกงได้เป็นอย่างดี

3. ภาพจิตรกรรมประดับองค์มณฑปวัดสาวชะโงก

วัดสาวชะโงกเป็นวัดเก่าแก่แห่งหนึ่งของจังหวัดฉะเชิงเทรา มีประวัติความเป็นมากล่าวถึงไว้ว่า ได้มีการจัดงานแต่งงาน ฝ่ายเจ้าสาวเป็นหญิงงาม ฝ่ายเจ้าบ่าวก็เป็นชายรูปงาม เจ้าบ่าว บ้านอยู่ในเขตอำเภอบ้านสร้าง จังหวัดปราจีนบุรี ได้ล่องเรือ ลำใหญ่กางร่มในเรือไว้สามคัน จัดขบวนขันหมาก จัดขนม นมเนย จอดเรือรอเวลาฤกษ์งามยามดี เดินทางมาตั้งขบวนอยู่บริเวณ ้ คุ้งแม่น้ำใกล้กับบ้านเจ้าสาว ครอบครัวของเจ้าสาวก็ดีใจ ที่ขบวนเรือ ของเจ้าบ่าวนั้นจัดมาใหญ่โต ดูคึกคักสนุกสนาน เจ้าสาวเห็น

เรือเจ้าบ่าวตั้งขบวนเรือมาใกล้ถึงบ้านแล้ว อยากจะดูหน้าเจ้าบ่าว จึงได้ชะโงกหน้าต่างออกมาดู แต่ด้วยเหตุบังเอิญ เจ้าสาวได้ พลัดตกจากเรือนไทยโบราณใต้ถุนสูง ทำให้เจ้าสาวเสียชีวิต ฝ่ายพ่อแม่ของเจ้าสาวก็เสียใจเป็นอย่างมาก ในการสูญเสียครั้งนี้ จึงได้ยกที่ดินผืนนี้เนื้อที่ประมาณ 6 ไร่ถวายวัดสร้างวัด และตั้งชื่อ เพื่อเป็นอนุสรณ์ให้แก่เจ้าสาวว่า วัดสาวชะโงก ตั้งแต่บัดนั้น เป็นต้นมา ส่วนฝ่ายเจ้าบ่าวก็เสียใจที่งานแต่งต้องมาล่ม ต้อง เดินทางกลับบ้านด้วยความเศร้าโศกได้ทิ้งขนมนมเนยไว้บริเวณ โค้งแม่น้ำนั้นจึงได้เรียกต่อกันมาว่าโค้งขนมบุด ต่อมาภายหลัง บริเวณคุ้งแม่น้ำที่เจ้าบ่าวจัดขบวนเรือขันหมากคนโบราณเห็นว่า บริเวณนี้ก็ยังไม่มีวัดจึงได้เรี่ยไรรวบรวมทุนทรัพย์สร้างวัดขึ้นมา ให้ชื่อว่า วัดสามร่ม เพื่อเป็นอนุสรณ์แห่งความรักให้แก่เจ้าบ่าว

จิตรกรรมในองค์มณฑปวัดสาวชะโงกนั้น ได้แสดง รายละเอียดของเรื่องราวต่างๆ ผ่านยุคสมัยทั้งในอดีตที่เป็น ตำนานจนถึงวัดสาวชะโงกในยุคปัจจุบัน ้นั้น ผู้วิจัยพอจะสรุปถึง ภาพวิถีชีวิตของผู้คนริมแม่น้ำบางปะกงได้พอสังเขปดังนี้

1) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงภูมิทัศน์ลุ่มน้ำบางปะกง พืชเศรษฐกิจในชุมชนเช่นต้นมะพร้าว



ภาพที่ 5 จิตรกรรมสะท้อนภาพวิถีชีวิต เครื่องแต่งกาย สภาพภูมิประเทศ บ้านเรือน และสถาปัตยกรรมของชุมชนสาวชะโงก

- 2) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นวิถีชีวิต การแต่งกาย การเดินทางด้วยเรือ สภาพบ้านเรือน ตัวอาคารของวัดวา ในสมัยต่างๆ
- 3) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นกิจกรรมทางพุทธศาสนาที่มี ความเชื่อมโยงกับชุมชนอย่างต่อเนื่องตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบัน
- 4) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงความเชื่อความศรัทธา ของผู้คนในชุมชน



ภาพที่ 6 ภาพจิตรกรรมสะท้อนให้เห็นความเชื่อและความศรัทธาต่อ พุทธศาสนาของชาวชุมชนสาวชะโงก

5) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงเรื่องเล่า ตำนาน ประวัติ ของชุมชนได้เป็นอย่างดี

4. ภาพจิตรกรรมในพระอุโบสถหลังเก่าวัดเมืองกาย

วัดเมืองกายหรือวัดโพธิรังสี ตั้งอย่ที่ บ้านเมืองกาย หม่ 2 ตำบลพนนมสารคาม อำเภอพนมสารคาม จังหวัดฉะเชิงเทรา ตั้งอยู่ในบริเวณที่ราบลุ่ม มีความสูงจากระดับน้ำทะเลประมาณ 5 เมตร บริเวณโดยรอบเป็นที่ราบลุ่มเหมาะแก่การทำเกษตรกรรม พืชที่ปลกกันมากคือ ข้าว โดยมีคลองทำลาดไหลผ่าน ทำให้เกิด ความอุดมสมบูรณ์ ที่มีชุมชนอยู่หนาแน่นตามบริเวณชายคลอง ทั้งสองด้าน (จารึก วิไลแก้ว 2538 : 206)

วัดนี้สร้างโดยชาวลาวอพยพในช่วงต้นรัตนโกสินทร์ (รัชกาลที่ 3) จิตรกรรมฝาผนังภายในอุโบสถเก่า เขียนเรื่องอดีต พระพุทธเจ้า พุทธประวัติ และเวสสันดรชาดก หนึ่งในทศชาติชาดก โดยช่างพื้นบ้านที่เขียนขึ้นด้วยความศรัทธาในพระพุทธศาสนา เขียนขึ้นในรัชกาลที่ 5 สันนิษฐานจากรูปแบบศิลปกรรมที่ถ่ายทอด ออกมาในรูปแบบการแต่งกาย ตึกอาคารบ้านเรือน และมีเรือกลไฟ ของชาวยุโรป ปรากฏอยู่ในจิตรกรรมฝาผนัง ขณะนี้มีการชำรุด ไปตามกาลเวลา กลุ่มอนุรักษ์จิตรกรรมฝาผนัง กำลังดำเนินการ อนุรักษ์ฯ เพื่อให้มีความมั่นคงแข็งแรงสืบต่อไป (กลุ่มอนุรักษ์ จิตรกรรมฯ สำนักโบราณคดี กรมศิลปากร)

จากการศึกษาเกี่ยวกับภาพจิตรกรรมฝาผนังของวัด เมืองกาย ผู้วิจัยสามารถสรุปจุดเด่นที่เกี่ยวข้องกับวิถีชีวิตของ ชาวบ้านลุ่มน้ำบางปะกงได้เป็นข้อๆ ดังนี้

1)ภาพจิตรกรรมแสดงถึงความอุดมสมบูรณ์ของแม่น้ำ ป่าไม้ โดยสะท้อนออกมาจากภาพสัตว์บกและสัตว์น้ำ

2) ภาพจิตกรรมแสดงให้เห็นถึงพาหนะที่ใช้ในการเดินทาง ทางน้ำของทั้งสามวัฒนธรรม เช่น เรือสำเภาจีนและเรือไม้ขุด แบบไทยเป็นต้น

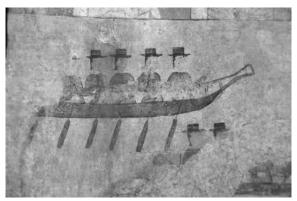


ภาพที่ 7 ภาพจิตรกรรมแสดงถึงชีวิตลุ่มน้ำบางปะกง การค้าขาย สถาปัตยกรรม

อีกทั้งยังสะท้อนสภาพเศรษฐกิจในยุคนั้น

3) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงการแต่งกาย เครื่องเรือน สถาปัตยกรรมของทั้งสามวัฒนธรรม ไทย ลาว จีน

4) ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงการอยู่ร่วมกันของพี่น้อง สามชาติพันธุ์อย่างกลมเกลี่ยว การทำมาหากิน รวมถึงการใช้ชีวิต ที่มีความสามัคคี



ภาพที่ 8 ภาพจิตกรรมที่แสดงให้เห็นถึงวัฒนธรรมของชาวจีนที่อพยพมาอยู่ บริเวณอำเภอพนมสารคาม

5)ภาพจิตรกรรมแสดงให้เห็นถึงความศรัทธาของสาม ชาติพันธุ์ที่มีต่อศาสนาพุทธด้วยกันทั้งสิ้น

บทสรุป

จากดังที่กล่าวมา ผู้วิจัยสามารถนำประเด็นที่โดดเด่นของ ภาพประกอบตกแต่งศาสนัสถานทั้ง 4 แห่งในจังหวัดฉะเชิงเทรา มาสรุปได้ดังนี้

1. ภาพประดับศาสนสถานแสดงให้เห็นภูมิทัศน์ของ พื้นที่ลุ่มน้ำบางประกง

ในการศึกษาภาพประดับศาสนสถานทั้ง 4 แห่งนั้น พบว่า ภาพประดับศาสนสถานทั้ง 4 มีการแสดงภาพทิวทัศน์ของแม่น้ำ บางปะกงทั้งหมด อีกทั้งยังประกอบไปด้วยพืชพันธุ์ สวน ไร่นา ตามแต่ภูมิศาสตร์ของแต่ละพื้นที่ เช่น สวนมะพร้าว ไร่อ้อย ทุ่งนา หรือป่าทึบ

2. ภาพประดับศาสนาสถานแสดงถึงความสมบูรณ์ของ แม่น้ำบางปะกง

โดยส่วนมากของภาพประดับศาสนสถานทั้ง 4 แห่งนั้น แสดงถึงความอุดมสมบูรณ์ของแม่น้ำ โดยเฉพาะการเล่าเรื่อง ผ่านภาพสัตว์น้ำขนาดใหญ่ เช่น ปลา ปู กุ้ง หอย หรือแม้กระทั่ง สัตว์บกต่างๆ ที่อาศัยอยู่ที่ราบลุ่มแม่น้ำทั้งที่เป็นสัตว์ป่า และสัตว์ ที่ใช้ในการทำการเกษตรกรม

3. ภาพประดับศาสนสถานแสดงให้เห็นถึงสถาปัตยกรรม ของชาวบ้านริมน้ำบางประกง

ผลงานประดับศาสนสถานทั้งหมดได้แสดงภาพบ้านเรือน ในแต่ละยุคสมัย สอดคล้องกับพื้นที่การใช้ชีวิตและการทำมา หากินของชาวลุ่มน้ำบางปะกง เช่น ภาพบ้านเรือนไทยใต้ถุนสูง หรือภาพบ้านชั้นเดียวที่ถูกสร้างในสมัยอดีต

4. ภาพประดับศาสนสถานสะท้อนการเดินทางของชาว ลุ่มน้ำบางปะกง

ในภาพประดับศาสนสถานต่างๆ มักแสดงภาพเรือในยุค และรูปแบบต่างๆ ที่ชาวบ้านใช้ในการสัญจรและการขนส่งสินค้า ทั้งเรือพายปกติ เรือพายที่มีหลังคา เรือสำหรับขนพืชผลการเกษตร หรือแม้กระทั่งเรือสำเภาของชาวจีนอพยพ

5. ภาพประดับศาสนสถานสะท้อนการอยู่ร่วมกันของ วัฒนธรรมที่หลากหลายของชาวลุ่มน้ำบางปะกง

ในภาพประดับศาสนสถานหลายแห่งได้สื่อถึงการอยู่ร่วมกัน ของผู้คนจากหลายเชื้อชาติที่อพยพมาอยู่ ณ บริเวณนี้ โดยผ่านทาง การประกอบอาชีพ รูปแบบการแต่งกาย สถาปัตยกรรม หรือ แม้กระทั้งรูปแบบของงานศิลปะที่ปรากฏนั่นเอง

6. ภาพประดับศาสนสถานสะท้อนให้เห็นความเชื่อ ความศรัทธาต่อศาสนาพุทธ

ภาพประดับศาสน์สถานทั้งหมดที่ปรากฏขึ้นในงานวิจัย ทั้ง 4 แห่งเป็นสิ่งสะท้อนอย่างดีว่า ชาวบ้านริมน้ำบางประกง แม้จะมีความเชื่อและวัฒนธรรมที่หลากหลาย แต่พุทธศาสนา ยังคงเป็นความเชื่อหลักที่เป็นสิ่งยึดเหนี่ยวจิตใจของผู้คนใน แถบนี้ แสดงถึงความสัมพันธ์ของวัดกับชุมชนอย่างมาก

สรุปประเด็นและข้อเสนอแนะ

หลังจากที่ผู้วิจัยได้ทำการศึกษาเกี่ยวกับภาพประกอบ ตกแต่งศาสนสถานทั้ง 4 แห่งในวัดลุ่มแม่น้ำบางปะกง ไม่ว่าจะ เป็นผลงานจิตรกรรมหรือประติมากรรมนั้น พบว่า ถึงแม้งาน ศิลปะแต่ละแห่งจะมีอายุ รูปแบบและลักษณะที่แตกต่างกัน แต่สิ่งหนึ่งที่ทำให้งานศิลปะมีจุดร่วมกันที่สำคัญคือ การสะท้อน ภาพของวิถีชีวิตผู้คนรวมถึงลักษณะทางกายภาพของท้องถิ่น ออกมาตั้งแต่เรื่องภูมิศาสตร์ ตำนาน ชาติพันธุ์ สถาปัตยกรรม วิถีชีวิตความเป็นอยู่ ซึ่งผู้วิจัยคิดว่าเราสามารถหาจุดร่วมของ ภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานเหล่านี้ร่วมกันได้ ตามลักษณะ ของพื้นที่ วิถีชีวิต เชื้อชาติ โดยเฉพาะกลุ่มตัวอย่างที่ผู้วิจัยได้นำ มาเป็นกรณีศึกษานั้น ถือว่ามีจุดร่วมกันในแง่ที่อาศัยอยู่บริเวณ ลุ่มน้ำเดียวกัน ในภูมิศาสตร์ที่เหมือนกัน ระยะทางที่ไม่ห่าง มีการ

กรุงเทพมหานคร: สำนักงานคณะกรรมการวิจัยแห่งชาติ.

เดินทางหากัน และการใช้ทรัพยากรแม่น้ำบางปะกงร่วมกัน โดยมีความหลากหลายทางเชื้อชาติแต่สามารถสร้างวัฒนธรรม ร่วมกันได้ในที่สุด ดังนั้นภาพประกอบตกแต่งศาสนสถานจึง เปรียบเสมือนหลักฐานทางประวัติศาสตร์ชิ้นสำคัญที่จะช่วยให้ เราเข้าใจวีถีชีวิตของผู้คนในลุ่มแม่น้ำบางปะกงที่ดำเนินมาอย่าง ยาวนานได้เป็นอย่างดี

ดังนั้นสำหรับการศึกษาในครั้งนี้ ผู้วิจัยได้มุ่งเน้นไปที่ เรื่องราววิถีชีวิตที่ปรากฏให้เห็นผ่านภาพประกอบตกแต่ง ศาสนสถานเท่านั้น ทำให้ข้อมูลที่ได้มานั้นอาจจะยังไม่ครอบคลุม ประเด็นทั้งหมดที่มีมากมาย ในความเป็นจริงแล้ว สถานที่ทั้ง 4 แห่งยังสามารถศึกษาเรื่องราวเพื่อหาประเด็นอื่นๆ ในการ ต่อยอดได้อีกมากมาย โดยอาจจะเจาะเฉพาะบางประเด็นให้ ลึกขึ้น หรือแม้กระทั่งรูปแบบของศิลปะที่ปรากฏ ความเชื่อ และ การวิเคราะห์ฝีมือทางช่าง ผู้วิจัยหวังว่างานวิจัยชิ้นนี้จะเป็น ประโยชน์แก่ผู้ที่จะไปต่อยอดศึกษาในเรื่องอื่นๆ ได้เช่นกัน

กิตติกรรมประกาศ

ผู้วิจัยขอขอบพระคุณผู้ที่เกี่ยวข้อง และอำนวยความสะดวก ในการหาข้อมูล พร้อมทั้งลงพื้นที่ในการวิจัย ทำให้งานวิจัยชิ้นนี้ เสร็จสิ้นไปได้ด้วยดี และขอขอบคุณคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพาที่สนับสนุนทุนวิจัย รวมถึงมหาวิทยาลัย ราชภัฏราชนครินทร์ที่ร่วมสนับสนุนการทำวิจัยในครั้งนี้ด้วย

เอกสารอ้างอิง

จีรพันธ์ สมประสงค์.(2533).ศิลปะประจำชาติ ศป.231.กรุงเทพฯ:โอเดียนสโตร์. เริงชัย หมื่นชนะ. (2538). จิตวิทยาธุรกิจ. พิมพ์ครั้งที่ 2. กรุงเทพฯ: โอเดียนสโตร์. บรรณาธิการฉบับพิเศษ, กอง, หนังสือพิมพ์ผังเมือง. ปูมเมืองฉะเชิงเทรา. กรุงเทพฯ: แคนดิดมีเดีย, [ม.ป.ป.]. สุชาติ เถาทอง. (2544). ศิลปวัฒนธรรมและภูมิปัญญาพื้นถิ่นภาคตะวันออก. กรุงเทพฯ: โอเดียนสโตร์. _. (2543). รายงานการวิจัย เรื่อง การสำรวจและศึกษาแหล่งข้อมูลพื้นฐานทางศิลปวัฒนธรรมและภูมิปัญญาพื้นถิ่น ในภาคตะวันออก. ชลบุรี: คณะศิลปกรรมศาสตร์, มหาวิทยาลัยบูรพา. _. (2548). จิตรกรรมฝาผนังริมฝั่งทะเลภาคตะวันออกของไทย. มหาวิทยาลัยบูรพา. สุนทร คัยนันท์. (2537). ฉะเชิงเทราในประวัติศาสตร์. กรุงเทพฯ: ศรีเมืองการพิมพ์, (ศูนย์ศิลปวัฒนธรรม วิทยาลัยครูฉะเชิงเทราจัดพิมพ์ เนื่องในวโรกาสที่สมเด็จพระเทพรัตนราชสุดา ๆ สยามบรมราชกุมารี ทรงเจริญพระชนมายุครบ 3 รอบ 2 เมษายน 2534). อิงตะวัน แพลูกอินทร์ . (2542). ภาพสะท้อนวิถีชีวิตชาวเมืองฉะเชิงเทรา ในช่วง 150 ปี รัตนโกสินทร์: กรณีศึกษารูปปูนปั้นวัดสัมปทวน.

กระบวนการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้านในกระแสระบบทุนนิยม

The process of adapting Tha Sa-an community in the current capitalist system

💠 ธีระพงษ์ ทศวัฒน์ 💠 นิกร กาเจริญ 🌣

กระบวนการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้านในกระแสระบบทุนนิยม

The process of adapting Tha Sa-an community in the current capitalist system 💠 ธีระพงษ์ ทศวัฒน์ 💠 นิกร กาเจริญ 💠

าเทคัดย่อ

การวิจัยครั้งนี้มีวัตถุประสงค์เพื่อศึกษากระบวนการปรับ ตัวของชุมชนในรูปแบบของการใช้วัฒนธรรมชุมชนเป็นเครื่องมือ ในการสร้างอัตลักษณ์และระบบคุณค่าของชุมชน อีกทั้งงานวิจัย ชิ้นนี้ยังเป็นการศึกษาที่ย้อนกลับไปศึกษาเรื่องราวความเป็นมา ของชุมชน ประวัติศาสตร์ท้องถิ่น และวิถีชีวิตวัฒนธรรมชุมชน ที่ยังแฝงรากลึกเอาไว้และก่อเกิดให้เป็นพลังในกระแสการพัฒนา ท้องถิ่นโดยนำเอาทุนทางสังคมที่มีอยู่นั้นเป็นเครื่องมือในการ พัฒนาชุมชนและการแก้ไขปัญหาของชุมชนภายใต้การเข้ามา ของกระแสระบบทุนนิยม

ผลการวิจัยพบว่า ชุมชนท่าสะอ้านมีกระบวนการในการ ปรับตัวด้านเศรษฐกิจของชุมชนเพื่อสร้างความมั่นคงทางก<mark>าร</mark> ประกอบอาชีพ การสร้างรายได้ให้กับชุมชน รวมถึงการอนุรักษ์ คุณค่าทางวัฒนธรรม โดยคนในชุมชนมีกระบวนการในการเรียนรู้ วัฒนธรรมท้องถิ่น ประวัติศาสตร์ของชุมชน ประเพ<mark>ณีที่สำคั</mark>ญ และอัตลักษณ์ของชุมชนร่วมกัน ผ่านกระบวนการเรียนรู้ในระบบ การศึกษาและการทำกิจกรรมร่วมกันของชุมชนหลากหลายมิติ และใช้กระบวนการมีส่วนร่วมของคนในชุมชนใช้เป็นเครื่องมือ ในการสร้างการเรียนรู้ร่วมกัน การพัฒนา การแก้ไขปัญหาของชุมชน และการสร้างเสริมด้านความมั่นคงในการดำรงชีวิต อีกทั้งกระแส การท่องเที่ยวของชุมชนที่กำลังก่อตัวขึ้นนับว่าเป็นโอกาสที่ดี ของชุมชนที่จะดึงนำมาเป็นเครื่องมือชิ้นหนึ่งในการสร้างรายได้ และการพัฒนาชุมชนควบคู่ไปกับการอนุรักษ์วัฒนธรรมชุมชน ได้อีกด้วย

ดังนั้นชุมชนจึงได้นำเอาต้นทุนทางสังคมที่มีอยู่เดิมแล้ว ในด้านภูมิปัญญาท้องถิ่นและวัฒนธรรมชุมชนมาประยุกต์ใช้และ ผสมผสานในการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้านให้กลายเป็นพื้นที่ ทางวัฒนธรรมในการขายสินค้าของชุมชน การจัดลานค้าชุมชน และการอนุรักษ์บ้านไม้เก่าเพื่อยังคงรักษาอัตลักษณ์ของชุมชน เอาไว้

คำสำคัญ: กระบวนการปรับตัว, คุณค่าทางวัฒนธรรม, กระแสทุนนิยม

ABSTRACT

The research was to study community adaptation by community culture to create identity and value system. This research is also a study the community history, local history, way of life and the local development process in situation of the capitalism to manage social capital into the community development and solving community problem.

The rese<mark>arch</mark> result found that the adaptation of the community economic should be have a process that creates a stable cultural preservation, occupation and community income. The people in the community and their families had a can learn local culture, community history important traditions and i community identities through the process of learning in the education system and community activities in a variety of dimensions.

The participation of community cloud be take the major role in activities or learning process in the context of the community for the community preparation to become a new tourist attraction in Chachoengsao, increate community income and cultural conservation.

Therefore, the community has adopted the existing social capital, local wisdom and community culture to establish the community of Tha Sa An to become a cultural area as a community space to sell community products and preserve old wooden houses to maintain the identity of the community.

Keywords: Adaptation process, Cultural values, Capitalism

ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา

สภาพสังคมในปัจจุบันของภาคตะวันออกโดยทางกายภาพ เป็นพื้นที่ราบลุ่มแม่น้ำผนวกทะเลชายฝั่งที่มีขนาดใหญ่และ ยังเป็นพื้นที่ที่อุดมสมบูรณ์ทางทรัพยากรธรรมชาติที่สำคัญ ในการหล่อเลี้ยงผู้คนที่อาศัยอยู่ อีกทั้งสภาพสังคมในปัจจุบันเป็น สังคมอุตสาหกรรม อันเนื่องจากผลพวงของการพัฒนาประเทศ ให้กลายเป็นพื้นที่ที่สำคัญทางเศรษฐกิจ ตามแผนการพัฒนา เศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ 1 เพื่อเป็นการเร่งการเจริญ เติบโตของประเทศในภาคอุตสาหกรรมให้ประชาชนมีรายได้ ที่เพิ่มสูงมากขึ้น รวมถึงการที่เปิดรับให้ต่างชาติสามารถเข้า มาลงทุนในประเทศซึ่งก่อให้เกิดการหมุนเวียนของเงินทุนและ การแลกเปลี่ยนสินค้าเกิดขึ้นจนถึงปัจจุบัน สภาพสังคมพื้นที่ ภาคตะวันออกได้กลายเป็นสังคมเขตอุตสาหกรรม แต่ก็ยังคง หลงเหลือสภาพพื้นที่ของผู้คนที่ทำอาชีพเกษตรกรรม การประมง อาศัยอยู่เช่นเดียวกัน มิใช่แปรเปลี่ยนสภาพสังคมกลายเป็น สังคมอุตสาหกรรมเต็มตัวแต่อย่างใด ดังนั้นสภาพสังคมของภาค ตะวันออกก็มีการผสมผสานในเรื่องของสังคมกึ่งเมืองกึ่งชนบท วิถีชีวิตของผู้คนที่อาศัยอยู่มีความหลากหลายทางด้านชาติพันธุ์ เพราะการอพยพย้ายถิ่นของผู้คนที่หลั่งไหลเข้าสู่ระบบอุตสาหกรรม และการตั้งบ้านเรือนของผู้คนที่ยึดพื้นที่ลุ่มน้ำเป็นสำคัญในการ ประกอบอาชีพและอยู่อาศัย

ลุ่มน้ำบางปะกงนับว่าเป็นลุ่มน้ำที่สำคัญลุ่มน้ำหนึ่งใน ภาคตะวันออก มีลักษณะใหลพาดผ่านจังหวัดฉะเชิงเทราและ ใหลลงสู่ทะเลอ่าวไทย ซึ่งมีความสัมพันธ์กับคนในพื้นที่ที่อาศัยอยู่ ในการประกอบอาชีพและการดำรงชีวิต และยังมีความหลากหลาย ในเรื่องของชาติพันธุ์ ความเชื่อ และวัฒนธรรม ในยุคสมัยแรกเริ่ม ของการตั้งเมืองหรือเป็นพื้นที่ผู้คนมาอาศัยอยู่ โดยหลักฐาน ทางประวัติศาสตร์ได้กล่าวถึงชนชาติขอมที่เคยอาศัยอยู่ดั้งเดิม ริมแม่น้ำ มาตั้งแต่ยุคสมั่ยทวารวดีอาณาจักรขอมที่เคยรุ่งเรือง และปกครองดินแดนพื้นที่ทางภาคตะวันออกรวมถึงชายฝั่ง ต่อมา เมื่อได้มีการเปลี่ยนแปลงทางสังคมเกิดขึ้น ทั้งการที่คนไทยได้ย้าย ถิ่นฐานและมีการขยายตัวของกรุงสุโขทัย กรุงศรีอยุธยา จึงถึง รัตนโกสินทร์ ได้มีคนไทยมาอาศัยอยู่เพิ่มมากขึ้น ดังหลักฐาน ที่ปรากฏของพระเจ้าตากสินมหาราชที่ได้มาตั้งฐานทัพที่บางคล้า และในตัวเมืองฉะเชิงเทรา รวมถึงการที่ชาวจีนได้อพยพย้ายถิ่น

เข้ามาเป็นแรงงานในประเทศช่วงรัตนโกสินทร์ตอนต้น พระบาท สมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราชทรงสถาปนาราชวงศ์จักรี และย้ายศูนย์กลางอำนาจมาอยู่ที่กรุงเทพมหานคร เพราะมีชัยภูมิ ที่เหมาะสมและสามารถขยายตัวเมืองได้มากกว่ากรุงธุนบุรี โดยมี การเปลี่ยนแปลงบ้านเมืองในด้านต่างๆ บางอย่าง ภาคตะวันออก จึงได้รับผลของการเปลี่ยนแปลงนี้ด้วยเช่นเดียวกัน และการ ที่ประเทศมีการเปิดรับให้ชาวจีนได้เข้ามาทำการค้าขายและ อาศัยอยู่ในประเทศได้อย่างเสรี เป็นยุคสมัยที่คนจีนเริ่มอพยพ เข้ามาในประเทศและตั้งถิ่นฐานอยู่จนถึงปัจจุบัน ซึ่งคนจีนในยุค แรกเริ่มก็เลือกที่จะตั้งถิ่นฐานอยู่บริเวณลุ่มน้ำเป็นส่วนใหญ่ เพื่อ ความสะดวกในการคมนาคมการขนส่งสินค้าและการดำรงชีวิต เพราะฉะนั้นในยุคแรกเริ่มของการเริ่มตั้งบ้านเรือนในภาคตะวันออก จะยึดอิงกับแหล่งน้ำหรือทรัพยากรธรรมชาติที่มีอยู่ในพื้นที่เป็นหลัก แสดงให้เห็นถึงภูมิปัญญาท้องถิ่นในการตั้งบ้านเรือนที่อยู่อาศัยและ การดำรงวิถีชีวิตที่ยึดติดกับธรรมชาติให้เกิดประโยชน์มากที่สุด และยังแสดงให้เห็นถึงการมีชีวิตอยู่ของผู้คนที่อาศัยอยู่ริมแม่น้ำ บางปะกงที่มีความหลากหลายทางชาติพันธุ์และวัฒนธรรม เพิ่มมากขึ้น ดังที่มีวัดจีน ศาลเจ้า วัดไทย และบ้านเรือนของผู้คน ที่ปรากฏในหลักฐานทางประวัติศาสตร์ท้องถิ่นจังหวัดฉะเชิงเทรา

สภาพปัญหาที่สำคัญในปัจจุบันของพื้นที่ลุ่มน้ำบางปะกง คือ การขยายตัวของเขตอุตสาหกรรมที่เกิดในภาคตะวันออกและ ได้มีการรุกล้ำพื้นที่ทำกินหรือพื้นที่เกษตรกรรมเดิมของชุมชน ที่ประกอบอาชีพและดำรงชีวิตอยู่กับแม่น้ำบางปะกง อีกทั้งยัง ส่งผลต่อทรัพยากรธรรมชาติที่มีอยู่อย่างอุดมสมบูรณ์ได้ค่อยๆ เลือนหายไปจากชุมชน อีกทั้งการที่คนในชุมชนได้ปรับเปลี่ยน วิถีชีวิตของตนเองจากการทำการเกษตร/ประมง เข้าสู่ระบบ โรงงานอุตสาหกรรมอย่างเต็มตัว ทำให้ภาพของการดำรงชีวิต ของผู้คนที่มีความหลากหลายทางวัฒนธรรม เชื้อชาติ ศาสนา และชาติพันธุ์ ได้เปลี่ยนแปลงไปจากเดิม ทำให้ภูมิปัญญาท้องถิ่น บางอย่างในพื้นที่ได้ลบเลือนหายไป เช่น การทำการเกษตรแบบ ผสมผสาน การทำการประมง การประกอบพิธีกรรมที่เกี่ยวข้อง กับอาชีพของผู้คน การตั้งบ้านเรือน การค้าที่เน้นเข้าสู่ระบบ ทุนนิยมเพิ่มมากขึ้น ทำให้สังคมกำลังประสบปัญหาเรื่องของ ความสัมพันธ์ที่กำลังเปลี่ยนแปลงไป

ชุมชนท่าสะอ้าน ตำบลท่าสะอ้าน อำเภอบางปะกง จังหวัด ฉะเชิงเทรา เป็นชุมชนหนึ่งที่ได้รับผลกระทบจากการเปลี่ยนแปลง ทางสังคมที่เกิดขึ้นในพื้นที่และการที่ชุมชนถูกปิดล้อมโดยสังคม อุตสาหกรรมโดยรอบ ทำให้ชุมชนได้รับผลกระทบจากการ เปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้นทั้งในด้านการดำรงชีวิต การประกอบ อาชีพการทำการเกษตร การประมงและความสัมพันธ์ทางสังคม ที่แปรเปลี่ยนไปเข้าสู่ระบบสังคมแบบอุตสาหกรรม อีกทั้งการ ได้รับผลกระทบจากระบบอุตสาหกรรมทำให้ทรัพยากรที่มีอยู่ ในชุมชนเริ่มลดน้อยถอยลงไป ชาวบ้านบางส่วนต้องขายที่ดิน ทำกินของตนเองให้กับนายทุนที่เขามาในชุมชน และทำให้เกิด ผลพวงในเรื่องของการไม่มีที่ดินทำกิน และปัญหาด้านรายได้ ที่ไม่เพียงพอต่อความต้องการของผู้คน

ชุมชนท่าสะอ้านได้มีกระบวนการในการปรับตัวโดย ใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นที่ตนเองมีอยู่ทางวัฒนธรรมจีน-ไทย ในด้าน การอนุรักษ์พื้นที่ทางวัฒนธรรม คือ การอนุรักษ์บ้านเก่าที่เป็น ลักษณะของห้องแถวชุมชนดั้งเดิมของชาวจีนที่เข้ามาอาศัยอยู่ใน พื้นที่ของชุมชน แสดงให้เห็นถึงอัตลักษณ์ของการเป็นคนจีน-ไ<mark>ทย</mark> ที่อาศัยอยู่ริมแม่น้ำบางปะกงได้เป็นอย่างดี และในความหมาย อีกนัยยะหนึ่งก็เพื่อเป็นปกป้องและรักษาพื้นที่ของตนเองมิให้ นายทุนหรือพ่อค้าจากภายนอกเข้ามาแสวงหาผลกำไรหรือการ กว้านซื้อที่ดิน เป็นการดำรงเอาไว้ซึ่งคุณค่าวิถีชีวิตของชุมชน ในอีกรูปแบบหนึ่ง อีกแนวทางหนึ่งที่ชุมชนมีวิธีการในการปรับตัว ของชุมชนโดยการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นของตนเองผสมผสาน กับความรู้ในการค้าที่เป็นเครื่องมือที่สำคัญของคนจีนในการ ประกอบอาชีพ มีการจัดตั้ง "ลานค้าชุมชน" เกิดขึ้นเพื่อให้ผู้คน ที่อาศัยอยู่ในชุมชนได้ประกอบอาชีพในการค้าและไม่ให้ออกไป ทำงานนอกชุมชนหรือการเข้าไปทำงานในโรงงานอุตสาหกรรม เพราะมองว่าระบบโรงงานอุตสาหกรรมเป็นระบบที่เอาเปรียบ คนชุมชนของตนเอง และยังมีการให้แนวคิดอื่นๆ เช่น การปลูกฝัง ในเรื่องของขนบธรรมเนียมประเพณีที่สำคัญของชุมชน ทั้งจีน-ไทย ที่อาศัยอยู่ร่วมกันในชุมชนได้โดยที่ไม่มีปัญหาในเรื่องของ วัฒนธรรม และประกอบกับการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในการแก้ไข ปัญหาของชุมชนที่เกิดขึ้นด้วยในปัจจุบัน เพื่อเป็นการตอบสนอง ดำรงชีวิตของผู้คนที่อาศัยอยู่ในชุมชนปัจจุบัน

ดังนั้นงานวิจัยในครั้งนี้ ผู้วิจัยเองจึงมีความต้องการที่จะ ศึกษาการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นของผู้คนที่อาศัยอยู่ภายในชุมชน ท่าสะอ้าน ว่าได้มีการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในด้านใดบ้างในการ

ปรับตัวของชุมชนท่ามกลางสังคมที่เป็นอุตสาหกรรม รวมถึง การค้นหาลักษณะภูมิปัญญาท้องถิ่นที่เป็นเอกลักษณ์ของผู้คน ที่อาศัยอยู่ริมแม่น้ำบางปะกง ที่มีความหลากหลายเรื่องของ ชาติพันธุ์ ความคิด ประเพณี วัฒนธรรม **ฯลฯ ใ**นการดำร<mark>งชีวิต</mark> จากอดีตจนถึงปัจจุบันว่าได้มีการเปลี่ยนแปลงไปอย่างไร เพื่อ ที่จะชี้ให้เห็นถึงคุณค่าของภูมิปัญญาที่มีความสำคัญต่อการ ดำรงชีวิตในปัจจุบันที่สังคมเริ่มเกิดการเปลี่ยนแปลงไปสู่ระบบ อุตสาหกรรมอย่างเต็มตัวในพื้นที่ภาคตะวันออก และเป็นการ เก็บรวบรวมข้อมูลด้านภูมิปัญญาที่มีอยู่เดิมแล้วในชุมชนมิให้ เลือนหายไปอีกด้วย

วัตถุประสงค์ของการวิจัย

- 1. เพื่อศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่นของชุมชนท่าสะอ้าน อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา
- 2. เพื่อศึกษาภูมิปัญญาท้องถิ่นในการอนุรักษ์วิถีชีวิตและ การจัดการวิถีชีวิตชุมชนดั้งริมแม่น้ำบางปะกง
- 3. เพื่อศึกษาการใช้วัฒนธรรมท้องถิ่นในการปรับตัวของ ชุมชนท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม

แนวคิดทฤษฎีที่ใช้ในการวิจัย

ในการวิจัยครั้งนี้ ผู้วิจัยได้เลือกศึกษาแนวคิดที่เกี่ยวข้อง กับการชุมชนในด้านภูมิปัญญาท้องถิ่น วัฒนธรรมชุมชนและ การปรับตัวของชุมชน โดยศึกษารวบรวมเอกสารและงานวิจัย ที่เกี่ยวข้อง และเสนอสรุปเนื้อหาสาระที่สำคัญของแต่ละแนวคิด ได้ดังนี้

1. แนวคิดภูมิปัญญาท้องถิ่น ภูมิปัญญาท้องถิ่น เป็น องค์ความรู้ ประสบการณ์ แนวทางต่างๆ ที่ใช้ในการแก้ปัญหาของ คนในแต่ละชุมชน ซึ่งแฝงอยู่ในวิถีการดำรงชีวิตที่มีความสัมพันธ์ กับสภาพแวดล้อมทั้งทางสังคมวัฒนธรรม ความเชื่อ ระบบคิดของ คนในชุมชน มีการสั่งสม การเรียนรู้ การสืบทอด และการปรับเปลี่ยน ให้เหมาะสมกับสภาพแวดล้อมและวิถีชีวิตในแต่ละยุคสมัย แนวความคิดและวิธีการดังกล่าว เกิดจากการสังเกต การลองผิด ลองถูก หรือการใช้วิธีการอย่างอื่นจากประสบการณ์หลายๆ ครั้ง แล้วสรุปเป็นบทเรียน ภายใต้กรอบแนวคิด ความเชื่อของคน ในสังคม ระบบความคิดเป็นภูมิปัญญาพื้นบ้านในลักษณะ นามธรรม แสดงออกในเรื่องความเชื่อ ความศรัทธา ความกลัว หรือ แนวคิดอื่นๆ ที่ยึดมั่นร่วมกันและเป็นอุดมการณ์ในการดำรงชีวิต

ลักษณะของภูมิปัญญาพื้นบ้านที่แสดงออกในรูปธรรมย่อมมีสิ่งที่ เป็นนามธรรมสนับสนุนอยู่เบื้องหลัง ดังนั้นปัจเจกบุคคลจะแสดง พฤติกรรมออกมา ทั้งในด้านการประกอบอาชีพ การดำรงชีพ หรือพิธีกรรมต่างๆ ย่อมมีแนวความคิดและความเชื่อเป็นเงื่อนไข ที่สนับสนุนการแสดงออกทางพฤติกรรมเหล่านั้น

2. แนวคิดวัฒนธรรมชุมชน โดยสรุปแล้ว วัฒนธรรมชุมชน เป็นวิถีชีวิตของคนในชุมชน ที่สะท้อนให้เห็นถึงระบบคุณค่าและ ศักยภาพของชุมชนที่มีการผลิตและผลิตซ้ำกิจกรรมทางสังคม พัฒนาเป็นจารีตประเพณี ระบบกฎเกณฑ์ และพิธีกรรมต่างๆ เป็นแนวทางให้สมาชิกของชุมชนทั้งรุ่นปัจจุบันและรุ่นต่อไปได้ ยึดปฏิบัติและสืบทอดกันต่อไป จึงกล่าวได้ว่าวัฒนธรรมชุมชน เป็นฐานในการทำงานพัฒนานั้นมีเป้าหมายเพื่อให้เกิดการแก้ไข ปัญหาที่ชุมชนเผชิญอยู่ กิจกรรม/โครงการพัฒนาจะสามารถ แก้ไขปัญหาได้จริงและมีความยั่งยืนหรือไม่จำเป็นที่ทำความ เข้าใจกับวัฒนธรรมชุมชนอย่างถ่องแท้ เพราะวัฒนธรรมชุมชน เป็นสิ่งที่แสดงให้เห็นถึงกลไกที่ชุมชนดำรงอยู่ ซึ่งประกอบด้วย ค่านิยม ความเชื่อ อุดมการณ์ ที่หลอมรวมกันเป็นวิถีชีวิตของชุมชน การทำงานพัฒนาเพื่อให้เข้าถึงแก่นแท้ของชุมชนจึงมีความจำเป็น ต้องเข้าใจวัฒนธรรมชุมชนเพื่อให้เกิดการพัฒนาที่เป็นไปในทิศทาง ที่เหมาะสมกับชุมชน วัฒนธรรมชุมชนจึงกลายเป็นฐา<mark>นคิดใหม่</mark>ของ กระบวนการพัฒนาชุมชนโดยเน้นการเรียนรู้ของชุมชนในการ ้ค้นหารากเหง้าของตนเอง พัฒน<mark>าจิตส</mark>ำนึกใหม่ <mark>เน้นก</mark>ารเรียนรู้ โดย อาศัยฐานชุมชน ภูมิปัญญาท้องถิ่น มาเป็นฐานคิดในการทำงาน เพื่อให้การเปลี่ยนแปลงและพัฒนาไปในทิศทางที่ดีขึ้น

3. แนวคิดการเปลี่ยนแปลงทางสังคมและวัฒนธรรม การเปลี่ยนแปลงทางสังคมและวัฒนธรรมนั้นเป็นการปรับตัวของ ชุมชนหรือสังคมเพื่อให้เกิดสิ่งใหม่ที่เกิดขึ้นอย่างเป็นพลวัตและ มีเงื่อนไขที่ทำให้เกิดการเปลี่ยนแปลงทั้งภายในเละภายนอก ชุมชน อันได้แก่ การพัฒนาของรัฐและนโยบายส่งเสริมจากรัฐ การเปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้นจากความเจริญก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์ และเทคโนโลยี หรือแม้แต่ด้านนิเวศวิทยาชุมชน ล้วนส่งผล ให้เกิดการเปลี่ยนทางสังคมและวัฒนธรรมขึ้น ซึ่งผลของการ เปลี่ยนแปลงนั้นสะท้อนให้เห็นทั้งในส่วนที่เป็นผลดีกับชุมชน เช่น ความมั่นคงทางเศรษฐกิจของชุมชน การสร้างรายได้ การพัฒนา รูปแบบการเกษตรและการเพาะปลูก การพัฒนาความรู้และ ภูมิปัญญา และในส่วนที่เป็นผลกระทบในเชิงลบ เช่น การใช้ ทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมที่เพิ่มมากขึ้น การขยายตัว

ของเมืองสู่งสังคมชนบท การพัฒนาประเทศด้านอุตสาหกรรม อย่างไรก็ดีการเปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้นเป็นปรากฏการณ์ที่สะท้อน ให้เห็นถึงพัฒนาการ การปรับตัวของชุมชน เพื่<mark>อให้เกิดความ</mark>สมดุล และเหมาะสมกับสภาวะแวดล้อมทั้งภายในและภายนอกที่มีการ ปะทะสังสรรค์กับชุมชนตลอดเวลว

4. แนวคิดการปรับตัวทางสังคมและวัฒนธรรม การปรับตัว ทางวัฒนธรรม เป็นการที่สมาชิกของสังคมหนึ่ง ที่เกิดกระบวนการ ยอมรับและรับเอาวัฒนธรรมของอีกสังคมหนึ่งเข้ามาปรับใช้ ในวิถีการดำรงชีวิ<mark>ตกับวั</mark>ฒนธรรมดั้งเดิม ฮันเป็นผลจากเงื่อนไข หลายประการ ทั้งในด้านวัฒนธรรม เทคโนโลยีสิ่งแวดล้อม ประชากร ชีววิทยา จิตวิทยา ตลอดจนสภาวะสังคมที่เต็มไปด้วยการพัฒนา เพื่อให้กลายเป็นสังคมสมัยใหม่ ล้วนเป็นเงื่อนไขที่ทำใหม่สมาชิก ในสังคมหนึ่งๆ เกิดการยอมรับและปรับตัวทางวัฒนธรรมเพื่อ ให้มีวิถีชีวิตที่ดี<mark>ยิ่งขึ้</mark>นนั้นเอง อย่างไรก็ตาม การปรับตัวทาง วัฒนธรรมอาจเกิดผลตามมาในสองลักษณะทั้งที่เป็นผลในด้านดี กับสังคมและผลที่เกิดขึ้นในทิศทางไม่ดีกับสังคมก็เป็นได้

ขอบเขตของการวิจัย

ขอบเขตด้านพื้นที่

ผู้วิจัยเลือกพื้นที่ หมู่บ้านท่าสะอ้าน ตำบลท่าสะอ้าน อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา เป็นพื้นที่ในการวิจัยครั้งนี้ ซึ่งมีเหตุผลในการเลือกดังนี้

1)ชุมชนท่าสะอ้านเป็นพื้นที่อยู่ริมแม่น้ำบางปะกง และ มีวิถีชีวิตของผู้คนที่หลากหลาย เช่น คนจีน คนไทย ที่อาศัยอยู่ ในพื้นที่ดั้งเดิม

2)ชุมชนท่าสะอ้านอยู่ในเขตของพื้นที่ที่มีภูมิปัญญาที่ หลากหลายในการดำรงชีวิตทั้งภูมิปัญญาแบบชาวจีน ภูมิปัญญา แบบชาวไทย ผสมผสานอยู่รวมกัน

ขอบเขตด้านเนื้อหา

- 1) ประวัติศาสตร์ชุมชนและกลุ่มชาติพันธุ์
- 2) ความสัมพันธ์ของผู้คนในชุมชนกับแม่น้ำบางปะกง
- 3) ภูมิปัญญาท้องถิ่นของชุมชนที่อาศัยอยู่ริมแม่น้ำ บางปะกง ในเรื่องของการประกอบอาชีพ การเกษตร การสร้าง บ้านเรือน การค้า
 - 4) วัฒนธรรมชุมชน/ความเชื่อ/ศาสนา
- 5) การเปลี่ยนแปลงทางสังคมและผลกระทบที่เกิดขึ้นจาก อดีตจนถึงปัจจุบัน

6) การใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในการปรับตัวเพื่อตอบสนอง การดำรงชีวิตในสภาพสังคมปัจจุบัน

วิธีดำเนินการวิจัย

การวิจัยเรื่อง ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับการปรับตัวของชุมชน ท่าสะอ้านท่ามกลางกระแสสังคมอุตสาหกรรม การวิจัยครั้งนี้ เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) การศึกษา วิจัยแบบสัมภาษณ์เชิงลึก การสังเกตการณ์แบบไม่มีส่วนร่วม และการสัมภาษณ์กลุ่ม (Focus Group Interview) ใช้วิธีการ สัมภาษณ์กึ่งโครงสร้างแบบเจาะลึกเพื่อให้ได้ข้อมูลที่สำคัญ ที่เกี่ยวข้องกับเรื่องของวัฒนธรรมอาหารที่มีความสัมพันธ์กับ การดำรงชีวิตของผู้คนในสังคม รวมถึงการอนุรักษ์องค์ความรู้ ในเรื่องของภูมิปัญญาท้องถิ่นการตั้งบ้านเรือนและการค้าที่แสดง ให้เห็นถึงอัตลักษณ์ของชาติพันธุ์จีน-ไทย ที่อาศัยอยู่ในพื้นที่ ลุ่มน้ำบางปะกง

สรุป

้ ภูมิปัญญาท้องถิ่นและวัฒนธรรมกับความสัมพันธ์ของ ชมชน

ภูมิปัญญาท้องถิ่นกับวัฒนธรรมชุมชนท่าสะอ้านมีลักษณะ ความเป็นอัตลักษณ์ของชุมชนในด้านความสัมพันธ์กับวิถีชีวิต ของผู้คนในการดำรงชีวิต การใช้องค์ความรู้ของท้องถิ่นในด้าน ประวัติศาสตร์ การค้า การอนุรักษ์ที่อยู่อาศัย การผลิตสินค้าเป็น เครื่องมือในการพัฒนาคุณภาพชีวิตและสร้างรากฐานของระบบ โครงสร้างทางสังคม วัฒนธรรมชุมชนที่กล่าวถึงนั้นเป็นปัจจัย ในด้านของการดำรงชีวิตของผู้คนในสังคม แต่ยังรวมถึงการใช้เป็น เครื่องมือที่ใช้ในการประกอบพิธีกรรมทางความเชื่อของคน ในชุมชนที่คอยประสานความสัมพันธ์ด้านความเชื่อทางศาสนา การดำรงชีวิตและการสืบทอดภูมิปัญญาท้องถิ่นให้คนรุ่นหลัง ได้เรียนรู้ถึงคุณค่าและพลังของชุมชน ดังนั้นระบบความสัมพันธ์ ของชุมชนที่มีต่อองค์ความรู้และวัฒนธรรมในท้องถิ่นเป็นระบบ ความสัมพันธ์ในหลากหลายด้าน ดังนี้ ด้านความสัมพันธ์กับวิถีชีวิต ของชุมชน ประวัติศาสตร์ชุมชนมีความสัมพันธ์ในด้านการสร้าง องค์ความรู้ภูมิปัญญาท้องถิ่นที่สะท้อนให้เห็นถึงเรื่องราวของคน ในชุมชน การดำรงชีวิต การอพยพย้ายถิ่นฐานของชาวจีน การรักษา ขนบธรรมเนียมประเพณีในท้องถิ่น ซึ่งสามารถบ่งบอกให้เห็นถึง อัตลักษณ์ที่สำคัญของชุมชน เพราะป็นองค์ความรู้สามารถ ถ่ายทอดให้เกิดกระบวนการพัฒนาท้องถิ่นในชุมชนและยังแสดง ให้เห็นถึงความมั่นคงในการดำรงชีวิตของผู้คน หากคนในชุมชน มีความมั่นคงด้านการประกอบอาชีพ การค้าและการผลิตสินค้า ในชุมชนแล้วนั้นก็จะสามารถที่จะสร้างรายได้ให้แก่คนเองและ ครอบครัวไม่ก่อให้เกิดปัญหาในด้านของการย้ายถิ่นไปทำงาน ยังภายนอกชุมชน รวมถึงลักษณะของวัฒนธรรมชุมชนเป็นสิ่งที่ คอยที่ผูกติดและเชื่อมร้อยผู้คนในชุมชนให้มีความเป็นน้ำหนึ่ง ใจเดียวกัน ที่แสดงออกให้เห็นอย่างชัดเจนคือ เทศกาลกินเจ ของชุมชนท่าสะอ้านและประเพณีแห่หลวงพ่อโสธรทางน้ำ ที่นำเอาวัฒนธรรมประเพณีท้องถิ่นเป็นเครื่องมือในการสื่อสาร ระหว่างผู้คนในชุมชนและภายนอกชุมชนให้เข้ามาร่วมทำกิจกรรม ในการถือศีลและแบ่งปั่นอาหารร่วมกัน ทำกิจกรรมสร้างความ สนุกสนานให้กับชุมชนรวมถึงการสืบสานวัฒนธรรม ประเพณี อันดีงามอีกด้วย

ส่วนในด้านเศรษฐกิจนับว่าวัฒนธรรมชุมชนมีความสัมพันธ์ ในการประกอบอาชีพของคนในชุมชน การประยุกต์ใช้องค์ความรู้ ในชุมชนสามารถสร้างมูลค่าทางเศรษฐกิจที่สำคัญได้ในยุค โลกาภิวัตน์ในปัจจุบัน โดยการปรับวิธีคิดของคนในชุมชนด้าน การค้าขายให้นำเอาสินค้าที่มีอยู่ในชุมชน หรือทุนทางด้านอาหาร มาปรับเปลี่ยนให้กลายเป็นตลาดของชุมชน "ลานค้าชุมชน" เพื่อให้คนในชุมชนสามารถสร้างรายได้ให้กับตนเองและ ครอบครัว อีกทั้งยังให้คนในชุมชนรู้จักมีจิตสำนึกร่วมในการ อนุรักษ์ที่อยู่อาศัย เพื่อเป็นแรงดึงดูดให้กับคนภายนอกชุมชน ได้เข้ามาบริโภคอาหารและสินค้าที่มีอยู่ ดังนั้นคุณค่าและ ความสัมพันธ์ของวัฒนธรรมชุมชนที่มีหลากหลายมิติและมุมมอง ที่ว่าด้วยเรื่องของความสัมพันธ์กับชุมชนในการใช้ภูมิปัญญาท้องถิ่น จึงมีความสำคัญต่อวิถีชีวิตผู้คนในชุมชนท่าสะอ้าน และยังเป็น วัฒนธรรมในการพัฒนาที่เป็นเครื่องมือในการขับเคลื่อนชุมชน ให้เกิดพลังในการพัฒนาท้องถิ่นในด้านการนำเอาองค์ความรู้ ที่มีอยู่มาต่อยอด และใช้ให้เกิดประโยชน์แก่ผู้คนในชุมชนเอง ดังนั้นควรที่จะมีการรักษาเอาวัฒนธรรมของอาหารที่มีอยู่ซึ่งเป็น ทุนทางสังคมนั้นเอามาปรับใช้ให้เกิดพัฒนาการในการพัฒนา ชุมชนและการอนุรักษ์มรดกทางภูมิปัญญาท้องถิ่นให้สืบทอด ต่อไปในอนาคต

อภิปรายผล

กระบวนการปรับตัวของชุมชนในด้านการดำรงชีวิต และการอนุรักษ์วัฒนธรรมชุมชน

กระบวนการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้านในด้านการ ดำรงอยู่ เพื่อรักษาอัตลักษณ์ของท้องถิ่น ซึ่งในปัจจุบันนั้น วัฒนธรรมชุมชนท่าสะอ้านประสบปัญหาเนื่องจากสภาวะการ เปลี่ยนแปลงของสังคมที่ส่งผลกระทบต่อวิถีชีวิตผู้คน การเข้ามา ของระบบเศรษฐกิจแบบทุนนิยมและอุตสาหกรรมใหม่ทำให้ ชุมชนขาดกระบวนการในการรักษาวัฒนธรรมท้องถิ่นและ วิถีชีวิตของตนเองลดน้องลง อีกทั้งในยุคปัจจุบันเงินเข้ามาเป็น ปัจจัยที่สำคัญหลักในการดำรงชีวิตของผู้คนในชุมชน ทำให้ ระบบคิดของคนในชุมชนเปลี่ยนแปลงไปตามกระแสของสังคม การละทิ้งวัฒนธรรมดั้งเดิมของตนเองหรือการละทิ้งถิ่นฐาน บ้านเกิด เพื่อไปแสวงหารายได้และความมั่นคงทางเศรษฐกิจ ทำให้ชุมชนเกิดความระส่ำระส่ายในการรักษาองค์ความรู้และ ้ วิถีชีวิตกดั้งเดิมของชุมชน รวมถึงประชากรในชุมชนที่เ<mark>กิดขึ้น</mark> มาใหม่ถูกกระบวนการทางสังคมหล่อหลอมให้เดินหน้าเข้าสู่ วัยทำงานในระบบอุตสาหกรรมจึงทำให้ชุมชนประสบุปัญหาด<mark>้าน</mark> การอนุรักษ์วัฒนธรรมท้องถิ่นและวิถีชีวิตของตนเอง

ดั้งนั้นกระบวนการปรับตัวของชุมชนควรที่จะมี กระบวนการที่สร้างความมั่นคงทางการประกอบอาชีพ การสร้าง รายได้ให้กับชุมชน รวมถึงการอนุรักษ์คุณค่าทางวัฒนธรรม ซึ่งต้อง เริ่มจากคนในชุมชนและครอบครัวก่อนอันดับแรกในการเรียนรู้ วัฒนธรรมท้องถิ่น ประวัติศาสตร์ของชุมชน ประเพณีที่สำคัญ และอัตลักษณ์ของชุมชนรุ่วมกัน โดยผ่านกระบวนการเรียนรู้ ในระบบการศึกษาและการทำกิจกรรมร่วมกันของชุมชนใน หลากหลายมิติ เพราะในปัจจุบันระยะเวลาในการทำกิจกรรม อาจจะเป็นปัญหาที่สำคัญของคนในชุมชนในการเข้ามามีส่วนร่วม ในกิจกรรมหรือกระบวนเรียนรู้ เพราะฉะนั้นควรที่จะมีแนวทาง ที่เหมาะสมและสอดคล้องกับสภาพบริบทของชุมชน โดย ใน<mark>ปัจจุบั</mark>นชุมชนกำลังที่จะกลายเป็นแหล่งที่ท่องเที่ยวแห่งใหม่ ในจังหวัดฉะเชิงเทราและเริ่มเป็นที่รู้จักของคนหมู่มาก ดังนั้น ควรที่จะใช้โอกาสที่ดีในการเปิดรับการท่องเที่ยวของชุมชนใน กระแสที่กำลังพัฒนาท้องถิ่นนั้น เอามาประยุกต์ใช้ในองค์ความรู้ ด้านภูมิปัญญาท้องถิ่นที่มีอยู่ต่อการปรับตัวของชุมชนท่าสะอ้าน และวัฒนธรรมของชุมชนอย่างรอบด้าน เนื่องจากกระแสการ ท่องเที่ยวได้นำผู้คนที่หลากหลายเข้ามาสู่ชุมชนและผู้คนที่เข้าไป

ในชุมชนต้องการที่จะเสพความเป็นท้องถิ่นนิยมข<u>องช</u>ุมชนในด้าน ของวัฒนธรรมชุมชน สินค้า อาหาร ความเชื่อและวิถีชีวิตของชุมชน เพราะฉะนั้นจึงสามารถที่จะสร้างเป็นจุดขายของชุมชนและเป็น จุดเด่นที่สามารถดึงดูดนักท่องเที่ยวให้เกิดความสนใจก็เป็นได้ อีกทั้งกระแสการท่องเที่ยวในยุคปัจจุบันเป็นการท่องเที่ยว ลักษณะแบบครอบครัว เพื่อนร่วมงาน และแบบเป็นกลุ่ม ซึ่ง ชุมชนท่าสะอ้านมีลักษณะของชุมชนที่อยู่ติดริมแม่น้ำบางปะกง สามารถเดินทางสัญจรและเข้าถึงได้ง่ายอีกทั้งยังตั้งอยู่ในบริเวณ เขตอุตสาหกรรม จึงเป็นโอกาสที่จะพัฒนาชุมชนให้เข้ากับกระแส การเปลี่ยนแปลงของสังคมที่เกิดขึ้น เพราะการที่ชุมชนให้ความ สำคัญกับการท่องเที่ยวนั้นจะเป็นการรักษาอัตลักษณ์ของท้องถิ่น ชุมชนเอาไว้ เพื่อสร้างเป็นจุดขายให้กับนักท่องเที่ยวที่จะเข้ามา ในชุมชนและมาซื้อสินค้าต่างๆ รวมถึงได้มาสัมผัสบรรยากาศการ ท<mark>่องเที่ยวในเชิงวัฒน</mark>ธรรมและได้เรียนรู้ถึงวิถีชีวิตและวัฒนธรรม ท้องถิ่นดั้งเดิมของ ส่วนคนในชุมชนเองก็ได้รับผลประโยชน์จาก รายได้ที่เข้ามากับนักท่องเที่ยวในอีกด้าน ทำให้ชุมชนเองสามารถ ที่จะสร้างรายได้เสริมให้กับคนในชุมชนและยังเป็นการสร้าง รายได้ที่แบ่งปันให้กับคนที่กลุ่มที่อาศัยอยู่ในชุมชนท่าสะอ้าน เพราะเมื่อมีการเจริญเติบโตด้านการท่องเที่ยวแล้วนั้นระบบ เศรษฐกิจของชุมชนก็จะดีขึ้นมาด้วย เนื่องจากการไหลเวียนของ เงินทุนที่เข้ามาในชุมชนเกิดการลงทุนซื้อขายสินค้าและการ บริการอื่นๆ เช่น การขายอาหารของชุมชน การท่องเที่ยวทางเรือ การท่องเที่ยวงานประเพณีที่สำคัญและการท่องเที่ยวเชิงอนุรักษ์ อีกด้วย

ข้อเสนอแนะในการพัฒนา

- 1. ประชาชนในชุมชนท่าสะอ้านควรที่จะเรียนรู้คุณค่า ภูมิปัญญาของท้องถิ่นและวัฒนธรรมชุมชนในด้านการสืบทอด วิถีการผลิตของชุมชนให้ดำรงอยู่
- 2. องค์การบริหารส่วนตำบลท่าสะอ้านควรที่จะเน้นการ ส่งเสริมการท่องเที่ยวของชุมชนในลักษณะการท่องเที่ยวเชิง วัฒนธรรมชุมชนให้มีศักยภาพของท้องถิ่นในด้านการพัฒนา
- 3. องค์การบริหารส่วนตำบลท่าสะอ้านควรที่จะรวบรวม องค์ความรู้ในท้องถิ่นด้านวัฒนธรรมให้กลายเป็นชุดองค์ความรู้ ของชุมชนและการเผยแพร่องค์ความรู้ที่มีอยู่ในชุมชน ให้เป็นที่ ร้จักของคนภายนอก

4. หน่วยงานในจังหวัดฉะเชิงเทราในด้านการท่องเที่ยว ทางวัฒนธรรมควรส่งเสริมและพัฒนาให้ชมชนท่าสะอ้านเป็น แหล่งท่องเที่ยวที่มีความสำคัญของชุมชน

ข้อเสนอแนะในการวิจัย

1. มหาวิทยาลัยในท้องถิ่นจังหวัดฉะเชิงเทราควรที่จะ เก็บรวบรวมข้อมูลชุมชนในด้านประเพณี พิธีกรรมที่สำคัญของ ท้องถิ่น

- 2. มหาวิทยาลัยในท้องถิ่นจังหวัดฉะเชิงเทราควรที่จะ ศึกษากระบวนการสร้างการมีส่วนร่วมของชมชนในด้านพัฒนา ศักยภาพของชุมชนเพื่อรองรับการท่องเที่ยวชุมชน
- 3. มหาวิทยาลัยหรือนักวิชาการควรที่จะมีการศึกษา องค์ความรู้ภูมิปัญญาท้องถิ่นในด้านอาหารและต่อยอดพัฒนา ให้สามารถนำมาใช้ให้เกิดประโยชน์แก่ชุมชนด้านเศรษฐกิจชุมชน และการอนุรักษ์ภูมิปัญญาท้องถิ่น

เอกสารอ้างอิง

กนกรัตน์กิตติวิวัฒน์. (2554, มกราคม-เมษายน). เห<mark>ลียวหลั</mark>งแลหน้<mark>า งานวิจัย</mark>ด้านวัฒนธรรม กับการพัฒนาในพื้นที่ภาคกลางของประเทศไทย : ข้อสังเกตต่อนักสังคมวิทยาชนบท**. วารสารสังค**มวิทยามานุษยวิทยา 30 (1) : 67-89.

กาญจนา แก้วเทพ. (2551). เอกสารการสอนชุดวิชา 15337 การสื่อสารกับการพัฒนา. (พิมพ์ครั้งที่ 6). นนทบุรี: มหาวิทยาลัยสุโขทัย ธรรมาธิราช.

้ ฉัตรทิพย์ นาถสุภา. (1984). วัฒนธรรมหมู่บ้านไทย. กรุงเทพฯ: สถาบันพัฒนาชนบท, มูลนิธิหมู่บ้าน: สำนักพิมพ์สร้างสรรค์. นันทวัฒน์ ฉัตรอุทัย. (25**45). "การศึกษา** Popular Culture แบบเอ็ดเวิร์ด ธอมป์สัน. กรุงเทพฯ: ศูนย์มานุษยวิทยาสิรินธร. ้บุญเทียน ทองประสา**น. (2531). แนวคิดวัฒ**นธรรมชุมชนในงานพัฒนา. กรุงเทพฯ: สภาคาทอลิกแห่งประเทศไทยเพื่อการพัฒนา. ผจงจิตต์ อธิคมนันทะ. (2543). การเปลี่ยนแปลงสังคมและวัฒนธรรมไทย. กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยรามคำแหง. สนิท สมัครกา<mark>ร. (25</mark>42)<u>. การเ</u>ปลี่ยนแปลงทางวัฒนธรรมกับการพัฒนาการของสังคม. กรุงเทพฯ: โครงการส่งเสริมเอกสารวิชาการสถาบัน บัณฑิตพัฒนบริหารศาสตร์.

สุพั<mark>ตรา สุภาพ. (2541). สังคมไทย</mark>และวัฒนธรรมไทย : ค่านิยม ครอบครัว ศาสนา และประเพณี. กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพานิช. <mark>สุพิศว</mark>ง ธรร<mark>มพั</mark>นทา. (2543). พื้นฐานวัฒนธรรมไทย. กรุงเทพฯ: ดี.ดี.บุ๊คสโตร์.

<mark>สุริชัย หวันแก้ว. (2553).</mark> การเปลี่ยนแปลงทางสังคมและวัฒนธรรม. พิมพ์ครั้งที่ 6. กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย. สุเทพ สุนพรเภสัช. (2515). ความเรียงมานุษยวิทยา. กรุงเทพฯ: แพร่พิทยา.

อานันท์ กาญจนพันธุ์. (2538). วัฒนธรรมและการพัฒนา: มิติของการสร้างสรรค์. กรุงเทพฯ: สำนักวัฒนธรรมแห่งชาติ .

_. (2539). การระดมทุนเพื่อสังคม. กรุงเทพฯ: สถาบันชุมชนท้องถิ่นพัฒนา.

_. (2544). "แนวความคิดและทิศทางในการศึกษาประวัติศาสตร์และ สังคมไทย". ในความคิดทางประวัติศาสตร์และศาสตร์ ของวิธีคิด: รวมบทความทาง ประวัติศาสตร์. กรุงเทพมหานคร: อมรินทร์.

อมรา พงศาพิชญ์. (2541). วัฒนธรรม ศาสนา และชาติพันธุ์ : วิเคราะห์สังคมไทยแนวมานุษยวิทยา. พิมพ์ครั้งที่ 5. กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์ มหาวิทยาลัย.

กระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรม และประเพณีชุมชนริมน้ำบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา

The Learning Process and Knowledge Management for Cultural and Tradition Preservation of the Bang Pakong, Bang Pakong District, Chachoengsao Province

💠 วชิรพงษ์ มณีนั้นทิวัฒน์ 💠 นพดล ใจเจริญ 💠

กระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรม และประเพณีชุมชนริมน้ำบางปะกง อ้ำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา The Learning Process and Knowledge Management for Cultural and Tradition Preservation of the Bang Pakong, Bang Pakong District, Chachoengsao Province

* วชิรพงษ์ มณีนันทิวัฒน์¹
 * นพดล ใจเจริญ²
 *

บทคัดย่อ

การวิจัยครั้งนี้ใช้ระเบียบวิธีวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการสังเกตวิธีการสัมภาษณ์แบบเจาะลึก (In-depth Interview) โดยผู้วิจัยเข้าไปมีส่วนร่วมในการศึกษา และการสัมภาษณ์ และมีรายละเอียดในการศึกษาค้นคว้า เรื่อง กระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์ วัฒนธรรมและประเพณีชุมชนริมน้ำบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยมีวัตถุประสงค์ของการวิจัย คือ 1) เพื่อ ศึกษากระบวนการเรียนรู้องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง 2) เพื่อศึกษากระบวนการ จัดการเพื่อการอนุรักษ์องค์ความรู้ด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง ผลการวิจัยสรุปพบว่า กระบวนการเรียนรู้องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิต ของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง มีความหลากหลาย แต่ยังไม่มี การจดบันทึกองค์ความรู้ที่เกิดจากวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิต ของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกงอย่างมีระบบ มีเพียงการถ่ายทอด ด้วยมุขปาฐะของบรรพบุรุษ สู่ลูกหลานหรือข้อปฏิบัติตาม ผู้มีอายุในชุมชน และมีระบบการถ่ายทอดโดยอาศัยการจดจำ และดำเนินกิจกรรมโดยหน่วยงานภาครัฐเป็นส่วนใหญ่ แต่ องค์ความรู้ที่เกิดขึ้นเฉพาะบุคคลมีน้อยมาก ทำให้เกิดความเสี่ยง ต่อการสูญหาย

ภาครัฐและสถานศึกษา เป็นหน่วยงานหลัก ที่มีการสนับสนุน และจัดโครงการกิจกรรมทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของ ชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกงอย่างต่อเนื่อง เช่น ประเพณีงานบวช ประเพณีการแต่งงาน ประเพณีแห่หลวงพ่อพระพุทธโสธรทางน้ำ ประเพณีตรุษจีน ประเพณีสงกรานต์ ประเพณีทอดกฐิน เป็นต้น ด้วยการสนับสนุนให้บุคลากรจากหน่วยงานภาครัฐ สถานศึกษา ร่วมมือโดยนำนักเรียนเข้าร่วมกิจกรรมเป็นประจำ และได้รับ ความร่วมมือจากภาคีเครือข่ายทางด้านวัฒนธรรม

จึงสมควรสนับสนุนให้มีกระบวนการเรียนรู้และวิธีการ อนุรักษ์ถ่ายทอดทางด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชน ริมฝั่งแม่น้ำบางปะกงอย่างมีระบบ มีการจัดเก็บให้อยู่ในรูปแบบ แหล่งเรียนรู้ที่หลากหลายและเหมาะสมกับสังคมปัจจุบัน เช่น หนังสือ สื่ออิเล็กทรอนิกส์ เป็นต้น เพื่อเป็นแหล่งเรียนรู้ด้าน วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง เพื่อให้คนในชุมชนเกิดจิตสานึกและตระหนักถึงความสำคัญ ของมรดกทางวัฒนธรรมสืบต**่**อไป

คำสำคัญ : กระบวนการเรียนรู้ สื่อเรียนรู้ ภาคีเครือข่าย วัฒนธรรม มรดกทางวัฒนธรรม

¹ รองผู้อำนวยการศูนย์ศิลปะ วัฒนธรรมและท้องถิ่น, อาจารย์สาขาวิชาสังคมศึกษา คณะครุศาสตร์, มหาวิทยาลัยราชภัฏราชนครินทร์

² นักวิชาการศึกษาชำนาญการ คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา

Abstract

This research was conducted through was qualitative research methodology by observing the in-depth interview. The researcher participated to the study and interview as well as the details of research entitled "The Learning Process and Knowledge Management for Cultural and Tradition Preservation of the Bang Pakong and the Bang Pla Soi Riverbank Communities: A Case Study of Bang Pakong Sub-district, Bang Pakong District, Chachoengsao Province". This research was aimed 1) to study the learning process of the body of knowledge on culture, tradition and ways of life of those who lived at the river bank communities of the Bang Pakong River, 2) to study a management process in preserving the body of knowledge on culture, tradition and ways of life of those who lived at the river bank communities of the Bang Pakong River, and 3) to use as a learning source of the body of knowledge on culture and tradition of the Bang Pakong and the Bang Pla Soi Riverbank Communities. The findings could be summarized as follows:

The findings revealed that the process of the body of knowledge on culture, tradition and ways of life of those who lived at the river bank communities of the Bang Pakong River was diverse. However, it had not been systematically recorded in writing, but it was passed on through their ancestors' oral literature to the younger generation. Also, it was transmitted through the elderly in the community through remembrance. Importantly, the public sectors took part to preserve this body of knowledge. When the body of knowledge was scarcely produced, it was likely risky to be disappeared.

Interestingly, the support was mostly provided by the public sectors, cultural alliance network and schools where their students had been regularly participated. They supported and promoted many activities relevant to culture, tradition and ways of life of the riverbank communities of the Bang Pakong River, e.g., the ordination tradition, the wedding tradition, the waterborne procession of Luang Phor Sothorn Buddha Image, Chinese New Year tradition, Songran Thai new year tradition, Kathin-robe offering ceremony etc.

By this, it was appropriate to support systematically a learning process and preservation process in a transmit of culture, tradition, ways of life of the riverbank communities of the Bang Pakong. The learning process should be preserved in the various kinds of learning media suitable for the present-day society like book, e-media, etc. in order to serve as a learning source concerning culture, tradition and ways of life of those who lived at the river bank communities of the Bang Pakong River. Also, the learning process took part to arouse people's awareness and realization on the importance of the ancestors' cultural inheritances.

Keywords: Learning process, learning media, cultural network, cultural inheritance

ความเป็นมาและความสำคัญของปัญหา

สังคมไทยในอดีต เป็นสังคมเกษตรกรรม มีความผูกพัน กับสายน้ำ นิยมตั้งถิ่นฐานสร้างบ้านเรือนริมแม่น้ำเป็นที่อยู่อาศัย มีการสร้างชุมชนริมคลองริมแม่น้ำ สร้างเอกลักษณ์ วัฒนธรรม ประเพณีท้องถิ่นที่เกี่ยวข้องกับความเชื่อเกี่ยวกับสายน้ำ ผ่านภูมิปัญญาชาวบ้านจนกลายเป็นวัฒนธรรมที่ดีงาม โดยเฉพาะ อย่างยิ่งแม่น้ำบางปะกงที่มีต้นกำเนิดจากแม่น้ำนครนายก และแม่น้ำปราจีนบุรี ไหลมาบรรจบกันบริเวณ ตำบลบางแตน อำเภอบ้านสร้าง จังหวัดปราจีนบุรี ปลายทางของแม่น้ำบางปะกง ใหลออกสู่ทะเลอ่าวไทยที่บริเวณตำบลท่าข้าม อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา มีความยาวตลอดลำแม่น้ำ 122 กิโลเมตร มีลักษณะทางภูมิศาสตร์ที่คดโค้งไปมาดุจดั่งพญามังกร พาดผ่าน เมืองมีความอุดมสมบูรณ์ทั้งพืชพันธุ์ ด้วยสภาพภูมิศาสตร์ จึงถูก เปรียบเทียบเป็นสายน้ำแห่งมังกร จึงทำให้บริเวณสองริมน้ำ บางปะกงเป็นที่อยู่อาศัยของชาติพันธุ์ต่างๆ เช่น คนจีน คนมอญ คนลาว เป็นต้น มีอาชีพทำสวน ทำไร่ริมสองฝั่งแม่น้ำมีการสร้าง วัดวาอาราม บ้านเรือนทรงไทยเรือนร้านค้าริมแม่น้ำโรงงาน อตสาหกรรม สลับกับป่าต้นจาก ที่มีกอเป็นแนวขนานกับตลอด ชายฝั่งของแม่น้ำ อาชีพส่วนใหญ่ที่ทำกันมาก คือ การทำนา และ การทำสวนผลไม้ และนากุ้ง แม่น้ำบางปะกงยังแตกออกไปเป็น คลองเล็กคลองน้อยที่ใหญ่ที่สุดเป็นคลองประเวศบุรีรมย์ ที่หล่อเลี้ยงพืชผลการเกษตร วิถีชีวิตของชาวบ้านในลุ่มน้ำ บางปะกง จึงมีเรือเป็นพาหนะสำคัญบนสายน้ำ มีประโยชน์และ สำคัญต่อวิถีชีวิตของชาวบ้านที่นำไปใช้งาน ทั้งในแง่ของการเป็น พาหนะสัญจร การหาเลี้ยงชีพ (หาอาหาร ค้าขาย ใช้รับจ้าง) หรือใช้เป็นที่อยู่อาศัย ปัจจุบันเรือลดจำนวนลง เนื่องมาจากการ สร้างถนนเข้าสู่ชุมชน หมู่บ้าน แม้กระทั่งการปลูกสร้างบ้านเรือน ที่ปัจจุบันจะหันหลังให้คลอง หันหน้าบ้านขึ้นถนนแทน

มีประเพณีที่สำคัญของชุมชนบางปะกง เช่น ประเพณีแห่ ธงตะขาบ ประเพณีตักบาตรน้ำผึ้ง วัฒนธรรมเกี่ยวกับการแต่งงาน การบวช เป็นต้น ส่วนใหญ่เกี่ยวกับศาสนา ประเพณีที่สำคัญ จนเป็นสัญลักษณ์และอัตลักษณ์ของชุมชน คือ ประเพณีต้อนรับ ขบวนแห่หลวงพ่อโสธรทางน้ำ ในวันขึ้น 14 ค่ำ เดือน 12 ของ ทุกปี ด้วยการจัดงานกราบนมัสการและปิดทองหลวงพ่อ พุทธโสธรจำลอง บนเรือลำใหญ่ลอยลำอยู่ริมตลิ่งฝั่งลำน้ำ บางปะกง และประเพณีใหม่ที่ริเริ่มจัดขึ้นคือ ประเพณีงานน้อมรำลึก พระพุทธเจ้าหลวงแวะพักเสวยพระกระยาหารกลางวันคราว

เสด็จประพาส มณฑลปราจีนที่บริเวณวัดคงคาราม (วัดบน) หมู่ที่ 2 ตำบลบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา เพื่อ เป็นการน้อมรำลึกถึงพระมหากรุณาธิคุณของพระองค์ในวโรกาส ที่ครบรอบ เสด็จแวะพัก ณ วัดคงคาราม (วัดบน) สืบเนื่องจาก ในวันที่ 22 ธันวาคม ร.ศ. 127 (พ.ศ. 2451) พระพุทธเจ้าหลวง (รัชกาลที่ 5) ได้เสด็จประพาสมณฑลปราจีนบุรี ได้ทรงแวะ พักเสวย พระกระยาหาร

ประเพณีและวัฒนธรรม ได้มีการถ่ายทอดและแลกเปลี่ยน เรียนรู้กันอยู่ตลอดเวลา ท่ามกลางความหลากหลายทาง วัฒนธรรมภายใต้กระแสโลกาภิวัตน์ กระบวนการเรียนรู้ทาง ด้านวัฒนธรรมที่แตกต่างกันจำนวนมากมาย ได้ถูกปรับเปลี่ยน เพิ่มเติมอยู่เสมอ โดยคนในชุมชน และมุ่งเน้นที่จะถ่ายทอด ความรู้ความเข้าใจให้กับคนทั้งในและท้องถิ่นของตนเอง และคนในสังคมภายนอก เพื่อให้เกิดแนวคิดในการอนุรักษ์ ศิลปวัฒนธรรมไทย จำเป็นอย่างยิ่งที่ต้องมีการค้นคว้าและเก็บ รวบรวมข้อมูล และให้แนวคิดด้านการอนุรักษ์ ตระหนักถึง คุณค่าแก่นสาระและความสำคัญของประเพณีและวัฒนธรรม พร้อมทั้งเกิดการฟื้นฟู โดยการเลือกสรรหรือที่สูญหายไปแล้ว มาทำให้มีคุณค่าและมีความสำคัญต่อการดำเนินชีวิตในท้องถิ่น ตลอดจนพัฒนา สร้างสรรค์และปรับปรุงให้เหมาะสมกับยุคสมัย ที่เปลี่ยนแปลงไป การถ่ายทอดวัฒนธรรมประเพณีด้วยการ จัดกิจกรรมส่งเสริมและสนับสนุนให้เกิดเครือข่ายการสืบสาน แลกเปลี่ยน วัฒนธรรมและประเพณี ด้วยสื่อและวิธีการต่างๆ เพื่อให้เกิดเอกลักษณ์และกระบวนการทางวัฒนธรรมที่เป็นตัว สร้างระบบความหมายของแต่ละชุมชนท้องถิ่นโดยการจัดการ แหล่งเรียนรู้รวมขององค์กรชุมชนกับการมีส่วนร่วมในการจัดการ และบริหารมรดกวัฒนธรรมท้องถิ่น ควรปรับประเพณีและ ร่วมกันอนุรักษ์ฟื้นฟูให้ประเพณีถ่ายทอดมาสู่ปัจจุบัน

ในการอนุรักษ์วัฒนธรรมประเพณีนั้น ส่วนใหญ่เกิดขึ้นได้ เพราะแรงผลักดันของหน่วยงานของรัฐเป็นสำคัญ มีบทบาทสำคัญ ในการส่งเสริมให้เกิดการเรียนรู้และให้คนในท้องถิ่นได้ตระหนัก ในภูมิปัญญา วัฒนธรรมของตนเอง จึงทำให้บทบาทสำคัญอยู่ที่ แผนยุทธศาสตร์การพัฒนาคนสู่สังคมแห่งการเรียนรู้ตลอดชีวิต ที่ต้องพัฒนากาย ใจ พร้อมจิตสำนึกวัฒนธรรมที่ดีงามและรู้คุณค่า ความเป็นไทย และสอดคล้องกับบริบทการเปลี่ยนแปลงทาง เศรษฐกิจและสังคมที่มีความหลากหลายทางด้านวัฒนธรรม สังคมปัจเจกมากขึ้น (แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ

ฉบับที่ 11 พ.ศ. 2555-2559) การศึกษาค้นคว้าวัฒนธรรมและ ประเพณีของชมชนริมน้ำบางปะกงที่มีความหลากหลายและ ความแตกต่างกันทางด้านเชื้อชาติ ศาสนา วัฒนธรรมแต่ยัง ไม่ได้เก็บรวบรวมข้อมูลเพื่อเป็นฐานข้อมูลสำหรับเผยแพร่ให้กับ ชุมชนสังคมภายในและภายนอก ทำให้เสี่ยงต่อการสูญหาย จึงควร ที่จะหาวิธีการอนุรักษ์ ถ่ายทอด ส่งเสริมวัฒนธรรม ประเพณี ให้คงอยู่ในโลกยุค "สังคมแห่งความรู้, ยุคโลกาภิวัตน์, และยุคแห่ง การเปลี่ยนแปลง" ที่ต้องมีการจัดการความรู้เป็นกระบวนการ (Process) ที่ครบวงจรต่อเนื่อง อันจะก่อให้เกิดการพัฒนางานอย่าง ต่อเนื่อง โดยมีเป้าหมาย คือ การพัฒนางานและพัฒนาคน โดย มีความรู้เป็นเครื่องมือ กระบวนการจัดการความรู้เป็นเครื่องมือ (วิจารณ์ พานิช, 2551) เพื่อให้เกิดการแลกเปลี่ยนเรียนรู้ การอนุรักษ์มรดกทางวัฒนธรรม เพื่อให้เยาวชนรุ่นหลังได้ศึกษา และเข้าใจในประวัติศาสตร์ ประเพณี วัฒนธรรมท้องถิ่นได้ (สำนักงานนโยบายและแผนสิ่งแวดล้อม อ้างถึงใน อนันต์ ธีระชัย,

การวิจัยในครั้งนี้ เป็นการศึกษากระบวนการเรียนรู้และ จัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณีชุมชน ริมน้ำบางปะกง ที่ดำเนินการโดยเจ้าหน้าที่ของรัฐและเอกชน สถานศึกษา และประชาชนในอำเภอบางปะกง ตลอดจนศึกษา องค์ความรู้และรวบรวมเป็นเอกสารวิชาการของการจัดการความรู้ ด้านมรดกทางวัฒนธรรม ประเพณี เพื่อให้เป็นหลักฐานสำหรับ การค้นคว้าของคนในชุมชน รวมทั้งตระหนักถึงความสำคัญของ มรดกทางวัฒนธรรมเพื่อการอนุรักษ์สืบต่อไป

วัตถุประสงค์ของการวิจัย

- 1.เพื่อศึกษากระบวนการเรียนรู้องค์ความรู้ทาง วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง
- 2. เพื่อศึกษากระบวนการจัดการเพื่อการอนุรักษ์ องค์ความรู้ด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่ง แม่น้ำบางปะกง

วิธีดำเนินการวิจัย

ในการวิจัยครั้งนี้ใช้ระเบียบวิธีวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยการสังเกตวิธีการสัมภาษณ์แบบเจาะลึก (In-depth Interview) ซึ่งเป็นการสัมภาษณ์อย่างไม่เป็นทางการ (Informal Interview) กับคนกลุ่มต่างๆ โดยการสัมภาษณ์นั้นเกิดขึ้นจาก

บริบทที่แตกต่างกันไป และให้ความสำคัญกับข้อมูลภาคสนาม (Field Research) โดยผู้วิจัยเข้าไปมีส่วนร่วมในการศึกษาการ สังเกตแบบมีส่วนร่วม (Participate Observation) ในประเพณี พิธีกรรมต่างๆ ซึ่งมีขั้นตอนของการดำเนินการวิจัย ดังนี้

1. กลุ่มเป้าหมายที่ใช้ในการศึกษา

กลุ่มเป้าหมายที่ใช้ในการศึกษา ในครั้งนี้ได้แก่ ผู้นำชุมชน ปราชญ์ชาวบ้าน องค์การบริหารส่วนท้องถิ่น สภาวัฒนธรรมอำเภอ ผู้บริหารสถานศึกษา เจ้าอาวาส ผู้ทรงคุณวุฒิ ซึ่งในการวิจัย ในครั้งนี้ได้เลือกกลุ่มเป้าหมายที่ใช้ในการวิจัยโดยการสุ่ม แบบสะดวก (Convenience Sampling) จำนวน 18 คน ซึ่ง ประกอบไปด้วย ปราชญ์ชาวบ้านด้านศิลปวัฒนธรรม จำนวน 2 ท่าน นายกองค์การบริหารส่วนท้องถิ่น จำนวน 3 ท่าน สภาวัฒนธรรมอำเภอ จำนวน 2 ท่าน เจ้าอาวาส จำนวน 3 รูป ผู้อำนวยการสถานศึกษา จำนวน 3 คน ผู้นำชุมชน จำนวน 2 ท่าน และผู้ทรงคุณวุฒิ จำนวน 3 ท่าน

2. เครื่องมือที่ใช้ในการเก็บรวบรวมข้อมูล

เครื่องมือที่ใช้ในการเก็บรวบรวมข้อมูลในครั้งนี้ มีลักษณะ เป็นแบบสัมภาษณ์บุคคลที่เกี่ยวข้องแบบเชิงลึก (In-depth Interview) มีหัวข้อเกี่ยวกับกระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้ เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณีชุมชนริมน้ำบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา โดยประกอบด้วยข้อคำถาม 2 ส่วน ได้แก่

- 1) ข้อมูลเกี่ยวกับผู้ให้สัมภาษณ์ 2)คำถามที่ใช้ในการสัมภาษณ์
- 3. วิธีสร้างเครื่องมือที่ใช้ในการเก็บรวบรวมข้อมูล

ผู้วิจัยได้ดำเนินการสร้างเครื่องมือที่ใช้ในการเก็บ รวบรวมข้อมูล ด้วยการสัมภาษณ์บุคคลแบบเชิงลึก (In-depth Interview) ในลักษณะการสัมภาษณ์แบบไม่เป็นทางการ มีหัวข้อ ที่เกี่ยวกับกระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อการอนุรักษ์ วัฒนธรรมและประเพณี ชุมชมริมน้ำบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา ดังนี้

1) ศึกษาจากวารสาร เอกสาร บทความและงานวิจัย ที่เกี่ยวข้องกับกระบวนการเรียนรู้และจัดการความรู้เพื่อ การอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณีชุมชนริมน้ำบางปะกง คำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา

- 2)สร้างแบบสัมภาษณ์ตามแนวทางที่ได้ศึกษามาให้ สอดคล้องกับวัตถประสงค์ของการศึกษา
- 3) นำร่างแบบสัมภาษณ์ที่สร้างขึ้นไปให้ผู้ทรงคุณวุฒิและ ผู้เชี่ยวชาญเพื่อตรวจสอบความเที่ยงตรงเชิงเนื้อหา (Content Validity) และการใช้ภาษาในแบบสอบถาม
- 4) นำแบบสัมภาษณ์ที่มีคุณภาพตามเกณฑ์ไปดำเนินการ เก็บรวบรวมข้อมูล

4. วิธีการตรวจสอบข้อมูล

การวิจัยใช้วิธีการตรวจสอบ โดยการตรวจสอบเชิงคุณภาพ โดยใช้วิธีการ ดังนี้

1) การตรวจสามเส้าด้านข้อมูล (Data Triangulation) เป็น การตรวจสอบความถูกต้องของข้อมูลที่ได้มาว่าถูกต้องหรือไม่ โดยพิจารณาว่า ข้อมูลที่ได้มาในเวลาสถานที่และบุคคลที่ต่างกัน จะต้องได้ข้อมูลตรงกันด้วยการสัมภาษณ์และสังเกตบุคคลผู้ให้ ข้อมูลที่หลากหลายในประเด็นเดียวกันหรือในเวลาที่แตกต่าง

2)การตรวจสามเส้าด้านวิธีการ (Methodological Triangulation) เป็นการตรวจสอบข้อมูลด้วยการเก็บข้อมูล ที่หลากหลายวิธีในประเด็นเดียวกันต้องได้ข้อมูลตรงกัน เช่น การสัมภาษณ์เชิงลึก การสัมภาษณ์กลุ่ม การสังเกต เป็นต้น

5. วิธีการวิเคราะห์ข้อมูล

เป็นการวิเคราะห์ข้อมูลเนื้อหา (Content Analysis) ในประเด็นแนวคิดการวิจัยทั้งด้านการเรียนรู้และการจัดการ องค์ความรู้เพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณีชุมชนริมน้ำ บางปะกง ตลอดจนการใช้แนวคิดทฤษฎีของการวิจัย

อภิปรายผลวิจัย

1. ผลการศึกษากระบวนการเรียนรู้ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง พบว่า กระบวนการเรียนรู้องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิต ของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง มีความหลากหลาย สามารถแบ่ง ได้ตามลักษณะของความรู้ ดังนี้ 1. องค์ความรู้หรือความรู้ ที่จับต้องไม่ได้ (Tacit Knowledge) ที่เกิดจากวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกงอย่างมีระบบ โดยเฉพาะ อย่างยิ่งวัฒนธรรมประเพณีที่เป็นเอกลักษณ์ของชุมชน ยังไม่ได้ จัดเก็บเชิงวิชาการ ทำให้ไม่สามารถถ่ายทอดอย่างเป็นระบบ

และสามารถอ้างอิงได้ทำหลักวิชาการ หรือเป็นหลักฐานทาง ด้านประวัติศาสตร์ มีเพียงการถ่ายทอดด้วยการปฏิบัติตาม ขนบธรรมเนียมประเพณีที่สืบทอดกันมา เช่น ประเพณีสงกรานต์ ประเพณีแต่งงาน ประเพณีอุปสมบท เป็นต้น ต่อมามีประเพณี ที่ถือได้ว่าเป็นประเพณีสร้างสรรค์ ริเริ่มให้เกิดขึ้นมาในเวลา 7 - 8 ปี ที่ผ่านมา คือ ประเพณีงานน้อมรำลึกพระพุทธเจ้าหลวง แวะพัก เสวยพระกระยาหารกลางวันคราวเสด็จประพาสมณฑลปราจีน จัดขึ้นบริเวณวัดคงคาราม (วัดบน) หมู่ที่ 2 ตำบลบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา เพื่อเป็นการน้อมรำลึกถึง พระมหากรุณาธิคุณของพระองค์ท่าน ในวโรกาสที่ครบรอบ เสด็จ แวะพัก ณ วัดคงคาราม (วัดบน) สืบเนื่องจาก ในวันที่ 22 ธันวาคม ร.ศ. 127 (พ.ศ. 2451) และทรงเยี่ยมราษฎร ณ วัดคงคาราม (วัดบน) ตำบลบางปะกง อำเภอบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา เป็น กระบวนการเรียนรู้ด้วยการจัดกิจกรรมร่วมกันของโรงเรียนและ เทศบาลบางปะกง ให้เป็นผู้รับผิดชอบจัดงาน มีการจัดนิทรรศการ การแสดงของนักเรียนเวที การแต่งกายย้อนยุค สอดคล้องกับ วิจัยเรื่อง การจัดการองค์ความรู้ทางวัฒนธรรมท้องถิ่นของตำบล อ้อมเกร็ด อำเภอปากเกร็ด จังหวัดนนทบุรี ของงามนิจ กุลกัน (บทคัดย่อ : 2554) ที่ได้สรุปไว้ว่า การจัดเก็บข้อมูลทางวัฒนธรรม วิธีการอนุรักษ์ และถ่ายทอดรวมถึงการส่งเสริมวัฒนธรรม ยังไม่มี การจดบันทึกองค์ความรู้ที่เกิดจากภูมิปัญญาท้องถิ่น มีเพียงการ บอกเล่า และการสาธิตโดยอาศัยการจดจำ ทำให้เกิดความเสี่ยง ต่อการสูญหาย วิธีการอนุรักษ์ ถ่ายทอด ส่งเสริมวัฒนธรรม มีการ สนับสนุนกลุ่มอาชีพและการจัดกิจกรรมต่างๆ เป็นประจำทุกปี โดยร่วมมือกับโรงเรียนนำนักเรียนเข้าร่วมกิจกรรมเป็นประจำ

ส่วนกระบวนการเรียนรู้ด้วยถ่ายทอดกันได้ (Explicit Knowledge) หรือมุขปาฐะของบรรพบุรุษ สู่ลูกหลานหรือ ข้อปฏิบัติตามผู้มีอายุในชุมชนนั้น มีกระบวนการเรียนรู้ด้วย ระบบการถ่ายทอดโดยอาศัยการจดจำ เช่น การทำขนมหวาน อาหารท้องถิ่น เป็นต้น สอดคล้องกับวิจัยเรื่อง "กระบวนการ ถ่ายทอดภูมิปัญญาท้องถิ่นในการผลิตหมวกกุยเล้ย ตำบลปากน้ำ อำเภอบางคล้า จังหวัดฉะเชิงเทรา" ของผ่องศรี มาสขาว, วาทิตา เอื้อเจริญ, และอารียา บุญทวี. (2547). (บทคัดย่อ : 2553) ที่ได้สรุปไว้ว่า เป็นกระบวนการถ่ายทอดภูมิปัญญาท้องถิ่นในการ ผลิตหมวกกุยเล้ยเป็นลักษณะแบบ "ไม่เป็นทางการ" โดยมี "สถาบันครอบครัว" เป็นหลักในการถ่ายทอดแบบบอกเล่า การสังเกต และการฝึกปฏิบัติ ส่วนหน่วยงานราชการได้แก่โรงเรียน

พัฒนาชุมชน ได้เข้ามาให้การสนับสนุนตามนโยบายของรัฐบาล ที่เน้นและต้องการฟื้นฟูเรื่องภูมิปัญญาท้องถิ่น มีการถ่ายทอด ภูมิปัญญาท้องถิ่นลงสู่สถาบันครอบครัวเป็นหลัก โดยส่งเสริมการ จักสานหมวกกุยเล้ยเป็นอาชีพเสริมหลังการทำนา ทำสวน และ เลี้ยงกุ้ง ผลของการถ่ายทอดภูมิปัญญาท้องถิ่นจึงทำให้หมวกกุยเล้ย พัฒนาเป็นสินค้าหนึ่งตำบลหนึ่งผลิตภัณฑ์ประเภทเครื่องใช้ เครื่องประดับตกแต่ง ระดับ 4 ดาว ของจังหวัดฉะเชิงเทรา

2)ผลศึกษากระบวนการจัดการเพื่อการอนุรักษ์ด้าน วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง พบว่า กระบวนการเพื่อการอนุรักษ์ของชุมชนที่มีประเพณีหลากหลาย เช่น ประเพณีสงกรานต์ ประเพณีแห่เทียน ประเพณีลอยกระทง ประเพณีบวช ประเพณีแต่งงาน และประเพณีแห่หลวงพ่อ พุทธโสธรทางน้ำ ประเพณีงานน้อมรำลึก พระพุทธเจ้าหลวง แวะพักเสวยพระกระยาหารกลางวันคราวเสด็จประพาส มณฑลปราจีน เป็นต้น เริ่มต้นกระบวนการการอนุรักษ์ด้วยการ ปฏิบัติเป็นประจำ เป็นประเพณีท้องถิ่น จนนับเป็นวิถีชีวิตของ ชุมชน ส่วนใหญ่ดำเนินการโดยหน่วยงานภาครัฐที่ได้วางแผน จัดงาน จัดสรรงบประมาณ โดยได้รับความร่วมมือจากภาคี เครือข่ายทางด้านวัฒนธรรม และสถานศึกษาร่วมมือโดยนำ ประชาชนและนักเรียนเข้าร่วมกิจกรรมเป็นประจำ สอดคล้องกับ วิจัย เรื่อง "ความคิดเห็นของครูเกี่ยวกับบทบาทของครูในการ อนุรักษ์ และสืบทอดวัฒนธรรมไทยในด้านการจัดกิจกรรม การเรียนการสอน การค้นคว้าศึกษา การเข้าร่วมกิจกรรมและ เผยแพร่ความรู้แก่ชุมชนและการปฏิบัติในชีวิตประจำวัน" ของกมล รอดคล้าย (2525 : ง - จ) ได้สรุปไว้ว่า ในการจัดกิจกรรม อบรมความรู้ด้านวัฒนธรรมไทย และวัฒนธรรมท้องถิ่นให้แก่ นักเรียน โดยส่งเสริมการนำแหล่งความรู้ในชุมชนมาประกอบ การเรียนการสอนและรวบรวมความรู้ด้านวัฒนธรรมจากแหล่ง ความรู้ในชุมชนเข้าร่วมกิจกรรมท้องถิ่นและงานประเพณีต่างๆ

ส่วนกระบวนการจัดการเพื่อการอนุรักษ์องค์ความรู้ ด้าน วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง มักถูกถ่ายทอดด้วยมุขปาฐะถ่ายทอดกันได้ เฉพาะลูกหลาน (Explicit Knowledge) เป็นองค์ความรู้ที่เกิดขึ้นเฉพาะบุคคล มีน้อยมาก ทำให้เกิดความเสี่ยงต่อการสูญหาย ถูกทำให้ถ่ายทอด ้ด้วยรูปแบบใหม่ โดยเฉพาะอย่างยิ่งวัฒนธรรมด้านอาหารการกิน การทำขนมไทยโบราณของชาวบ้านด้วยการพัฒนาร้านค้าให้ ที่มีชื่อเสียงประจำตำบลบางปะกง เช่น ร้านป้านงค์ ที่ถ่ายทอด

สู่รุ่นลูกหลาน เป็นอุตสาหกรรมขนาดย่อม มีระบบการผลิต การจัดจำหน่าย การส่งผลิตภัณฑ์ การจำหน่ายที่ร้านวางระบบ ไว้อย่างดี ผ่านมาตรฐาน อย. ส่วนทองธารขนมไทย กลุ่มสตรี ขนมหวานบางปะกง (บ้านคลองผีขุด) เป็นการถ่ายทอดภายใน ชุมชน เพื่อเพิ่มรายได้ให้กับครอบครัว และจัดหาครูสอนมาให้ ความรู้เพื่อพัฒนาคุณภาพและรูปแบบผลิตภัณฑ์อย่างต่อเนื่อง เมื่อมีผลผลิตแล้วก็ให้เด็กและเยาวชนในหมู่บ้านนำออกจำหน่าย ตามโรงเรียน สอดคล้องกับวิจัย เรื่อง กระบวนการเรียนรู้และ จัดการความรู้เรื่องตะไคร้ ของประชาชน ตำบลคลองเขื่อน กิ่งอำเภอคลองเงื่อน จ.ฉะเชิงเทรา ของอารียา บุญทวีและคณะ ๆ ที่ได้สรุปไว้ว่า ประชาชนในตำบลคลองเขื่อน ประสบปัญหา ด้านการพัฒนาแปรรูปตะไคร้ให้เป็นผลิตภัณฑ์ที่ได้มาตรฐาน จึงส่งเสริมให้เป็นเครื่องดื่มสมุนไพรและลูกประคบ ด้วย กระบวนการเรียนรู้โดยผ่านการอบรมระยะสั้น จากสถาบัน การศึกษาและองค์การบริหารส่วนตำบล และมีการจัดการความรู้ ของประชาชนนำไปสู่การพึ่งพาตนเองแบบยั่งยืน

นอกจากนี้ กระบวนการจัดการเพื่อการอนุรักษ์วัฒนธรรม ประเพณีที่สำคัญที่สุดของชาวบางปะกง คือ ประเพณีแห่หลวงพ่อ พุทธโสธรทางน้ำ ที่ดำเนินการมา 248 ปี จัดกิจกรรมโดยภาครัฐ เอกชน สถานศึกษา สภาวัฒนธรรมและภาคีเครือข่ายทุกภาคส่วน เริ่มตั้งแต่วันขึ้น 14 ค่ำเดือน 12 ของทุกปี การแห่หลวงพ่อ พุทธโสธรนั้น จะต้องอัญเชิญหลวงพ่อพุทธโสธร ล่องน้ำลงเรือกระแชง ลำใหญ่ แล้ว ประดับด้วยดอกไม้ ขบวนแห่ทางเรืออย่างยิ่งใหญ่ มีเรื่อยนต์ลากจูงและเรื่อประกอบขบวนแห่ ตกแต่งริ้วขบวนอย่าง สวยงาม ลอยลำไปตามฝั่งริมน้ำบางปะกงไปอำเภอบางปะกง มีการต้อนรับขบวนแห่หลวงพ่อพุทธโสธรของอำเภอบางปะกง อยู่บริเวณท่าน้ำหน้าที่ว่าการอำเภอบางปะกง ด้วยการจัดเตรียม สถานที่ ประดับธงทิว สวยงาม จัดตั้งโต๊ะหมู่บูชา พร้อมผลไม้ มีการจุดประทัดต้อนรับ มีพิธีสงฆ์และมีประชาชนมาร่วมงาน แต่ละปี ประมาณ 500-1,000 คน สอดคล้องกับวิจัย เรื่อง ประเพณี รับบัว : มรดกภูมิปัญญาทางวัฒนธรรมของชาวอำเภอบางพลี จังหวัดสมุทรปราการ ของอำพล นววงศ์เสถียรและคณะ (2556: บทคัดย่อ) พบว่า ประเพณีรับบัวเป็นประเพณีที่สืบทอดกันมา ยาวนานของชาวบางพลี จังหวัดสมุทรปราการ จัดขึ้นเป็นประจำ ทุกปี ในช่วงเช้าตรู่ของวันขึ้น 14 ค่ำ เดือน 11 จะเป็นงานประเพณี การรับบัว โดยประชาชนจะโยนดอกบัวลงในเรือขบวนแห่ พระพุทธรูปจำลองของหลวงพ่อโต ทั้งทางบกและทางน้ำ และ เสนอว่า ควรให้เด็กและเยาวชนรุ่นใหม่ได้ศึกษาเรียนรู้ เพื่อให้เกิด ความหวงแหนในคุณค่าของมรดกทางวัฒนธรรม ทุกภาคส่วน ของชุมชนควรเข้ามามีส่วนร่วมในการปกป้องคุ้มครองและ สงวนรักษา ภาครัฐควรเข้ามาช่วยกันส่งเสริมให้แพร่หลาย ไปทุกภาคส่วนของสังคมทั้งในประเทศและนอกประเทศ

แนวทางหนึ่งซึ่งมีบทบาทและความสำคัญมากในการ อนุรักษ์วัฒนธรรมและประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่ง แม่น้ำบางปะกงนั้น คือ การปรับเปลี่ยนความรู้ที่เป็นเอกสาร ข้อมูลทางด้านวิชาการเพื่อเผยแพร่ในรูปแบบความหลากหลาย ทางด้านการเรียนรู้ ด้วยการนำเทคโนโลยีมาใช้ในการจัดการ องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม เช่น คอมพิวเตอร์ ยูทูป เพจ เฟซบุ๊ก บล็อก (Blog) เป็นต้น รวมถึงการรวมกลุ่มในชุมชน เพื่อแลกเปลี่ยน เรียนรู้ (Community of Practice-COP) ที่วัด องค์การบริหาร ส่วนตำบล ห้องสมุดชุมชน และศาลาประชาคมหมู่บ้าน/ตำบล โดยควรนำระบบสารสนเทศมาเป็นช่องทางการแสดงความคิด เห็นผ่าน บล็อก (Blog) ซึ่งเป็นที่นิยมในปัจจุบัน สอดคล้องกับ วิจัย เรื่อง การสื่อสารเพื่อการอนุรักษ์ศิลปวัฒนธรรมและฟื้นฟู การท่องเที่ยวของตลาดสามชุก จังหวัดสุพรรณบุรี ของปฐมภรณ์ จันทร์แก้ว (2555: บทคัดย่อ) พบว่า มีวัตถุประสงค์เพื่อศึกษา กระบวนการสื่อสารเพื่อการอนุรักษ์ศิลปวัฒนธรรมและฟื้นฟู การท่องเที่ยวของตลาดสามชุก จังหวัดสุพรรณบุรี การมีส่วนร่วม และการสื่อสารเพื่อสร้างการมีส่วนร่วมของประชาชนในชุมชน เพื่ออนุรักษ์ศิลปวัฒนธรรม และฟื้นฟูการท่องเที่ยว กระบวนการ สื่อสารด้านการวางแผน ด้านการประสานความร่วมมือ ด้าน การประชาสัมพันธ์ ด้านการแก้ปัญหาอุปสรรค เน้นการสื่อสาร สองทางแบบที่เป็นทางการและแบบที่ไม่เป็นทาง ส่วนการมี ส่วนร่วมและการสื่อสารเพื่อการสร้างการมีส่วนร่วมของ ประชาชนในชุมชนเพื่อการอนุรักษ์ศิลปวัฒนธรรมประกอบด้วย กระบวนการการวางแผนการติดตามประเมินผลกิจกรรมต่างๆ ที่จัดขึ้น

้จึงสรุปได้ว่า กระบวนการเรียน ผลการศึกษากระบวนการ เรียนรู้องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชน ริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง นั้น แม้นว่าวัฒนธรรม ประเพณีวิถีชีวิตของ ชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกงจะยังไม่ได้จดบันทึกหรือเป็นความรู้ ที่จับต้องไม่ได้ (Tacit Knowledge) ก็ตาม แต่ยังคงมีการจัดกิจกรรม เช่น ประเพณีสงกรานต์ ประเพณีแต่งงาน ประเพณีอุปสมบท ประเพณีแห่หลวงพ่อโสธรทางน้ำ เป็นต้น เป็นประจำทุกปี

ทุกหน่วยงานร่วมกันจัดขึ้นมาจนกลายเป็นธรรมเนียมปฏิบัติตาม ช่วงเวลาที่จัดเป็นประจำ และเกิดกระบวนการเรียนรู้ด้วย ถ่ายทอดกันได้ (Explicit Knowledge) แต่ถ้าไม่จัดเก็บองค์ความรู้ ทางวัฒนธรรมประเพณีให้เป็นลายลักษณ์อักษร ทำให้เกิด ความเสี่ยงต่อการสูญหายได้ ควบคู่ไปพร้อมกับการจัดการเพื่อ การอนุรักษ์องค์ความรู้ด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของ ชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง ด้วยการพื้นฟูประเพณีดั้งเดิมที่มีอยู่ ให้มีการผสมผสานกับวัฒนธรรมร่วมสมัย โดยมีองค์กรภาครัฐ องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น และสถานศึกษา ลงพื้นที่สำรวจ วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง แล้วจัดเก็บข้อมูล ควรนำอุปกรณ์ เครื่องมือที่ทันสมัย และการ เผยแพร่ข้อมูลให้ชุมชนได้ตระหนัก ตลอดจนจัดเก็บบันทึกข้อมูล ด้านอื่นๆ เช่น โบราณสถาน สถานที่สำคัญต่างๆ ความเชื่อ วิถีชีวิตชุมชน โดยทำคู่มือเกี่ยวกับองค์ความรู้ทุกด้าน ทุกมิติ เช่น การทำเครื่องมือทางการประมง การจักสาน การทำขนมหวาน อาหาร การต่อเรือ เป็นต้น ควรจัดเก็บข้อมูลโดยการทำกรอบแสดง เรื่องราว (สตอร์รี่บอร์ด) ในการเล่าเรื่องต่างๆ บริเวณแหล่ง ท่องเที่ยวสำคัญในตำบล เป็นต้น

ข้อเสนอแนะ

1.ในกระบวนการเรียนรู้องค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง พบว่า การ ถ่ายทอดองค์ความรู้ทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตนั้น ยังไม่ได้ จัดเก็บอย่างเป็นรูปแบบ เป็นการถ่ายทอดเฉพาะบุคคลหรือ ภายในชุมชน ดังนั้น หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง ควรกำหนดเกณฑ์ ขึ้นมาเพื่อกำกับและติดตามในการนำเอาองค์ความรู้ด้านต่างๆ มาจัดเก็บอย่างเป็นระบบและสามารถสัมผัส จับต้องได้

2. หน่วยงานภาครัฐ และสถานศึกษา ควรมีเอกสารข้อมูล ทางด้านวิชาการเพื่อเผยแพร่ในรูปแบบของหนังสือเพื่อบริการ ในหน่วยงานภาครัฐและสถานศึกษา ประกอบด้วยการจัดทำ ทะเบียน วัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนที่สำคัญ อย่าง เป็นระบบ จากนั้นควรเพิ่มเติมให้มีความหลากหลายทางด้าน การเรียนรู้ มีการนำเทคโนโลยีมาใช้ในการจัดการองค์ความรู้ทาง วัฒนธรรม เช่น คอมพิวเตอร์ ยูทูป เพจ เฟซบุ๊ก บล็อก (Blog) เป็นต้น รวมถึงการรวมกลุ่มในชุมชน เพื่อแลกเปลี่ยนเรียนรู้ (Community of Practice-COP) ที่วัด องค์การบริหารส่วนตำบล ห้องสมุดชุมชน และศาลาประชาคมหมู่บ้าน/ตำบล

- 3. หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง ควรสร้างระบบเพื่อให้เกิด เครือข่ายเชื่อมโยงองค์ความรู้ของชุมชนให้กลาย เป็นแหล่งเรียนรู้ ด้านวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชนริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง เพื่อตรวจสอบและแก้ไข ตลลอดจนประยุกต์ ปรับปรุงให้เหมาะสม กับสังคมร่วมสมัย
- 4. หน่วยงานภาครัฐและสถานศึกษา ควรเพิ่มบทบาท ในการจัดเก็บข้อมูลทางวัฒนธรรม ประเพณี วิถีชีวิตของชุมชน ริมฝั่งแม่น้ำบางปะกง ให้มากขึ้น จากการศึกษา พบว่า ประชาชน ส่วนใหญ่ทำงาน ทำให้ไม่มีเวลาในการจัดเก็บหรือให้ข้อมูล ในขณะ ภาครัฐและสถานศึกษามีเครื่องมือ อุปกรณ์ ที่ช่วยในการจัดเก็บ
- 5. หน่วยงานภาครัฐและสถานศึกษา เป็นผู้ริเริ่มจัดทำ กิจกรรมหรือโครงการทุกอย่าง ประชาชนเป็นเพียงผู้มีส่วนร่วม ในการจัดกิจกรรม ควรให้ความสนใจบุคคลที่มีบทบาททางสังคม ให้มีเข้ามามีส่วนร่วมในการพัฒนาแนวทางการอนุรักษ์ เพื่อจะได้ มีภาคีเครือข่าย การมีส่วนร่วมในชุมชน

บรรณานุกรม

กรมศิลปากร. (2554). วัฒนธรรม: พัฒนาการทางประวัติศาสตร์ เอกลักษณ์และภูมิปัญญา จังหวัดฉะเชิงเทรา. กรุงเทพฯ: กรมศิลปากร โกศล ดีศีลธรรม. (2546). การจัดการความรู้แห่งโลกธุรกิจใหม่. กรุงเทพฯ: ธนาเพรสแอนด์กราฟฟิค.

ดนัย ไชโยธา. (2538) ลัทธิ ศาสนา ความเชื่อกับประเพณีในท้องถิ่น. กรุงเทพฯ: โอ.เอส.พริ้นติ้งเฮ้าส์.

ดวงเดือน จันทร์เจริญ. (2549). "การจัดการความรู้กับการพัฒนาทรัพยากรมนุษย์." วารสารการพัฒนา-ทรัพยากร มนุษย์. 1 (มกราคม-มีนาคม 2549): 252-265.

ปรีดา พูลสิน. (2554). โครงการวิจัย การมีส่วนร่วมของชุมชน ในกรณีศึกษาชุมชนวัดโสมนัส = Community Participation in Knowledge Management of Arts and Culture: A Case Study of Wat Sommanat Community. กรุงเทพฯ: กระทรวงวัฒนธรรม. วิจารณ์ พานิช. (2551). การจัดการความรู้ฉบับนักปฏิบัติ. (พิมพ์ครั้งที่ 4). กรุงเทพฯ: สุขภาพใจ. 121

สุนทร คัยนันท์. ความรู้เรื่องเมืองฉะเชิงเทราเขียนไว้ให้ลูกหลานแปดริ้ว.กรุงเทพฯ : พิมพ์ที่ บริษัท 21 เซ็นจูรี่ จำกัด. 2541.

สุดใจ ตระกูลศุภชัย.(2545). ย้อนอดีตฉะเชิงเทราหรือแปดริ้วประตูทองของภาคตะวันออก. ฉะเชิงเทรา: แบบ-ก็อปปิ้ปริ้นส์ : ร้านปคอมพิวเตอร์.

แสง จันทร์งาม.(2545) ศาสนศาสตร์. พิมพ์ครั้งที่ ๔. กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพานิชย์.

งานวิจัย :

- งามนิจ กุลกัน . (2556). การจัดการองค์ความรู้ทางวัฒนธรรมท้องถิ่นของตำบลอ้อมเกร็ด อำเภอปากเกร็ด จังหวัดนนทบุรี. [ออนไลน์]. เข้าถึงเมื่อ 24 สิงหาคม 2559. เข้าถึงได้ จาก https://tci-thaijo.org/index.php/cultural approach/article/view/10778 .
- ชนาภา เมธีเกรียงไกร. (2559). กระบวนการสืบทอดประเพณีทางสังคมของชาวไทยเชื้อสายจีน ชุมชนตลาดบ้านใหม่ จังหวัดฉะเชิงเทรา. วิทยานิพนธ์ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาไทยศึกษา คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา
- ้นพเจริญ, อุมาพร. (2559). การฟื้นฟูป่าชายเลนอย่างยั่งยืน บริเวณปากแม่น้ำบางปะกง จังหวัดฉะเชิงเทรา [ออนไลน์]. เข้าถึงเมื่อ 24 สิงหาคม 2559. เข้าถึงได้จาก http://ithesis-ir.su.ac.th/dspace/handle/123456789/701
- ผ่องศรี มาสขาว, วาทิตา เอื้อเจริญ, และอารียา บุญทวี. (2547). รายงานการวิจัย เรื่อง การศึกษากระบวนการถ่ายทอดภูมิปัญญาท้องถิ่น ในการผลิตหมวกกุยเล้ย ตำบลปากน้ำ อำเภอบางคล้า จังหวัดฉะเชิงเทรา. ฉะเชิงเทรา: คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฎราชนครินทร์.
- พัชรา ทิพยมหิงษ์ (ดร), นางสาววัชรี ปั้นนิยม.(2548). รายงานวิจัยเรื่อง การจัดการความรู้ภูมิ-ปัญญาท้องถิ่นขนมจาก จังหวัดฉะเชิงเทรา. สำนักวิทยบริการและเทคโนโลยีสารสนเทศ. มหาวิทยาลัยราชภัฏราชนครินทร์.
- ไพศาล สรรสรวิสุทธิ์ และคณะ. (2558). การจัดการความรู้ด้านมรดกทางวัฒนธรรมท้องถิ่นในจังหวัดอุทัยธานี [ออนไลน์].เข้าถึงเมื่อ 24 สิงหาคม 2559. เข้าถึงได้จาก https://www.tci-thaijo.org/index.php/JSSRA/issue/view/4360.
- อารียา บุญทวี, จินดา เนื่องจำนงค์.(2550). รายงานวิจัยเรื่อง กระบวนการเรียนรู้และการจัดการความรู้เรื่องตะไคร้ของประชาชน ์ ตำบลคลองเงื่อน กิ่งอำเภอคลองเงื่อน จังหวัดฉะเชิงเทรา. ศูนย์ศิลปะ วัฒนธรรมและท้องถิ่น. มหาวิทยาลัยราชภัฎราชนครินทร์.

หลักเกณฑ์การจัดเตรียมต้นฉบับบทความ สำหรับพิจารณาตีพิมพ์ใน วารสารศิลปกรรมบูรพา

วารสารศิลปกรรมบูรพา (Burapha Arts Journal) เป็น วารสารวิชาการของคณะศิลปกรรมศาสตร์ เพื่อส่งเสริมทางด้าน วิชาการ การค้นคว้าวิจัย และการสร้างสรรค์ทางด้านศิลปะสาขา ต่างๆ โดยตีพิมพ์ เผยแพร่บทความวิจัย (Research Articles) และบทความวิชาการ (Review Articles) รวมทั้งผลงาน วิทยานิพนธ์ งานสร้างสรรค์ทางศิลปะ และงานศิลปวัฒนธรรม หลากหลายสาขา จากคณาจารย์ นิสิต นักศึกษา ระดับบัณฑิต ศึกษา ต่างๆ รวมทั้งคณาจารย์ของคณะศิลปกรรมศาสตร์ ซึ่ง ถือเป็นหนึ่งของการบริหารทางวิชาการแก่สังคม

บทความในวารสารศิลปกรรมบูรพานี้จะมีคณะกรรมการ และผู้ทรงคุณวุฒิทางวิชาการเป็นผู้พิจารณากลั่นกรองโดยมี กำหนดออกปีละ 2 ฉบับ

ฉบับภาคต้น (ฉบับที่ 1 มิถุนายน - พฤศจิกายน) **ฉบับภาคปลาย** (ฉบับที่ 2 ธันวาคม - พฤษภาคม)

ประเภทของบทความที่จะตีพิมพ์

1. รายงานการวิจัยทางด้านศิลปกรรมศาสตร์ เป็น บทความวิจัยหรือบทความงานสร้างสรรค์ทางด้านศิลปกรรม และ ด้านวัฒนธรรม(การวิจัยงานศิลปะ การออกแบบ ประยุกต์ศิลป์ ดนตรี การแสดง สื่อศิลปะ ปรัชญาศิลป์ สุนทรียศาสตร์ ประวัติศาสตร์ศิลปะ โบราณคดี การจัดการด้านวัฒนธรรม ภูมิปัญญา พิพิธภัณฑ์)

2. บทความวิชาการหรือบทความงานสร้างสรรค์ทางด้าน ศิลปกรรมศาสตร์เป็นบทความที่เสนอองค์ความรู้ แนวคิด วิธีการ และกระบวนการที่เกี่ยวข้องกับสาขาวิชาต่างๆ ทางด้าน ศิลปกรรมศาสตร์ (การวิจัยงานศิลปะ การออกแบบ ประยุกต์ศิลป์ ดนตรี การแสดง สื่อศิลปะ ปรัชญาศิลป์ สุนทรียศาสตร์ ประวัติศาสตร์ศิลปะ และโบราณคดี) และการจัดการด้าน วัฒนธรรม ภูมิปัญญา พิพิธภัณฑ์

3. บทความวิจารณ์หนังสือหรือบทความปริทัศน์

รูปแบบการเขียนบทความ

รายงานการวิจัย บทความวิจัย และงานสร้างสรรค์ทางด้าน ศิลปกรรม ควรมีความยาวตั้งแต่ 5,000 คำ แต่ไม่ควรเกินกว่า 15,000 คำ (จำนวนคำถือตามการนับจำนวนคำใน Microsoft Word) หรือ จำนวนหน้า ตั้งแต่ 15 หน้า แต่ไม่ควรเกิน 25 หน้า (ไม่รวมบรรณานุกรม ภาพประกอบ และคำบรรยายภาพ) ลงใน กระดาษ A4 ระยะห่างจากขอบกระดาษ ทั้งด้านบนและด้านล่าง 1.5 นิ้ว ด้านซ้ายและด้านขวา 1 นิ้ว โดยใช้รูปแบบอักษร Cordia New ขนาด 16 point เท่านั้น ตัวเลขให้ใช้เป็นเลขอารบิคทั้งหมด และมีข้อมูลตามลำดับต่อไปนี้

- บทคัดย่อ ภาษาไทยและภาษาอังกฤษ
- ชื่อ-นามสกุล ตำแหน่ง ตำแหน่งทางวิชาการ หน่วยงาน ที่สังกัด ทั้งภาษาไทยและภาษาอังกฤษ
- เชิงอรรถและบรรณานุกรม

คำแนะนำการเตรียมต้นฉบับ

ผู้ส่งผลงานสามารถนำเสนอผลงานเพื่อตีพิมพ์ได้ ต้องมี หลักเกณฑ์ดังนี้

1. บทความที่ได้รับการพิจารณาลงตีพิมพ์ในวารสาร ต้องไม่เคยถูกนำไปพิมพ์เผยแพร่ในวารสารใดมาก่อน หรืออยู่ ในระหว่างการพิจารณาตีพิมพ์ในวารสารหรือสิ่งตีพิมพ์อื่นๆ ใน เวลาเดียวกัน

2. บทความต้องได้รับการพิจารณาจากผู้ประเมินอิสระ (Peer Review) จากภายนอกมหาวิทยาลัยในสาขานั้นๆ อย่างน้อย 2 คน

3. บทความที่ได้รับการตีพิมพ์นี้ต้องได้รับความเห็นชอบ จากกองบรรณาธิการ และสามารถดัดแปลง แก้ไข ปรับปรุง สำนวนและรูปแบบ ตามที่กองบรรณาธิการเห็นสมควร

4. ผู้ประเมินบทความจะเป็นผู้ให้ความเห็นและข้อแนะนำ ว่าบทความนั้นๆ จะไดร้บการยอมรับ โดยไม่มีเงื่อนไข หรือ ให้แก้ไข หากมีการแก้ไขผู้เขียนจะต้องส่งบทความแก้ไขอีกครั้ง และต้องแก้ไขบทความนั้นให้เสร็จภายใน 10-15 วัน หลังจาก ได้รับผลการประเมิน

5. บทความที่นำเสนอเพื่อพิจารณาตีพิมพ์ในฉบับภาคต้น ต้องส่งต้นฉบับ ภายในเดือนมีนาคมและในฉบับภาคปลาย ต้อง ส่งต้นฉบับ ภายในเดือนกันยายน

การเตรียมต้นฉบับในการตีพิมพ์

1.บทความ

เอกสารบทความวิชาการ/วิจัย จำนวน 3 ชุด พร้อมแบบ นำส่งต้นฉบับ จำนวน 1 ชุด

ซีดี-รอม จำนวน 1 แผ่น ประกอบด้วย

- (1) ไฟล์บทความ นามสกุล .doc หรือ .docx และ pdf.
- (2) ไฟล์ภาพประกอบ นามสกุล .jpg, jpeg หรือ RAW หรือ TIFF ความละเอียด 300 Pixel / High Resolution ขนาดไฟล์ไม่ต่ำกว่า 500KB

บทความสามารถจัดทำเป็นภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ ในกรณีที่เป็นภาษาอังกฤษ บทความดังกล่าวต้องผ่านผู้เชี่ยวชาญ ตรวจสอบการใช้ไวยากรณ์อย่างถูกต้องมาแล้ว การเขียน ภาษาไทย ให้ยึดหลักการใช้คำศัพท์และชื่อบัญญัติตามหลัก ของราชบัณฑิตยสถาน ควรหลีกเลี่ยงการใช้ภาษาอังกฤษใน ข้อความภาษาไทย ยกเว้นกรณีจำเป็นและไม่ใช้คำย่อ นอกจาก เป็นคำที่ยอมรับกันโดยทั่วไป

กรณีจำเป็นให้เขียนคำศัพท์ภาษาไทย ตามด้วยในวงเล็บ ภาษาอังกฤษ โดยคำแรกให้ขึ้นต้นด้วยตัวพิมพ์ใหญ่ ส่วนคำที่เหลือ ทั้งหมดให้พิมพ์ด้วยตัวพิมพ์เล็ก ยกเว้นชื่อเฉพาะทุกคำให้ขึ้นต้น ด้วยพิมพ์ใหญ่การปรากภูอยู่หลายที่ในบทความของศัพท์คำเดียวกัน ที่เป็นภาษาไทยตามด้วยภาษาอังกฤษ ให้ใช้คำศัพท์ภาษาไทย ตามด้วยภาษาอังกฤษครั้งแรก ครั้งต่อไปใช้เฉพาะคำศัพท์ ภาษาไทยเท่านั้น

2. การพิมพ์

ให้จัดพิมพ์ด้วยโปรแกรม Microsoft Word โดยจัดหน้า กระดาษขนาด A4 (8.5 X11 นิ้ว) ตั้งค่าหน้ากระดาษสำหรับ การพิมพ์ ห่างจากของกระดาษด้านบน 1.5 นิ้ว ด้านอื่นๆ ด้านละ 1 นิ้ว เว้นบรรทัดใช้ระยะ No spacing ทั้งภาษาไทย และภาษาอังกฤษ โดยใช้รูปแบบอักษร Cordia New เท่านั้น ตัวเลขให้ใช้เป็นเลขอารบิคทั้งหมด ซึ่งมีขนาด ชนิดของตัวอักษร รวมทั้งการจัดวางตำแหน่งดังนี้

- แผ่นปก ชื่อเรื่องทั้งภาษาไทยและภาษาอังกฤษ พิมพ์ไว้ ตรงกลางของหน้าแรกด้วยอักษรขนาด 16 และพิมพ์ชื่อผู้เขียน คุณวุฒิ ตำแหน่ง และสถานที่ทำงาน (Institutional Affiliation(s)) ภาษาไทยและภาษาอังกฤษ โดยให้บอกหน่วยงานที่สังกัด ชื่อสถาบัน คณะ สาขา และที่อยู่ที่สามารถติดต่อได้ทางไปรษณีย์ เบอร์โทรศัพท์ที่ทำงาน ระบุจังหวัดและรหัส และ E-mail address ใต้ชื่อเรื่องชิดขอบกระดาษด้านขวา
- ต้องมีเลขหน้ากำกับ ในเนื้อหาทุกหน้าโดยมีขนาด 16 ชนิดตัวธรรมดา ตำแหน่งชิดขอบบนกระดาษด้านขวา ยกเว้น แผ่นปกไม่ต้องใส่
- ชื่อเรื่องต้นฉบับของผู้เขียน ชื่อเรื่อง (ภาษาไทย) ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่ง ขอบกระดาษด้านซ้าย

ชื่อเรื่อง (ภาษาอังกฤษ) ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่งขอบกระดาษด้านซ้าย

- ชื่อผู้เขียน ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่งขอบกระดาษ ด้านขวาใต้ชื่อเรื่อง ถ้าผู้เขียนเป็นชาวต่างประเทศให้นำชื่อสกุล ขึ้นก่อนชื่อต้น
- ระบุข้อมูลว่า เป็นบทความวิชาการ หรือบทความวิจัย หรือวิทยานิพนธ์ ดุษฎีนิพนธ์ และระบุที่อยู่หรือหน่วยงานสังกัด (มหาวิทยาลัย/คณะ/สาขา) ของผู้เขียน ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่งขอบกระดาษด้านขวาใต้ชื่อผู้เขียน
- บทความวิชาการให้เขียนบทคัดย่อทั้งภาษาไทยและ ภาษาอังกฤษก่อนนำเสนอเนื้อหา
- บทความและมีการกำหนดคำสำคัญไม่เกิน 5 คำ ทั้งภาษาไทยและภาษาอังกฤษ การเรียงหัวข้อของเนื้อเรื่อง ให้พิจารณา ตามความเหมาะสม
- หัวข้อของบทคัดย่อไทย/อังกฤษ ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่งชิดขอบกระดาษด้านซ้ายใต้ที่อยู่/หน่วยงานสังกัดของ ผ้เขียน
- เนื้อหาบทคัดย่อไทย/อังกฤษ ขนาด 16 ชนิดตัวธรรมดา จัดพิมพ์เป็น 1 คอลัมน์ บรรทัดแรกเว้น 1 Tab (0.5 นิ้ว) จาก ขอบกระดาษด้านซ้าย และพิมพ์ให้ชิดขอบทั้งสองด้าน โดยให้ นำบทคัดย่อภาษาไทยขึ้นก่อน บทคัดย่อภาษาอังกฤษ (Abstract) ซึ่งแปลจากบทคัดย่อภาษาไทยเป็นภาษาอังกฤษต้องมีเนื้อหา

ตรงกัน บทคัดย่อภาษาอังกฤษ (Abstract) ใช้อักษรตัวตรง ความยาวไม่ควรเกิน 250 คำ หรือ 15 บรรทัด

- หัวข้อเรื่อง ขนาด 16 ชนิดตัวหนา ตำแหน่งชิดขอบ กระดาษด้านซ้าย
- หัวข้อย่อย ขนาด 16 ชนิดตัวธรรมดา ระบุหมายเลข หน้าหัวข้อย่อยโดยเรียงตามลำดับหมายเลขตำแหน่งเว้น 1 Tab (0.5 นิ้ว) จากขอบกระดาษด้านซ้าย
- เนื้อหา ขนาด 16 ชนิดตัวธรรมดา จัดพิมพ์เป็น 1 คอลัมน์ และพิมพ์ให้ชิดขอบทั้งสองด้าน
 - จำนวนหน้าต้นฉบับ ควรมีความยาวระหว่าง 15-25 หน้า

3. การเรียงลำดับ

รูปแบบของรายงานการวิจัย ควรเรียงลำดับเรื่องดังนี้

- บทคัดย่อภาษาไทย/ภาษาอังกฤษ
- คำสำคัญภาษาไทย 2-5 คำ/ภาษาอังกฤษ
- ที่มาและความสำคัญของปัญหา
- วัตถุประสงค์ของการวิจัย
- กรอบแนวคิดและสมมติฐาน (ถ้ามี)
- วรรณกรรมที่เกี่ยวข้อง
- วิธีการดำเนินการวิจัย
- ผลการวิจัย เสนอให้ครอบคลุมวัตถุประสงค์ของการ
 วิจัย แต่ไม่ใช่สรุปเป็นข้อๆ
- ใช้ตารางเมื่อจำเป็นคำอธิบายตารางเสนอเฉพาะที่ ต้องการชี้ประเด็นสำคัญ
- สรุปและอภิปรายผล เสนอเป็นความเรียงชี้ให้เห็นถึง ความเชื่อมโยงของผลที่ได้กับกรอบแนวคิดและงานวิจัย ที่ผ่านมา ไม่ควรอภิปรายตามสมมติฐานเป็นข้อๆ แต่ ชี้ให้เห็นถึงความเชื่อมโยงของตัวแปรที่ใช้ศึกษาทั้งหมด
- ข้อเสนอแนะและแนวทางการนำผลการวิจัยไปใช้ ประโยชน์
- เชิงอรรถ/เอกสารอ้างอิง/ บรรณานุกรม

4. ภาพประกอบ

ผู้เขียนสามารถวางภาพประกอบแทรกไว้ในเนื้อหา โดย
ขึ้นบรรทัดใหม่และจัดวางภาพไว้ใต้ข้อความที่เกี่ยวข้อง และ
มีคำบรรยายใต้ภาพ การบรรยายภาพให้พิมพ์ใต้ภาพ หากเป็น
ภาพที่มีลิขสิทธิ์ (เช่น จากหนังสือวารสารต่างๆ เป็นต้น) ต้อง
ได้รับการอนุญาตก่อน และต้องมีการอ้างอิง Reference ด้วย
โดยระบุดังนี้ ตามรูปแบบ ดังนี้

ภาพที่ 1 :

(ที่มา : ชื่อ และ พ.ศ.)

ให้ใช้คำว่า ภาพที่ 1 โดยเป็นตัวหนา ตามด้วยเครื่องหมาย ทวิภาค (:) และข้อความบรรยายภาพ บรรทัดต่อมาเป็นที่มาของ ภาพ โดยระบุ แหล่งที่มา และปี พ.ศ.

ไฟล์ภาพที่ส่งมาจะเป็นสีหรือขาวดำ ก็ได้ แต่ภาพใน วารสารที่ตีพิมพ์แล้วจะเป็นภาพขาวดำ เท่านั้น โดยให้ส่งเป็น ไฟล์ภาพ นามสกุล .jpg, jpeg หรือ RAW หรือ TIFF ความละเอียด โดยปรับขนาดของไฟล์รูป ไม่ควรต่ำกว่า 300 Pixel/High Resolution ขนาดไฟล์ไม่ต่ำกว่า 500 KB โดยต้องระบุชื่อภาพ ให้ตรงกับลำดับภาพที่แทรกไว้ในข้อมูลเนื้อหา

5. การอ้างอิงเอกสาร

ในเนื้อเรื่อง ใช้ระบบนาม ปี เป็นการอ้างอิงที่อยู่รวมกันกับ เนื้อหาไม่แยกส่วน โดยอาจเขียนชื่อผู้แต่งที่ใช้อ้างอิงให้กลมกลืน ไปกับเนื้อหาหรือจะแยกใส่ในวงเล็บท้ายข้อความอ้างอิงก็ได้

- 1. นามของผู้เขียนและการอ้างอิงที่เป็นตัวเลข
- นามของผู้เขียนภาษาไทย ให้เขียนชื่อ และให้ใช้ พุทธศักราช ตัวเลขหน้าเป็นเลขอารบิกทั้งหมด เช่น

 - ผู้วิจัยใช้ทฤษฎีของ เบสต์ ที่กล่าวไว้ว่าการแปล ความหมายระดับความพึงพอใจที่มีต่อผลิตภัณฑ์ (Best, 1986 อ้างถึงใน พวงรัตน์ ทวีรัตน์, 2543, 48)
 - การผสมผสานระหว่างรูปแบบชิ้นส่วนแต่ละชิ้นใน จินตนาการ ให้เกิดรูปลักษณ์ใหม่ที่ยังคงความรู้สึกถึง ประโยชน์ในการประดับตกแต่งตัวอาคาร (นวลน้อย บุญวงษ์, 2539, 59)
- นามของผู้เขียนภาษาต่างประเทศ ให้เขียนเฉพาะ นามสกุล (last name) ให้ใช้คริสต์ศักราช และเลขหน้าเป็นเลข อารบิค ทั้งหมด เช่น
 - Smith and Thomas (1989, 38-42) introduced...
 หรือ.....(Smith and Thomas 1989, 38-42)
 - 2. เรื่องที่มีผู้เขียนมากกว่า 3 คนขึ้นไป
- ภาษาไทย ใช้ชื่อแรกแล้วตามด้วยคำว่า และคณะ แล้ว จึงเป็นพุทธศักราชและเลขหน้า เช่น

-(นวลน้อย บุญวงษ์ และคณะ 2539, 117-121)
- ภาษาต่างประเทศ ใช้เฉพาะนามสกุลคนแรก แล้ว ตามด้วย et al. และ ค.ศ. เช่น
-(Brown et al. 1978, 58)
- 3. ผู้เขียนเดียวกัน เสนอเอกสารปีเดียวกัน ให้กำกับ ตัวอักษรตามลำดับ เช่น ก, ข, ค,... A, B, C,...ต่อจากปีพิมพ์ เช่น
 - (ไพศาล เหล่าสุวรรณ และคณะ 2535ก, 199) หรือ (Brown1991A, 299)
- 4. กรณีไม่มีชื่อผู้แต่ง ผู้รวบรวม ผู้แปล หรือบรรณาธิการ ให้ลงรายการชื่อเรื่องแทนและใช้ตัวเอน เช่น
 - (ทัศนศิลป์ 2550. 15) เอกสารจากเว็บไซต์ เช่น หลักเกณฑ์ การถอดอักษรไทยเป็นอักษรโรมันแบบถ่าย
 - เสียง (2542, ออนไลน์) หมายความว่า.......หรือ
 - (Therapeutic Goods Administration, online)

6. การเขียนบรรณานุกรม

เอกสารอ้างอิงทุกเรื่องที่ปรากฏในรายการอ้างอิง ให้นำมา เขียนเป็นบรรณานุกรมทุกรายการ มีหลักเกณฑ์ดังนี้

- 6.1. จัดทำรายการสิ่งพิมพ์ภาษาไทยก่อน ตามด้วยรายการ สิ่งพิมพ์ภาษาต่างประเทศ
 - 6.2. การอ้างอิงที่เป็นตัวเลขใช้เลขอารบิกทุกกรณี
 - 6.3. เรียงลำดับตามตัวอักษรของผู้แต่ง
 - เขียนชื่อทุกคนที่ร่วมเขียนเอกสารภาษาไทย ให้ เขียนชื่อ ทุกคนเรียงกันไป คั่นด้วยจุลภาค (,) คน สุดท้ายให้เชื่อมด้วย "และ" เช่น พวงรัตน์ ทวีรัตน์, จิตรแก้ว สว่างราช, และชูศักดิ์ เตชะณรงค์ .
 - เอกสารที่มีผู้เขียนชุดเดียวกัน ให้เรียงลำดับตามปี จากปีที่พิมพ์ก่อน-ปีที่พิมพ์หลังต่อๆ มา แต่ หากเป็นปีเดียวกันให้ใส่ ก ข ค กำกับไว้ที่พุทธศักราช หรือ A B C กำกับไว้ที่คริสต์ศักราชโดยเรียง ตามลำดับของเล่มที่พิมพ์ก่อน-หลังและตามลำดับ ตัวอักษรของชื่อเรื่องสำหรับชื่อเรื่องให้ใช้ตัวเอน
 - ชื่อผู้แต่งในรายการถัดจากรายการแรกให้แทนชื่อ ผู้เขียนด้วยการขีดเส้นใต้ จำนวน 16 เคาะ (8 ตัวอักษร) ตามด้วยจุด (.)
- 6.4. บรรณานุกรมที่มีความยาวเกิน 1 บรรทัด ในการพิมพ์/ เขียนบรรทัดที่ 2 ให้เยื้องเข้าประมาณ ½ นิ้ว เช่น

ตัวอย่างหนังสือผู้แต่งเป็นผู้เขียน

- เสรี วงษ์มณฑา. (2540). ครบเครื่องเรื่องการสื่อสารทางการตลาด. กรุงเทพฯ : วสิทธิ์พัฒนา.
- ณรงค์ รัตนะ. (2528ก). การครอบครองและการรอบรู้เทคโนโลยี *ในประเทศไทย.* กรุงเทพมหานคร:
- ศูนย์ถ่ายทอดเทคโนโลยี กระทรวงวิทยาศาสตร์เทคโนโลยีและ การพลังงาน.
- . (2528ข). คู่มือการเจรจาและการทำข้อตกลงการถ่ายทอด *เทคโนโลยี*. กรุงเทพมหานคร: ศูนย์ถ่ายทอดเทคโนโลยี กระทรวงวิทยาศาสตร์เทคโนโลยีและการพลังงาน. กระทรวงวิทยาศาสตร์เทคโนโลยีและการพลังงาน.
- American Psychological Association. (2010). Publication manual of the American Psychological Association (6th ed.). Washington, DC: American Psychological Association.

ตัวอย่างหนังสือที่มีบรรณาธิการ

- พิเชษฐ รุ้งลาวัลย์, บรรณาธิการ. (2553). คนละไม้คนละมือ. ราชบุรี: ศูนย์ประสานงานชมรมศิษย์เก่าสามเณรลัยแม่พระนิรมล.
- Diener, H. C., &Wilkinson, M., Eds. (1988). Drug-induced headache. New York: Springerverlag.
- 6.5. ชื่อเรื่องหนังสือ ชื่อบทความ ชื่อวารสารภาษาต่าง ประเทศ ให้ขึ้นต้นด้วยอักษรตัวพิมพ์ใหญ่ทุกคำ ยกเว้นคำบุรพบท และสันธาน
- 6.6. หากไม่ปรากฏเมืองที่พิมพ์ สำนักพิมพ์ ให้ใช้คำว่า ม.ป.ท. หรือ n.p. หากไม่ปรากฏปีที่พิมพ์ให้ใช้คำว่า ม.ป.ป. หรือ
- 6.7. ในกรณีไม่มีชื่อผู้แต่งผู้รวบรวมผู้แปล หรือบรรณาธิการ ให้ลงรายการชื่อเรื่องแทน
 - 6.8. ลำดับการเขียนและเครื่องหมายวรรคตอนให้ใช้ดังนี้ หนังสือ : ผู้เขียน.//ปี.//ชื่อหนังสือ.//ชื่อเมือง:/สำนักพิมพ์.
- ณรงค์ รัตนะ. (2530). เทคโนโลยีโลหะอุตสาหกรรมการหล่อ. กรุงเทพมหานคร: ศูนย์ถ่ายทอดเทคโนโลยี กระทรวง วิทยาศาสตร์เทคโนโลยีและการพลังงาน.
- Wyatt, David K. 1984. Thailand: A Short History. New Haven: Yale University Press.

การเขียนอ้างอิงจากปริญญานิพนธ์/วิทยานิพนธ์

ผู้เขียน.//ปี.//ชื่อเรื่อง.//วิทยานิพนธ์ ชื่อปริญญา ชื่อคณะ ชื่อมหาวิทยาลัย หรือสถาบัน

โกเมศ คันธิก (2557). การออกแบบบล็อกผนังเครื่องเคลือบดินเผา ด้วยเรื่องราวจากทะเล. วิทยานิพนธ์ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาทัศนศิลป์และการออกแบบ, คณะศิลปกรรมศาสตร์, มหาวิทยาลัยบูรพา

การเขียนบรรณานุกรมบทความในวารสาร

ผู้เขียน.//ปี.//" ชื่อเรื่อง."//ชื่อวารสาร เลขปีที่,/ฉบับที่/ (เดือน),/เลขหน้า.

นวลพรรณ อ่อนน้อม. (2557). การพัฒนางานออกแบบเพื่อบูรณา ด้านแนวคิด. วารสารคณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัย บูรพา, 22(2), 1-14.

การเขียนบรรณานุกรมเอกสารการประชุมวิชาการหรือการ สัมมนาทางวิชาการ

ผู้เขียน.// ปี.//"ชื่อเรื่อง."//ใน ชื่อสัมมนา วัน สัมมนา.// สถานที่:/หน่วยงานที่จัด

วสันต์ ศรีสวัสดิ์. (2551). "ความสัมพันธ์ระหว่างงานออกแบบ และองค์ประกอบในงานศิลปกรรม." ใน การประชุม วิชาการและเสนอผลงานวิจัยระดับชาติ ราชนครินทร์ วิชาการและวิจัย ครั้งที่ 3 วันที่ 25-26 เมษายน 2556. ฉะเชิงเทรา: สถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฎ ราชนครินทร์.

การเขียนบรรณานุกรมจากเว็บไซต์

ผู้เขียน.//(ปีที่บันทึกข้อมูล/หรือปีที่ค้นข้อมูล).//ชื่อเรื่อง.// หน่วยงานเจ้าของเว็บไซต์,/URL,/(สืบค้นวันที่ เดือน ปี ภาษาไทย) (accessed เดือน วันที่, ปี ภาษาต่างประเทศ)

สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและวัฒนธรรม แห่งชาติ. (2554).แผนพัฒนาสังคมและวัฒนธรรมแห่งชาติ ฉบับที่ 5 (พ.ศ.2550 - 2554). สืบค้นวันที่ 29 มกราคม 2554, จาก http://www.ldd.go.

สำนักงานเศรษฐกิจการเกษตรกระทรวงเกษตรและสหกรณ์. (2555). สถิติการส่งออก (Export) ข้าวหอมมะลิ: ปริมาณ และมูลค่าการส่งออกรายเดือน. สืบค้นวันที่ 30 สิงหาคม 2557, anhttp://www.oae.go.th/oae_report/export_import/export_result.php

ลิขสิทธิ์

ต้นฉบับที่ได้รับการตีพิมพ์ในวารสารศิลปกรรมบูรพา (Burapha Arts Journal) คณะศิลปกรรมศาสตร์มหาวิทยาลัยบูรพา ถือเป็นกรรมสิทธิ์ของมหาวิทยาลัยบูรพา ห้ามนำข้อความ ทั้งหมดหรือบางส่วนไปพิมพ์ซ้ำเว้นเสียแต่ว่าจะได้รับอนุญาต จากมหาวิทยาลัยฯ เป็นลายลักษณ์อักษร

ความรับผิดชอบ

เนื้อหาต้นฉบับที่ปรากฏในวารสารเป็นความรับผิดชอบของ ผู้เขียน ทั้งนี้ไม่รวมความผิดพลาด อันเกิดจากเทคนิคการพิมพ์

การพิจารณาบทความ

- 1. กองบรรณาธิการ จะทำหน้าที่พิจารณากลั่นกรอง บทความและจะแจ้งผลการพิจารณาให้ผู้ส่งบทความทราบภายใน 15 วัน นับตั้งแต่วันที่ได้รับบทความ ทั้งนี้กองบรรณาธิการ ฝ่ายประสานงานจะทำหน้าที่ประสานงานกับผู้ส่งบทความในทุก ขั้นตอน
- 2. ฝ่ายประสานงานจะดำเนินการจัดรูปแบบของบทความ ให้เป็นระบบเดียวกันทุกบทความก่อนนำเสนอให้ผู้ทรงคุณวุฒิ (Peer Review) พิจารณาจากนั้น จึงส่งบทความที่ได้รับการพิจารณา ในเบื้องต้นให้กับผู้ทรงคุณวุฒิ (Peer Review) จำนวน 2 ท่าน เป็นผู้พิจารณาให้ความเห็นชอบในการตีพิมพ์เผยแพร่บทความ โดยใช้เวลาพิจารณาแต่ละบทความไม่เกิน 1 เดือน

ผลการพิจารณาของผู้ทรงคุณวุฒิดังกล่าวถือเป็นสิ้นสุด จากนั้น จึงส่งผลการพิจารณาของผู้ทรงคุณวุฒิให้ผู้ส่งบทความ หากมีการแก้ไขหรือปรับปรุงให้ผู้ส่งบทความแก้ไขและนำส่ง กองบรรณาธิการภายในระยะเวลา 1 เดือนนับตั้งแต่วันที่ได้รับ ผลการพิจารณา

- 3. ฝ่ายประสานงานนำบทความที่ผ่านการพิจารณาและ แก้ไขแล้ว เข้าสู่กระบวนการเรียบเรียงพิมพ์และการตีพิมพ์ โดย ใช้ระยะเวลาดำเนินการประมาณ 2-3 เดือน
- 4. ผู้ส่งบทความจะได้รับ "วารสารศิลปกรรมบูรพา" จำนวน 2 เล่มเป็นการตอบแทน ภายใน 1 เดือนนับตั้งแต่วารสาร ศิลปกรรมบูรพาได้รับการเผยแพร่การส่งต้นฉบับ

การจัดส่ง

ผู้เขียนต้องนำส่งเอกสารต้นฉบับในรูปแบบไฟล์ Word พร้อมแผ่น CD ตามข้อกำหนดของรูปแบบวารสาร จำนวน 3 ชุด ส่งด้วยตนเอง หรือทางไปรษณีย์ลงทะเบียนมาที่

บรรณาธิการวารสารศิลปกรรมบูรพา (Burapha Arts Journal) บัณฑิตวิทยาลัย สำนักงานคณบดี คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา ตำบลแสนสุข อำเภอเมือง จังหวัดชลบุรี 20131 โทรศัพท์. 038 102 222, 038 391 042 ต่อ 2510, 2511, 2516 โทรสาร 038 391042 หรือ ส่งผ่านเว็ปต์ไซต์ : http://www.fineartbuu.org/journal